AÑO OCTAVO — Núm 2.669 Dirección, Redacción y Administración, AVENIDA DE MAYO 769 (Porte pago) Buenos Aires, sábado 4 de agosto de 1923

Las cartas destinadas a la Redacción deben ser dirigidas al director

El diario no puede responsabilizarse por los manuscritos que se le envíen, ruega a los autores guarden copia de ellos.

Dirección Telegráfica: EPOCA, Buenos Aires.

Teléfonos: U. T. Administración 7370, Avenida: Administrador, 7373 id.; Director, 7375 id. Redacción, 7372 id.; Publicidad, 7371 id.; Expedición, 7374 id.; con 30 aparatos internos.

Nocturno: 3927, Central.

CONGRESO NACIONAL BIBLIOTECA

La Epoca

PRECIOS DE SUBSCRIPCION

CAPITAL

Por mes 2.50. Trimestre 7.50. Semestre 15. Año 28
$ m|n. $ m|n. $ m|n. $ m|n.

INTERIOR

$ m|n. $ m|n. $ m|n.
Trimestre 7.50. Semestre 15. Año 28

EXTERIOR

$ oro $ oro $ oro $ oro
Por mes 2.50. Trimestre 7.50. Semestre 15. Año 28

Número del día, 0.10. — Número atrasado (dentro de los 30 días), 0.20. Pasado el mes $ 0.50 el ejemplar.

UNICA EDICION

DE 16 PAGINAS

4 DE AGOSTO DE 1923

El presupuesto

Las reclamaciones provocadas por los nuevos tributos que incorpora la sanción de la Cámara de Diputados a las leyes impositivas del país hacen todavía más laboriosa y difícil la tarea que lleva a cabo la Comisión de Presupuesto del Senado. Conmovida como está la economía nacional por innovaciones tributarias que suscitan enérgicas reacciones, la Cámara de Senadores debe consagrar al estudio de esas innovaciones y al examen de las resistencias provocadas todo el tiempo y atención que la importancia del asunto requiere. De suerte, entonces, que al ya considerable trabajo que exige el análisis y reordenación del capítulo de gastos, súmase un suplemento de labor demandado por la necesidad de revisar cuidadosamente el sistema impositivo aprobado por la otra cámara, algunas de cuyas novedades, como ya se ha dicho, no parecen haber sido adoptadas con un conocimiento de causa tan amplio como lo exige su calculable incidencia sobre la economía general del país.

Las consecuencias de una composición de lugar así planteada, son obvias. Extinguido el imperio de las leyes de duodécimos votadas hasta el 31 de julio, hállase el país sin presupuesto. Ahora bien, si se considera que la comisión correspondiente del Senado no ha terminado aún el estudio de los anexos y no ha podido comenzar todavía el análisis de las leyes impositivas, se llegará a la conclusión de que no sólo no podrá dicha cámara sancionar la ley de gastos y recursos para el año en curso antes de fin de agosto, sino que ni siquiera habrá despacho de comisión para la primera quincena de septiembre. En resumen, que se abre ante el país una perspectiva de dos meses o más sin presupuesto, con el inevitable desorden administrativo y fiscal consiguiente.

Inútil parece decir que las circunstancias no se concilian con semejante situación a venir. La administración pública ha venido haciendo penosos equilibrios para mantener su marcha regular, y aun ello no le ha sido posible sin el auxilio de planillas [illegible] y el apuntalamiento de [illegible] suplementarias destinadas a circunstancias [illegible] reforzar partidas casi exhaustas del presupuesto en vigor. En realidad, los duodécimos sólo han sido el núcleo de un nuevo presupuesto flexible y oscilante, integrado por las dichas planillas y los mencionados créditos, y suficiente a sostener el armazón administrativo en condiciones aceptables. De modo, entonces, que un organismo sostenido sobre bases tan frágiles no podría resistir sin profundas lesiones una dieta financiera tan prolongada como la que le aparejan las circunstancias. Porque no solamente se trataría de suspender el pago de gastos y sueldos sino también de paralizar el mecanismo recaudador de la renta. Si esto puede admitirse, a falta de expediente más ventajoso, cuando comienza un ejercicio resulta totalmente inaceptable a fin de año, cuando no quedan esperanzas de regularizar a tiempo los planes aplazados y cuando se precipita la urgencia de preparar, sobre la experiencia recogida, los que se habrán de apercibir para lo futuro. Esto, en el orden puramente administrativo, quedando todavía la cuestión relativa a la influencia agresiva que ejerce sobre la economía del país un sistema impositivo intermitente, custodiado por la inminencia de otro sistema impositivo en gestación.

Forzoso, resulta, entonces, prevenir lo que no se puede evitar. Hay que desechar resueltamente la esperanza de tener presupuesto regular antes de dos meses. Sentada esta premisa hay que pasar a examinar si conviene o no esperar con tanto sacrificio una sanción que solo tendría vigor por un trimestre. Nos inclinamos por la negativa. Resta solamente un recurso. Prorrogar el presupuesto en vigor, no por un mes o dos, sino hasta tanto sea convertido en ley el que estudia actualmente el Senado. Queda sobreentendido que ese presupuesto sería integrado por planillas adicionales que permitieran mantener en las condiciones actuales el mecanismo administrativo existente.

Si ese temperamento no es el mejor, resulta, sin duda, el más práctico, y, acaso el único adecuado a las circunstancias.

El gobernador de Tucumán

TUCUMAN, 3. — El Gobierno sigue enviando gente de Policía de ésta a Catamarca, a quienes se les provee de armas en la División de Investigaciones.

Se asegura que mañana correrá un tren expreso llevando más gente.

(De "La Nación").

La envanecida mediocridad que desautoriza a la moral política de toda la República con su presencia en el gobierno de Tucumán, ha tomado a lo serio su papel de personaje, y actúa con todo descaro en la política de las provincias vecinas. El telegrama que reproducimos, de "La Nación" de hoy, prueba todo lo que hemos venido sosteniendo en días anteriores y que, por otra parte, era conocido y público en Tucumán y Catamarca, dado el inconsciente desenfado con que el personaje procede en la emergencia. Los elementos que constituyen la policía de Tucumán, son puestos, públicamente, al servicio del contubernio formado por todos los partidos disueltos en el desprestigio, cometiendo actos invasores y de una inmoralidad indiscutibles.

Nadie, hasta el presente, ni en los peores tiempos del "régimen", se atrevió a la comisión de actos delictuosos de semejante naturaleza. Hay ahí, atropello a las autonomías y a la decencia política. Se alza con toda audacia un gobernante desorbitado contra la ley y la moral, y creemos, por eso, llegado el momento para que el gobierno nacional adopte una actitud que salve prestigios de la democracia y conceptos institucionales que afectan a la Nación entera.

Se realizará en Villaguay la cuarta exposición general de productos

Faenamiento de vacunos

LA ACCION DEL COMITE CENTRAL DEL RADICALISMO DE LA PROVINCIA

PARANA, agosto 4. — La Sociedad Rural de Villaguay resolvió realizar el próximo mes de octubre la cuarta exposición general de reproductores. El certamen tendrá lugar los días 21, 22 y 23 de dicho mes.

Un fuerte hacendado y comerciante de Villa Crespo con motivo de la baja de la hacienda, se propone faenar con exceso vacunos en único beneficio del numeroso personal a quien proporcionará carne a precio mínimo y como aquella junta de fomento parece existe no obstante, los impuestos establecidos para matarifes, dicho hacendado evacúa la consulta sobre si tendrá o no que abonar los impuestos exigidos.

—Laméntase de veras la suspensión de la salida del diario "El Radical" de Nogoyá, debido a la enfermedad de su director, el conocido periodista don Candelario Olivera.

—Contestando la nota de los señores Juan B. Rossi, Aurelio Sofredini y Juan Lahargue, el Comité Central Radical dice que sus deliberaciones no han tenido por objeto el excluir o alejar de la acción partidaria a meritorios y laboriosos correligionarios, sino muy en contrario, la de mantener y fortificar la cohesión del partido.

Las elecciones de mañana en Catamarca

Violando la constitución, intromisión de los empleados nacionales

Perspectivas acerca del resultado de la lucha

CATAMARCA, agosto 4. — Hoy debe salir de Tucumán el tren expreso costeado por el erario tucumano trayendo a los catamarqueños residentes en Tucumán para tomar parte en los comicios de mañana, con violación del precepto constitucional de la provincia, que dice textualmente así en su artículo 200: "Ningún ciudadano podrá votar sino en el distrito electoral de su residencia y estando inscripto en el registro". El personal de casi todas las reparticiones nacionales se ha puesto francamente al servicio del partido Conservador, distinguiéndose por su actividad el de Puentes y Caminos, Arsenal de Guerra de Andalgalá y Defensa Antipalúdica.

La Unión Cívica Radical tiene asegurado el triunfo en Andalgalá, Tinogasta, Poman, Piedra Blanca, Paclín, Ambato, Santa Rosa, Alto y La Paz.

La lucha será muy recia en la capital, Valle Viejo y Ancaste.

El partido Conservador descuenta su victoria en Santa María, Belén y Capayán.

El ministro del Interior envió hoy el siguiente telegrama al señor Carlos A. de la Vega, presidente de la junta de gobierno de la Unión Cívica Radical de aquella provincia:

"Espero que los temores que usted me manifiesta sobre falta de libertad en la elección de mañana resulten infundadas. Este Ministerio no toma ingerencia en la política de las provincias; pero sigue atentamente el desarrollo de los hechos que pueden afectar a las instituciones republicanas y determinar en su oportunidad la intervención constitucional del gobierno federal."

En la Presidencia

El presidente de la República, no concurrió esta mañana a su despacho oficial de la Casa de Gobierno, por haber asistido al sepelio de los restos de la señora Luisa Ruiz de Moreno, madre del ex ministro de Guerra Dr. Julio Moreno y al del señor don Diego de [illegible] padre del primer magistrado.

Hipólito Yrigoyen

DE "LA NUEVA PROVINCIA" DE BAHIA BLANCA

(Agosto 1 de 1923)

Ahora, desprovisto de la aparatosidad oficial, alejado del "mundanal ruido", la silueta consular del jefe del radicalismo, cobra más definidos trazos y se proyecta en toda su severa majestuosidad, en la historia de nuestra democracia.

Y es ahora también, aun no transcurrido el año del día en que abandonara la sede de gobierno, cuado su obra de estadista surge con poderosos destellos ante los ojos del observador imparcial y del crítico sereno, que saben abarcar el conjunto de aquella obra panorámicamente, sin descender a estudiar las pequeñeces con que pretenden entenebrecer el resplandor del conjunto, aquellos que por ser mercaderes de la política, fueron arrojados del templo del civismo que con tanto afán de apóstol cuidó en todas las horas Hipólito Yrigoyen.

Hace pocos días el sabio español Rey Pastor, al efectuar su visita al Colegio Nacional de nuestra ciudad, decía a los alumnos, que de todos los absolutismos científicos que la teoría de Einstein había derrocado, únicamente persistía, inalterable, fundamental y eterno, el de la línea recta. Glosando aquel hermoso y simple concepto, se puede agregar que Yrigoyen es el símbolo de la línea recta. Su vida, su obra y su acción han sido siempre la recta inalterable, incommovible, "intorcible", refractaria a todas las sugestiones, a todos los halagos y a todos los sensualismos. Su voluntad, su carácter, su corazón, han sido rectilíneos; por ellos ha ido siempre camino de su ideal, que supo sintetizar en horas de angustia y de prueba el ideal de todo el pueblo argentino.

¡El pueblo! El pueblo ha sido para Yrigoyen el secreto del éxito; supo buscar como ningún político criollo en el alma de la multitud; como nadie auscultó sus anhelos, como nadie los interpretó en sus más puras, más gallardas y más nobles tradiciones nacionalistas, y porque estaba sahumado de pueblo, porque — según la gráfica expresión de un poeta ignorado — "olía a multitud", sus enseñanzas prendieron en la entraña fecunda de aquella y siempre encontraron eco sus gritos de alerta y siempre encontró corazones que vibraran al hacer sonar Yrigoyen sus alarmas, que en la rebelión, anunciaban la redención.

En la revolución, en la lucha comicial, en el gobierno, en el austero retiro que se ha impuesto, su vigoroso trazo moral, es siempre el mismo. Las mismas ideas fundamentales, los mismos conceptos primarios y medulares, informan toda su obra. Lo que dijo en las horas memorables del 90 lo pudo repetir en 1916 y lo que anunció el candidato, al presentar su histórica renuncia a la histórica convención del teatro Victoria, que lo había consagrado de hecho presidente de la República, lo pudo repetir serena, concienzuda y orgullosamente el ciudadano que en 1922 entregó el mando al doctor Alvear. Aquel "gobierno ejemplar" ofrecido a miles de entusiastas ciudadanos que llenaban el local de Victoria, había sido amplia y totalmente realizado durante la primera presidencia radical.

¿Tuvo errores en el gobierno? Para contestar la pregunta, glosaremos la frase monumental de Aristóbulo del Valle, en la tumba de Sarmiento, diciendo:

"Así como los astrónomos que buscan manchas en el sol tienen que teñir de negro el cristal de sus observaciones para impedir que el brillo de sus rayos queme su pupila, el observador audaz que pretenda encontrar manchas en la vida de Hipólito Yrigoyen tendrá que teñir de negro el cristal de sus observaciones para no ser encegueció por el fulgor de sus destellos".

Se ha pretendido en más de un momento extraviar la opinión con prédicas subalternas, huecas, palabrerías altisonantes pero inútil...

Afortunadamente en nuestro país la opinión pública no necesita ya mentores y con rara intuición ha sabido descubrir la verdad; y la verdad la ha encontrado en Yrigoyen. Al pueblo, a la gran masa, no se la puede engañar siempre; a veces, por un instante se la puede desviar de su propio sendero, alucinándola con falsos resplandores, con huecas declamaciones, con verbalismos de prestidigitador; pero, en seguida aquella intuición la hace reaccionar y retorna su camino. Así, en las horas más solemnes y graves del gobierno de Hipólito Yrigoyen, se intentó desviar al pueblo argentino con falsas prédicas, recamadas de oropeles y de fantasías; hubo un punto de duda, acaso un breve instante de excitación, pero en seguida la "verdadera verdad" resplandeció con nitidez y bajo los balcones curules el nombre del presidente neutralista, del presidente obrerista, fué aclamado entusiastamente.

Salido del pueblo, siempre quiso Yrigoyen saber si el pueblo le acompañaba. Y lo supo en los comicios, en la única forma expresa y contundente, en que el electorado de una democracia aprueba o desaprueba la gestión de sus gobernantes. Cada vez la ratificación fué amplia y solemne, como lo será cada vez que el ex presidente llame a la lucha de sufragio, a sus falanges.

La conocida silueta que del gran luchador hiciera magistralmente Ramos Mejía y que hoy reproduce — una vez más — en sus columnas LA NUEVA PROVINCIA, tiene casi 20 años. Es tan fresca, tan jugosa, tan bella, que parece de ayer; es que el siluetista era un maestro, y el siluetado, el hombre de la línea recta. Está hoy, donde estuvo ayer; en toda su grandeza moral y en toda su integridad ciudadana:

A MARTILLO LIMPIO

Servicio telegráfico especial para LA EPOCA de la United Press, Agencia Havas y nuestros corresponsales

Estado de sitio en Hungría

La ley marcial en Hungría

VIENA, agosto 4 (United Press). — Se sabe que la ley marcial ha sido proclamada en Hungría, debido a la huelga de ferrocarriles, los "leaders" de la cual han sido arrestados.

Robo de documentos

MOSCU, agosto 4. (United Press) — Se sabe de fuente autorizada que algunos documentos secretos, que se supone envolvían una intriga de Lenin y Trotsky con el gobierno imperial alemán durante la administración rusa de Kerensky, han sido robados.

Se cree que los ladrones tienen el propósito de dar a la publicidad dichos documentos, probablemente en América. Las personas que atraviesan la frontera abandonando Rusia, son objeto de minuciosas investigaciones.

La muerte del presidente Harding

LONDRES, agosto 4 (U. Press) — Los diarios de la mañana dedican columnas enteras a elogiar al ex presidente Harding, y expresan las simpatías que había sabido conquistar.

También hablan de las posibilidades que hay de que Coolidge cambie la orientación de los asuntos norteamericanos.

Se prohibe el match Firpo-Gowler

SAN LUIS, agosto 4 (U. Press). — El gobernador Nyde ha telegrafiado desde Jefferson City al presidente de la junta de policía prohibiendo la realización del match Firpo-Cowler, por considerar que viola las leyes del estado.

Los sucesos del Ruhr

PARIS, agosto 4 (United Press). — Comunican de Dusseldorf que el general Degoutte ha dado orden de suprimir los boy scouts del Ithin, por considerarlos una amenaza para las tropas.

Cambios en el ministerio yugoeslavo

BELGRANO, agosto 4. (U. Press) — Se han producido los siguientes cambios en el gabinete yugoeslavo: el señor Padith, al ministerio de Justicia; Miletich, al de Agricultura; Simonivich al ministerio de Reformas Agrarias; Koitch, al de Comercio, y Yagnitch al de Cultura.

El señor Patchich debe partir para París hoy, por razones de salud.

Entrevista Mussolini-Gazzoni

ROMA, agosto 4. (U. Press). — El señor Mussolini recibió al comendador Arturo Gazzoni, hijo del doctor Ferdinando Gazzoni, prometiéndole patrocinar el proyecto de informar a los otros países sobre los ideales italianos y sus personalidades, etcétera. Mussolini dió a Gazzoni una carta autógrafa para madame Curie, en la que el primer ministro elogia la actuación de dicha señora.

Accidente al príncipe Enrique

LONDRES, agosto 4. (U. Press) — El príncipe Enrique se ha roto un tobillo en una caída de caballo durante las maniobras de caballería que tienen lugar cerca de Aldershot.

El príncipe fué enviado inmediatamente al hospital, donde se considera que la herida no es de gravedad.

Llegó a Bruselas el duque de Aosta

BRUSELAS, agosto 4. (U. Press). — El duque de Aosta ha llegado a esta capital, siendo recibido por el rey y el príncipe heredero.

El duque de Aosta tiene la misión [illegible] de.

Las declaraciones de mister Baldwin

LONDRES, agosto 4. (A. Havas) — Comentando las declaraciones hechas por el jefe del gabinete mister Stanley Baldwin, en su reciente discurso, varios diarios de esta capital expresan la opinión que tales declaraciones no pueden satisfacer a nadie, pues, dicen, no indican ninguna línea de acción definida.

Huelga de ferroviarios en Yugoeslavia

BELGRADO, agosto 4. (A. Havas). — Con el fin de contrarrestar los graves perjuicios que se producen a todas las clases del país a consecuencia de la huelga decretada por los ferroviarios eslovenos y croatas, el gabinete en el último acuerdo celebrado, decidió la movilización general de los ferroviarios.

Proposición del cardenal Bourne

BIRMINGHAM, agosto 4. (A. Havas). — Al pronunciar el discurso inaugural en el Congreso que se celebra en esta ciudad, Su Eminencia el cardenal Bourne propuso la creación de cátedras de teología y de filosofía en las universidades de Oxford y de Cambridge.

El match Firpo-Smith

OVAMA, agosto 4 (United Press) — Anoche el boxeador argentino Angel Firpo venció por puntos a Roner Smith, después de un combate durante el cual Smith sufrió unos veinte "knock downs".

Firpo parecía verdaderamente afectado por la incapacidad de poner a Smith fuera de combate, no pareciéndole posible que un hombre pudiera resistir a sus golpes. Todo su trabajo lo hizo a base de "rabit punchs", golpeando tan sólo una docena de veces con directos.

Se considera que muchas de las veces que Smith cayó lo hizo tan sólo con el objeto de ganar tiempo, y economizar fuerza, pues no parecía "groggy" en ningún momento de la pelea.

En el tercer "round", Smith tuvo dos golpes que causaron considerable efecto a Firpo. Los demás "rounds" fueron completamente favorables a Firpo, a quien fué adjudicada la decisión.

El fallecimiento de Mr. Harding — Comentarios que ha suscitado en Europa

PARIS, agosto 4 (A. Havas) — El fallecimiento del presidente de los Estados Unidos, Mr. Harding, repercutió dolorosamente en toda Francia.

Los órganos de las principales ciudades francesas continúan comentando la triste nueva y publican detalles sobre los últimos momentos del ex primer mandatario norteamericano. Recuerdan que el presidente Harding fué un amigo sincero de Francia y que no dejó escapar ninguna oportunidad de demostrar a Francia su buena voluntad y sus disposiciones más cordiales; finalmente declaran que los franceses comparten unánimemente el duelo de los Estados Unidos.

"Le Figaro" expresa su esperanza de que el sucesor de Mr. Harding en la presidencia de los Estados Unidos, Mr. Coolidge, querrá mantener la amistad existente entre Norte América y Francia, la que fué sellada en los campos de batalla.

Los diarios de esta capital publican extensos artículos necrológicos sobre la muerte del presidente Harding y lamentan la desaparición del primer mandatario norteamericano.

LONDRES, agosto 4 (A. Havas) — Los diarios de esta capital continúan comentando el fallecimiento del presidente Harding y reflejan la dolorosa sorpresa que esa desaparición repentina ha causado en toda la Gran Bretaña. Todos los órganos hacen el elogio de la obra realizada por el ex primer mandatario, diciendo que Mr. Harding desaparece en el apogeo de su brillantísima carrera.

LONDRES, agosto 4 (A. Havas) — Una información procedente de Rangoon (Birmania), anuncia que los obreros huelguistas de las minas petrolíferas de Yerangyaung, han reanudado el trabajo.

PRAGA, agosto 4 (A. Havas). — El canciller checoeslovaco señor Benes dirigió al embajador de su país en Washington el siguiente telegrama:

"Ruego a V. E. se sirva interpretar ante el gobierno de los Estados Unidos los profundos sentimientos de pesar del gobierno checoeslovaco por la dolorosa desaparición del presidente Harding.—Firmado: Benes".

Compromiso matrimonial

ATENAS, agosto 4. (U. Press). — Se anuncia el compromiso del príncipe Pablo de Serbia con la princesa Olga de Grecia.

Homenaje a Da. Remedios Escalada de San Martín

Bautizo de una escuela con el nombre de la ilustre patricia. — Colocación de una placa rememorativa. — Homenajes en el interior

El Consejo Escolar número 15, adhiriéndose a los homenajes realizados con motivo del centenario de la muerte de doña Remedios Escalada de San Martín, ha resuelto consignar con el nombre de la ilustre patricia la escuela número 15, dependiente del mencionado consejo, situada en la calle Blandengues.

Con tal motivo se realizó esta tarde un festival en el local de la escuela citada, al cual asistió un crecido número de personas, hallándose entre ellas todos los miembros directivos del consejo de referencia.

El acto dió comienzo con el Himno Nacional, coreado por los alumnos y las delegaciones de las escuelas del distrito.

Seguidamente, el presidente del consejo, doctor Arturo de Gainza, pronunció un discurso, al [illegible] recordó en la [illegible] méritos por los que adquirieron su nacionalidad. El doctor Gainza fué muy aplaudido.

A continuación, el niño Alberto Raúl Pichot, recitó la composición poética "La Bandera", de Almafuerte. Acto seguido se ejecutaron varios números de concierto, en el que tomaron intervención los niños de la escuela.

El acto fué clausurado por la directora del establecimiento, señorita Delfina M. Carbone, quien con tal motivo pronunció un inspirado discurso.

Se realizó ayer el acto de la colocación de la placa conmemorativa que la comisión de homenaje ha colocado en la casa donde nació la patricia señora Escalada de San Martín, situada en la calle Victoria y Defensa. El acto reunió numerosa concurrencia en la Plaza de Mayo, donde se había levantado un palco para la comisión y en los alrededores de la mencionada casa.

Inicióse el acto con la ejecución del Himno Nacional, por la banda de policía, que fué coreado por el público allí reunido, procediéndose luego a descubrir la placa. Con tal motivo, el señor Arturo Pillado Matheu, pronunció un discurso ofreciendo la placa a la Municipalidad, en nombre de la comisión de homenaje.

El orador hizo en su discurso un elogio de la esposa de San Martín, cuya gloria, dijo, no consiste, como en la generalidad de las mujeres cuyos nombres se han salvado del anónimo, en la circunstancia fortuita de haber sido la esposa de un héroe.

Narró en seguida la biografía de la patricia y evocó el medio en que le tocó actuar, poniendo de relieve la eficaz colaboración que prestó a nuestro gran capitán en sus empresas patrióticas. Citó también otras mujeres argentinas que como la de San Martín todo lo dieron, dinero, joyas, hijos, por la patria y terminó su discurso con las siguientes palabras: "Remedios Escalada de San Martín simboliza las excelsas virtudes de la mujer argentina; hoy, 3 de agosto, se cumple el primer centenario de su fallecimiento; vivió para la patria; su biografía puede sintetizarse en el epitafio que cubre sus restos y que fué dictado por su ilustre esposo: "Aquí yace Remedios Escalada de San Martín, esposa y amiga del general San Martín". Que el



recuerdo de esta mujer sublime fortalezca las virtudes de nuestra raza".

A continuación, el secretario de Obras Públicas de la Municipalidad señor Varangot, pronunció breves palabras en las cuales puso de relieve los méritos de la ilustre patricia.

MENDOZA, agosto 4. — Un grandioso éxito alcanzaron los actos públicos festejados ayer en conmemoración del primer centenario del fallecimiento de doña Remedios Escalada de San Martín. El P. E. declaró ayer fiesta oficial.



Niños que tomaron parte



Otro grupo de alumnos

Tesorería General de la Nación

Detalle de los pagos efectuados hoy

La Tesorería General de la Nación liquidó las planillas de sueldos y gastos por el mes de julio, de las siguientes dependencias de la Administración:

Ministerio de Obras Públicas, $ 153.012,21; Intendencia de Guerra, 765.193; Escuela Industrial de la Nación, 11.893; Dirección de Correos y Telégrafos, 366.077; Administración de Impuestos Internos (personal de empresas particulares), 5.150, Escuela Normal de Maestros No. 7, 16.119 Cámara de Diputados 240.763,51; Colegio Nacional Nicolás Avellaneda, 29.020,60; Arzobispado y obispados de La Plata, Santa Fe y Tucumán, 41.223 y Escuela Normal de Maestras No. 1[illegible] 21.174,75 pesos.

Además, efectuó los pagos que seguidamente se mencionan:

Caja Nacional de Jubilaciones y Pensiones Civiles, por descuentos del cinco por ciento a los sueldos de los empleados nacionales, $ 26,280 y Administración Nacional, para la adquisición de desnaturalizantes, pesos 17.577.

Sueldos del Ejército—

A la Intendencia de Guerra la fueron entregados esta mañana, pesos 765.193 m|n., importe de las planillas de haberes y gastos por julio de las dependencias de la misma que a continuación se expresan:

Estado Mayor del Ejército, Hospital Militar Central, 4a. División del Ejército, regimiento 4o. de infantería, general Jaureguiberry y 5a. División del Ejército.

—La misma Intendencia recibió, además, los fondos necesarios para la liquidación de los sueldos por julio, de los retirados y guerreros del Paraguay. El pago de estos haberes será iniciado el lunes próximo.

Magisterio Nacional de Provincias y Territorios.—

La semana próxima el Consejo Nacional de Educación recibirá de la Tesorería General los fondos necesarios para el pago de los sueldos del magisterio nacional en provincias y territorios por el mes de julio pasado.

Total de lo liquidado—

El total de lo pagado hoy por la Tesorería asciende a $ 2.829.086 m|n.

Causas fiscales

Por el Ministerio de Hacienda se iniciaron causas fiscales contra los siguientes deudores morosos:

Benjamín Maraú, por $ 3.316 $; Pedro L. Vallejos, por 1.264; Santiago Regnasco, por 3.188; Juan Andrada, por $.130, y sucesión Rodolfo Nagel, por 1.498.

GUERRA Y MARINA

CONSTRUCCION DE DORMITORIOS PARA TROPA

El P. E. dictó en la fecha un decreto aprobando los planos, pliegos de condiciones, cómputos métricos y presupuestos formulados por la Dirección General de Administración para la construcción de dos cuadras dormitorios tipo 1923, para los regimientos 11 y 12 de infantería, ubicados en Rosario y Santa Fe, respectivamente.

JURA DE LA BANDERA EN CAMPO DE MAYO

Se realizó esta tarde, a las 14, en Campo de Mayo la jura de la bandera por las tropas de la segunda división de ejército.

Por la mañana se realizó una misa de campaña oficiada por el vicario general del ejército monseñor Isella.

Dirigió la palabra a los soldados acerca del significado de la ceremonia el comandante de la división general Martín Rodríguez.

A la ceremonia de la jura asistió el ministro de la Guerra y sus ayudantes de campo.

Aspectos de la actualidad sudamericana

Importantes declaraciones del ex-presidente de la República del Paraguay, doctor Eusebio Ayala

Mirando a Europa—

El doctor Ayala nos recibió deferentemente esta tarde, en su alojamiento del Plaza Hotel, disponiéndose de inmediato con gentileza a la interview:

—¿Las impresiones de mi reciente viaje a Europa? — repuso, sonriendo. Mejor enterados han de estar ustedes, pues que durante la larga travesía apenas si he tenido del viejo mundo algunas lacónicas noticias inalámbricas.

—¿Fué usted en misión oficial del gobierno de su país?

—No. Hice excursión de descanso, ya ve, el señor cronista, que ni siquiera hube de disfrutar las emociones del turismo. Al dejar la presidencia, que es carga de pesados afanes, quise alejarme hacia más allá del mar en procura de reposo. No salí de las fronteras de Francia, por lo demás. ¿Qué cuál es el estado de los espíritus en la hermosa patria de monsieur Poincaré? De relativa inquietud, por lo que se refiere al embrollado problema del Ruhr. No existen otras preocupaciones graves. La carestía de la vida se mantiene como en los tiempos de la guerra. Sin duda que muchos tienen suspensa la atención de las orientaciones de la política internacional inglesa. Pero, por ese lado, ni las suspicacias más recelosas descubren peligros para la paz concertada en Versalles. Hasta en Londres parece haber firme resolución de que el tratado no resulte una tira de papel.

De la conferencia panamericana—

Creímos oportuno dirigir el reportaje a la actualidad sudamericana.

—¿Querría decirnos, el doctor Ayala, cuáles eran los alcances de la proposición Gondra en el seno de la asamblea de Santiago de Chile?

Nuestro interlocutor nos observó con fijeza, para leer la intención de las palabras que acabábamos de pronunciar, así, al albur de la conversación, sin cálculo.

—Lo expresaba explícitamente el delegado paraguayo: evitar que incidentes de más o menos pequeña monta se convirtieran en "casus belli". Pretendíase que tales rozamientos internacionales o conflictos fuesen sometidos a estudio de una comisión, substrayéndolos a la atmósfera de violencia. ¿Qué si en el Paraguay se preveían desinteligencias de Argentina, Brasil y Chile, en confirmación de posteriores alarmas? No, señor. Absolutamente. La proposición Gondra tenía antecedentes en el ex ministro de Estado de Wáshington, Mr. Bryand, y también en La Haya.

La probabilidad de guerra en Sud América—

—¿Cree, usted, que el pueblo brasileño teme de veras lo que algún periodista fluminense ha llamado el "peligro argentino"?

—Vea; abrigo la convicción profunda de que no hay ni de lejos la probabilidad de guerra entre Brasil, Argentina, Chile, etc. Y no es puro pálpito. Al ausentarme para Europa, como el vapor hiciera escala en Río de Janeiro, se me brindó la oportunidad de una agradable entrevista con el ministro de Relaciones Exteriores, doctor Pacheco, estadista [illegible] de clarísimas ideas. Escuché [illegible] en el Brasil, en tono de sinceridad insospechable. ¿Por qué se arma, entonces, el Brasil? Sencillamente, por imperiosas razones de su vida interna, para mantenimiento de la unidad nacional. El Brasil posee territorio dilatado y la mayor parte de él, la norte, especialmente, desprovista de líneas férreas. Tiene costas enormes, desguarnecidas. Nadie piensa allí en la guerra. ¿Con qué objetivos? ¿Para ir a la ruina económica? La conflagración europea constituye una lección que no olvidarán las generaciones. Francia, nación victoriosa, ha salido deshecha. "La Grande Ilusión", de Norman Angell, ha tenido completa corroboración en las realidades de la post-guerra.

Los corredores de armas—

El doctor Ayala, ya puesto a comentar las nerviosidades de estos últimos meses, a raíz de la conferencia de Santiago, nos hizo esta amena referencia:

—Durante mi estada en Francia,



Dr. Eusebio Ayala

celebraban con fruición los corredores de armas la fiebre armamentista argentino-brasileña. Los telegramas que llegaban del Río de la Plata provocaban júbilo en ciertos círculos vinculados a las fábricas de ferretería naval y militar. Yo asistía al espectáculo con secreta pena. ¡Iniquidades consentidas por la civilización!, decíame interiormente.

El Paraguay—

—¿La situación al presente, de su país, doctor?

—De tranquilidad. La revolución ha sido vencida. No la llevó a cabo un partido político, sino un núcleo militar, con incorporación de elementos desorbitados de las distintas agrupaciones.

—¿Por el lado económico?

—El Paraguay se encuentra como nunca lo estuvo, impulsado fuertemente por la senda del bienestar colectivo. Se ha inaugurado este año el período de la industria algodonera, que abre allí perspectivas magníficas, incalculables. El algodón paraguayo es excelente. Nuestra población es trabajadora como pocas, pudiendo compararse sin desventaja a la inmigración más seleccionada. [illegible] todo en la [illegible] de conservación de carnes.

Se ha instalado allí la compañía Liebbigs, que ha cerrado hace unos días su fábrica de Fray Bentos.

El doctor Ayala partirá mañana de regreso a la Asunción.

Las persecuciones en San Juan

Presos políticos que recobran su libertad por resolución de la Corte de Justicia

Ya el país entero conoce los abusos de autoridad y los excesos de que con el empleo de la fuerza y las persecuciones sistemáticas a cargo de la policía, resultan víctimas los ciudadanos que no comulgan con el incondicionalismo del gobernador.

Con motivo de los sucesos producidos del 12 al 31 de mayo, la corte de justicia dió recientemente la siguiente resolución:

Y vistos: Estos autos para resolver la apelación interpuesta por el doctor Diógenes Varela Díaz en su carácter de defensor del procesado Juan González Rolón y,

Considerando:

Que del examen retenido de estas actuaciones sumariales, no resulta acreditado indicios suficientes para creer cómplice del hecho investigado y que de acuerdo al Art. 360, del Código de Procedimientos en lo Criminal, autorice a decretarse la prisión preventiva del procesado, concurriendo por lo contrario los extremos exigidos por los incisos 20. del Art. 337 del mismo Código para sobreseer provisionalmente a su respecto.

De la declaración indagatoria del procesado, corriente a fs. 61 v. y de las declaraciones testimoniales recogidas en la instrucción, demuestran la no participación de González Rolón en este hecho delictuoso.

En efecto, el acusado después de narrar la forma en que se procedió a la detención de Vicente Miranda Jameson, dice, que después que partió el automóvil que conducía al detenido a la Jefatura de Policía de Villa Aberastain, y conjuntamente con Héctor Rodríguez Zavalla, se encaminaron a pie hasta la casa del señor Aguilar, donde esperaron más o menos una hora el regreso del automóvil que debía venir a buscarlos, que llegado éste se dirigieron a la comisaría de Villa Aberastain, encontrando en la puerta de ésta el automóvil que conduciera a Rubén Silva, Ledesma y otro; que al pretender penetrar al interior de dicha comisaría un soldado impidió el paso al deponente, a Rodríguez Zavalla, ya don Domingo Lobos que también lo intentara, motivo por lo cual se quedaron afuera; que al poco rato vieron salir a Miranda Jameson con la cabeza atada con una lona o arpillera, acompañado de Silva, Molina, Ledesma y un soldado cuyo nombre no conoce.

Lo declarado por el prevenido, se halla corroborado por la declaración del procesado Rodríguez Zavalla a fs. 67, el que declara, de conformidad, como también los testigos Ontiveros a fs. 28, el detenido Domingo B. Lobos a fs. 40, y Alday Sánchez, a fs. 57.

El detenido Villegas, a fs. 46 y Villafañes, a fs. 78, se contradicen con el acusado y los demás testigos y co-procesados nombrados, manifestando que entre los acompañantes de Miranda Jameson, venía González Rolón; que estas manifestaciones no son suficientes a los efectos de modificar la situación del procesado, no sólo por ser más numerosas las declaraciones en contrario y tener mayor conocimiento de los hechos, por haber intervenido en ellos, sino también porque en caso de duda tanto en materia de procedimientos como de la ley penal, debe estarse a lo más favorable al acusado (Art. 11 del Código de Procedimientos en lo Criminal).

Por otra parte, ellos deponen sobre las circunstancias meramente accesorias, sobre lo que también deponen las personas antes mencionadas lo que no modifica la situación del prevenido a los efectos de determinar su situación legal.

Examinada la participación que el procesado ha tenido en el hecho que se investiga, y resultando de la misma que no puede considerarse autor principal por no ser la causa determinante del delito, ni haber tomado parte en la ejecución, ni prestado una cooperación sin la cual éste no hubiera podido cometerse, corresponde proceder a determinar si debe considerársele cómplice o encubridor del mismo.

La complicidad exige conforme el artículo 46 del Código Penal, cooperación a la ejecución del hecho o ayuda posterior, cumpliendo promesas anteriores al mismo.

De las constancias de autos, no puede considerársele a González Rolón, de la mutilación de la oreja de Miranda Jameson, no ha mediado la cooperación ni ayuda posterior al delito, siendo insostenible en consecuencia, la calificación de cómplice efectuada por el señor juez de primera instancia, en el auto apelado.

Tampoco puede considerársele encubridor. "El encubrimiento es un delito que consiste en prestar ayuda a los delincuentes por actos posteriores al delito sin previo acuerdo con ellos, con el propósito de substraerlo a la acción de la justicia" González Roura, tomo 30, pág. 348. "El encubrimiento, supone desde luego, como condiciones: a) Un delito principal; b) Actos de asistencia; c) Prestación de auxilio, con el propósito de asegurar la impunidad para el culpable; d) Falta de acuerdo anterior, (obra citada, pág. 349).

El encubrimiento, en consecuencia, no importa la sola ocultación del delito, sino que requiere actos de ayuda del encubridor, tendientes a asegurar la impunidad, hacer desaparecer los rastros del delito, etc.

Resulta de las disposiciones que quedan referidas, que el solo conocimiento de la existencia del delito, no constituye al que lo tiene, en encubridor. Es necesario más: una acción o una abstención encubridora. Una acción, ocultando o facilitando la fuga del delincuente, haciendo desaparecer los rastros del delito, escondiendo los objetos substraídos; etc.; una omisión no cumpliendo obligaciones de funciones públicas. Rivarola, tomo 10, pág. 279.

De ello se deduce que un particular no está obligado a denunciar a la autoridad el delito que ha llegado a su conocimiento, bajo la pena con que la ley castiga a los encubridores. Esta situación no es absoluta: reconoce las excepciones de los incisos 3 y 5 del Art. 277 del Código Penal. El primero completamente inaplicable al caso de autos y el segundo al que nos referiremos, porque podría considerarse aplicable en atención a las circunstancias del delito.

El inciso en cuestión, dice: "Dejar de comunicar a la autoridad las noticias que tuviere acerca de la omisión de un delito, cuando estuviere obligado a hacerlo en razón de su profesión o empleo". Para determinar sobre quien pesa esa obligación, es indispensable recurrir a los códigos de procedimientos locales, en atención a no determinarlo el Código Penal.

El Código de Procedimientos en lo Criminal de la provincia de San Juan, en su artículo 68, dispone: "Toda autoridad o todo empleado público, que en ejercicio de sus funciones adquiera el conocimiento de un delito que de nacimiento a la acción pública, estará obligado a denunciarlo a los funcionarios del Ministerio Fiscal, al juez competente o a los funcionarios o empleados superiores de policía, en la capital o departamentos.

En caso de no hacerlo incurrirán en las responsabilidades establecidas en el Código Penal".

En el artículo transcripto se requieren dos condiciones para que exista encubrimiento: 1o. Que se trate de una autoridad o empleado público; 2o. Que adquiera conocimiento del delito, en ejercicio de sus funciones.

De la declaración del procesado a fs. 61 v. se desprende que él fué la primera condición comunicada y que no se encuentra contradicha por las otras constancias del sumario, se trata de un simple particular, que invitado por el Jefe de Policía, don Eliseo Ross Iot, formó parte de la comisión que detuvo a Miranda Jameson, sin que la hecho pueda comprenderse en el concepto de encubrimiento, pues en materia penal no puede aplicarse por analogía, otra ley que la que rige el caso, ni interpretarse esta existencia en perjuicio del procesado. Art. 10 del Código de Procedimientos en lo Criminal.

En consecuencia no habiendo, de acuerdo a estas consideraciones, conceptuar al procesado como cómplice ni encubridor y en atención, que de las diligencias sumariales a cumplirse puede variar la situación de éste, de acuerdo al Art. 337 Inc. 2o. del Código citado.

Se resuelve: Revocar el auto apelado de fs. 126 v. y siguientes en cuanto declara la prisión preventiva del procesado Juan González Rolón, sobreseyendo provisoriamente a su respecto y ordenando su inmediata libertad.

Hágase saber, transcríbase y devuélvanse.

Caja de Ahorros de Tucumán

SORTEO DE HOY

Con	25.000	pesos	5669
"	3.000	"	11041
"	1.000	"	7838
"	500	"	1931
"	250	"	3321
"	250	"	18851
"	100	"	3439
"	100	"	3448
"	100	"	8481
"	100	"	14854
"	100	"	15356
"	100	"	16633
"	100	"	18519
"	100	"	22380
"	100	"	23645
"	100	"	25649

Esta noche será inaugurado el club social "Teniente Coronel Marcelo T. de Alvear"

Esta noche será inaugurado en el local de la calle Callao 348 el nuevo club social "Teniente Coronel Marcelo T. de Alvear" que preside el doctor Arturo García Aparicio.

El programa inaugural consiste en un concierto, después del cual será servido un lunch en honor de las autoridades nacionales y de las familias de los asociados que han sido especialmente invitadas a concurrir.

De acuerdo con lo que establecen sus estatutos, la nueva entidad, cuya personería jurídica le ha sido recientemente acordada, dará conferencias periódicamente a cargo de intelectuales, celebrará conciertos y organizará reuniones deportivas. Para esto último construirá un amplio campo de deportes en un terreno cercano a esta capital.

ESTADO DEL TIEMPO

La Oficina Metereológica Argentina, comunicó esta mañana tiempo bueno con temperatura en ascenso en todo el país.

El barómetro sigue en descenso, estando la presión alta en el Este y baja en el Sur de la República.

A las 10, se hicieron hoy las siguientes observaciones atmosféricas:

Presión atmosférica a nivel del mar y pesantez normal 763.80 milímetros; temperatura del aire 10.8 grados centígrados, sobre cero; presión del vapor 6.92; humedad relativa 62 por ciento de saturación; nebulosidad en décimos del cielo 6; forma de las nubes Cúmulos, Cúmulus, stratus; dirección del viento N.N.E.; velocidad del mismo 27 kilómetros por hora.

La temperatura mínima del aire, se registró con 7.0 grados centígrados sobre cero a las 6 hs. 50' y la mínima del suelo con 4.3 grados centígrados sobre cero.

Falleció en Quilmes el señor Carlos Torre

Falleció anoche en el vecino pueblo de Quilmes el señor Carlos Torre, caballero inglés radicado en el país desde hace muchos años y que había cumplido a los 70 años, en que le sorprendió la muerte, una obra empeñosa, vinculándose a la sociedad y a los círculos ferroviarios donde prestó remarcables servicios. Fué jefe de tráfico de la empresa de la Ensenada y actualmente en el sosiego de su edad un tanto avanzada, conservaba la representación de importantes instituciones.

El extinto era padre del señor Harold Torre, jefe de publicidad del ferrocarril Central Argentino, ante quien han llegado muchas y muy sentidas expresiones de condolencia.

El sepelio de sus restos, que dará lugar sin duda a una sentida demostración de pesar, se efectuará mañana a las 14 y 30 horas en el cementerio local de Quilmes.

Proseguirá el estudio de las tarifas tranviarias

Reunión de la comisión técnica

El lunes próximo, a las 15, en el despacho del secretario de Hacienda de la Municipalidad, se reunirán los miembros de la comisión técnica, designada por la Intendencia para que estudie la nota presentada por las empresas tranviarias solicitando el aumento de las tarifas para la construcción del subterráneo de Norte a Sur, como asimismo la ampliación y creación de líneas a nivel.

La comisión considerará las observaciones formuladas por la empresa del Anglo Argentino al informe que produjo aquélla y del cual nos hemos ocupado oportunamente.

El precio de los automóviles

Una rebaja en los coches "Hupson"

La casa Buxton Guilayn y Cía., representantes exclusivos de los automóviles "Hudson", nos comunica, que con motivo de la próxima primavera esos coches, de marca tan acreditada, han experimentado una nueva rebaja en sus precios.

Los modelos Sport, de siete asientos, con ruedas de alambre y neumáticos de repuesto, costarán en lo sucesivo 7750 pesos moneda nacional. Con esta rebaja dichos automóviles podrán colocarse al alcance de las personas que quieran proveerse de un buen automóvil, con la garantía de sus excelentes condiciones, elegancia, comodidad y consistencia.

Pruébase, además, el afán que ponen los señores Buxton Guilayn y Compañía para difundir en lo posible la acreditada marca de automóviles que representan.

Excusación del ministro de H.cienda

El P. E., por decreto de la fecha, aceptó la excusación interpuesta por el ministro de Hacienda para intervenir en la resolución de un expediente de su departamento.

El expediente de referencia fué pasado al Ministerio de Obras Públicas.

Gobierno de Santa Cruz

El nuevo gobernador del territorio de Santa Cruz, señor Germán Vidal, comunicó al Ministerio del Interior que ayer se hizo cargo del gobierno.

DEPARTAMENTO NACIONAL DE HIGIENE

Se designó presidente al Dr. Araoz Alfaro

De acuerdo con lo que anunció LA EPOCA oportunamente, por el Ministerio del Interior se aceptó la renuncia presentada por el Dr. Teófilo R. Lecour, del cargo de presidente del Departamento Nacional de Higiene y se le dan las gracias por los servicios prestados.

Por el mismo decreto se nombró presidente del referido Departamento de Higiene al Dr. Gregorio Aráoz Alfaro.

Sin sesión en el Senado

Por falta de quórum reglamentario, no se realizó la anunciada sesión de hoy en el Senado.

El personal de la División Política del Ministerio de Relaciones

A raíz de haberse declarado en Comisión el personal de la División Política del Ministerio de Relaciones Exteriores, esta mañana concurrimos a aquel departamento con el objeto de obtener algunos informes complementarios sobre el particular.

Como se sabe, el ministro Gallardo ha tomado la anterior resolución por que se han hecho públicos algunos párrafos de la nota confidencial que envió desde Roma al Ministerio, pocos días después de haberse hecho cargo de la jefatura del gabinete italiano el señor Mussolini.

En la nota de referencia el actual canciller emitía algunos juicios personales sobre el fascismo y el movimiento organizado por esta agrupación política italiana.

Con tal motivo, hoy se nos expresó que se había procedido a levantar un sumario y serían interrogados el jefe de aquella división, doctor Antokoletz y los ocho empleados de la misma. Además, se tomarán declaraciones a todos los funcionarios de la Cancillería que, a juicio de la misma, pudieran dar algunos informes sobre el asunto.

COMISION DE IMPUESTOS INTERNOS

El presidente de la Comisión de Impuestos Internos, del departamento de Hacienda, señor F. Agustín Pinedo, ha dado término a la redacción definitiva del anteproyecto de ley sobre alcoholes y bebidas alcohólicas.

El referido anteproyecto será sometido a la consideración del doctor Herrera Vegas el lunes próximo.

El Círculo de Obreros celebrará mañana su asamblea anual

Se realizará mañana en el salón de actos del Colegio San José, la asamblea anual de los Círculos de Obreros. Al acto que celebrará lucidas proporciones, pues será la exteriorización de la potencialidad social y económica de la entidad, concurrirá numeroso público, estando especialmente invitados conspicuos representantes católicos y sociales.

La entrada será absolutamente gratuita y el acto será amenizado por la banda de policía.

Se cumplirá el siguiente programa:

El señor Carlos J. Conci, presidente de la junta de gobierno, disertará sobre "La obra de los Círculos, lo que se ha hecha y lo que debe aún hacerse".

El Pbro. doctor Bartolomé Airolo, cura rector de Avellaneda, hablará sobre "El círculo como factor de progreso en el orden parroquial y religioso".

El señor Norberto S. Repetto, secretario de la junta de gobierno, disertará sobre el concepto social cristiano de la guerra y de la forma que debe encararse la cuestión de los armamentos.

El Pbro. doctor José F. Bozzo, desarrollará el tema "La cuestión obrera".

Se pasará finalmente la cinta cinematográfica "Christus".

Periodismo

PICTORIAL REVIEW

El número de agosto de esta difundida publicación, que acaba de ponerse a la venta, contiene un material gráfico estimable y colaboraciones literarias de Alejandro Sux, Miguel de Zárraga, M. S. de Aguirre y Lola Pita Martínez.

Muchas de sus páginas están dedicadas a cosas del cine, del hogar y la mujer así como comentarios y noticias acerca de las últimas novedades de la moda.

Cooperativas de tamberos

Se organizan en Bell Ville y Lehmann

El técnico del Departamento de Agricultura, señor Domingo Borea, destacado en Bell Ville (Córdoba), ha enviado una nota informando que en una asamblea de tamberos de esa localidad ha constituído una comisión provisoria encargada de fundar una cooperativa, cuyos estatutos se discutirán en la reunión general a celebrarse dentro de pocos días.

Por su parte, el ingeniero Silva Barrios ha informado que en una reunión de tamberos y granjeros realizada en Lehmann, después de dictar una conferencia sobre las ventajas que reportan las instituciones cooperativas, ha dejado constituída una comisión provisional, integrada por los siguientes señores: Alfredo Schuler, Bautista Ruatta, José Gigliarmone, Marcos Canavessia, Miguel Nicola, Pedro Amadio, Antonio Surina, subscribiéndose en ese acto por una cantidad importante en acciones.

CENTRO DE ARQUITECTOS, CONSTRUCTORES DE OBRAS Y ANEXOS

Sus nuevas autoridades

En la asamblea general ordinaria celebrada por este Centro, se procedió a la renovación de su Comisión Directiva, la cual quedó formada de la siguiente manera:

Presidente, arquitecto Esteban F. Sanguinetti; vicepresidente, arquitecto Juan Nóbili; secretario, constructor Fernando J. Barbot; prosecretario, arquitecto Héctor Morelli; tesorero, constructor Adrián Carta; protesorero, arquitecto Luis Conord; vocales, arquitectos Miguel Saguier (hijo), Luis Comastri, constructores Arturo A. Peruzzoti, Alejo M. Beatti y José Rivoira, suplentes: constructor Domingo Ghiringhelli, arquitecto Alberto Bourdón, constructor Agustín Inurria, arquitecto Gastón Mallet y arquitecto Pedro Waldner, revisores de cuentas: arquitecto Jorge Kálnay, constructores Fernando Enard y José R. Greco; asesor letrado, doctor Virgilio Tedín Uriburu; bibliotecario, arquitecto Al[illegible] A. Flandoli.

Sepelio de los restos de la señora Luisa Ruíz de Moreno

El profundo sentimiento de pesar con que ha sido recibida en nuestra sociedad la noticia del fallecimiento de la señora Luisa Ruiz de Moreno, se puso en evidencia en forma expresiva, en el acto del sepelio de sus restos efectuado hoy en la necrópolis del Norte.

Previamente se celebraron oficios religiosos en el templo de la Piedad y tanto a esta ceremonia como a la de la inhumación de sus restos asistió numerosa y caracterizada concurrencia.

Entre otras vimos a las siguientes señoras y señoritas:

Delia Ghiraldo de Mayona, María Elena Zaldarriaga de Anadon, Estela Costo, Nina Fernández, Leonor Guerrico de Villanueva, María Leonor Villanueva, M. A. Chevalier de Victorica Roca, Leonor Mezquita, Sofía Vivanco de Vivanco, Sofía Durañona, Celina Villatte, Rosa Real de Vivanco, Clotilde V. de la Torre, María Angélica F. de Frugone, Cándida O. Donovan de Gowland, Raquel Fidanza de Labaqué, Clara Josefina M. de Quesada, Rosa Villatte de Landivar, Carmen Avellaneda de Goyena, Celina Pearson de Piñero Sorondo, María de la Torre, Marta Ramos Mejía, Julia Pinedo de López, Jacoba Achával Rodríguez de Franchini, María Rosa Gondra, Hortensia Monges, María Carmen Gondra, Sarah Bracht de Vivanco, María Luisa Pereyra Iraola de Herrera Vegas, Sara Girado de Domecq García, María E. Domecq García, Eugenia Domecq García, María Ester V. de Achával, Celina A. de Vivanco, Celina Zaldarriaga, María Julieta Zaldarriaga, Nerea Méndez de Zaldarriaga, Adelina Alais, Ana María Alais, Josefina Vedoya de Ocampo, Josefina y Sara Moreno Bunge, Cristina Del Signore, Elena Fernández de Fernández, Adela B. de Iglesias, Victoria Montes de Oca, Mercedes y Josefina Llosa, Sara Leloir de Demarchi, Julia Jurado de Rey del Cerro, Lila del Pino, Mercedes Dellepiane Avellaneda, Mercedes A. de Dellepiane, Adolfina Bengolea, Mercedes Gamas, Juana Bengolea, Margarita Guerra Stewart de Bengolea, Lola G. de Sauze, María T. de Benítez, Clotilde Gayán de Peró, Zulema Gayán, Lola Gayán de Wilcken, Juana del Pino de Viñas, etc., etc.

Señores: gobernador de la provincia, José Luis Cantilo; los ministros Viale y Casás; ministro de Marina, almirante Domecq García; ministro de Hacienda, doctor Rafael Herrera Vegas, senador nacional Delfor del Valle, Francisco B. Recondo, Patricio Rufino Marcelo Viñas, Pedro Insúa Dorrego, Manuel Moyano, Vicente C. Gallo, Alberto Bracht, Próspero Bracht, Leonardo M. Herrera Vegas, Rafael Demaría, Antonio Rebirosa, Francisco Fourcade, José de Garay, Juan Carlos Raymundo Roberts, Carlos Mayol Zupiola, Félix Egusquiza, Faustino T. Bengolea, Eduardo Lucio López, E. R. Obligado, Jorge F. Demarchi, Pedro J. Vela, Hilario J. Fernández, Máximo Aberastury, José B. Casas, Agustín J. Podestá, Juan Carlos Chevalier, Estanislao Rover, Julio Victorica Roca, José María Labaqué, Pedro Labaqué, Avelino D. Quirno, F. Schendler, Alberto Landivar, Fernando P. Maschwitz, Julio A. Quesada, Juan José Graneros, Alfredo Demarchi, Manuel Pérez del Cerro, Nicolás A. Avellaneda, Francisco Villanueva Fontana, Antonio Dellepiane, Plácido Villanueva, Pedro C. Gorostiaga, Luis Goyena, Faustino A. Bengolea, Eduardo Lucio López, Guillermo Frandura, Alberto Vicente López [illegible], Amado Fernández, Miguel Piñero Sorondo, Manuel Augusto Gondra, [illegible] Portagaray, Pocho Vivanco, Marcelino Herrera Vegas, Jorge Herrera Vegas, Marcelino Herrera Vegas (hijo), Juan Cibrián, [illegible], Gustavo Zaldarriaga, Eduardo [illegible], Horacio Bullrich, Guillermo N. Fernández, Alejandro Moreno Bunge, Alejandro Moreno, Martín Ocampo, Roberto N. Laspiur, Luis Urrutia, etc., etc.



Cabeza del cortejo fúnebre



Entierro de la señora Luisa Ruiz de Moreno

EL DOCTOR HERRERA VEGAS

Continúa enfermo el titular de la cartera de Hacienda, doctor Herrera Vegas, quien según se nos informa, se hará cargo de sus tareas el [illegible].

Habilitación de un embarcadero

Por el Ministerio de Hacienda se habilitó como embarcadero internacional para la carga de cereales el que se ha instalado en la Canaleta de San Pedro y cuyos propietarios son los señores Gutiérrez, Capdevila y Compañía.

DIPLOMATICAS

Indice de la Circular Informativa—

Por el Departamento de Relaciones Exteriores se ha repartido hoy el Indice de la Circular Informativa de aquel Ministerio, correspondiendo al año 1920.

El "Cap Polonio" arribó hoy, finalizando su crucero de invierno

Los excursionistas regresan ampliamente satisfechos por las impresiones recogidas en el viaje

Poco antes de las 11, atracó hoy en la Dársena Norte, el hermoso trasantlántico "Cap Polonio", dando término así al crucero que emprendió y realizó con todo éxito, por las costas brasileñas hasta la capital fluminense.

El pasaje — constituído por cerca de 400 personas — regresa encantado de la jira, pues, además de las muchas e interesantes fiestas que durante todo el viaje se realizaron a bordo, los viajeros tuvieron ocasión de admirar la pintoresca topografía del suelo brasileño.

Justo es hacer constar que el confort y las comodidades que brinda el "Cap Polonio" y las atenciones de las autoridades de a bordo, hicieron que los excursionistas se encontraran [illegible] satisfechos desde que [illegible] el viaje.

Sobre las estadías en Florianópolis, San Pablo y Río de Janeiro hemos informado ya a [illegible] lectores.

La última etapa del crucero—

Nos ocuparemos ahora de la última etapa del crucero.

Según estaba dispuesto, los excursionistas en el viaje de regreso visitarían la posesión que don Antonio Lussich posee en Punta Ballena, en la costa uruguaya, cuyos bosques gozan de justa fama, por la variedad y riqueza de los árboles que contiene, traídos de todas las partes del mundo.

Poco después de las 7 del jueves último, el "Cap Polonio" ancló frente a Punta Ballena, destacando una lancha que luego de buen rato de marcha, tocó tierra, informando el primer oficial al señor Sussich y a las demás personas que esperaban a los viajeros que el desembarco era imposible debido a la gruesa marejada. En consecuencia, esta parte del programa no pudo realizarse.

Retribuyendo atenciones—

Retribuyendo una fiesta ofrecida a los viajeros uruguayos por nuestros compatriotas, a las 17 del mismo día se inició un animado baile, obsequiándose a los presentes con una copa de champagne.

Se ejecutaron los himnos de las dos naciones que fueron coreados y también el alemán. Luego hizo uso de la palabra ofreciendo la fiesta, el doctor Francisco Ponce de León, quien agradeció a los argentinos la franca camaradería que les habían dispensado. Respondió en nombre de los obsequiados el doctor Mario [illegible] quien visiblemente emocionado hizo [illegible] a la fraternal amistad que siempre nos unirá y terminó pidiendo un viva al Uruguay. Ambos fueron aplaudidísimos.

Por la noche [illegible] banquete de gala, en el que reinó la mayor alegría. El lujosísimo comedor iluminado a giorno, ofrecía un aspecto delicioso con todas las mesas ocupadas, [illegible] una lluvia de serpentinas y confetti de colores.

La comida terminó cuando el "Cap Polonio" estaba ya atracado.

El almuerzo en el Prado—

A mediodía de ayer fue servido en el Hotel del Prado, un banquete ofrecido por un núcleo de turistas uruguayos en honor de algunos de los pasajeros argentinos.

En torno de una mesa elegantemente adornada con flores naturales, tomaron asiento las siguientes personas:

Señoras Ignacia Larguía de Schuchard, María Mercedes Rodríguez, Raquel y María Adela [illegible] Grondona, Alicia E. de Monsa [illegible] y Lola Lagos Mármol; Srtas. Carmen Echagüe, Adela [illegible] Adela Chaves [illegible] Elisa María de Barg, Susana [illegible], Susana Chaves [illegible]; señores Alfonso [illegible], Gervasio Posadas Belaustegui, [illegible] Vasquez Barrere, Santiago Elizalde, [illegible] de Iriondo, Luis Lagos [illegible], Carlos Ricardo [illegible] Martí, [illegible] Rodolfo Lagos Mármol, [illegible] Horacio Molina, José [illegible], Raúl Achaval Lastra, Carlos [illegible] Grondona.

La comida [illegible] un ambiente [illegible] prolongándose [illegible] horas.

En el Parque Hotel—

En [illegible] del Parque Hotel [illegible] tarde el te dansant [illegible] excursionistas [illegible].

La [illegible] gran brillantez, [illegible] todos los [illegible] la nave y muchas familias de la sociedad uruguaya.

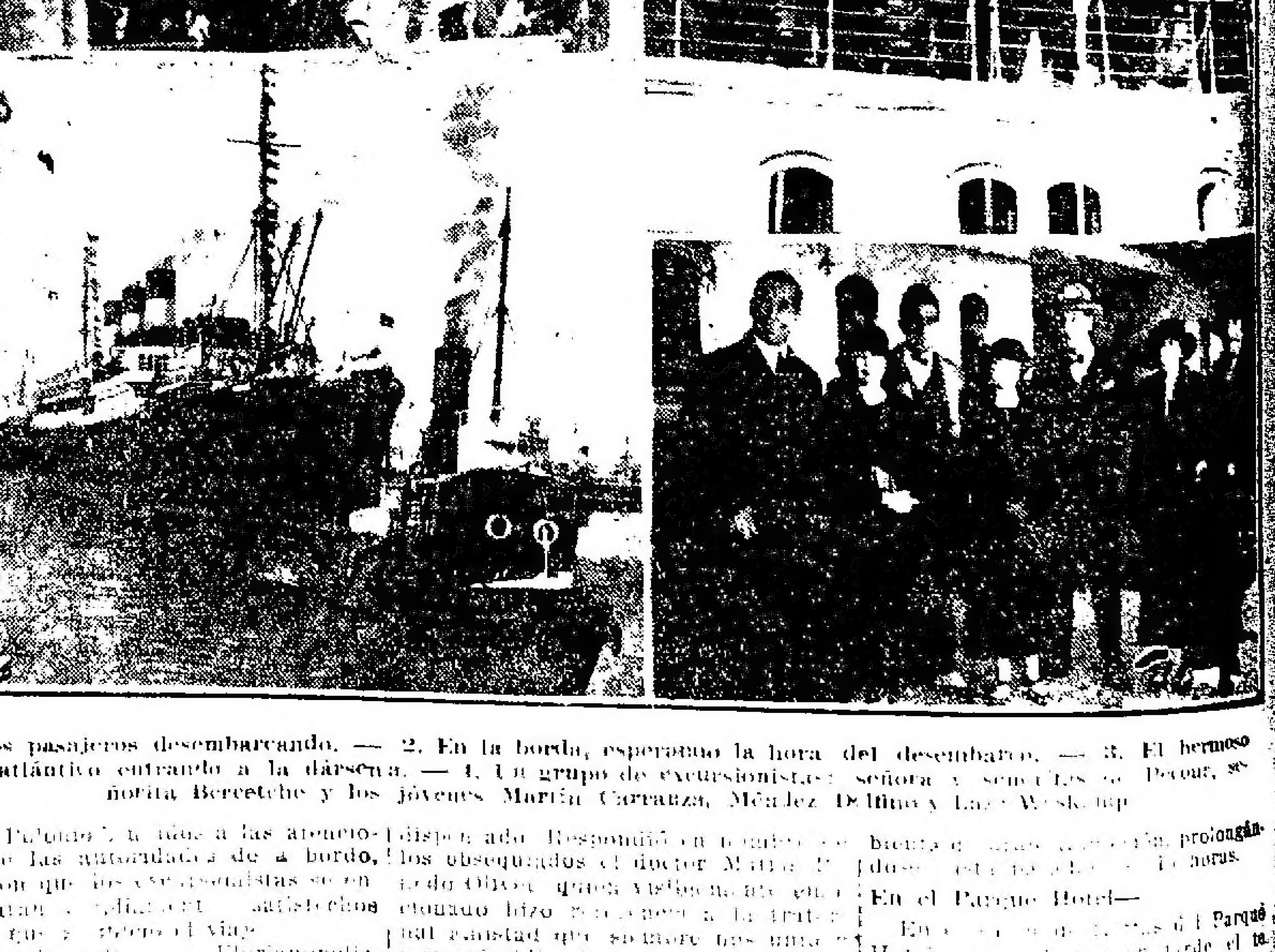
La [illegible] del "Cap Polonio" ejecutó [illegible] de baile, que constituyó la nota más interesante de la fiesta.

Anoche a bordo—

Los excursionistas argentinos ofrecieron anoche a bordo del "Cap Polonio", una fiesta en honor de algunas de las personas de Montevideo que han participado de tan feliz viaje.

Consistió la fiesta en un gran dinner al cual siguió un improvisado baile.

La nave partió de la vecina orilla a las 23, rumbo a esta capital, donde dió por terminado el interesante crucero que ha venido realizando.



1. Los pasajeros desembarcando. — 2. En la borda, esperando la hora del desembarco. — 3. El hermoso trasantlántico entrando a la dársena. — 4. Un grupo de excursionistas: señora y señoritas de Pecour, señorita Berecteche y los jóvenes Martín Carranza, Méndez Delfino y Lacy Weskamp

La producción de petróleo en Méjico

Se halla invertida en esta industria la fabulosa suma de $ 1.239.628.272.12 de pesos

Aspecto de la región minera.—En contraste con la de Comodoro Rivadavia su suelo es de gran fertilidad, bajo el trópico.— Personal que dirije y realiza los trabajos.—Sistema de perforación más generalizado la fiscalización del gobierno.

Proporción de capitales por las empresas particulare

La copiosa información recogida sobre el terreno por nuestro cónsul argentino en Tampico, señor Luis I. Chretienneau, que se encuentra actualmente entre nosotros, y los datos por el mismo compilados provenientes de la secretaría de Industria y Comercio de Méjico, nos permite suministrar interesantes pormenores acerca de la producción de petróleo en ese país. Se podrá así apreciar el desenvolvimiento y estado actual de esta industria que contituye una poderosa fuente de riqueza.

La característica similar de los yacimientos petrolíferos con los nuestros, a los cuales se trata de imprimir un gran impulso, dan verdadero interés al estudio que anotaremos ligeramente pero que servirá, sin duda, para ilustrar debidamente en la materia que nos ocupa.

La mano del hombre—

Si bien en las minas es el poder de la mecánica moderna el que llega hasta la profundidad de la tierra, hasta encontrar la veta mineral, la mano del hombre contribuye a la realización de la gran obra. Desde el técnico inteligente que hace el estudio de la constitución geológica y sondea el secreto de lo desconocido hasta el obrero humilde, hay la solidaridad del esfuerzo. Es el trabajo en común el que hace la estupenda transformación.

Como en todos los países americanos Méjico contó al principio con el espíritu de empresa de los extranjeros que fueron los iniciadores de la industria y que son los que actualmente la monopolizan, puede decirse. La mayor parte de los dirigentes de



1. El señor Luis J. Chretinneau, nuestro cónsul en Tampico, principal puerto exportador de petróleo en Méjico. — 2. El pozo núm. 14 de la Mexican Gulf Co. que produce diariamente 120.000 barriles (de más de 100 litros c/u.) en Veracruz. — 3. El gas que precede a la erupción del combustible. — 4. Enorme chorro de petróleo en el mismo pozo en funcionamiento

El gobierno de Méjico no explota directamente sus minas. Son empresas particulares, y casi todas ellas extranjeras, las que se ocupan del negocio, después de haberle dedicado enormes capitales que, como es natural, rinden ahora su provecho.

Pero la producción ha alcanzado un enorme desarrollo, ofreciendo la peculiaridad bien remarcable de enviar a la República Argentina una gran cantidad del combustible extraído de sus minas.

Estamos, pues, en ésto, supeditados a la provisión que nos llega desde tan lejos, a pesar de que nuestro suelo está dotado de ricas fuentes en erupción y otras que periódicamente se van descubriendo, ampliando el límite de la zona petrolífera.

Para todos los países, el combustible representa el problema de su porvenir económico.

Nosotros lo tenemos, al parecer, asegurado.

Pero será necesario, entretanto, que el trabajo sea empeñoso, que los esfuerzos se intensifiquen comulgando en esos altos propósitos y que el propio Gobierno no se detenga ante ningún inconveniente, cumpliendo un programa definido y resuelto, bajo este punto de vista.

Petróleo y fertilidad del suelo. —

La región del petróleo en Méjico está situada, como se sabe, en la parte norte del Estado de Veracruz. Nos referimos especialmente a la más rica, porque existe alguna otra de menor importancia, como lo es la de Minatitlán, en la costa del Pacífico.

El suelo es allí fértil y productivo, de una fertilidad tropical debido a su latitud. Un poco montañosa y bien regada, la Huasteca Veracruzana, así llamada, ofrece una vegetación abundante. Crecen allí las hierbas naturales con verdadera lozanía. La agricultura ha conseguido el cultivo de los cereales con buen rendimiento, especialmente el maíz, el grano "criollo" por exceiencia y a la vez el producto típico de la región americana.

Establécese así el primer contraste con los yacimientos de Comodoro Rivadavia, que se encuentran en un paraje de aridez melancólica, aspecto triste y clima acentuadamente frío, por su latitud del sud.

En la Huasteca Veracruzana se cría ganado vacuno y caballar, otro contraste por las mismas razones apuntadas, ya que en nuestras ricas minas es más que difícil, sino imposible, encontrar leche fresca de vaca para el desayuno. Hay caballos, es cierto, y se les utiliza en los servicios de la explotación, pero alimentados a forraje, bajo el resguardo del techo de un buen pesebre.

También tienen su historia—

Quizás sin tanta leyenda como entre nosotros las ricas minas mejicanas tienen también su historia. Hubo para ellas un descubridor, el inglés Pearson, que fué el feliz mortal que dió con la napa del mineral. Su labor empeñosa resultó fructífera y provechosa, a punto de ser hoy uno de los más fuertes accionistas del Aguila Inglesa, compañía por él formada y que actualmente se ha convertido en un poderoso organismo.

Las minas cuentan con unos 20 años de vida; una vida como se ve, relativamente joven, pero que se ha intensificado "febrífugamente" desde unos 6 a 7 años a esta parte. El empeño del hombre con un poco de su avidez por la riqueza, removió la tierra en donde podía hallar el vestigio de una de tales fuentes milagrosas que brota como una erupción volcánica. Hoy la región cuenta con centenares de esas torres que dan a todo yacimiento petrolífero el aspecto de un campo poblado de gigantes.

las empresas son ingenieros americanos e ingleses. También son de esas nacionalidades muchos de los obreros encargados del manejo y atención de las maquinarias; el resto del personal es nativo en una proporción que puede calcularse en un 80 por ciento, dedicado a los demás trabajos auxiliares o complementarios.

El radio de acción de la industria fuera de su influencia económica ejerce otra de carácter social, con el beneficio para la clase proletaria que tiene fácil colocación y buen salario.

Entre nosotros, como lo hemos podido anotar alguna vez cuéntase con elemento extranjero, pero descartado de la alta dirección donde existe la responsabilidad de la empresa y hasta la suerte de su porvenir. El personal se "argentiniza" gradualmente, en forma que señala una proporción ascendente, lo que debe de halagarnos, no porque nos resulte desagradable la contribución de los otros, sino por el propio carácter nacional que debe de tener la administración y el cuidado de los bienes públicos.

La capacidad para el trabajo se forma con el trabajo mismo. Es la mejor escuela para preparar a los técnicos de los que ya contamos algunos, en condiciones equivalentes a la preparación demostrada por los extranjeros, que han sido y son en las repúblicas americanas los precursores e impulsores de las nuevas industrias que poco a poco se van implantando tomando como ellos "cartas de ciudadanía" en el país.

Sistema de perforación—

La máquina perforadora más generalizada en Méjico es la "Standard", sistema americano que emplea el barreno para taladrar la caliza dura que forma la capa del subsuelo en la región del petróleo. Es preferible naturalmente a los demás. Se calcula que cada juego de máquinas cuesta unos 25.000 dólares y que la instalación completa de la torre, con los gastos que origina hasta el momento de funcionar un pozo alcanza a 60.000 dólares, comprendiendo naturalmente la mano de obra.

Las torres construídas en madera se levantan a una altura aproximada de 50 metros. Nosotros en cambio usamos indistintamente los sistemas americano, halandés y austríaco, con preferencia este último.

Nuestras torres que suelen ser construídas en madera se levantan generalmente en armazones de hierro y su altura es menor, en proporción naturalmente al trabajo de perforar a una profundidad más pequeña que la que hay que alcanzar en Méjico.

Fiscalización del gobierno—

Descartada la intervención directa del gobierno allí donde la industria está en manos de empresas extranjeras que pueden destinar mayor capital, con las perspectivas de una buena ganancia, el rol del Estado se limita a la fiscalización de lo que se produce. La secretaría de industria y comercio otorga los permisos de cateo y contrata la perforación, cimentación, entubación, etc., esto último comprendido dentro de la terminología de "oleoductos" con que lo vemos figurar en las estadísticas oficiales.

La percepción fiscal que es muy apreciable está solamente en el impuesto que grava la exportación, representando una entrada de muchos millones de pesos para el presupuesto. Las aduanas en los puertos de embarque se ocupan de la aplicación de este gravámen.

Capitales invertidos y su transformación—

Dejando a un lado por ahora la faz comercial, así como otros detalles de carácter técnico debemos remarcar aquí las cifras que significan el valor de los capitales invertidos en Méjico en la industria petrolífera y del valor actual de los terrenos que poseen las compañías extranjeras y mejicanas.

Esos datos resultan más elocuentes que cualquier comentario o demostración deductiva.

Los terrenos, como bien lo consignan las estadísticas oficiales, no representan una inversión, pues fueron adquiridos a un precio mucho más bajo que el que ahora tienen y es por ello que se llama a ese capítulo "valor actual de los terrenos".

Como podrá verse, las propiedades americanas tiene actualmente un valor de seiscientos seis milones de pesos, y representan el 57.7 por ciento del total del valor de la industria; siguen en importancia las propiedades inglesas con un valor de 354 millones, al 33.8 por ciento; la holandesas, setenta y un millones, el 6.7 por ciento, las mexicanas, once millones, el 1.1 por ciento y otras varias seis millones, el 0.7 por ciento.

En los pozos perforados—

	Pozos
Norte Américana	114.000.000.00
Inglesa	74.000.000.00
Holandesa	6.000.000.00
Mejicana	4.000.000.00
Española	
Francesa	
Española, Mexicana, Cubana, Americana, Noruega	2.000.000.00
Total	200.000.000.00

En los oleoductos. —

Los oleoductos, que cimprenden los trabajos complementarios de la explotación, han irrogado estos gastos:

Norte América	137.662.898
Inglaterra	30.118.046
Holanda	31.893.019
Méjico	58.595
España	126.607
Francia	51.120
España, Méjico, Cuba	72.400
América, Méjico, Noruega	26.750
Total	199.609.434

En las refinerías—

Para la extracción de los derivados del petróleo, se han invertido en las instalaciones de refinerías las siguientes sumas:

Norte América	31.301.841
Inglaterra	31.133.974
Holanda	9.000.000
Méjico	—
rruega	—
Total	71.435.815

Para el almacenamiento—

En cuanto a los tanques de acero y concreto y otros materiales, destinados al almacenamiento del combustible líquido, los capitales invertidos están así representados:

Norte América	38.221.360
Inglaterra	17.544.180
Holanda	8.884.289
Méjico	143.810
España	142.609
Francia	85.560
España, Méjico, Cuba	221.308
	120.667
Cuba	346.262
Total	65.587.184

Embarcaciones y material rodante—

La estadística distribuye en la siguiente forma el dinero invertido en la compra y funcionamiento de embarcaciones y material rodante en general:

Norte americana	83.200.000
Inglesa	71.000.000
Holandesa	5.300.000
Mejicana	300.000
Americana, Mejicana y Noruega	200.000
Total	160.000.000

Lo invertido por cada nación y su proporción. —

Norte americana	404.263.239	58.0 o/o
Inglesa	223.796.199	32.1 "
Holandesa	60.577.308	8.7 "
Mexicana	4.502.405	0.7 "
Americana, Mexicana, noruega	3.393.253	0.5 "
Total	696.532.434	100.0 "

Valor de la industria—

El valor actual de la industria petrolífera en Méjico está representada por los números que se determinan en este último cuadro, marcando a la vez el porcentaje que corresponde a cada nación:

Norte americana	606.043.239	57.7 o/o
Inglesa	354.776.199	33.8 "
Holandesa	71.197.405	6.7 "
Mexicana	11.582.405	1.1 "
Diversas	6.933.283	0.7 "
Total	1.050.532.434	100.0 "

Está enorme suma total en pesos mejicanos, equivale, aproximadamente, con el cambio actual de nuestra moneda a 1.239.628.12 pesos moneda nacional, que era, como decíamos al iniciar nuestra breve crónica, una suma fabulosa, índice del notable esfuerzo particular dedicado a desenvolver esa industria floreciente que ha asegurado grandes ganancias a los que arriesgaron su dinero y que ha afianzado el porvenir económico de Méjico, país favorecido por el don prividencial de una riqueza semejante.

Demostración

Se realiza esta noche la demostración organizada por sus amigos en honor de los señores Francisco Galerato y Ernesto Chánetón, recientemente promovidos a los puestos de jefe y 2o. jefe del personal, respectivamente, en la secretaría general de Correos y Telégrafos de la Nación.

SOBRE LA PROHIBICION DE LA MATANZA DE VACAS

Conferencia para la semana entrante

La comisión de hacendados que auspicia el proyecto de ley prohibiendo la matanza de vacas, en la reunión celebrada ayer ha resuelto realizar una asamblea en la cual se dará una conferencia pública sobre la importante cuestión que ella estudia con tanto empeño y trata de resolver.

Esa conferencia tendrá lugar en la semana entrante en un local que se designará oportunamente y en la que tomarán parte varios oradores. Han sido invitados a concurrir los senadores y diputados nacionales.

CALISTENIA POR RADIOTELEFONIA

La fiesta de mañana en la plaza Colón

La Asociación Cristiana de Jóvenes realizará mañana, a las 11 horas, en la plaza Colón, frente al monumento del mismo nombre, una exhibición de calistenia a cargo de 200 socios de la institución y en honor del presidente de la República.

Los alumnos recibirán las órdenes de mando para ejecutar diversos movimientos, desde la estación transmisora de la Radio Sud América por intermedio del camión receptor de la Radio Cultura.

Unión Cívica Radical

CLUB SOCIAL Y BIBLIOTECA "LEANDRO N. ALEM"

Se ha constituído una biblioteca y club social denominada "Leandro N. Alem", que funcionará en la calle Montevideo 253.

Para regir los destinos de la institución se ha designado una junta ejecutiva formada por los siguientes señores:

Domingo A. Guzzo, Gisberto Bruno, Jesús Zibechi, doctor Miguel De Simone, Arnaldo Savelski, José Rinaldi, Humberto Donadío, Bartolomé López, Antonio Delgado y Virgilio López Luján.

CLUB GOBERNADOR JOSE N. LENCINAS

En el local de la calle Thames 1621, circunscripción 18, se ha inaugurado el club que lleva el nombre arriba anotado, bajo la presidencia honoraria del señor José Melchor Rero. Estará abierto todos los días de 20 a 22 horas a objeto de atender a sus afiliados.

Su comisión directiva ha quedado constituída en la siguiente forma:

Presidente, Ignacio Aurelio Durán; vicepresidente, Eleodoro Barbagelata; vice segundo, Carlos Pepino; vice tercero, Cipriano Lucero; secretario general, Luis Marcorighi (hijo); secretario primero, Oscar García; secretario segundo, Armando García; secretario tercero, Alberto Mantegaza; secretario cuarto, David López; tesorero, Alfonso Peche; protesorero, Pablo Menti; secretario de actas, Domingo Montegaza; presidente de la Comisión de Propaganda, Oresto Delamagiore; vice primero, Enrique Ugade; secretario general, José Delamagiera; secretario 1o., Antonio Giacomelli; secretario 2o., Victorio Delamagiora; secretario 4o., Antonio Delamagiora; secretario 3o., Pedro Giacomelli; vocales: Antonio Di Torba, José M. Rivera, Juan Noto, José Adan, Pedro Lino Suárez, Elías Villar, Miguel Delamagiora, Emilio Delamagiora, Angel Conforeta, Francisco Melfi, José Monti, Sisto Servilli, Francisco Carpi, Armando Aragonela, Andrés Bando, Serafín Borgone, Abela Juan Rendo.

DEMOSTRACION AL DOCTOR PROBST

Esta noche será servido en "La Sonámbula" el banquete que ofrecen al doctor Juan Probst los miembros del Centro de Egresados de la Facultad de Filosofía y Letras, con motivo de la actuación de aquél en la presidencia del mismo.

NOTAS POLICIALES

Reconstrucción del hecho de Villa Madero

Tuvo lugar hoy, en la vecina localidad de Villa Madero (Provincia de Buenos Aires), la reconstrucción del hecho que costó la vida a la mujer Rosa Judi de Malek.



Aglomeración de público durante la reconstrucción del crimen

El juez del crimen doctor Juan Roth se constituyó en el lugar del hecho, acompañado de las autoridades policiales de San Justo, que intervinieron en el esclarecimiento del suceso.

El asesino reasumió su papel sin demostrar la menor turbación, ejecutando los diversos golpes con que ultimó a la infortunada mujer.

Con la tarea de hoy han quedado establecidos algunos detalles de menor importancia, pero que no agregan nada nuevo a lo ya conocido.

Domingo Canuto Araoz penetró a la casa por la puerta que da acceso al negocio, y, una vez que estuvo próximo a Rosa, le asestó dos martillazos, en el frontal el primero, y en la bóveda craneana el último.

Agregó que al disponerse al robo, como notase que la víctima se retorcía en el suelo, entre horrorosas contorsiones, se resolvió a degollarla para que no continuase sufriendo...

Seguidamente la arrastró, hasta colocarla debajo del mostrador, despojándola de las alhajas que llevaba. Del cajón del mostrador extrajo la suma de $ 3, y pasó luego a la pieza contigua, donde substrajo las demás alhajas.

Hizo un bulto con algunas mercaderías que pensaba apropiarse y, en ese instante oyó las voces y pasos de Jacobo Malek, que llamaba a Rosa desde el patio de la casa.

Araoz dióse a la fuga por la puerta del negocio. No bien hubo andado una cuadra en dirección a la Capital Federal, salió en su persecución Malek. El asesino descerrajó dos balazos contra éste, sin dar en el blanco; pero, logró intimidarlo y continuar su fuga.

Terminada la reconstrucción, que se llevó a efecto sin entorpecimientos, el asesino fué remitido a la comisaría de San Justo, convenientemente custodiado.

Durante la realización del acto se aglomeró en la tienda de Jacobo Malek e inmediaciones, gran número de público, no obstante el reducido vecindario del paraje.

El cronista pudo comprobar en esas circunstancias, la unánime indignación que ha causado en aquella localidad el vandálico hecho.

Entre la gente humilde que se congregó allí, se escuchaban frases de condenación para el autor del hecho, en tanto que se recordaba las buenas cualidades que caracterizaban a la víctima.



El juez doctor Juan Roth y autoridades policiales en el lugar del hecho

Próxima exposición de telares y tejidos

Bajo auspicios de las obras de la Conservación de la Fe

Aprendizaje provechoso y fomento del buen gusto





1. Dos alumnas y un joven obrero tejiendo una alfombra de estilo Luis XVI en tonos de plata y oro. — 2. Alfombras de estilo árabe. — 3. Edificio del colegio de enseñanza primaria sostenido por la Asociación Católica de la Conservación de la Fe. — 4. Una vista del taller. — 5. El director del taller de tejidos, señor Desiderio Sahuquillo, acompañado de un grupo de alumnas y niños obreros

Estamos en la época de las vacaciones [illegible] escolares y [illegible] de una nueva exposición de esa clase de trabajo. Empero, esta vez se trata de un ensayo felicísimo, digno de mención especial, hasta por lo mismo que suele desmerecerse la práctica [illegible] de los telares en nuestros establecimientos educacionales, en algunos de los que han quedado en desuso, arrinconados definitivamente, tras el consabido y muy fugaz período de entusiasmo.

Hemos visitado el taller de tejidos instalado a principios del curso en la escuela primaria de la calle Sáenz Peña 1261, sostenida por la cooperación católica de Obras de la Conservación de la Fe, que preside la señora doña Rita de Orcoi, [illegible] favorables.

El [illegible] al profesor Desiderio Sahuquillo, alumnas y niños obreros en plena tarea, junto a telares de diversa estructura, desde el [illegible] de sencillez incomparable, hasta el morisco, para labores artísticas de gran mérito, todas las variedades del aparato usado para tejer desde remotos tiempos, a través de las distintas civilizaciones.

Hay, sin duda, mucha diferencia entre el telar de cuatro cañas de que se valían los aborígenes para tejer ponchos y matras y el telar en que se fabrican los valiosos gobelinos. Pero en unos y otros se adquiere pronto singular destreza.

El profesor Sahuquillo fué enviado, por el gobierno de la Nación, a la reciente exposición internacional del Brasil, a cargo de la sección de tejidos criollos. Allá fabricó, en los días del certamen, una alfombra para el presidente de la República, doctor Bernardes, adjudicándole luego los jurados medalla de oro.

Un [illegible] de los muros [illegible] esta [illegible] del taller: "Todo [illegible]".

En un telar de considerables dimensiones, vemos ya bastante adelantada una alfombra de raros arabescos, colores llamativos y tonos que pasan por todas las gradaciones.

—Es una alfombra de estilo Luis XVI — nos dice el señor Sahuquillo — y de tonalidades de oro y de plata. La ejecutamos para la señora María Padilla de Helguera, organizadora e inspectora del taller.

—¿Y aquella, a punto de terminarse?

—Son alfombras también, de estilo morisco, copia de una bandera árabe del siglo XII, que se conserva como reliquia en la mezquita de Granada.

—¿Cuántos alumnos hacen este aprendizaje?

—Alrededor de cincuenta, y a todos ellos se les tiene asignado salario. Dos objetivos se persiguen: el resultado utilitario y el desarrollo del sentimiento estético. Esta es la obra emprendida por las beneméritas damas que administran la institución.

En seguida, el profesor nos muestra, a lo largo de los salones, telares de altoliso, para alfombras y gobelinos, y de bajoliso, para echarpes y casimires.

—¿Aprenden los niños sin serias dificultades?

—Véalos usted trabajando. Y esto es cuestión de unos meses apenas, lo que va de curso. Esa alfombrita de estilo incáico, que está ahí, en el suelo, ha sido tejida por una chicuela de once años de edad, que ingresara al taller en abril.

Después de una corta pausa:

—Con todo, donde se comprueba mejor el éxito del taller es en la restauración de gobelinos y alfombras. Los traen viejos, deshilachados y salen de aquí nuevecitos, flamantes.

Nos despedimos. Dentro de poco se fijará la fecha de la exposición. No ha de tardar, pues, el público en tener oportunidad de admirar lo que puede hacerse con una cierta dosis de buena voluntad, consagrada al trabajo.

En Avellaneda se cometió anoche un homicidio

A raíz de un incidente, un hombre mató de un balazo a su amigo

Detención del autor

En la vecina ciudad de Avellaneda, ocurrió en las últimas horas de la noche anterior un suceso de graves consecuencias.

Fué teatro de hecho en cuestión una modesta vivienda situada en la calle Aldaz 147, domicilio de Víctor Mazutto y Roque Venezia.

De las informaciones que hemos podido obtener se desprende que los nombrados llegaron de Italia hace poco tiempo, donde Mazutto, que es casado dejó a su familia, con el fin de trabajar en Buenos Aires, donde creyó obtener ocupación con mayor facilidad y mejor remuneración que en su país natal, para poder así contribuir a las necesidades de su hogar.

El viaje lo hicieron juntos y poco tiempo después se ocupaban como peones en un frigorífico existente en Barracas.

Con frecuencia los amigos y compatriotas, después de comer, concurrían a una cantina del barrio donde pasaban algunas horas jugando a los naipes.

Anoche, según parece, hicieron una partida de truco con otros sujetos que aun no han sido individualizados y durante ella tuvieron una diferencia, Mazutto y Venezia, motivando ello un breve cambio de palabras.

Las cosas quedaron así, hasta que resolvieron retirarse a su domicilio con el fin de descansar.

Una vez en la habitación que ocupan, se cree, que los amigos reiniciaron la discusión con ese motivo se trabaron en lucha, Venezia armado de un revólver y Mazutto de un cuchillo de grandes dimensiones.

Algunos vecinos que oyeron la discusión en alta voz y luego una detonación presumiendo que algo grave ocurría salieron a la calle al tiempo que Venezia hacía lo mismo y dieron cuenta de la novedad a un agente de la comisaría 1a., que se hallaba de facción en las inmediaciones.

Inició entonces el representante de la autoridad la persecución del fugitivo al que logró dar alcance a varias cuadras de distancia del lugar del suceso, procediendo a su detención y al secuestro de un revólver que llevaba entre las ropas una de cuyas cápsulas estaba vacía.

Mientras el preso era llevado al local de la comisaría por otro agente que había salido también en persecusión del prófugo, el que lo detuvo concurrió a la casa de la calle Aldaz, encontrando en la habitación, tendido en el suelo, y en medio de un charco de sangre a Mazutto.

Presentaba una herida de bala en el ojo izquierdo y se encontraba ya sin vida.

Requerida la presencia del personal superior de la seccional, llegaba momentos después al lugar del suceso el comisario Frías y otros empleados, disponiendo que el cadáver fuera levado al local de la comisaría donde quedó hasta la mañana de hoy en que fué trasladado al anfiteatro del Hospital Fiorito, a efectos de practicarle la autopsia.

Interrogado Venezia, declaró que había tenido un cambio de palabras con Mazutto por causas que se niega a manifestar y que como éste lo atacara con un cuchillo, viendo su vida en peligro, le hizo un disparo de revólver, creyendo que había sido alcanzado por el proyectil, pues vió a su compañero rodar por el suelo, inmediatamente.

En el lugar del suceso la policía encontró un cuchillo, creyéndose que es el mismo que esgrimía la víctima cuando atacó a Venezia.

Este, es italiano, de 21 años de edad, soltero, y el extinto era de la misma nacionalidad, casado, de 32 años.

El homicida ha sido puesto a disposición del señor juez del crimen doctor Roth.

Hemos de aprovechar esta oportunidad para llamar la atención del comisario Frías, respecto a la falta de consideración y criterio de algunos de sus subordinados que se niegan a suministrar datos a la prensa telefónicamente, pretendiendo que

PAN a $ 0.25 el kilo
CARNE a $ 0.29 el kilo
PATATAS a $ 0.90 los 10 kilos
CARBON QUEBRACHO a $ 0.85 los 10 kilos

Ofrecemos en venta en ferias Mercados Municipales y Kioscos instalados al efecto.

Enviamos a domicilio patatas y carbón, con un recargo de dos centavos por kilogramo.

MUNICIPALIDAD DE LA CAPITAL

JUNTA DE ABASTECIMIENTOS Av. DE MAYO 1027

un repórter se traslade allí, a fin de informarlo de lo ocurrido, dificultando así la labor de los periodistas.

Substracciones diversas

José Galber, domiciliado Lavalle 2148, denunció en la comisaría 7a., la sustracción de ropas y efectos por valor de 145 pesos. Acusa como autor del hecho a un sujeto que se encuentra detenido en averiguación en la seccional 7a.

—En la comisaría 41a., expuso ayer Angel Morano, que autores desconocidos durante su ausencia le robaron alhajas y ropas, de la casa que ocupa en Trelles y Luis Viale.

El damnificado estimó lo sustraído en 500 pesos.

Se dió aviso al juez de instrucción doctor Benítez.

—Doña Margarita Emouste denunció en la comisaría 3a., que personas desconocidas, de su domicilio Córdoba 1026, le sustrajeron dos baules y una valija de cuero, avaluado todo en $ 300.

Se dió cuenta del hecho al juez doctor Irigoyen.

Los sucesos de las calles French y Olazábal

SU COMPLETO ESCLARECIMIENTO

Diligencias judiciales y policiales

Ya nos hemos ocupado, en las ediciones anteriores, del total esclarecimiento de los sucesos de las calles French y Olazábal, que costaron la vida a la septuagenaria Luisa Saporiti de Mussi y al ingeniero Federico Olguín.

Falta solamente la captura de Domingo Minotti para que todos los delincuentes que perpetraron estos hechos se hallen en poder de la policía.



Domingo Minotti

El prófugo aparece como el principal autor del suceso de la calle Olazábal, a estar a lo que declaran sus compañeros de fechoría, Carlos Coronel y Enrique Cholidori.

Efectivamente, se ha establecido que fué Minotti quien arrojó intencionalmente la lámpara de kerosene contra el suelo, a fin de poder huir, favorecidos por la oscuridad.

Ya se sabe la consecuencia funesta que tuvo ese atentado, pues, al tratar de sofocar el fuego, el ingeniero Olguín sufrió las quemaduras que ocasionaron su muerte.

Las diligencias que practica la policía, permiten suponer, que no transcurrirá mucho tiempo sin que Minotti sea aprehendido.

En cuanto a los autores del crimen y robo de la calle French número 3033, en que fué muerta la señora Luisa Saporiti de Mussi, intervinieron el tal Carlos Coronel y Luis Fracassi, haciendo las veces de entregador el chauffeur Quintas Bravo, domiciliado cerca de la casa en que se perpetró el hecho. Este, como la generalidad de los vecinos de la anciana Saporiti de Mussi, estaba en la creencia de que poseía una apreciable suma de dinero, guardada en alguno de los muebles de las habitaciones que ocupaban ella y su hijo Pedro.

Robaron solamente la suma de $ 115, un reloj de níquel y dos trajes usados.

Convictos y confesos, los autores de ambos hechos fueron puestos a disposición de los jueces respectivos.

En el momento de cerrar esta edición nos llega la noticia que la policía de investigaciones detuvo esta mañana a Domingo Minotti.

Cigarrillos
Pour la Noblesse
20-30-40 y 60 cts.
Los de 0,20 cts. contienen una estampilla de Ahorro Postal, de 0,02 cts.

Incidente por cuestiones del momento

UN HERIDO DE BALA

En las últimas horas de la noche anterior, en la esquina de las calles Ramón L. Falcón y Ensenada, a raíz de un incidente que sostuvieron por cuestiones del momento, Roberto José Prats hizo un disparo de revólver contra su adversario Luis Larrat, hiriéndolo de poca gravedad en la región maxilar izquierda.

La víctima se asiste en el hospital Teodoro Alvarez.

Un agente de la comisaría 43a. procedió a la detención del heridor, que se encuentra alojado en esa seccional, a disposición del señor juez de instrucción doctor Jaime Llavallol.

Se considera falta grave la solicitud de traslado o mejora de servicio.

El jefe de Policía dictó hoy la siguiente resolución:

"Se haga saber: Que toda reclamación, solicitud de traslado o mejora de servicio, debe ser tamitada de acuerdo con lo dispuesto en la orden del día de fecha 25 de julio de 1922;

Que considera el suscripto, una trasgresión disciplinaria la intervención directa o indirecta de otras personas que tiendan a desvirtuar el concepto de esa reglamentación y en consecuencia, se resuelve:

1o. Que toda gestión que se tramite ante esta jefatura con carácter de recomendación para obtener beneficios para el personal, será considerada falta grave aplicando al que resulte interesado en la mejora, la sanción correspondiente aun cuando se pretextara ser ajeno a la oficiosa intervención.

2o. Hágase saber, circúlese en la orden del día, pase a sus efectos a la División Central y archívese. — Fdo: Jacinto Fernández".

Por asuntos de alquiler

INQUILINO AGREDIDO

Pascual Ferrari, ocupante de una habitación en la casa Rondeau 3084, anoche, a las 20 y 30, en la esquina de las calles Alzaga y Metán, tuvo un incidente con el encargado de la finca citada, Roque Ferraro, por asuntos de alquileres.

Este último agredió con un cuchillo a Ferrari sin lograr herirlo. Inmediatamente, el acusado se dió a la fuga, abandonando el arma, que fué recogida por un agente de la comisaría 34a.

Se practican activas diligencias para lograr su detención.

Fatal accidente

UN OBRERO CAYO DE UNA ALTURA DE 8 METROS MURIENDO POCO DESPUES

En la barraca de lanas existente en la calle Montes de Oca 1232, ocurrió ayer un accidente de funestas consecuencias.

En circunstancias que el obrero Fermín Martínez se hallaba sobre el techo de uno de los galpones, donde había subido para cambiar un vidrio de una claraboya, en un descuido resbaló, cayendo al suelo desde una altura de 8 metros.

A consecuencia del fuerte golpe se produjo la fractura de una costilla y lesiones internas de gravedad. Llevado en una ambulancia al hospital Rawson para su asistencia, dejó de existir anoche a pesar de los cuidados que se le prodigaron.

La víctima era argentina, de 30 años de edad, soltero, peón.

La seccional 30a. que intervino, dió cuenta del suceso al señor juez de instrucción doctor Lucas Luna Olmos.

Agente de policía en desgracia

El auriga Enrique Sánchez dejó ayer abandonada momentaneamente la victoria de alquiler No. 303 que dirige frente al número 1485 de la calle Córdoba y como los equinos se espantaran echaron a correr por esa arteria. Al intentar el agente de la comisaría 5a. Crispín Godoy, atajarlos, fué arrastrado un largo trecho por los animales, resultando con lesiones en las piernas de alguna importancia. El representante de la autoridad fué llevado para su asistencia al hospital Ramos Mejía.

El encargado del vehículo se encuentra preventivamente detenido en la comisaría 5a.

En una casa de familia

ALARMA DE INCENDIO

A causa de un cortocircuito, anoche en la casa Georgestown 68, domicilio de D. Bernardo Florodianis, se produjo una alarma de incendio.

El fuego fué sofocado en seguida, por los ocupantes de la casa, con la cooperación de agentes de la comisaría 13a.

Los perjuicios carecen de importancia.

La comisaría seccional tomó la intervención correspondiente.

Substracción de ropas y alhajas por valor de pesos 2.000

En momentos que Brandla Gimberg se hallaba ausente de su casa, calle Larrea 436, autores desconocidos penetraron a la finca, substrayendo ropas y alhajas por valor de 2.000 pesos.

La damnificada se presentó a la comisaría de la sección 7a., denunciando el caso.

Se instruye sumario con intervención del juez doctor Artemio Moreno.

El nuevo uniforme de verano para los carteros

Detalles de su confección y ventajas que ella ofrece

Por iniciativa del director general de Correos y Telégrafos, señor Emilio Mihura, se ha resuelto la adquisición en licitación pública, del nuevo tipo de uniforme de verano, cuya fotografía publicamos, para el personal de carteros, conductores, mensajeros, etc., de dicha repartición.

El señor Mihura ha considerado la conveniencia en cambiar los uniformes que se venían usando hasta la fecha, por un tipo más adecuado a la índole de las funciones que desempeña el citado personal, y que reuniera, al par que condicional de duración, otras que lo hicieran más presentable. Y es así como se ha llegado a la adopción del nuevo modelo a que nos referimos, que ofrece diferencias de importancia con los antiguos y ventajas mayores.



Cartero vistiendo el nuevo uniforme

Los nuevos uniformes son de brin crudo de hilo, el saco carece de bolsillos, y su forma, como podrá apreciarse, es de estilo coracero.

El cuello es más bajo que el del tipo en uso, porque se desea que el personal use uno blanco interior, que sobresalga en parte de aquél. Además, la forma de la chaqueta evitará que pueda usarse abierta, como ocurre actualmente, lo que estará sin duda alguna más de acuerdo con la estética.

La chapa de la gorra se ha cambiado por una un poco mayor, y en vez de la corneta, símbolo de la repartición, que se usa, se ha colocado el escudo nacional y en la parte superior de la misma el número correspondiente.

La cartera es de lona impermeable inglesa, con rebordes de cuero, y lleva a su frente la leyenda "Correos". Es más liviana que la de cuero en uso, pues pesa un kilo menos, o sean novecientos cincuenta gramos. En su costo se economizan nueve pesos moneda nacional por cada una, siendo su tamaño y forma igual que la anterior. El nuevo uniforme se usará este año en la Capital Federal, y el año próximo en toda la República.

En el llamado a licitación correspondiente la Oficina de Compras de Correos y Telégrafos, ha llenado todos los trámites legales del caso, habiendo ya aprobado aquélla el Ministerio del Interior.

Por nuestros medios hemos logrado saber que se gestiona la forma de proveer de calzado al personal uniformado, como se hace con la Policía de la Capital. Se llenará así una sentida necesidad reclamada desde hace tiempo. A la iniciativa no es ajeno el jefe de la Oficina de Compras, señor Colli, que viene llenando sus delicadas funciones en forma muy plausible, revelando sus dotes de iniciador y funcionario laborioso, a cuyas gestiones presta amplio apoyo el director general señor Mihura, quien está empeñado en elevar, no sólo el nivel material de la repartición, sino el moral de los empleados, que prestan allí sus servicios.

Exposición en el Pabellón Argentino de la Comisión Nacional de Bellas Artes

Esta tarde a las 16.30 horas, quedará inaugurada en el anexo de la comisión nacional de Bellas Artes, (Pabellón Argentino) la cuarta exposición de tejidos, que anualmente organiza la junta de señoras de la Liga Patriótica.

En esta oportunidad, se han recibido trabajos procedentes de Mendoza y Corrientes, que por primera vez se presentan a la exposición con trabajos que llamarán sin duda la atención de los entendidos.

En el conjunto que mañana presentará la comisión de señoras, figuran originales ponchos, puyos, mantas, chalinas, cubre camas, de diferentes estilos y con diseños artísticos realizados de acuerdo a los prospectos que fueran distribuídos entre las tejedoras del interior, a objeto de conservar la tradición en esta clase de trabajos.

AUDICIONES RADIOTELEFONICAS

PROGRAMAS PARA HOY

Sociedad Radio Argentina—

Onda 390 metros.

Desde su estación broadcasting del Coliseo, esta sociedad transmitirá hoy, a las 16.15, la ópera "Aída", que se representará en el teatro Colón bajo la dirección del maestro Gino Marinuzzi, con Claudia Muzio de protagonista.

Noche, a las 21: "La sonámbula". Director: Gino Marinuzzi.

—Mañana domingo, a las 15: "Vida breve", "I compagnacci". Director, Vincenzo Bellezza.

Noche, a las 21: estreno de la ópera en tres actos, de Franco Alfano: "La leyenda de Sakuntala. Director: Gino Marinuzzi, con Dahmen, Pertile, Bertana, Cirino, Manzueto, Fiore.

Radio Cultura (Est. Palermo).—

Onda 460 metros.

A las 21.15. — "Radio Danzant", a cargo del renombrado Trío Radio Cultura, compuesto por los señores Alejandro R. Lamlé, piano; José Steiner, violín, Luis Jochner, bandoneón armonium.

1. Alberto Poggi. Iguazú (schottisch).
2. Irma (tango).
3. Alberto Poggi. Centenario (two step).
4. E. Delfino. El mal trago (tango).
5. R. Coll. Lolita (shimmy fox trot).
6. Poggi. El rascatripas (tango).
7. Mercier. Jevous aime (fox trit).
8. Callarco. La malquerida (tango).
9. Porcallas, Je suis Mimi (shimmy).
10. Serrot. Coqueta (tango).
11. Kalmanno. La Bayadera (fox trot).
12. Frey. J'amais trop (one step).
13. Cutre. Besos (maxixe).
14. Delfino. Porotita (tango).
15. A. Poggi. Flores que hablan (vals).
16. Scolati Almeida. De las campanas (tango).
17. Lehar. La danza delle libellule (fox trot).
18. Rosquellas. Cap Polonio (tango).
19. — Henry. Indianola (fox trot)

Nota: Durante la transmisión de estos bailables los aplaudidos guitarristas señores Luciano Ouviña y Emilio Bó ejecutarán algunos números de su selecto repertorio.

Est. Radio Sud América.—

Onda 460 metros.

A las 17.30. — Audición No. 270 por la orquesta de la Radio Sud América.

1. Vives. Maruxa. (preludio).
2. Rosner. Dear California (vals).
3. Valpatti. Sorrentina (intermezzo).
4. Berlioz. La dannation de Faust (ópera) fantasía.
5. Gounod. Ave María (solo de violín).
6. Albéniz. Cádiz (serenata española).
7. Julián Aguirre. Triste No. 4. Interpretación de Corina H. de Lima, reproducida en la Pianola-Duo-Art.
8. Kalman. La Holandesita (opereta) fantasía.
9. Juan de Dios Filiberto. Mentís (tango).
10. Cuentos para niños.

A las 18.30 — "Concierto clásico" con el gentil concurso de la señora Edith P. de Bétard (canto), acompañada en el piano por la señora de Deledicque.

1. Mozart. Don Juan (overture) por la O. R. S. A.
2. a) Saint Saens. L'attente; b) Faure. Clair de luna. (Canto por la señora Edith P. Bétard).
3. Debussy, Arabesca No. 1, por la O. R. S. A.
4. a) Reynaldo Hahn. Paisaje.
b) Bach. Querelle de Phoebus et de Pan. (Canto, señora Edith P. de Bétard).
5. Lalo. Divertissement. Allegreto y Vivace, por la O. R. S. A.
6. D. de Severac. La chanson de Blaisin. (Canto, señora Edith P. de Bétard).

PROGRAMAS PARA MAÑANA

Radio Cultura (Estación Palermo)—

Grandioso concierto a cargo de la orquesta Radio Cultura que dirige el profesor Américo Facondini.

1. Misceláneas.
2. José Rostas: Lilian (vals, orquesta Radio Cultura; en el piano, su autor).
3. Mozart: Le nozze di Figaro (ouverture, orquesta R. C.)
4. Gounod: Ave María (violín y violoncello: Américo Facondini y señora Ismene S. de Facondini).
5. Catalani: Loreley—Danza delle ondine — (orquesta R. C.)
6. Dvorac-reisler: Lamento indiano (violín, señorita Teresa Holly).
7. Tschaikowsky. Canción triste (cello, señor Renato Facondini).
8. Chopin: Vals brillante op. 34 (piano, señor Osvaldo Pugliese).
9. Wagner: Lohengrin — gran selección — (orquesta R. C.)
10. Alard: Duo violines (profesores Américo Facondini y Raúl Capato).
11. Puccini, Boheme (fantasía, orquesta R. C.)
12. José Rostas: Kismi's orquesta Radio Cultura); en el piano, su autor).

A las 11: "Ejercicios físicos ideales" para el desarrollo del hombre y del joven, para hacer en casa; arreglados por el director de educación física de la Asociación Cristiana de Jóvenes, señor F. W. Dickens, con adaptación de música apropiada y demostrados por un grupo de cadetes de dicha asociación, dirigidos desde la Radio Cultura por su profesor señor Julio Alvarez. La exhibición de estos ejercicios tendrá lugar en el Paseo Colón, frente a la Casa de Gobierno, simultáneamente con la trasmisión radiotelefónica, recibiéndose las voces de mando por medio de altoparlantes. En caso de lluvia esta transmisión se postergará hasta el próximo domingo.

Radio Sud América.—

Onda 460 metros.

A las 17.30, audición 271.—Programa de bailables por la orquesta de la Radio Sud América, con el gentil concurso del señor Juan P. Ottone, canto y guitarra.

1. Rossegger: Squeezing (shimmy), O. R. S. A.
2. Dolores del alma (vals), señor Juan P. Ottone.
3. Tanturi: La esfinge (tango), orquesta R. S. A.
4. Chiqa linda, me has voliao (cifra), señor Juan P. Ottone.
5. Souto: Pemberé (maxixe), orquesta R. S. A.
6. Te quiero tanto (habanera, señor Juan P. Ottone.
7. Feliu: El albaicín (paso doble), orquesta R. S. A.
8. Mis espuelas (zamba), señor Juan P. Ottone.
9. Ficher: Sapho (tango), orquesta R. S. A.
10. Popular tradición (vals), señor Juan P. Ottone.
11. Pereira: No telephone (maxixe), orquesta R. S. A.
12. En la huella (cifra), señor Juan P. Ottone.
13. Durand: No me olvides (tango), orquesta R. S. A.
14. Dónde está tu juramento (zamba), señor Juan P. Ottone.
15. Ficher: After the concert (shimmy), orquesta R. S. A.
16. Oh! inquietas mariposas (habanera), señor Juan P. Ottone.

A las 19.15: cuentos para los niños.

A las 21.15: Gran concierto a cargo de los siguientes ejecutantes: señora Beatriz Delacroiz, soprano; señoritas Margarita Terrenziani, declamación; Romelia A. Martegani, piano; señores Aldo Rossi, barítono; León Vicente García, Guitarra, y la aplaudida orquesta de la Radio Sud América.

1. Misceláneas.
2. Fisher: Tout n'est que songe, orquesta R. S. A.
3. Mendelssohn: Jagerlied, op. 19, núm. 3 (piano).
4a. a) Tárrega: Adelita (mazurka).
b Schumann: Reverie (guitarra).
5. Massenet: Pensee d'automne (romanza, soprano).
6. Efemérides del día.
7. Amado Nervo: Si una espina me hiere (declamación);
8. G. Lama: Rose rosse (canción, barítono).
9. Wagner: Rienzi (fantasía, orquesta R. S. A.)
10. Albéniz: Cuba (capricho, piano).
11. a) Pujol: Canción de cuna, b) Tárrega: Minueto (guitarra.
12. Denza: Vieni (romanza), (soprano).
14. J. S. Chocano: El ala de [illegible] (declamación.
15. Verdi: Ernani — O'de verde ni miei — (barítono).
16. Albéniz: Córdoba (orquesta R. S. A.)
17. Schumann: Finale núm. XII (piano).
18. Catalani: La Vally — Ebben ne andró lontana (romanza, barítono).
19. Vital Aza: El médico casado (declamación).
20. Fall: La rosa de Stambul (fantasía, orquesta R. S. A.)

La transmisión de las sesiones de la Cámara—

La Radio Cultura ensayó ayer la transmisión radiotelefónica de las sesiones de la Cámara de Diputados.

Con este propósito colocó un micrófono Weter en la mesa de la presidencia, unido por una línea telefónica especial a su estación transmisora de Palermo.

Según pudimos comprobar, el ensayo no dió el resultado deseado en razón de la mala acústica del recinto. Por este motivo será necesario instalar otro sistema de micrófonos y a tal fin el ingeniero del Ponte estudia con interés, la forma en que podrá salvar los inconvenientes que hoy se notan en la transmisión.

Es probable que el problema sea resuelto dentro de breves días y de este modo los aficionados de toda la República podrán escuchar las sesiones de la Cámara.

ESTUDIO DE LAS ONDAS CORTAS Y MEDIANAS

A propósito de la "P. T. T." de París

(Por Baudry de Saunier. Traducido del francés para LA EPOCA).

En el lenguaje actual de los amigos de la radiotelefonía parisienses, estas tres mayúsculas gozan de predilección. Se las pronuncia con gratitud, casi con deferencia. "Recibe che a P. T. T.?" Y se mueve la cabeza afirmativamente.

¿Qué representan estas tres mayúsculas? Un conjunto de innovaciones, muy interesantes por su osadía y buen éxito, que vamos a explicar inmediatamente.

Las P. T. T. constituyen en París una emisión particularmente nítida de conciertos, cantos, conferencias y hasta de simples lecciones que se extienden por el espacio dos o tres veces por semana a eso de las ocho y media de la noche, lo mismo que todos los días lo hacen por F. L. (Torre Eiffel) y Radiola. He ahí por el momento, las tres principales estaciones transmisoras de París.

Cuando se examinan las características de esas P. T. T. se descubre enseguida lo que para un francés excéptico y burlón es lo más sorprendente, a saber: que la creación de esas alegrías originales es debida a una de nuestras administraciones. Sí, a una de esas viejas, rutinarias y timbratas, para las cuales sólo tenemos sarcasmos.

La P. T. T., en efecto, no es otra cosa que la administración de Correos, Telégrafos y Teléfonos regenerada por la sin hilo introducida de golpe a fines de 1921, en una joven viva imbuida de ideas nuevas militantes, y bien decidida, no a seguir el progreso sino a adelantarse a él. Y después "El que me ame que me siga!" Un ejército de aficionados la sigue en efecto. Me apresuro a denunciar aquí al revolucionario que nos dió ese lindo golpe; el inspector general de Correos y Telégrafos, señor Jennery, iniciador y realizador que salvó de un solo papirotazo toda dificultad.

Tenemos el deber de reconocer aquí (como lo reconoce él mismo) que un personal de élite lo secunda. Los ingenieros del Estado acaban de ganar allí un buena ventaja sobre sus colegas de la industria privada, aunque desde ya declaramos que registraremos con toda imparcialidad y p[illegible] la revancha de los vencidos, el día en que ganen [illegible].

[illegible] espíritu comercial o de beneficio pecuniario. La administración en esta oportunidad [illegible] para demostrar un progreso técnico. La onda corta está en armonía natural con la antena de aficionados—

Hasta diciembre último los especialistas sostenían generalmente que sólo las ondas relativamente largas tienen alcance. La Torre Eiffel emite sobre 2600 metros y Radiola sobre 1780.

Nadie contradice el hecho de que las grandes potencias, es decir, las grandes portadas, no pueden normalmente ser sino apanaje de grandes antenas.

Pero los especialistas no tenían razón al sostener que las pequeñas ondas no tienen penetración y que son interceptadas por el más frágil obstáculo, siendo aptas sólo para las comunicaciones a poca distancia como para aficionados entre sí, pues, las recientes proezas de los aficionados americanos, quienes con muy poco largo de onda (200 metros más o menos) se han hecho oir por aficionados europeos (distancia menor de 6.000 kilómetros). El mismo resultado de uno de nuestros aficionados, M. Deloye, pero en sentido inverso, han confirmado la demostración sin réplica que ha dado nuestra administración de la nitidez y de la potencia de la telefonía emitida sobre ondas cortas. Las P. T. T. emiten sobre 450 metros solamente.

¿Por qué la onda corta es también recibida por los aficionados? La razón de esta excelencia se deduce de principios conocidos. Una antena tiene un rendimiento mejor cuanto más libres sean sus oscilaciones eléctricas, — podría decirse más alegres.— En términos técnicos, que son menos apaciguados por las resistencias del circuito dentro del cual se encuentra esta antena.

Además, llega al máximum de alegría vibratoria sólo cuando posee, por su constitución, un largo de onda natural que se avecine al largo de las ondas que la tocan.

Por ejemplo, una antena cuyo largo de onda propia es de 1.000 metros vibra mejor, es decir, con más potencia y nitidez, cuando recibe ondas cuyo largo es de 1.000 metros también.

Evidentemente, esta antena puede también vibrar con ondas más pequeñas o más grandes, de 800 metros, de 1.200, etc., pero resuena mucho menos con estas extrañas, porque está obligada a comunicarse con ellas por medio de condensadores o de bobinas de self cuya resistencia inevitable paraliza sus oscilaciones.

Se deduce de esta observación que [illegible]

Además, [illegible] que deben recibir la radiotelefonía pública (el broadcasting de los ingleses) son de propiedad de aficionados, es decir, que todas ellas son cortas (un aereo de 15 a 20 metros; algunos pequeños alambres en un departamento; un pequeño cuadro de alguna espira, etc.). Es decir, han nacido para recibir ondas cortas. El razonamiento es riguroso.

La demostración hecha por las P. T. T. cuyas instalaciones, los organizadores dicen que es provisoria y no pretenden el calificativo de "modelo". Es en este punto concluyente que las ondas de la calle Grenelle, emitidas sobre 450 metros con una potencia muy débil (380 watts en la antena) son fácilmente capturadas en toda Francia. Por ejemplo, Vichy, con una antena de 35 metros estilo Jesla las recibe sobre galena. Marsella, las toma sobre una simple lámpara; Algería y varias ciudades extranjeras, como Kerkaldy en Escocia y Bergen, en Noruega, las reciben por medio de una sola lámpara en baja frecuente, etc.

La onda corta penetra por todas partes. Muchos técnicos, porque no la conocían bien, llamábanla frágil. Evidentemente, no abarca tanto como grandes ondas que juega con la bota de siete leguas por encima de las montañas. Ella no posee, repitámoslo, la portada de esa gigante que se va hasta las antípodas, pero, en su radio relativamente chico, por ejemplo un millar de kilómetros, muy suficiente para la radiotelefonía pública, ella es de recepción mucho más segura.

En esto, no se beneficia de ninguna bizarría; bien al contrario, son las leyes mismas de la inducción (y toda la telefonía sin hilos es sólo inducción) que exige que tenga esa calidad. Recordaré al efecto, con algunas palabras solamente, que una corriente inductora se transforma [illegible] en corriente inducida dentro de otro circuito, que es sucesivamente establecida y rota más seguido en un segundo, y que esos establecimientos y rupturas se hacen más rápidamente.

Además, la corriente que hace irradiar una antena de emisión (en la especie corrientes primarias) satisface tanto mejor a esta ley por ser de mayor frecuencia.

Pero exige miramientos. La onda corta, [illegible]

[illegible] enorme frecuencia [illegible] sentido 6.666.666 veces por segundo.

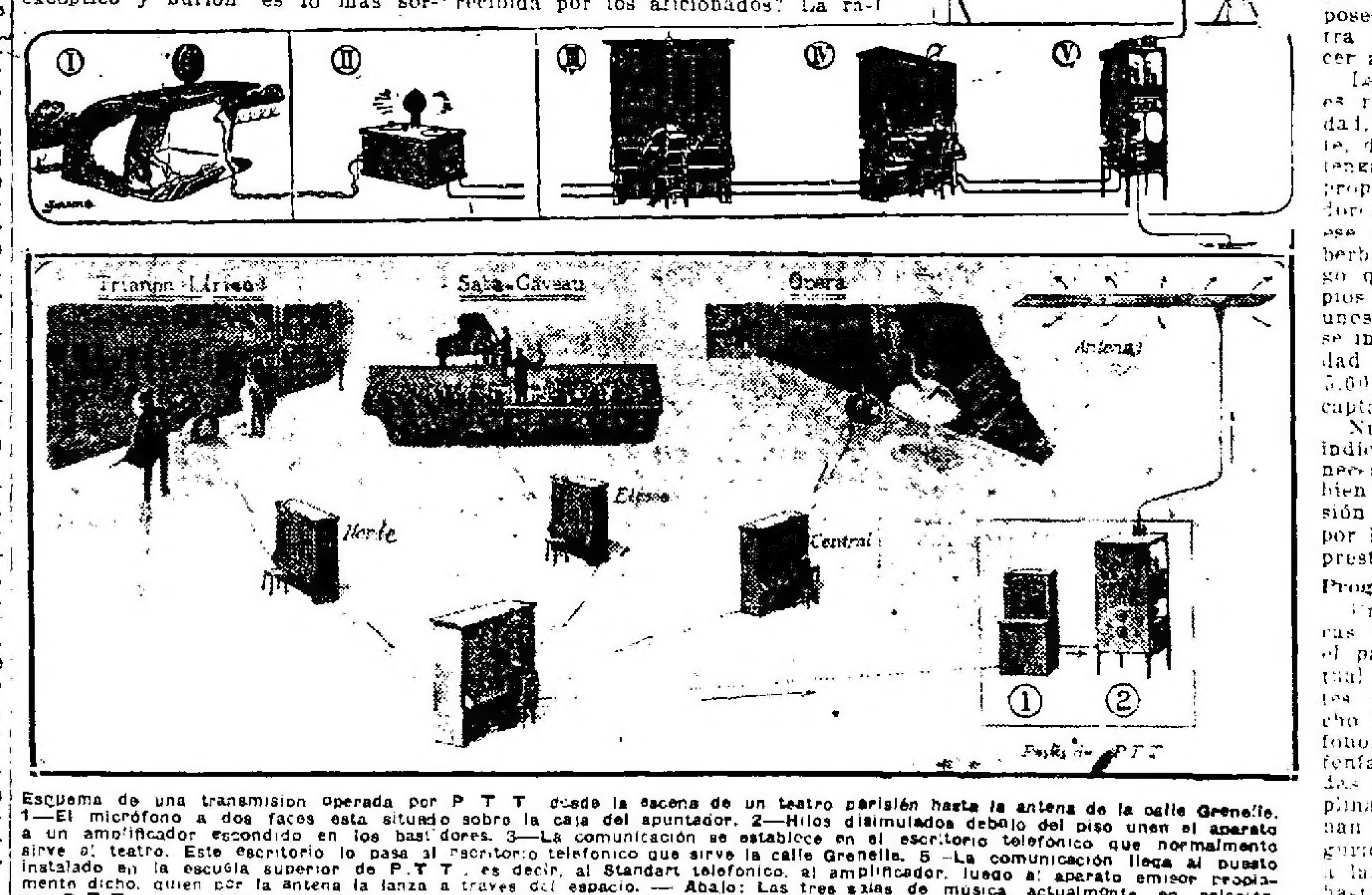
Las minúsculas y frágiles alternativas de esas ondas cortas, no son vigorosas y penetrantes sino en tonel cerrado, en block; tomadas individualmente un fenómeno ínfimo las disminuye o las aumenta y desordena la frecuencia. Así, es suficiente que la capacidad de la antena emisora varía un poco (por el estado de la atmósfera), para que inmediatamente la longitud de las ondas se modifique y que la frecuencia baje o aumente de 10 a 20 mil. A la recepción, hasta la aproximación de la mano, (el cuerpo forma condensador con la tierra), desarregla el reglaje. En fin, lado emisor y lado receptor, cantidad de pequeñas capacidades absorventes entre conductores, electrodos de lámparas, etc., vienen a modificar singularmente aun el largo de las ondas. No obstante de trabajar sobre los 45, pueden acordarse sobre 40 o 50 metros.

Las ondas largas no presentan semejantes dificultades de sintonía, y es evidente que un ligero balanceo de la antena bajo la influencia del viento, por ejemplo, que hace variar la capacidad del aereano, modificando constantemente su distancia al suelo, no tiene efecto sensible sobre el reglaje de una onda de 30.000 metros (frecuencia 10.000).

Onda mediana—

Las P. T. T. han hecho sabiamente su elección entre la onda larga que parece no tener nitidez para la telefonía, y la onda muy corta, que posee mucha nitidez, pero se muestra demasiado recaída para obedecer a las manos del público.

La onda mediana de 450 metros es recibida con una extrema facilidad, con la condición, naturalmente, de que la antena o el cuadro no tengan una longitud tal de ondas propias que una serie de condensadores no puedan hacer bajar hasta ese número. Por ejemplo, una soberbia antena de 200 metros de largo que en virtud de ciertos principios poseen una frecuencia propia de unos 1.000 metros, no podrá aunque se interponga en circuito una capacidad cualquiera, descender bajo los 5.000 metros; buscará inútilmente captar las P. T. T.



Esquema de una transmisión operada por P. T. T. desde la escena de un teatro parisién hasta la antena de la calle Grenelle. 1—El micrófono a dos faces está situado sobre la caja del apuntador. 2—Hilos disimulados debajo del piso unen el aparato a un amplificador escondido en los bastidores. 3—La comunicación se establece en el escritorio telefónico que normalmente sirve al teatro. Este escritorio lo pasa al escritorio telefónico que sirve la calle Grenelle. 5—La comunicación llega al puesto instalado en la escuela superior de P.T.T., es decir, al Standart telefónico, al amplificador, luego al aparato emisor propiamente dicho, quien por la antena la lanza a través del espacio. — Abajo: Las tres salas de música actualmente en relación con P.T.T., son puestas en comunicación con el puesto emisor, como lo serían los abonados entre sí, es decir, por el funcionamiento habitual de fichas y de jaks. En 1 está figurado el Standart de la Escuela Superior; en 2, el aparato de emisión.

Nuestras figuras y sus leyendas indican los detalles técnicos que es necesario conocer para comprender bien el juego de esa estación de emisión de las P. T. T. tan estimadas por los innumerables amigos que les prestan oído.

Progreso social—

Una de las mejores características de esta creación del estado es el papel, hasta cierto punto intelectual que desempeña entre los oyentes. Las P. T. T. han mejorado mucho la calidad técnica de la radiotelefonía y órganos de emisión, la disciplina pública: la elección feliz de ondas de mediana longitud, de microplina que presiden las operaciones, han dado a las trasmisiones una seguridad y una nitidez muy superior a las que les habían proporcionado hasta ahora.

Evidentemente, grandes progresos pueden y deben ser realizados en este sentido. ¿Serán hechos también por la administración o por la industria privada? ¡Qué importa!

Lo esencial es que lo sea muy pronto para que todo ruido parásito, desvanecimiento, etc., que son frecuentemente debidos al emisor, no vengan a fatigar la paciencia del auditorio.

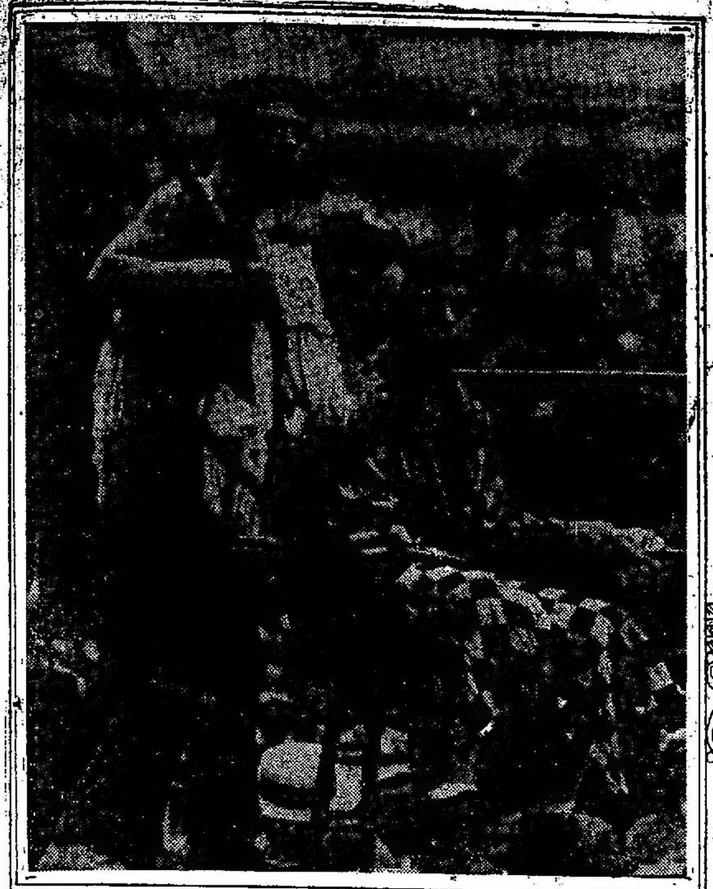
REUNIOSE LA COMISION DIRECTIVA DEL JOCKEY CLUB

La comisión directiva del Jockey Club reunióse anoche bajo la presidencia del doctor Joaquín S. de Anchorena, resolviendo ponerse de pie, como acto de homenaje a la memoria del [illegible] señor Diego de Alvear.

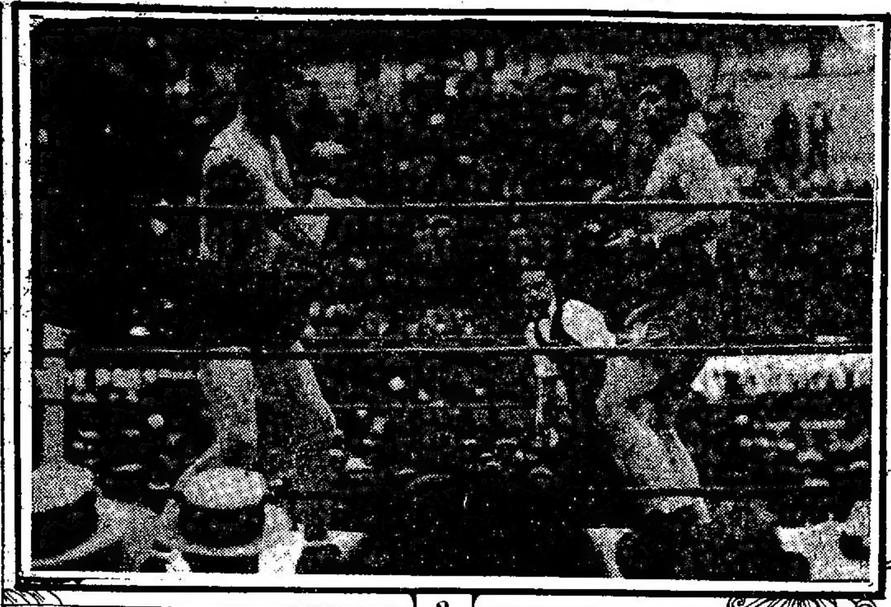
[illegible] acto seguido, el ofrecimiento [illegible] por el profesor Luis Jiménez de Asúa y señor Jacinto Grau, para dar conferencias en el salón de actos públicos. Resolvióse conceder al Jockey Club de Rosario la suma de 10.000 pesos para que éste pueda crear un premio especial que se disputará con motivo de la visita del [illegible] de la República [illegible] Las condiciones bajo las cuales debe correrse la prueba [illegible] Marcelo T. de Alvear [illegible] 1.600 metros [illegible] entre 57 y 47 kilos [illegible] productos de 3 años, [illegible] Se ha fijado la siguiente prima: al primero, 10.000 pesos; al segundo 1000 y al tercero 500.

Acordóse la suma de 50 mil pesos a fin de obtener padrillos destinados a la remonta del ejército que no podrán ser [illegible] y 2000 para la copa de Reyes de Belgrano.

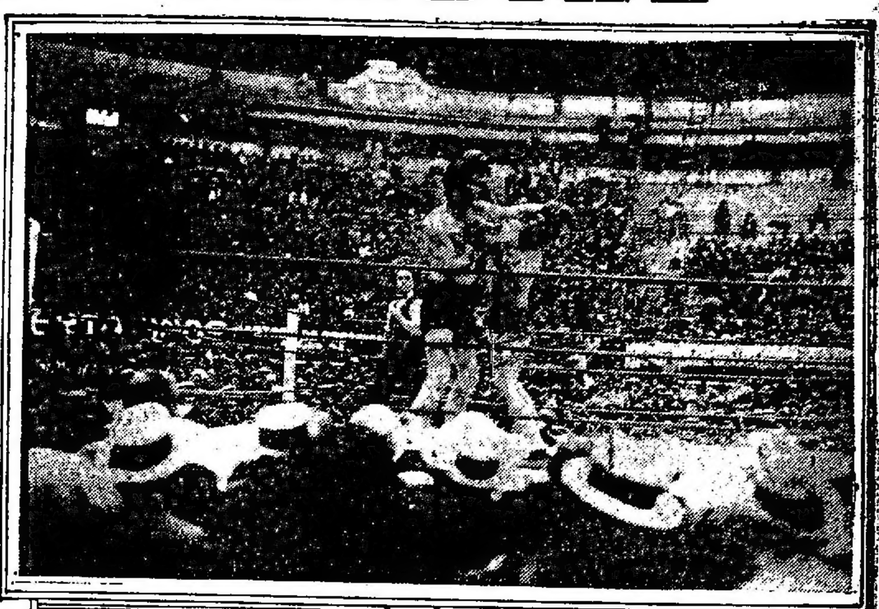
INFORMACION GRAFICA MUNDIAL



1



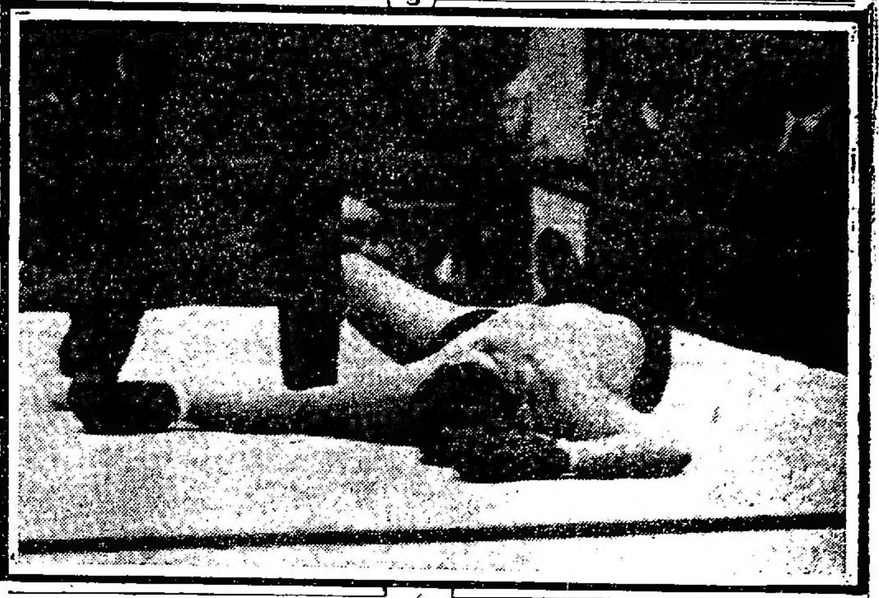
2



3

El campeón sudamericano en Méjico

1—Firpo momentos antes de comenzar la pelea.
2—Ambos boxeadores se estudian.
3—Firpo se avalanza sobre su rivar, castigándole reciamente el corazón.
4.—Hibbar "K. O.", en el segundo round, después de recibir un formidable "uppercut".



4

ACTUALIDAD CARIOCA

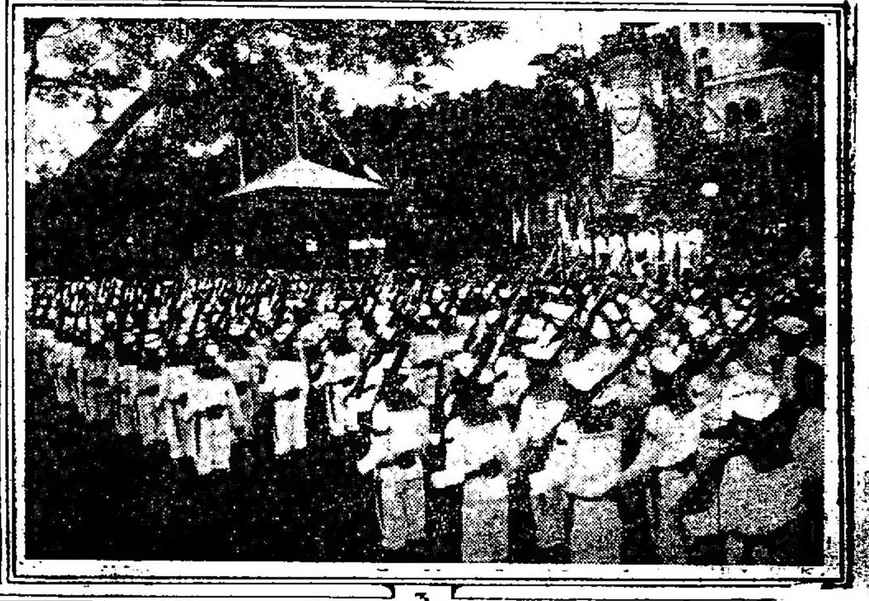
1. Palco oficial. — 2. La estatua de Barroso.—3.Desfile de la marinería al pie del monumento. — 4. La parada naval. — 5. Otro aspecto del desfile. — 6. La misión naval americana. El ministro de Marina y altos jefes de la misión en el banquete ofrecido por el almirantazgo.



1



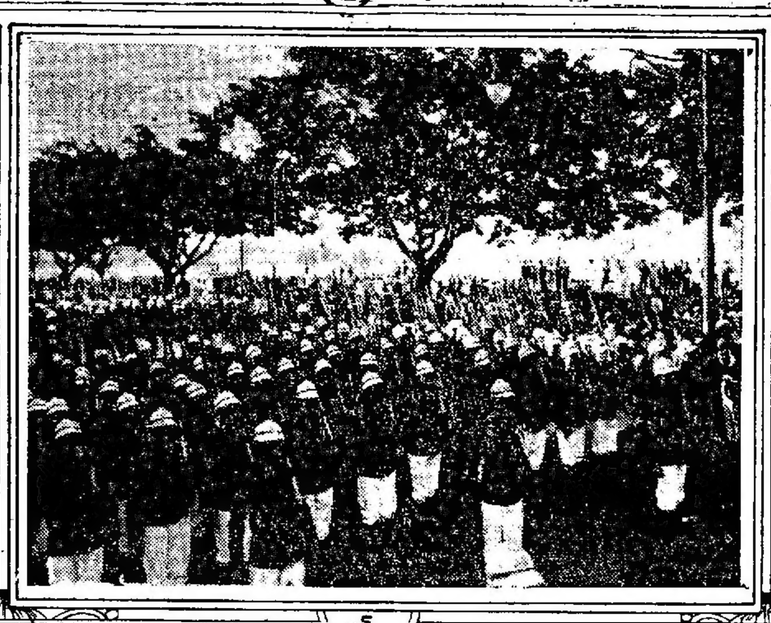
2



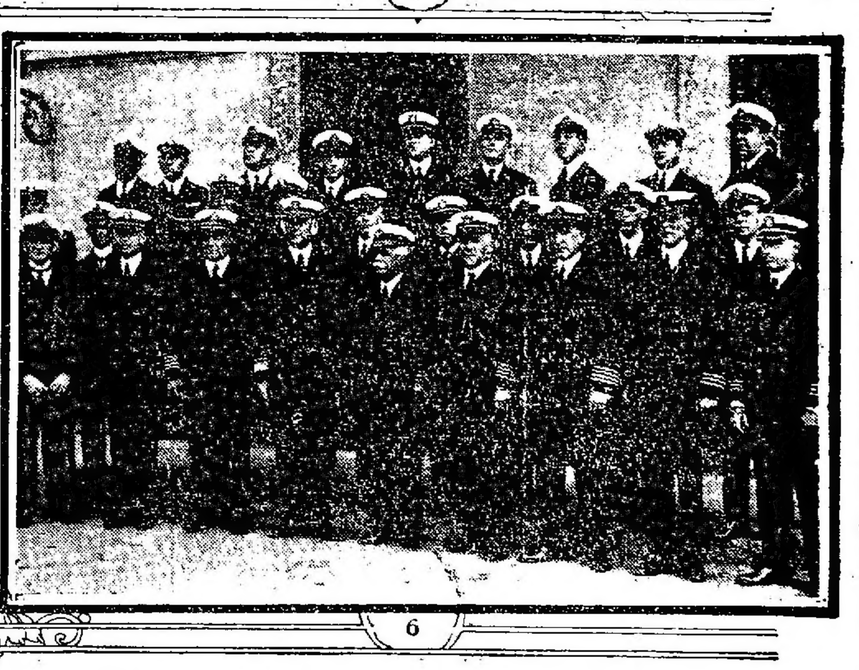
3



4



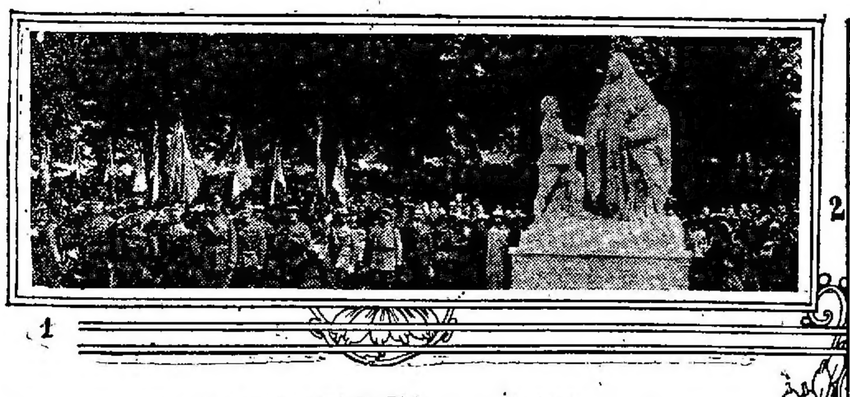
5



6

Notas gráficas de Francia y de España

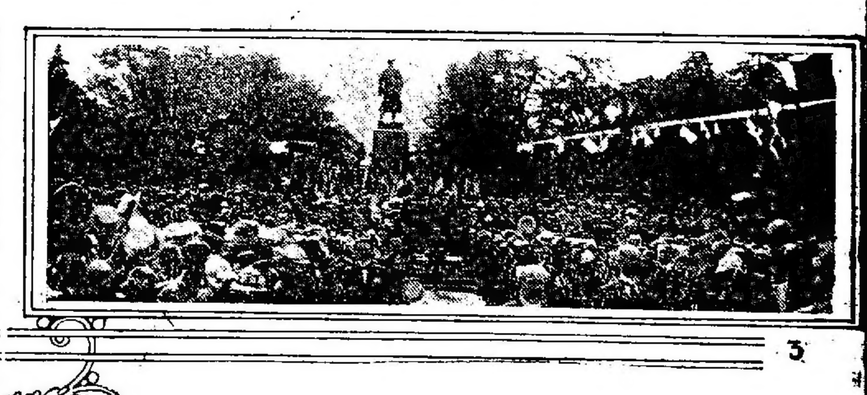
1—Ceremonia inaugural del monumento conmemorativo de la mutualidad franco-americana — 2—El pundonoroso general Maunoury que falleció recientemente. — 3—Inauguración en Metz del monumento al 'Poilu français'.



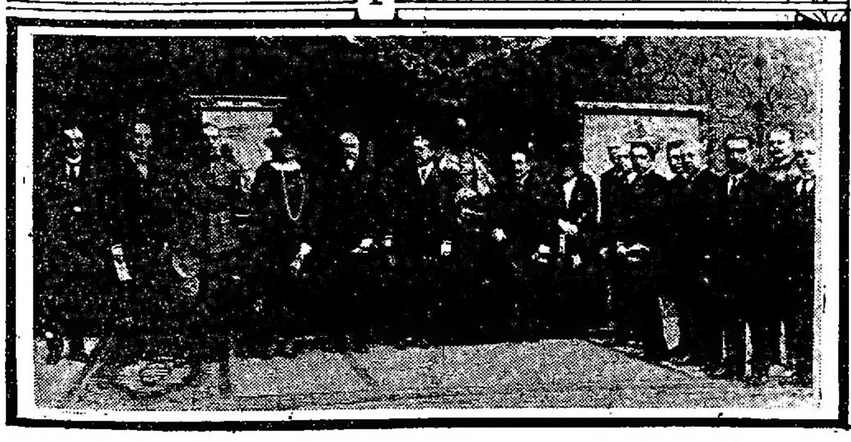
1



2



3



1—Los reyes de España en la inauguración de la exposición de arte valenciano.



2—La reina doña María Cristina con su nieto el infante don Alfonso, quien se encuentra restableciéndose de la enfermedad que ha adquirido en la campaña marroquí.

DE LAS PROVINCIAS Y TERRITORIOS

BUENOS AIRES

DE LA PLATA

(DE NUESTRA AGENCIA)

Régimen municipal de la Provincia

TEXTO DEL MENSAJE Y PROYECTO DE LEY REMITIDO A LA LEGISLATURA POR EL PODER EJECUTIVO

Se suprimirán juzgados de paz donde haya más de uno, para cumplir los preceptos constitucionales

LA PLATA, agosto 4 — El Poder Ejecutivo resolvió anoche enviar a la Legislatura un proyecto de ley sobre reformas a la ley electoral en vigencia, en la parte que se refiere a la representación de los vecindarios.

Por la importancia que reviste el asunto, transcribimos a continuación el mensaje y proyecto aludidos.

Dice el mensaje:

"A la Honorable Legislatura:

El reciente fallo de la Suprema Corte de Justicia, recaído en el conflicto municipal de Zárate, actualiza el pendiente problema de la representación municipal, bajo el aspecto de la vigencia del artículo 204, inciso 2o., de la Constitución de la Provincia.

Esta reiteración de jurisprudencia del alto Tribunal, ratificando decidida y claramente el criterio que sustentara el año 1919, en el fallo referente a la comuna de General Pinto, sobre la exigencia de crear tantas secciones electorales como juzgados de paz, impone en forma terminante la urgencia de encuadrar las reglas legales en la norma constitucional del aludido artículo.

Por ello el P. E. desea interesar la atención de V. H. en el sentido de que se estudie y adopte uno cualquiera de los temperamentos que al respecto pueden proponerse, en la inteligencia de que sea cual fuere la decisión, siempre que satisfaga el requisito constitucional que la Suprema Corte reclama, se obtendrá algo sumamente importante, a saber: la tranquilidad de haber eludido una situación equívoca, con graves tachas de irregularidad, que pueden ser origen de litigios atentatorios a la seguridad del crédito y a la normalidad de las relaciones jurídicas de los gobiernos comunales.

La urgencia que existe de solucionar la situación presente, resulta de sólo considerar la magnitud del problema que involucra; aparte La Plata, cuyas elecciones tienen asignada por la representación que les corresponde, todos los demás partidos de la Provincia, que cuentan con una sección de Justicia de Paz y son actualmente treinta y cuatro, se encuentran desde el punto de vista de la jurisprudencia últimamente ratificada— en malas condiciones de constitución.

En efecto, tanto las comunas que continuaron ateniéndose a la representación global que la ley orgánica les atribuyó, como aquellas otras que trataron de suplir la deficiencia con resoluciones internas, emanadas de sus propios concejos, todas por [illegible] resultarían objetables, a estar a las inequívocas resultancias del último acuerdo de la Suprema Corte, en el caso de Zárate, en cuanto a desconocer a los municipios facultades para tratar esa materia, exclusivamente librada a solución legislativa.

El P. E. entiende que es preferible resolver la cuestión por medio de una ley, antes de mantener situaciones ambiguas que suscitarían interminables polémicas. Considera, además, que par evitar dilaciones, conviene, por ahora, limitarse al estudio y remedio de la dificultad apremiante, sin perjuicio de que más tarde, en una revisión total, y por consiguiente más detenida, de la ley orgánica, se contemplen otras reformas aconsejadas por la práctica de nuestro régimen municipal.

El 10 de octubre de 1919 se pronunció la Suprema Corte en el caso Delacroix Diego contra el intendente municipal de General Pinto, en el cual se debatió la inconstitucionalidad de un decreto que convocaba a elecciones de renovación de municipales. Por unanimidad de votos declaró nula el Alto Tribunal la constitución de aquella comuna, fundándose en que las dos secciones electorales, y no eligiendo cada una de ellas el número de municipales que proporcionalmente correspondiera a sus respectivas poblaciones, se violaba el artículo 204, inciso 2o. de la Constitución. Si otras sentencias posteriores, por no llegar a la consideración de lo fundamental de los litigios, dejaron aislado el fallo de General Pinto y pudieron engendrar dudas acerca de la solidez de tal jurisprudencia, su reiteración reciente, en el caso de Zárate, consolida en forma terminante la doctrina expresada.

Ya con mucha antelación al primero de los fallos aludidos, aparecía la preocupación de índole constitucional que tal sentencia reavivaría; y así, consultando una necesidad vinculada al nudo del problema, el de las cifras exactas de población, el año 1911 estaba a estudio de una de las comisiones del H. Senado un proyecto del señor senador Tomás Márquez, por el cual al mismo tiempo que se aprobaba el censo del 23 de mayo de 1910, de La Plata, ordenábase la formación de otro que comprendiese: "la población de todos aquellos partidos donde exista más de un juzgado de paz, al solo objeto de determinar la representación que les corresponda con acuerdo al inciso 2o. del artículo 204 de la Constitución".

Pero la dificultad emergente del desconocimiento de las cifras exactas de población, por secciones de partidos, no es la única. El criterio de proporcionalidad sustentado por los incisos 1o. y 20o. del artículo 204 de la Constitución, engendra dudas e inconvenientes prácticos de aplicación. La Constitución de la Provincia ha dispuesto también en su artículo 57, que "la ley de elecciones deberá ser uniforme para toda la Provincia; ello no obstante, la ley orgánica señala para partidos de distinta población representación igual, de acuerdo con padrones unitarios, regidos dentro de un régimen de cifras límites, con lo cual, en rigor, se desecha una proporcionalidad de representación absoluta y única.

El P. E. entiende, con todo, que es propósito constitucional no se frustra con ello, y, por lo tanto, no hay una falla del sistema en ese punto. La proporcionalidad aludida en la Constitución no es un concepto de vana simetría, sino una intención de la práctica institucional, tendiente a asegurar "a cada opinión, un número de representantes, proporcional al número de sus adherentes" (artículo 51 de la Constitución), y tan propósito no se perjudica con los distintos índices de proporcionalidad en partidos diversos, mientras en el seno de cada uno de ellos quede asegurada plenamente la regla de la equitativa ponderación de las opiniones. Así, por lo demás, lo ha entendido la Suprema Corte en el caso "Gibert Pedro F. y otros", sobre inconstitucionalidad del decreto del P. E. de 7 de noviembre de 1916, convocando a elecciones de municipales.

Las diferencias de población —dijo expresamente la Corte— excluyen la conveniencia de la aplicación de una regla general e invariable para todos los municipios de la Provincia, de un porcentaje común, aplicado indistintamente a las grandes ciudades como a los pequeños centros, y, por el contrario, el procedimiento actual, abonado por larga y constante práctica, no puede entenderse violatorio de las cláusulas constitucionales.

Otra dificultad más sería surge de la norma de proporcionalidad en su aplicación dentro de cada comuna, donde se encuentren dos o más secciones electorales, debido a la vinculación de los artículos 51, 52, 202 y 204, de la Constitución. Se hace inevitable la exigencia de una aplicación analógica de la regla que fija en tres el mínimum de los representantes de cada sección electoral, porque únicamente así se garantiza la proporcionalidad de una representación. La Suprema Corte afirmó esta interpretación en el ya aludido caso de Gibert, respecto de la municipalidad de La Plata, consagrando la inconstitucionalidad de la convocatoria para elegir un municipal y un suplente. A veces una inconsulta creación de juzgado de paz ha traído una situación compleja a este respecto, pues las diferencias de población de las secciones resultantes son de un desequilibrio que impide conciliar ambas normas: la de la proporcionalidad y la del mínimum de representación por secciones electorales.

Por último, la expresión que juntamente con la de sección de justicia de paz usa la Carta Fundamental de la provincia, o sea, la de "centro de población", trae de inmediato perturbaciones evidentes, siendo indispensable fijarle un sentido determinado y constante.

Para la resolución de este núcleo de dificultades que se plantean, diversas son las iniciativas que han surgido, de tal manera que la misma profusión de antecedentes acredita la importancia del tema.

Ante todo, para resolver la dificultad inicial que nace de las palabras "centro de población", dos criterios principales pueden adoptarse: bien esclarecer que sólo debe entenderse por tal, lo que sea al mismo tiempo una sección de justicia de paz, o bien, fijar para su determinación ciertos requisitos de importancia.

El primer criterio lo adoptan: el despacho de la comisión primera de legislación de la H. Cámara de Diputados en 1919; el proyecto de ley orgánica del P. E. del año 1922, siendo gobernador el señor Monteverde, y ministro de Gobierno el doctor Sirí; y el proyecto de ley de los señores senadores Fonrouge, Graciano y Castro en 1922. El segundo, en cambio, los proyectos de ley de los señores diputados Kaiser, en 1919, y Maino, en 1920 y 1922.

El P. E. entiende que involucra menos dificultades y consulta mejor el propósito de estabilizar situaciones legales, el primero de ambos criterios.

Reducido así el asunto simplemente a los juzgados de paz, la dificultad puede tener maneras de solución que cabría agrupar en dos sistemas:

1o. Suprimir el obstáculo, eliminando los juzgados o quitándoles el carácter de tales. 2o. Mantener los juzgados, buscando el modo de repartir la representación municipal en las secciones que ellos determinan.

Dentro del primer sistema encuadran las iniciativas siguientes: Proyecto del señor diputado Kaiser, del año 1920, transformando los juzgados que no correspondiesen a cabeza de partido, en simples secretarías de estos últimos; el despacho de la comisión primera de legislación de la H. Cámara de Diputados, del mismo año, reduciendo los juzgados productores de conflicto a la condición de alcaldías de primera categoría, temperamento que también adoptaron en su proyecto de ley orgánica municipal los señores diputados Maino y Stagnaro en 1922.

Si se desean evitar tales expedientes y las molestias que produciría la aplicación de los mismos, no quedaría sino optar por cualquiera de las soluciones del segundo sistema, adaptando la representación a la realidad actual. Podía hacerlo directamente V. H. en una ley, como ya pasara en el caso de La Plata, y lo propuso en su proyecto el señor diputado Salcedo; pero existe el obstáculo, para una inmediata solución general, de falta de cifras completas y exactas de población, por partido y por secciones.

Quizá las dificultades amenguarían, a ese respecto, si la tarea quedase confiada a los propios organismos de la autonomía municipal, en mejores condiciones para conocer tales datos; en la realidad, se adelantaron en muchos casos a hacerlo, con ordenanzas, que la interpretación jurisprudencial encuentra nulas, por carencia de atribuciones. Sería del caso, por consiguiente, que una ley otorgase a los gobiernos municipales la facultad precisa, y a ello tendieron los proyectos de ley de los señores diputados Míguez y Parry, el año 1919; el de ley orgánica presentado por el P. E. en 1921; el también de ley orgánica del señor diputado Maino en 1922, y del mismo año, de los señores senadores Fonrouge, Graciano y Castro; todos coinciden en atribuir a los concejos la misión de distribuir el número de municipales fijado a cada partido, en las varias secciones electorales que contenga.

La exigencia resultante del principio de proporcionalidad, combinada con la de no fijar menos de tres elegibles por sección electoral, impondría el otorgamiento a los mismos de la facultad complementaria de modificar, en los casos necesarios, la jurisdicción de los juzgados, como lo propician el proyecto del señor diputado Parry y el del señor diputado Salcedo.

Por último, en los casos de acefalías, a fin de evitar convocatorias objetables, como arbitrio de emergencia y con carácter transitorio, lógicamente debería ser el P. E. quien supliese a las autoridades comunales en esa tarea.

Pero con todo eso, cabe una duda: ¿se habrían eludido todos los obstáculos opuestos al afianzamiento y a la normalización del régimen municipal? El P. E. entiende que la realidad y la experiencia no permiten esperar que los resultados compensacen el riesgo de atribuir a los consejos facultades omnímodas para fijar la distribución de las representaciones y hasta la jurisdicción de los juzgados; además, podría suscitarse alguna dificultad de índole legal, acerca de la procedencia de la legalización de atribuciones legislativas a los concejos.

Por todo ello, preferible parece zanjar la cuestión en su propio origen, decidiéndose a crear alcaldías de primera categoría en lugar de los actuales juzgados perturbadoras, procediendo a una nueva fijación racional de jurisdicciones; de tal modo se mantendría dentro de límites de competencia aceptables al beneficio de la cercanía del Tribunal, eliminando la raíz de un conflicto tan complejo y tan difícil de resolver.

Siendo esta solución substancialmente igual a la que adoptara la comisión primera de legislación de la H. Cámara de Diputados, en 1919, con el parecer unánime de sus miembros, representantes de todos los sectores políticos, puede descansarse en la convicción de que será la idea que obtenga el beneplácito general.

De cualquier manera, el P. E. sólo anhela de V. H. una pronta resolución, ya sea en el sentido que se propone en las consideraciones expuestas y el adjunto proyecto de ley, ya en cualquier otro que de vuestras ilustradas deliberaciones surja, a fin de que se elimine una causa frecuente de acefalías municipales, y las elecciones de noviembre próximo venidero ostenten el prestigio de una intachable legalidad.

Dios guarde a V. H. — José Luis Cantilo. — José Osvaldo Casás."

El proyecto de ley. —

"Por Centro de Población, a los efectos del artículo 204, inciso 2o., de la Constitución, se entenderá exclusivamente la jurisdicción territorial de cada juzgado de paz.

Suprímanse los juzgados de paz existentes, sustituyéndolos por alcaldías de primera categoría con la misma jurisdicción territorial, en los siguientes puntos: Cacharí (partido de Azul), Villa Maza (partido de Avellaneda), Punta Alta, Ingeniero White y Cabildo (partido de Bahía Blanca), Capitán Sarmiento (partido de B. Mitre), Tres Albarrobos (partido de Carlos Tejedor), Rawson (partido de Chacabuco), Labardén (partido de Gral. Guido), Ameghino (partido de Gral. Pinto), Emilio V. Bunge (partido de Gral. Villegas), Bonifacio (partido de Guaminí), La Colina (partido de Gral. Lamadrid), Bánfield (partido de Lomas de Zamora), Gral. Pirán (partido de Mar Chiquita), González Catán (partido de Matanza), French y Alfredo Demarchi (partido de 9 de Julio), Juan N. Fernández y San Cayetano (partido de Necochea), Hinojo (partido de Olavarría), Acevedo (partido de Pergamino), Escobar (partido de Pilar), Passo y Henderson (partido de Pehuajó), Salliqueló (partido de Pellegrini), Villa Iris (partido de Puan), Bernal (partido de Quilmes), Pérez Millán (partido de Ramallo), González Moreno (partido de Rivadavia), Pigüé (partido de Saavedra), Paraná Miní y Victoria (partido de San Fernando), Caseros (partido de San Martín), Rojo (partido de San Nicolás), Vela (partido de Tandil), 30 de Agosto (partido de Trenque Lauquen), Norberto de la Riestra (partido de 25 de Mayo), y Lima (partido de Zárate).

Las alcaldías actualmente existentes, constituirán alcaldías de segunda categoría, en las condiciones y con la jurisdicción y competencia que les atribuye el capítulo I de la Ley de Justicia de Paz, de fecha 2 de junio de 1887.

Suprímese el juzgado de paz de la 2a. sección de Bahía Blanca, y su personal formará la segunda secretaría del juzgado de paz de la sección primera, cuya jurisdicción territorial abarcará la que antes ambos tenían.

Los alcaldes de primera categoría serán designados por los concejos deliberantes de los respectivos partidos, y el personal de las alcaldías será el mismo que tenían los respectivos juzgados de paz.

Las alcaldías de primera categoría entenderán en los asuntos civiles y comerciales cuyo monto no exceda de $ 500, y de $ 1.000 en los juicios sucesorios, y en grado de apelación de las resoluciones de los alcaldes de segunda categoría comprendidos en el territorio de su jurisdicción.

Amplíase la jurisdicción de la Justicia de Paz atribuída por los incisos 1o. y 3o. del artículo 21 de la ley de 2 de junio de 1887, para conocer en los asuntos civiles y comerciales cuando el monto de lo cuestionado no exceda de dos mil pesos, y en los juicios de testamentaría, ab intestato y herencia vacante cuando el acervo hereditario no exceda de cinco mil pesos.

Los alcaldes de primera categoría durarán un año en el ejercicio de su cargo, pudiendo ser reelectos. En caso de impedimento o ausencia, serán suplidos por el alcalde de segunda categoría más inmediato.

Las resoluciones de los alcaldes de primera categoría serán apelables ante los jueces de paz correspondientes.

Contra las sentencias y resoluciones de los jueces de primera instancia y jueces de paz cuando obren como tribunales de apelación, no procederán los recursos extraordinarios ante la Suprema Corte de Justicia".

Dr. Fernandez Castro
ANTEOJOS. OPERACIONES
Oculista del Hospital Oftalmológico Santa Lucía — Jefe del Servicio en el Hospital Fernandez.
DEFENSA 651 - Consultas: de 14 a 18

Edictos de la Provincia de Buenos Aires

Por el presente, y por el término de diez días, a contar desde la fecha de su primera publicación, se hace saber al propietario o propietarios de las Quintas números 163 y 164, sección A, cuartel 2o., de La Plata, que el Poder Ejecutivo, por resolución de fecha julio 24 del corriente, concordante con lo establecido por el artículo 6o. de la misma, y el 5o. de la Ley General de Expropiación, ha dispuesto expropiar una fracción de 66 áreas, 86 centiáreas de parte de las quintas arriba citadas, para ser ocupada por la construcción del ramal de esta capital a Avellaneda, del Ferrocarril Provincial de La Plata a Meridiano V, debiendo presentarse a la Oficina de Expropiaciones del Gabinete del Ministerio de Obras Públicas a tomar la debida participación en el juicio respectivo que se les sigue por expropiación. El incumplimiento de parte de las personas interesadas, originará la aplicación del último apartado del artículo 7o. de la Ley "ad-hoc". — Oficina de Expropiaciones, julio 28 de 1923. —A. A. Seguí, jefe.
18.556 agosto 5.

Por el presente, y por el término de diez días, desde su primera publicación, se hace saber al señor Paulino Paoli que el P. E., por resolución de fecha julio 26 del corriente, ha resuelto expropiarle, de acuerdo con lo establecido por el art. 6o. de la misma, y el 5o. de la Ley General de Expropiación, una superficie de 1 hectárea, 59 áreas, 19 centiáreas de parte de un campo de su propiedad ubicado en el cuartel 3o. del partido de La Plata, y con destino a la construcción del ramal de esta Capital a Avellaneda del F. C. P. a Meridiano V; debiendo presentarse a la Oficina de Expropiaciones del Ministerio de Obras Públicas a fin de tomar la participación correspondiente en el juicio que se le sigue por expropiación. El incumplimiento, por parte de la citada persona, originará la aplicación del último párrafo del art. 7o. de la ley "ad fine". — Oficina de Expropiaciones, julio 28 de 1923. — A. Seguí, jefe.
18.591 v. agosto 9

Por el presente, y por el término de diez días, a contar desde su primera publicación, se hace saber a la señora María Iriarte de Fonrouge, que el P. E., por resolución de fecha 26 del corriente, ha resuelto expropiarle, de acuerdo con el artículo 6o. de la misma y el 5o. de la Ley General de Expropiación, la superficie de 55 áreas, 31 centiáreas, 18 decímetros cuadrados de parte de un campo de su propiedad, ubicado en la sección A de Quintas, cuartel 2o. del partido de La Plata, para ser destinado a la construcción del ramal de esta capital a Avellaneda, del F. C. P. a Meridiano 5o., debiendo presentarse a la Oficina de Expropiaciones del Ministerio de Obras Públicas, a tomar la participación en el respectivo juicio de expropiación. El incumplimiento de lo ordenado por el P. E. originará la aplicación del artículo 7o. de la ley "ad-fine". — Oficina de Expropiaciones, julio 28 de 1923. — A. Seguí, jefe.
18.582 v. 9 ag.

Por el presente y por el término de (5) cinco días, a contar desde su primera publicación, se hace saber al señor G. GRAZIOTTO (su sucesión) que el P. E., conforme a lo dispuesto por la Ley General de Expropiación y el artículo 6o. de la resolución dictada en fecha julio 31 ppdo., en el expediente G. 12 1923, va a expropiarle la superficie de 95 áreas, 20 centiáreas de un campo de su propiedad, ubicado en el partido de Florencio Varela, a cuyo efecto se han llenado todos los requisitos que dispone la Ley de la materia, debiendo concurrir la persona citada a la Oficina de Expropiaciones del gabinete del Ministerio de Obras Públicas a tomar la participación correspondiente en el juicio que se le sigue sobre expropiación. El incumplimiento por parte de la persona mencionada originará la aplicación del último párrafo del art. 7o. de la ley "ad-fine". — Oficina de Expropiaciones, agosto 1o. de 1923. — A. A. Seguí, jefe.
18.592 v. 6 ag.

Visita al frigorífico Anglo-Sudamericamo

LA PLATA, agosto 4 — El ministro de Obras Públicas, doctor Antonio Rodríguez Jáuregui, que se trasladara ayer a Zárate, acompañado de una comisión de técnicos, para visitar detenidamente al frigorífico Anglo-Sudamericano adquirido por el gobierno de la provincia de Buenos Aires, informó al gobernador señor Cantilo del resultado de su inspección.

El doctor Rodríguez Jáuregui y sus acompañantes pudieron realizar una minuciosa inspección ocular gracias en gran parte, al hecho de que las actividades del frigorífico estuvieron paralizadas como consecuencia de la huelga portuaria. La impresión recogida es óptima y será corroborada en la visita que la misma comisión realizará el jueves de la semana próxima, en cuya fecha el establecimiento se hallará en plena actividad.

Donaciones de tierras para la construcción del ramal La Plata-Avellaneda

LA PLATA, agosto 4 — El P. E., por gestiones de la oficina correspondiente ha obtenido para la construcción del ramal de esta capital a Avellaneda del Ferrocarril Provincial de La Plata al Meridiano V dos nuevas donaciones de tierras de mucha importancia, la primera ubicada en el partido de Quilmes de una extensión de tres hectáreas, 38 áreas y 93 centiáreas de propiedad de la señora doña Josefa Dibur de Malaver y sus hijos los señores Antonio A., José M. y Alberto J. Malaver, y la segunda ubicada en el partido de Lomas de Zamora de 52 áreas y 21 centiáreas de propiedad de los señores Andrés Laborde y Hno., que oportunamente el gobierno declarará comprendidas en el decreto núm. 326 de fecha junio 2 ppdo., por el cual se aceptan las donaciones habidas y a la par que se declara el reconocimiento del Estado por tan generosas contribuciones, se ordenan franquicias a favor de los mismos.

Dirección Gral. de Higiene

PROPAGANDA ANTITUBERCULOSA

LA PLATA, agosto 4 — Con motivo de un plan de propaganda de "Profilaxis antituberculosa", la Dirección General de Higiene se ha dirigido al señor jefe de policía y al director general de escuelas, respectivamente, solicitándoles una nómina completa de las comisarías, subcomisarías y destacamentos de policía y consejos escolares, incluyendo en la jurisdicción de cada consejo el número de escuelas y su ubicación; solicitales igualmente quieran impartir las órdenes del caso a fin de que den cumplimiento a la fijación de carteles, los que se les remitirán oportunamente. En igual sentido se ha dirigido a los señores gerentes de los ferrocarriles que cruzan la provincia.

REGULACION

El Tribunal de la Dirección ha tomado en consideración los servicios profesionales prestados por la partera doña Amalia G. de Rodríguez a la esposa de don José Céspedes, regulando sus honorarios en la suma de $ 100.

PAGO DE SUBVENCIONES

Se ha ordenado el pago de las subvenciones por el mes de julio ppdo. a los hospitales de: 9 de Julio, "San Roque" de Dolores, "Garré" de Carlos Tejedor, "Nuestra Señora de la Merced" de Alberti, "Municipal" de Bragado e "Italiano" de La Plata, y por julio y agosto al hospital de Magdalena.

Padrón de extranjeros

CIRCULAR REITERADA A LOS JEFES DE LAS COMUNAS

LA PLATA, agosto 4 — Habiendo recibido el ministro de Gobierno varias denuncias por la falta de organización de algunas comisiones encargadas de inscribir a los electores extranjeros para las próximas elecciones municipales, el ministro doctor Casás dirigió la siguiente circular reiterando otra anterior a los jefes de las comunas de la provincia, concebida en los siguientes términos:

"Estimando este ministerio que la involuntaria omisión de los actos relativos a la formación del Registro Electoral de extranjeros, dificultará el cumplimiento del precepto constitucional, contenido en el art. 20 con las graves consecuencias que ello importaría para el régimen municipal [illegible] sin que esto implique tomar ingerencia en actos privativos de, ya tan aludido, me permito insinuar al señor intendente quiera controlar por los medios a su alcance a facilitar la formación de ese instrumento eleccionario indispensable.

Saluda al señor intendente con distinguida consideración. — Firmado: José Osvaldo Casás".

Universitarias

FACULTAD DE CIENCIAS JURIDICAS Y SOCIALES

Concurso para la provisión del cargo de jefe de seminario

LA PLATA, agosto 4 — De acuerdo a lo dictaminado por el jurado, compuesto por los consejeros doctores Salvador E. Oría y Jorge Cabral Texo para informar sobre las aptitudes, méritos y competencia de los aspirantes que se presentaron al concurso para la provisión del cargo de jefe de seminario, realizado el día 23 de junio último, por el que se aconseja que dicho concurso debe ser declarado desierto. El decano de la Facultad, doctor Alfredo L. Palacios, dictó ayer una resolución, llamando a nuevo concurso, por el término de diez días.

Los interesados deberán presentar sus respectivas solicitudes en la secretaría de la Facultad, hasta las 12 horas del día 16 del corriente mes.

CONFERENCIA DEL DOCTOR JIMENEZ DE ASUA

LA PLATA, agosto 4 — Hoy, a las 17 horas, tendrá lugar en el salón de actos públicos del Colegio Nacional, la conferencia a cargo del eminente profesor de la Universidad de Madrid, doctor Luis Jiménez de Asúa, la que versará sobre: "Un nuevo derecho real", siendo el sumario de la misma, el siguiente:

Lucha de escuelas en el siglo XIX. Clásicos y Positivistas. Teorías intermedias: Política criminal. Nuevo positivismo crítico. Las garantías individuales y la defensa social, su conciliación. El Derecho penal del futuro. Reformas a implantarse: Código sancionador y Código preventivo.

En dicho acto pronunciará palabras el decano doctor Alfredo L. Palacios, quien rendirá un homenaje a la madre patria; el profesor de Derecho Penal, doctor Octavio González Roura, hará la presentación del doctor Jiménez de Asúa, y el estudiante señor David Kraiselburd, le dará la bienvenida, en nombre de los estudiantes.

Dirección General de Rentas

RECAUDACION

LA PLATA agosto 4 — Esta oficina recaudó, durante el día 1.o de corriente mes, la suma de $ 97.794.35, por los siguientes conceptos:

Contribución Territorial	$ 30.689.47
Producción agropecuaria	11.947.65
Caminos	10.023.66
Comercio e industrias	13.300.—
Alcoholes, naipes y tabacos	4.600.—
Marcas	240.—
Sellos	13.910.90
Contribución de afirmados	328.31
Pavimentación de la capital	192.44
Recursos de años anteriores	2.728.43
Multas	192.79
Desagües	3.085.99
Consumo	6.554.71

Notas sociales

LA PLATA, agosto 4 — El 8 del próximo mes contraerá enlace la señorita Magdalena Moreno con el señor Eduardo B. Guzmán.

—El 8 del corriente mes será servido en el American Bar, un banquete, con que los socios de "El Círculo" y un grupo de amigos, ofrecen a los señores Alfredo López Arrien, Juan Carlos Díaz Cisneros y Juan J. Maina (hijo), con motivo de haber recibido sus diplomas de abogados.

—Hoy cumpleaños la señorita Lucía Moreno Cano. Con tal motivo, recibirá el saludo de sus numerosas amigas.

—Es satisfactorio el estado de la señora Aurora Echeverry de Urraza, lo mismo que el de su hijita.

—Algo mejor la señora Zulema Bilbao la Vieja de Lazcano.

—Se ausenta uno de estos días para Norte América, el señor Enrique E. Carbonell.

—En viaje de perfeccionamiento en el arte de la pintura, se ausentó para Europa el señor Francisco Dell'Erba.

De Lanús

La autonomía. — Fiesta criolla en honor de legisladores — Escolares Diversas

LANUS, agosto 4. — Intensa es la espectativa que reina entre los vecindarios de Lanús, Talleres y Valentín Alsina, a raíz de la inminente consideración por la H. C. de Diputados de la Provincia del proyecto enviado en revisión por el H. S. creando el Partido de José Hipólito Vieytes, pues existen fundadas esperanzas de que al igual que los señores senadores los componentes de la Cámara han de resolverlo favorablemente interpretando de esta manera el anhelo colectivo de la enorme población que tendrá el partido a crearse.

Sus 80.000 habitantes, su enorme edificación, sus importantes casas de comercio, sus industrias, sus fábricas, la importancia de sus líneas férreas y de tranvías, su renta que consta, oficialmente reconocida, de $ 680.000 de los cuales Avellaneda invierte en estas localidades un poco más de $ 220.000, factores son que indudablemente han de primar en el ánimo de los legisladores para dotar a estos pueblos de su autonomía librada en estas circunstancias al alto criterio de justicia que les caracteriza.

—El presidente del comité pro autonomía, señor Cayetano, ofrecerá hoy a las 12 horas un asado con cuero a los miembros de la legislatura provincial, con motivo de la favorable sanción por parte del H. Senado del proyecto creando el partido José Hipólito Vieytes.

Dicho acto tendrá lugar en la casa quinta del obsequiante sita en las calles Tamazín y Pringles.

—La Asociación Sarmiento protectora de la escuela No. 4 efectuará una importante reunión para resolver asuntos de capital interés.

—A objeto de obtener diversas mejoras de imprescindible necesidad la Sociedad de Fomento de Villa Atlántida ha designado a los señores Manuel Toribio Alvarez y M. Peterlini para entrevistar al intendente municipal.

Digna de encomio es la actividad que despliega esta entidad en pro de la buena vialidad, como así la que desenvuelven las instituciones similares de Villa Argerich y Domingo Faustino Sarmiento, de Lanús Oeste.

—El Centro Social Español anuncia para hoy a las 22 horas una velada danzante a efectuarse en su local 14 de julio 4297.

Los prestigios que goza este centro hace presumir que esta fiesta será un nuevo éxito social.

—El comité radical de la sección 2a. que preside el distinguido facultativo concejal José Luis Bella, entra en un período de intensa actividad a raíz del problema de la próxima autonomía comunal y de las futuras lichas políticas.

—La designación por el Concejo Deliberante de síndico fiscal asesor de menores, defensor de menores, alcaldes de los cuarteles 5o. y 8o. recaídos en antiguos vecinos radicales, ha causado inmejorable impresión.

De Dolores

Reanudación de clases — Vuelve la epidemia de grippe — Cambio de la red telefónica.

CORDOBA, agosto 4.—En la calle das las vacaciones de invierno, en todas las escuelas del distrito se han reanudado las clases con regular concurrencia de alumnos.

Los maestros han concurrido todos a sus puestos, a pesar de que se les deben sus haberes por mayo, junio y julio, más los aumentos de marzo y abril.

—La temperatura excesivamente fría de estos días ha hecho que recrudeciera la epidemia de gripe que casi había desaparecido.

—Los trabajos para cambiar la red telefónica de aérea en subterránea, se efectúan con mucha lentitud, causando molestias a todo el vecindario.

De San Nicolás

AMPLIACION DEL ALUMBRADO ELECTRICO. — FALLECIMIENTO. — EN EL REGIMIENTO 3 DE INFANTERIA. — PIC-NIC.

SAN NICOLAS, agosto 4. — El intendente municipal, que viene desarrollando una acción eficiente en pro de los intereses del vecindario, ordenó la ampliación de la red del alumbrado eléctrico en el barrio denominado Alto Verde, habiendo el vecindario de esa parte de la población expresado su satisfacción por este beneficio que viene a llenar una necesidad sentida.

—El 6 del corriente, en el local del regimiento 3 de infantería, tendrá lugar el acto de la jura de la bandera habiéndose preparado al efecto un programa de festejos, entre cuyos números figura un concurso de juegos atléticos y una misa de campaña a cargo del capellán del regimiento, presbítero doctor Rodolfo Torti.

—Intensamente lamentado ha sido el fallecimiento de la distinguida matrona doña Sebastiana de La Sota de Carvajal, perteneciente a una de las principales familias de la localidad.

—El Centro Protección Chauffeurs en ocasión de cumplirse el primer aniversario de la fundación del centro, realizó ayer un pic-nic en la quinta del señor Gortari.

ROSARIO

(De nuestra agencia)

LA DEMOSTRACION A LOS ESCRITORES NUÑEZ REGUEIRO Y MEINERS—

ROSARIO, agosto 4. — Hoy a las 21 se realizará en el Palace Hotel, la demostración que ofrecen a los señores Manuel Núñez Regueiro y Leandro Meiners, un grupo de intelectuales con motivo de la publicación de sus últimos libros.

El acto promete asumir gran importancia, habiéndose adherido ya varios estudiosos. La labor del señor Manuel Núñez Regueiro particularmente considerada merece en verdad el homenaje que le brindarán sus lectores y críticos, como asimismo merecen la simpatía que exteriorizarán por el señor Meiners, quien acaba de considerarse como un escritor de condiciones en sus "Impresiones de Viaje".

Poetas y prosistas prestigiosos harán conocer algunas de sus páginas como una forma de adhesión al propósito espiritual que persiguen con evidente éxito los organizadores de estas reuniones. Como se sabe el banquete que se realizará mañana es el segundo de la serie inaugurada con el que se diera a los señores Razori y Lemmerich.

CENSO INDUSTRIAL

ROSARIO, agosto 4. — Los dos inspectores destacados por la Oficina Provincial de Trabajo y Agencia de Colocaciones de esta ciudad han terminado el censo industrial que venían levantando en la parte urbana.

Ahora iniciarán la misma tarea por los distritos del departamento Rosario, tarea que abarcará posiblemente hasta mediados del corriente mes.

Una vez finalizada la oficina citada, bajo cuyo control se realiza el aludido censo, elevará el correspondiente informe al gobierno.

FIESTAS VASCAS ORGANIZADAS POR EL CENTRO ZASPIRAK BAT—

ROSARIO, agosto 4. — Mucho entusiasmo reina entre la colectividad vasca de esta ciudad, [illegible] de aproximarse la celebración de las fiestas vascas, organizadas por el centro Zaspirak Bat.

Entre la variedad del programa figura una solemne misa que se celebrará en la Iglesia Matriz el domingo a las 10 horas, estando el sermón de circunstancia a cargo del elocuente orador vasco R. P. Arbide.

Han sido ya retiradas muchas tarjetas para el banquete que tendrá lugar el mismo día a las 12.30, por lo que promete un resultado halagüeño por todo concepto.

De la campaña anuncian su venida numerosos vascos que tomarán parte en todos los números del programa.

PORTUARIAS. — DIVISION DEL PARANA INFERIOR — DRAGADO DEL RIO — ALTURA DEL RIO—

ROSARIO, agosto 4. — Los trabajos de dragado que actualmente ejecuta la sección Rosario bajo la dirección del ingeniero Fraquelli, prosiguen con actividad, habiendo desaparecido el obstáculo que señalaron algunos agentes marítimos sobre el poco fondo que existía al pie de los muelles, lo que impedía el atraque y desatraque de los buques en ciertos puntos de la zona portuaria.

Actualmente la draga 208 C, a cargo de la citada dependencia, trabaja frente a los muelles de inflamables en la ampliación sud del puerto.

—En la pizarra de la Inspección Nacional del Puerto, la altura del río hasta ayer a las 18 horas, marcaba 5.35 sobre el cero local.

BANCO DE LA NACION. — JUBILACION DE UN ANTIGUO EMPLEADO—

ROSARIO, agosto 4. — Después de treinta años de servicio se ha acogido a los beneficios de la jubilación el señor Arturo Arzeno, meritorio empleado del Banco de la Nación Argentina de esta ciudad.

Entre los numerosos cargos que ha ocupado el señor Arzeno en el mencionado establecimiento bancario, figuran los de jefe de sección, durante varios años; en la sucursal Rosario: tesorero de la sucursal en Villa María; tesorero de la de Casilda y finalmente cajero de la casa de Rosario, poniendo de manifiesto en todos ellos su dedicación al puesto y su capacidad que le valieron la estima y consideración de sus superiores, de sus colegas y de los clientes del Banco.

Al retirarse el señor Arzeno a este merecido y bien ganado descanso ha recibido numerosas congratulaciones en testimonio del aprecio con que se le distinguió siempre.

ADQUISICION ARTISTICA POR EL INTENDENTE—

ROSARIO, agosto 4. — El intendente municipal, envió ayer la siguiente nota a don Carlos Aldao de esa capital:

"Señor don Carlos A. Aldao, Buenos Aires. Me es singularmente grato acusar recibo a su [illegible] atta. nota del primero del corriente por la que tiene a bien ofrecer a esta Intendencia dos reproducciones de los relieves que llevará el monumento del Libertador a erigirse en la ciudad de Washington par ser colocado, en el pedestal del monumento a San Martín, emplazado en esta ciudad.

Tal iniciativa merece de parte del suscripto los mejores auspicios y desde ya pido a usted quiera tener a bien aceptar la misión de encargar a la mayor brevedad a la Academia Trivium la confección de los relieves representando el paso de los Andes y la proclamación de la independencia del Perú, cuyas fotografías me acompaña agradeciéndole indique el precio de la construcción a fin de girar su importe oportunamente.

Por separado acompaño un informe del Departamento Nacional de Obras Públicas, determinando las dimensiones que deben tener los referidos bajos relieves.

Aprovecho esta oportunidad para saludar a usted con mi mayor consideración. — Alfredo J. Rouillon. Raúl Recagno, secretario.

DEPARTAMENTO NACIONAL DE HIGIENE. — ESTADISTICA DEL MES DE JULIO—

ROSARIO, agosto 4. — El jefe de la Sanidad Marítima, doctor Juan A. Quijano, elevó a la superioridad el movimiento habido en esa dependencia durante el pasado mes de julio del cual sacamos los siguientes datos:

Visitas sanitarias de entrada, [illegible]; visitas sanitarias de inspección, 46; patente de sanidad expedidas, 77; reconocimiento de empleados nacionales, 435; reconocimiento de personal de prefectura, 50; reconocimiento a maquinistas, 12; reconocimiento de tripulantes, 21; pasaportes sanitarios otorgados, 141; pasaportes sanitarios visados, 46.

ADUANA DEL ROSARIO

ROSARIO, agosto 4. — Recaudación del día 2 de agosto de 1923 — Importación y sus correlativos, pesos 71.406.02; Exportación y estadística 5.661.42. Total, 77.067.44.

Recaudación anterior, pesos moneda nacional 13.004.907.36. Total pesos 13.081.974.80.

Recaudado en el año 1922, pesos 10.214.750.64.

Diferencia a favor del año 1923, pesos 2.867.224.16.

RESOLUCION DE LA CAMARA ARBITRAL DE CEREALES — BOLSA DE COMERCIO—

ROSARIO, agosto 4. — En la [illegible] ma reunión celebrada por la Cámara Arbitral de Cereales, de [illegible] que establece el artículo [illegible] 3o., de los Estatutos de la Bolsa de Comercio, ha resuelto.

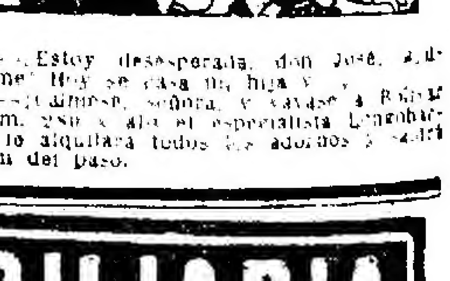
1o. Tolerar que en las entregas de maíz que se efectúen desde la fecha hasta uno y medio por ciento de podrido, uno por ciento de verdín y [illegible] por ciento de picado, considerándose de rechazo toda mercadería que exceda estas tolerancias.

EL EJECUTIVO PROVINCIAL SE RADICARA POR VARIOS DIAS EN ROSARIO—

ROSARIO, agosto [illegible] — Se asegura que posiblemente [illegible] esta el gobernador de la provincia doctor Enrique M. Mosca [illegible].

El propósito del gobierno es hallarse en Rosario con varios días de anticipación a la llegada del [illegible] Alvear, a objeto de ayudar en sus detalles los preparativos para la recepción.

Espectáculos de La Plata
CINEMATOGRAFOS
TEATRO IDEAL y CINE AVENIDA HALL. La Plata. Empresa [illegible] —El mejor espectáculo cinematográfico. Presentación de los más renombrados números de variété.



—¡Estoy desesperada, don José, ayúdeme! Hoy se casa mi hija y [illegible]
—Tranquilícese, señora, y vayase a Rivadavia Núm. [illegible] allí el especialista [illegible] le alquilará todos los adornos y saldrá bien del paso.

LA INMOBILIARIA
PRIMERA COMPAÑIA ARGENTINA DE SEGUROS GENERALES
FUNDADA EN 1893
Capital, Reservas y Rentas $ 15.644.120.05
Edificio propio: SAN MARTIN 235-253

DE LAS PROVINCIAS Y TERRITORIOS

ción de que se hará objeto al primer magistrado de la Nación.

EN EL TIRO SUIZO

ROSARIO, agosto 4. — Mañana, en el stand del Tiro Suizo, se llevará a cabo el concurso anunciado con motivo del aniversario de la independencia de Suiza.

El citado concurso, que es parte integrante del programa de festejos con que la colectividad conmemora dicho acontecimiento, promete congregar a una concurrencia numerosísima, atraída también por la importancia de los premios a otorgarse.

LA MUERTE DEL PRESIDENTE HARDING—

ROSARIO, agosto 4. — Ha producido honda sensación de pena, particularmente en la colectividad norteamericana, el fallecimiento del presidente Harding, reputándose que el lamentable acontecimiento ha de producir cambios de importancia en la política del país amigo.

CORDOBA

(De nuestra agencia)

Un ebrio hirió gravemente a una mujer — Accidente fatal — Llegada de delegados a la convención del radicalismo.

DOLORES, agosto 4. — Terminada Potosí, esquina David Luque, el sujeto Salvador Polve, en estado de ebriedad, le infirió una puñalada en el pecho a la mujer María G. García, quién, en grave estado, fué conducida al hospital San Roque.

El victimario fué detenido.

—En circunstancias en que don Manuel Copello iba a dar de comer a una yegua, recibió una terrible coz del animal, falleciendo momentos después.

El suceso se produjo en la calle Coronel Olmedo, 167.

—Llegaron a ésta algunos de los delegados que tomarán parte en la convención del radicalismo, a verificarse mañana, de acuerdo con la citación del Comité de la provincia.

JUJUY

Los comicios del 12 del corriente.— La huelga en el ingenio Ledesma. —Centenario de Da. Remedios Escalada de San Martín. —

JUJUY, agosto 4. — Los únicos candidatos que participarán de las elecciones del día 12 del actual, serán: en San Pedro, los señores Odilon Leiva y Waldino Aguilar; en El Carmen, señor Carlos Campero, y en Rinconada, señor Francisco Quipildor.

—Según las últimas noticias, parece que la huelga en el ingenio Ledesma se ha solucionado, mediante la concesión de algunos pedidos de los obreros.

—En conmemoración del centenario de la muerte de la patricia Da. Remedios Escalada de San Martín, en el Colegio Nacional, por disposición de la rectoría, los profesores José de la Iglesia, Francisco López y Teodoro Saravia dieron conferencias alusivas a la fecha histórica.

CATAMARCA

Fallecimiento. — Exhibición en la escuela de Artes y Oficios. — Enlace.

CATAMARCA, agosto 4. — Falleció el anciano profesor normal don Mauricio Navarro, vinculado extensamente a esta sociedad.

—Hoy se exhibirá en la escuela de Artes y Oficios la tapicería fabricada en este establecimiento para el coche presidencial de los ferrocarriles del Estado.

—Contrajo matrimonio la vicedirectora de la escuela normal de mujeres, señorita Julia Gómez, con el caballero Dalindo Mercan.

MENDOZA

El fallecimiento del presidente Harding. — La depreciación de las letras de Tesorería.

MENDOZA, agosto 4. — Penosa impresión ha causado en ésta la muerte del presidente de los Estados Unidos, Mr. Harding.

—Los artículos de primera necesidad se pagan ahora con un gran recargo, en vista de la depreciación de las letras de tesorería.

Hasta la verdura se paga más cara, lo mismo que los artículos de farmacia.

El pueblo es el que está pagando las consecuencias del estado anormal por que se atraviesa.

ENTRE RIOS

El sepelio de los restos del diputado Marchini. — Imponente demostración de duelo. — El asesinato del señor Roberto Saraví.

PARANA, agosto 4. — Dió lugar a una imponente demostración de duelo el sepelio de los restos del diputado doctor David Marchini, representante de la Concentración Popular en la Cámara de Diputados provincial. Asistió el gobernador Mihura y el vice, doctor Pérez Colman, y los ministros. Decretóse izar la bandera a media asta durante dos días. Rindió homenajes el escuadrón de seguridad. Marchini falleció en esa, siendo traídos sus restos a ésta por vía Santa Fe. Hablaron varios oradores, siendo muy lamentado el deceso en todos los círculos sociales, por las dotes personales e intelectuales del extinto.

—Envuelto en el mayor misterio sigue el asesinato del joven Roberto Saraví, no habiéndose adelantado nada en el esclarecimiento del hecho.

Reunión del Comité Central del radicalismo. — Resoluciones adoptadas. — El ferrocarril Paraná a Colón. — Radiotelefonía.

PARANA, agosto 4. — Reunióse el Comité Central del partido Radical, resolviéndose que el senador doctor Miguel J. Ruiz ha faltado a la disciplina partidaria al aceptar la personería de un infractor a decisiones categóricas de la más alta autoridad radical de la provincia. El Comité aceptó las excusas de dicho correligionario y resolvió exhortar a todos los afiliados para que en casos similares consulten previamente a la autoridad partidaria.

—Sigue siendo el tema del día el proyecto del ferrocarril Paraná a Colón, recibiéndose diariamente adhesiones de todas partes de la provincia.

—Toma incremento en ésta el interés por la radiotelefonía, siendo numerosas las casas particulares con aparatos instalados.

—Mantiénese sumamente propicio para el desarrollo de los sembrados el tiempo frío y seco. En las colonias afines a ésta reina mucho optimismo con respecto a la futura cosecha.

—Hay en ésta muchos enfermos atacados de gripe, pero en forma benigna.

—Estuvo en ésta el nuevo jefe de policía de Diamante, señor Salvador Espena (hijo).

—A Pueblo Brugo, don Pedro J. Pérez, padre del vicegobernador.

—Delicado de salud el doctor Luis L. Etchevehere.

CRONICA SOCIAL

Realizóse ayer la recepción que ofrecía la señora Dolores Rigios de Achával, celebrando el centenario de doña Remedios Escalada de San Martín.

Juntamente con la dueña de casa hacían los honores a los concurrentes, los descendientes de la patriarca, señoras Ana Acosta de Ocantos, Virginia Acosta de Gowland, Enriqueta Blaquier de Rocha, señoritas Remedios Acosta, Mercedes y María Luisa Cossio.

La señora de Achával recibió en esta oportunidad numerosos y artísticos cestos de flores enviados por sus relaciones.

La esposa del presidente de la República, señora Regina Pacini de Alvear, llegó a las 18 permaneciendo algunos momentos en la recepción. Además concurrieron a saludar a los descendientes de la señora de San Martín, las señoras. Josefina Achával de Cantilo, Delia Gowland de Alvarez de Toledo, Herminia de Oromí de Pons, Mercedes Zapiola de Ortiz Basualdo, Emma Bousson de Achával, Berta Bousson de Ibarra, María Cristina Videla Dorna de Zemborain, María Urquiza de Blaquier, Rosario Grondona de Peralta Ramos, Ana Elena Chaves de Grondona, Adela Sáenz Valiente de Grondona, Blanca Roca de López, María Teresa García Fernández de Bellocq, Delia G. de Bosch, Lía Saboridо de Oromí Escalada, Amalia N. de Oromí Escalada, Sofía T. de Santamarina, María L. T. de S. Viamonte, Estela B. de Bustamante, María Elisa Soria de Bouquet Roldán, Micaela Costa Paz de Sánchez Sorondo, Agustina Constanzó de Malaver, Elena Cabral de Méndez, Celia Costa Paz de Rodríguez Larreta, María Catelín de Campos, Fernando Quirno Costa de Magnanini, Sara Quirno Costa de Paz, Luisa Magnanini de Lacavera, Cora Quirno Costa de Ortiz, Mercedes Sala Croño de Cossio, María Correa Morales de Saguier, María Elena Saguier de Paz, María Salomé Freyre de Irigondo, Clara Josefina Maschwitz de Oyuela, Hortensia Cumplido de Posse, Susana del Campillo de Mitre, Florencia Bosch de del Valle, Josefa Anchorena de Madariaga, Goya Barra de Acuña, Julia del Carril de Viale, Ernestina Llavalloi de Acosta, Fanny Seeber de Nocetí, María Matilde Madero de Seeber, Angélica Bullrich de Casares, Leonor Avellaneda de Olivera, Otilia Alcorta de Rodríguez, Raquel Laspiur de Costa Méndez, Corina Avellaneda de Cibils, Amalia Muñiz de Viale, Isabel Avellaneda de Batbeder, Zulema Videla Dorna de Martín, Susana Demaría de Seeber, Felisa Saavedra de Ledesma, María Elena Harilaos de Vela, Lía González Chaves de Cabred, Estela Cabral Hunter de Ayarragaray, Guillermina Bunge de Moreno, Juana Zapiola de del Campillo, Elvira Urioste de Gómez Molina, Elisa Juárez Celman de Sauze, Martha Ramos Mejía de Viale, Ana Nevares de Castro Escalada, María Luisa Alvarez de Toledo de Broggi, Matilde Alvarez de Toledo de Díaz Vélez, María Jovita Gómez Pombo de Oyuela, Carmen Llobet de Prins, Adela Gramajo de Patrón Costas, María Peña de Madariaga, Esther Madariaga de Chás, Virginia Nevares de Martínez de Hoz, Elena Grondona de Quirno, Emma Basavilbaso de Benítez, María Rita Romero de Oliver, Agustina Constanzó de Malaver, Estela Grondona de Acosta, Delia Gramajo de Bosch, Enriqueta Lastra de del Carril, María Luisa Padilla de Helguera, Lucía de Bryn de Palacios Costa, Martha Lavalle Cobo de Quirno, Mercedes Terrero de Méndez, Zulema Elfride Brickman de Achával Rodríguez, Amalia Frías de Urquiza, María Urquiza de Blaquier.

Señoritas: Angela y Enrique Bidau, Enriqueta del Carril, Mary Helguera, Esther y Elisa del Campillo, Angélica Gómez Molina, Adelaida y Orosia Ayerza, Sara y Martha Navarro Viola, Alcira Magnanini, Alcira Ortiz Quirno, Elena Seeber Madero, Rosario Grondona Sáenz Valiente, Julia y Joaquina Oliver Romero, María Luisa Boussom, Julia Moreno Bunge, Avelina Mantilla, Jorgelina y Susana Demaría Seeber, María Luisa Ledesma, Magdalena Bustamante, Raquel Pons Oromí, Clara Sarmiento Laspiur, Mercedes Isabel y Dolores Elortondo, María Josefina, Carmen y Mercedes Madariaga Anchorena, Sara y Alcira Paz Quirno, Isabel y Betbeder, Elena Quirno, María Teresa y María Rosa Cantilo Achával, Angélica y María Esther Maschwitz, Angélica Gómez Molina, Mercedes y Carmen Cossio Barruti, María Luisa Constanzó, Dora Méndez Cabral, María Rita Molina, Mercedes y Elvira Jacobé, Amalia Urquiza, Susana Blaquier, Delia Obejero, Alicia y Esther Viale, Lucila y Alejandrina Rosa, Sara Bosch Gramejo, Inés Anchorena, Lola Flores Pirán, Emma Benítez.

* * *

El Ministro de Bolivia, doctor Eleodoro Villazón, debido al fallecimiento del presidente de los Estados Unidos, ha suspedido la recepción diplomática que con motivo del aniversario de la independencia de su país había anunciado para el lunes próximo.

* * *

Motivó una lucida reunión social la recepción ofrecida ayer a sus relaciones por la esposa del embajador de Chile, señora Elena Ross de Tocornal y su hija Luz.

Concurrieron a saludarlas, entre otras, las siguientes señoras:

Josefina Achával de Cantilo, María Elena Brana de Amaya, Leonor Quirno Costa de Terry, Luisa Israel de Portela, Rita de la Cruz de Torres, Berta Boussom de Ibarra, Emma Boussom de Achával, Ana Trongé de Alvarez Aranguiz, Susana del Campillo de Mitre, Sofía Piñeyro de Ayarragaray, Carmen Quirno Costa de Socas, Angélica Chevalier de Victorica Roca, Dolores Anchorena de Elortondo, Alcira Caravia de Muñoz, Isabel Rodríguez Marcenal de Naón, Julia del Carril de Viale, condesa Carola Colli di Felizzano, Sofía Terrero de Santamarina, Magdalena Madero de Tornquist, Clara Josefina Maschwitz de Quesada, Cristina Avalos de Calderón Coucfio, Emma Basavilbaso de Benítez, Angélica Palacios de Bercetche e Isabel Rodríguez de Gómez. Señoritas: Josefina y María Teresa Cantilo Achával, Alicia y María Esther Viale, María Luisa Boussom, Felisa Naón, Leonor Terry, María Esther Maschwitz, Dolores Elortondo, Sofía Santamarina, Emma Benítez y Cristina Castelnuovo delle Lange.

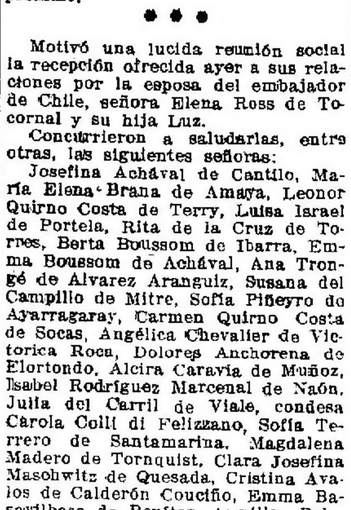
* * *

En casa de la novia será consagrado el lunes próximo, a las 18, en la mayor intimidad, el enlace de la señorita María Elena Torres con el doctor Juan Carlos Barrenechea, ceremonia de la que serán padrinos la señorita Lidia Barrenechea y el doctor Vicente Torres.

En el acto civil actuarán como testigos el señor Pablo J. Torres y el doctor Ricardo Barrenechea.

* * *

Será consagrado mañana, en la residencia de la familia del novio, el enlace de la señorita Dominga M. Ingratta con el señor Antonio Luis Orlando.



A pesar del carácter íntimo que revestirá la ceremonia, dará lugar a una lucida reunión, dadas las vinculaciones y simpatías de los contrayentes.

Bendecirá la unión el R. P. Enrique de Rosis, siendo padrinos la señora Paz de la Loya de Pirosanto, tía del novio y Luis Orlando, padre del novio.

Fueron testigos del casamiento civil, por parte de la novia, el señor Francisco Orlando y por la del novio, el señor Angel Mosca.

La nueva pareja se ausentará por una breve temporada a Rosario de Santa Fe.

* * *

Previa misa de cuerpo presente en el templo de Nuestra Señora del Pilar fueron inhumados esta mañana en la necrópolis del Norte los restos del señor Diego de Alvear, cuyo inesperado deceso provocó tan sincero sentimiento de pesar en nuestros círculos más distinguidos.

Asistió a las tristes ceremonias una comisión de la Liga Patriótica Argentina y numerosas personas de destacada figuración social.

* * *

Motivará una interesante reunión social en enlace de la señorita Josefa Araya con el doctor Alberto Cuculin Rivarola que será consagrado en la primera quincena del mes de octubre próximo.

* * *

El señor Mariano Ezcurra Medrano y señora Amalia Mayol Wooligar, han sufrido la pérdida de su hijita Rosa, recibiendo con tal triste motivo numerosos testimonios de condolencia de sus vastas vinculaciones.

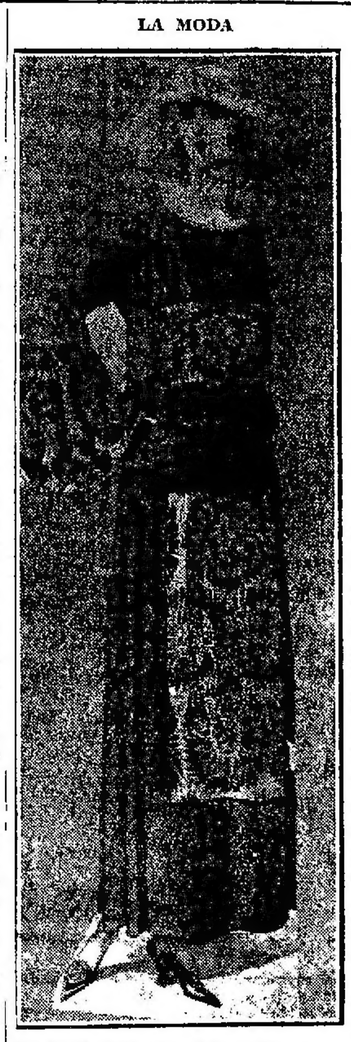
* * *

En el restaurant de la Galería Güemes fué servida anoche la comida con que un núcleo de amigos obsequiaba al doctor Ricardo Dechessarry con motivo de la terminación de sus estudios universitarios en la Facultad de Medicina.

Las simpatías de que goza el obsequiado pusiéronse de manifiesto en esta expresiva demostración de camaradería, ofreciendo la comida en nombre de sus amigos, el doctor Anibal Letamendi, contestando el doctor Dechessarry agradeciéndola.

Rodeaban al obsequiado, además de los nombrados, los doctores Carlos Fumassoli, Alfredo Letamendi y señores Pedro A. Conde Cazón, Alberto Campos, Aníbal Letamendi, Juan Carlos Miralles, Abigail Letamendi, Ernesto F. Farías y Alcides Campos.

LA MODA



Traje de crépe de chine negro, combinado con crépe gris con crysanthemes estampadas negras y verdes.

* * *

Se ha formalizado el compromiso matrimonial de la señorita Virginia Carbó con el señor Arturo Gutiérrez.

* * *

En la mayor intimidad, debido al luto de uno de los contrayentes, será consagrada el 8 del corriente la boda de la señorita Lina Rogora con el señor Carlos Raúl Pegels.

Serán testigos en el matrimonio civil, por parte de la novia, los señores Juan y Antonio Rogora, y por el novio, los señores Carlos Koller y José Miguel Florio Alsina.

* * *

La unión matrimonial de la señorita María Raquel Bianchi con el señor Eugenio Bravé será bendecida el 20 del corriente.

* * *

Será bendecido hoy, en el templo de San Miguel Arcángel, la boda de la señorita Delia Elisa Gallis con el señor Miguel Saibene Etchegaray, actuando como padrinos la señora Rufina E. de Saibene y el señor Angel Galli.

Fueron testigos del acto civil los señores J. Avalos y Martín Etcheverry, por parte de la novia, y Casimiro Luis Gallis y Julio Durán, por la del novio

* * *

Se ha concertado el enlace de la señorita Mercedes Calviño con el señor Guillermo Lahmann.

* * *

Se ha formalizado el compromiso matrimonial de la señorita Lola Uriburu Campos con el señor Francisco Vidal Domínguez.

* * *

La comisión directiva de la "Ayuda Social", perteneciente al Consejo Nacional de Mujeres, que preside la señora María Luisa Alvarez de Toledo de Broggi, nos comunica que por inconvenientes de última hora, se ha postergado por unos días la exposición y venta de labores que debía realizarse en el local de la calle Florida, 577.

Los trabajos se continúan recibiendo en la calle Callao, 1959.

* * *

Tendrá lugar mañana, en el Savoy Hotel, un te danzante, organizado por la comisión de damas de la Asociación de Nuestra Señora de Luján, parroquia de Flores, a beneficio de sus obras.

* * *

A beneficio del Patronato Infantil Madre Cabrini, patrocinado por las Hijas de María del Colegio Santa Rosa, tendrá lugar el 11 del corriente una función muy interesante en el teatro Odeón.

Las localidades pueden solicitarse en la calle Montevideo 678, o por teléfono, al 3916 (Libertad).

* * *

Ha sido postergada para el sábado 11 del corriente, la matinée que debía realizarse esta tarde en el Palais de Glace, a beneficio de la Liga Patriótica Argentina.

CAIMATO GARDA es el mejor

En ocasión de cumplirse el primer aniversario del fallecimiento del doctor Guillermo Udaondo, se ofició esta mañana en la basílica de Nuestra Señora de la Merced un funeral, congregándose en dicha ceremonia un grupo numeroso de distinguidas y caracterizadas personas.

* * *

La señora Ercilia Meana de Vallejos recibirá esta tarde a sus relaciones, festejando una fecha íntima.

* * *

Se ha formalizado el compromiso matrimonial de la señorita Guillermina Viale con el señor Enrique F. Radaelli.

* * *

En casa de la novia, fué bendecido ayer el enlace de la señorita Armanda Bonadeo con el capitán de fragata Ricardo A. Vago, actuando de padrinos la señorita Francisca Vago, hermana del novio, y el señor Francisco Bonadeo, padre de la novia.

En el casamiento civil fueron testigos, por parte de la novia, los señores Oscar y Alejandro Bonadeo, y por la del novio, los señores Guillermo Yaccard y Leonidas Vago.

* * *

Anoche, para su establecimiento de Campo de Carlos Tejedor hasta el lunes próximo, partió el contador general de la provincia, señor Baudón.

* * *

En memoria de la señora Estela Segure de Campos se oficiarán misas el 7 del corriente en la iglesia de San Nicolás de Bari.

* * *

Con muy lucido éxito se inauguró anoche la kermesse organizada bajo los auspicios del ministro de la Gran Bretaña, sir Beilly F. Alston y la señora, a beneficio de la institución británica Hogar para Marineros.

Asistieron a la fiesta, especialmente invitados, el ministro de Marina, almirante Domecq García, y varias personalidades de la armada.

* * *

Se realizará esta noche la comida que un grupo de amigos del doctor Santiago M. Tancredi le ofrecen con motivo de la terminación de sus estudios universitarios.

* * *

Será bendecido hoy en la mayor intimidad, el enlace de la señorita Matilde Lede con el señor Andrés J. Puy.

* * *

Numerosa concurrencia asistió a las misas celebradas esta mañana por el alma de la señorita Marta Cárdenas en la iglesia de San Nicolás de Bari.

En esta ceremonia se renovaron las manifestaciones de pesar que provocara su desaparición en nuestra sociedad.

* * *

La señorita Manuela Monzón reunirá hoy a sus relaciones en su residencia de Palermo, festejando una fecha íntima.

* * *

Mañana se formalizará el compromiso matrimonial de la señorita Adara N. Villa Monte con el señor Arturo de Oliveira Cézar (hijo).

* * *

Conmemorando el centenario de la señora Remedios de Escalada de San Martín, las damas que componen la asociación Cantinas Maternales, cuya comisión directiva preside la señora Julia Elena Acevedo de Martínez de Hoz, han resuelto poner el nombre de la ilustre patricia a la cantina situada en la calle Echeverría y Blandengues.

* * *

En la basílica de San Francisco se oficiaron misas esta mañana en memoria de la señora María Josefa Costa Argnibel de Zeballos, cuyo deceso fué tan sinceramente deplorado entre sus numerosas amistades.

* * *

Numerosa concurrencia asistió a las misas que en sufragio del alma de la señora Georgia Pérez Arce de Argerich se rezaron esta mañana en el templo del Salvador.

* * *

La boda de la señorita Carmen P. Fonseca con el señor Manuel Paz será consagrado el 11 del corriente.

* * *

Mejorado el doctor Faustino Parera.

—Se encuentra enferma la señorita Ana Palacio.

—Mejor la señora Catalina Zubiaurre de Lara.

—Completamente restablecida de su enfermedad, la señora Luisa Gibson de Fredes.

—Se halla enferma la señorita Guillermina Díaz.

—Mejor el señor Ernesto Argerich.

—Más aliviada la señora Carmen Manterola de Estrada.

—Se encuentra enferma la señora Clementina Gallo de Requena.

—Mejor la señora Rosalina Moreno de Goñi.

—En vías de un completo restablecimiento, el doctor Ricardo Coll.

* * *

Han llegado:

De Curuzú Cuatiá, el señor Julio J. Dousset.

—De Córdoba, el doctor Juan Sforti.

—De Córdoba, la señora Mercedes Navarro de Ferreyra y sus hijas Rosa Malvina y María Isabel Ferreyra de Pintos.

—De Coronel Suárez, el señor Enrique Betnaza.

—De Río de Janeiro, la señora Mercedes Pardo de Espinosa Viale y su hija Julieta.

* * *

Han partido:

Para Tucumán, el señor Luis Jordán.

—Para Río de Janeiro, el señor Abel Granillo Barros y familia.

—Para Mira Clavero (Córdoba), el señor Lope Salcedo Gómez y su señora Amalia Pratelli Ferreyra.

—Para Rosario de la Frontera, el doctor Francisco Llobet y su señora Inés Llavallol.

—Para Europa, el señor Pedro Zavaleta.

—Para Montevideo, el señor Salvador Pondal y su señora Juana Bonomi.

Confitería del "Aguila"
Callao esq. Santa Fe - Bs. Aires
Unión Telefónica 957 810, Juncal
PIDAN ORCILLA CIGARETES

Farmacias de turno para mañana

Sección 1a., de policía: Tucumán y Maipú, Sarmiento y Florida, Corrientes 719, 25 de Mayo y Viamonte.

Sección 2a.: Defensa 102, Méjico y Bolívar, Moreno 809.

Sección 3a.: Cerrito 740, Talcahuano y Sarmiento, Quinchacha 427.

Sección 4a.: Avenida de Mayo y Tacuarí, Santiago del Estero y Moreno, Lima y Méjico.

Sección 5a.: Viamonte 1700, Rivadavia 1519, Corrientes y Ayacucho, Callao 503, Montevideo 265.

Sección 6a.: Cevallos y Chile, Belgrano 1700, Alsina 2002, Moreno y Pichincha.

Sección 7a.: Cangallo y E. Uriburu, Pueyrredón y Viamonte, Pueyrredón 53, Corrientes 2402, Sarmiento 2500.

Sección 8a.: Alberti y Méjico, Belgrano y Loria, Boedo 476.

Sección 9a., Anchorena 800, Corrientes y Gallo, Cangallo 3601, Corrientes 4169.

Sección 10a., Juan Bautista Alberdi y Semillosa, Belgrano y Quintino Bocayuba, Rivadavia y Colombres, San Juan y Quintino Bocayuba, Rivadavia y Semillosa, Estados Unidos 3801.

Sección 11a.: Río de Janeiro 1186, Díaz Vélez y Pringles, Rivadavia 4994.

Sección 12a.: Pedro Goyena y Malvinas, Rivadavia 6156, Asamblea 574.

Sección 13a.: Avenida Quena 999, Rojas y Méndez de Andés.

Sección 14a.: Defensa 1292, Estados Unidos y Chacabuco, Carlos Calvo 601.

Sección 15a.: Paraguay y Esmeralda, San Martín 908.

Sección 16a.: R. de Irigoyen y San Juan, Brasil 966, Santiago del Estero y San Juan.

Sección 17a.: Rodríguez Peña y Vicente López, Junín y Santa Fe, Santa Fe y Libertad.

Sección 18a.: Cochabamba y Pichincha, Carlos Calvo y Cevallos, San Juan 1703, Independencia 1800.

Sección 19a.: Santa Fe y Laprida, Pueyrredón y Juncal, Santa Fe 2230, Córdoba 2652.

Sección 20a.: Independencia y Rioja, San Juan 2795, Pavón y 24 de Noviembre, Boedo y Tarija, Cochabamba 3101.

Sección 21a.: Charcas y Canning, Las Heras 2999, Charcas y Coronel Díaz.

Sección 22a.: Santa Fe 4512, Serrano y Guatemala.

Sección 24a.: Almirante Brown 1068, La Madrid y Almirante Brown, Del Crucero 1124.

Sección 25a.: Canning y Rivera, Garzón y Alvarez, Acevedo 1360.

Sección 26a.: Patricios 935, Montes de Oca y W. Villafañe.

Sección 27a.: Warnes 200, Triunvirato Núm. 200.

Sección 28a.: San José y Brasil, Vélez Sársfield 99.

Sección 29a.: Federico Lacroze 3801, Triunvirato 1201, Avda. San Martín 1301.

Sección 31a.: Cabildo 702, Paraguay y Rompland, San Salvador y Arguibel, Rivera 1315.

Sección 32a.: Santo Domingo 2557, Montes de Oca y California, Australia y Vieytes, Iriarte 2800.

Sección 33a.: Cabildo 2402, y 1901, Crámer y Echeverría, Blandengues 2299.

Sección 34a.: Rioja 1999, Caseros 3402, Chiclana 2909, Almafuerte 695, Boedo número 1728.

Sección 35a.: Cabildo 3501.

Sección 36a.: Avenida La Plata 1796, Avenida Sáenz 991.

Sección 37a.: Conde y Avilés, Holmberg 1400, Monroe 3137, Mendoza y Donado.

Sección 38a.: Rivadavia 6964, Directorio 2764, José Artigas y Canalejas Bogotá 2199.

Sección 39a.: Bebedero 5802, Monroe 4972.

Sección 40a.: Azul y Remedios, Juan Bautista Alberdi y Ensenada.

Sección 41a.: G. Artigas 4905, Helguera 1315.

Sección 42a.: Villa Lugaño, Juan Bautista Alberdi 6190.

Sección 43a.: Segurola y San Eduardo, Avenida Gaona 3502, Rivadavia 7402, Avellaneda 3499.

Sección 44a.: Rivadavia 10.788 y 9502.

Sección 45a.: Helguera 3107, Habana número 3809, Avenida San Martín 3562, Cuenca 2775.

TALLER DE GRABADOS DE SELLOS DE GOMA
ALEJ. N. BARÉS
U.T. 5726 Av.
BUENOS AIRES
686-BMÉ. MITRE-686

GINEBRA
TRIUNFA DESDE EL AÑO 1575
BOLS

Cigarrillos
43
EL TERCER
GRAN CONCURSO
NACIONAL
SE INICIARÁ EL
1º DE SEPTIEMBRE
En breve se darán a conocer las bases y lista de premios
Guarden las marquillas vacías
PICCARDO & Cía Ltda S. A

Muy moderados son los precios de las plantas que ofrece F. Hintermeyer, Cangallo 701, Buenos Aires. Inmejorable calidad. Pídase el nuevo catálogo.

AL PUBLICO
MUY IMPORTANTE
INVERSION DE CAPITALES

COLOQUE USTED SUS AHORROS EN CEDULAS HIPOTECARIAS ARGENTINAS y formará paulatinamente un capital.

LA CEDULA HIPOTECARIA ASEGURA a usted una renta del 6 o|o ANUAL que le paga el Banco SEMESTRALMENTE.

LA CEDULA HIPOTECARIA TIENE COMO GARANTIA EFECTIVA los bienes raíces gravados en hipoteca al establecimiento, las enormes reservas del Banco y además la garantía del Estado.

EL BANCO SE OCUPA DE LA COMPRA-VENTA DE CEDULAS por cuenta de terceros.

LAS CEDULAS HIPOTECARIAS ARGENTINAS se venden diariamente en la Bolsa de Comercio, de modo que pueden convertirse en dinero en cualquier momento, diligencia de la que se encarga el Banco.

El Banco Hipotecario Nacional GUARDA GRATUITAMENTE sus cedulas, RESPONZABILIZANDOSE DE CUALQUIER RIESGO, y remite el importe de la renta al lugar que indique el depositante, o procede de acuerdo con sus instrucciones, SIN COBRAR COMISION ALGUNA.

Cifras al 30 de Abril de 1923

Circulación	$	952.557.450.—
Fondo de reserva	"	101.036.901,460
Cedulas en depósito gratuito y y Caja de Ahorros	"	206.724.450.—
Renta anual si la circulación	"	57.016.899.—

Banco Hipotecario Nacional
25 de Mayo 245 - Bs. As.

TEATROS Y CINEMATOGRAFOS

Mañana se estrena en el teatro Colón "La Leyenda de Sakuntala" de Franco Alfano

Quien es Franco Alfano—

Franco Alfano autor de la ópera que se estrena mañana en nuestro primer teatro es uno de los modernos músicos italianos.

Nacido en Nápoles comenzó sus estudios musicales, pero que no alcanzó a terminar en el conservatorio de S. Pietro en Maniela, de ahí se trasladó a Lepzig y bajo la dirección Jadosshon terminó sus estudios musicales.

Su primer trabajo para el teatro lo llevó a cabo en Alemania, componiendo para un libreto de Luigi Illica, titulado "La fonte du Enchir", fué esta obra presentada por primera vez en el teatro de Breslau. Trasladado a Francia escribió dos ballets titulados Nápoli y Lorenza. Estas dos últimas composiciones le procuraron la popularidad y el fácil éxito. De haber continuado por este camino dice Guido Panainni, hubiera llegado a ser el patriarca del comercio musical moderno, pero su espíritu esquivo y ambicioso no era para dejarse arrastrar por el fácil triunfo.

"Resurrección", la novela del conde de Tolstoy le sirvió para inspirarlo en su próximo trabajo. Siguió a ésta "El príncipe Zilah", ópera representada en Milán, Génova y Roma con éxitos distintos. Retirado del teatro escribe la suite romántica, que sigue después "La sombra de don Juan" y últimamente la que mañana conoceremos.

Guido Panainu en su guía temática, refiriéndose a Alfano como músico se expresa en esta forma: "...La música de Alfano es un continuo aspirar a la purificación de la "scoria" gramatical y formalista de la escuela, es la tensión al resurgimiento de una existencia fuerte del sentimentalismo común del lirismo pequeño y burgues.

En resumen Alfano es la perfecta antítesis de Puccini. Puccini fué el contemporáneo de su ambiente, Alfano es la contradicción".

La leyenda de Sakuntala—

El drama de la nueva ópera de Franco Alfano, es sacado del drama indio del poeta Kalitara, titulado "El reconocimiento de Sakuntala".

De la época de la existencia de Kalidara mucho se ha discutido sosteniendo algunos que éste vivió en el año 500 antes de Cristo, en la corte del rey Vicraniaditya y otros lo atribuyen su existencia al año 300 después de Cristo.

El argumento del "Reconocimiento de Sakuntala" es una historia de amor, sacado de una leyenda popular que contaba los amores de Duskyanta, quinceabo rey de la dinastía lunar con Sakuntala y de cuya unción nació el gran Baharata rey de los reyes fundador del gran Imperio Kabatrio de Madhpadeca.

De este drama indiano como decimos ha sacado Franco Alfano el libreto para su ópera y en la cual la historia de Sakuntala es narrada de la siguiente forma:

El libreto—

En la profundidad de la floresta indiana cerca del ermitaje de los ascetas, pasa la comitiva que acompaña al rey a la caza. Se le ruega al rey de no matar los animales sagrados: el rey accede al pedido y aún más, en ausencia de Kanva, el santo jefe de los ascetas, irá el mismo, con su sagrada presencia a fugar los malos espíritus del ermitaje, pero antes deberá purificarse a la fuente Malini.

Los ermitaños agradecidos, al retirarse el rey le auguran un hijo sabio y que será dueño amado del universo. El rey se conmueve al augurio y mientras se dirige hacia la fuente, llegan Sakuntala y dos jovencitas. Las niñas bromean entre sí, cuidan y riegan las flores, y les sorprende hallar una liana que ha abierto temprana, lo que significa ser una profecía de próximas nupcias para Sakuntala. El rey, inobservado, asiste a los juegos y a las conversaciones. Sakuntala es perseguida por una abeja molesta; las niñas la ayudan a librarse de ella y por fin invocan al rey. El rey interviene, sin darse a conocer, se presenta como un extranjero que viene a visitar el ermitaje. Sakuntala recoge flores y frutos al huésped le ofrece, mientras que las jovencitas informan al rey que Sakuntala es hija del rey asceta Kausika y de una ninfa, y que Kanva el santo, la recogió y crió como un buen padre. En este momento llega Sakuntala acompañada por un escudero, el cual inconscientemente descubre a las niñas aterrorizadas ante la persona del rey. El rey aleja al escudero y revela su amorosa pasión a Sakuntala. Las dos compañeritas se retiran y los dejan solos. Sakuntala, pudorosa y tímida, se ruboriza y huye, pero luego regresa, empujada por el destino.

En la dulce lucha ha perdido el brazalete del loto; el rey lo ha encontrado y se lo prende al brazo, la abraza, la besa sobre la boca. Sakuntala se siente suya y se le abandona ebria de amor. Luego el rey adorna a su esposa con el anillo.

El segundo acto nos lleva en la parte interior del ermitaje de los ascetas. El santo Kanva todavía está ausente; él ha dejado a Sakuntala para custodiar la puerta del ermitaje; pero Sakuntala, después de sus bodas con el rey, y la partida de éste, sólo piensa en él, y a su regreso, indiferente a toda otra cosa.

El viejo asceta Durvasas, terrible y fanático guardián del fatal, viene a golpear a la puerta del ermitaje para entrar a rezar. El santo Kanva está usente todavía. Sakuntala está lejos y no oye, y sus dos compañeras presentes no se atreven ni pueden abrirla. Durvasas, contrariado e irritado, arroja sobre la pobre Sakuntala, su furiosa maldición: "El que tú quieras se olvide de haberte conocido". Las compañeras desesperadas, abren la puerta y buscan de justificar a la ausente. Durvasas entonces, apaciguado, agrega: "Sólo una alhaja enseñada al esposo la salvará".

Sakuntala vuelve con su pasión en el corazón; nada pide y quiere quedarse sola. Y una vez sola, estalla en el maravilloso fragmento lírico de la nube mensajera, donde la pasión humana más conmovedora arrastra, al llanto con ella a los sordos y ciegos elementos de la naturaleza también. Kanva, el santo, vuelve al ermitaje acompañado por las niñas y los ascetas. El todo lo sabe por revelación divina. Sakuntala, madre feliz de gloriosa prole, tendrá que dejar al ermitaje, dos ermitaños la conducirán al rey, al esposo; ella posee el destino, tiene el anillo del rey. La floresta es toda una feliz previsión; las compañeras lloran y Sakuntala cubierta de un velo se encamina lentamente hacia su destino, entre los dos ascetas. Kanva ha cumplido con su deber, aun si le ha costado mucho dolor y tristeza. La tristeza que es presagio de tierno abandono.

El tercer acto nos muestra al rey en su morada, que asiste en medio de su corte a la "Danza del Ape" (Danza de la abeja). Pero él está triste, atribulado, sordo a toda palabra. Ha olvidado el objeto de su amor, pero su pasión ha quedado escondida y permanece viva en su subconsciencia. Fastidiado, aleja a los cortesanos y a las bailarinas, cuando un escudero viene a anunciarle la llegada de los mensajeros de Kanva. Se hace entrar a Sakuntala velada y los dos ascetas. Y aquí se desarrolla la escena más conmovedora y más densa de humanidad que la fantasía de ningún poeta nunca supo imaginar. Los ascetas anuncian al rey la llegada de la esposa: el rey de nada se acuerda bajo la influencia de la maldición de Durvasas. Los ermitaños quitan el velo que cubre la mujer, pero el rey no puede reconocerla. Todos están dominados por la más grande congoja. Finalmente Sakuntala empieza a hablar, a recordarle los felices momentos pasados, en sus tiernos detalles. El rey no puede acordarse.

La mujer, segura de sí misma, va a mostrarle el anillo. Pero el anillo no está ya en su dedo, quizás se haya caído en el río. Es una desgracia, el destino contrario. Ella recuerda otros particulares mas detallados, con desesperación. El rey contesta: "mentira", "locura". Sakuntala huye, seguida por los ermitaños; el rey se retira. Pero, en esto, un pescador que ha sido hallado en posesión del anillo, es traido a la presencia del rey por ladrón. El rey a la vista del anillo que el pescador había encontrado sobre la ribera del río, recuerda su pasado con Sakuntala: la maldición de Durvasas ha caído. El rey, fuera de sí, manda a todo el mundo en busca de su esposa y se abandona a la esperanza, a la dulzura del recuerdo, a las ansias y al temor.

Se oye un ruido lejano. El escudero vuelve y manifiesta al rey que ha sido vista la mujer correr hacia el estanque de las ninfas y luego ser envuelta y raptada entre una nube de fuego. El rey cae anonadado. La escena se obscurece y la voz de Sakuntala le canta tiernamente desde lo misterioso "El perdón", la ineluctabilidad del destino y la realidad de su hijo, vida de luz nacida del martirio más hondo de un corazón". Ella reside inmortal en el cielo; el hijo vive para ella sobre la tierra.

La escena se alumbra de nuevo y entre el sonar de las campanas echadas a vuelo y el sonar estrepitoso de las trombas, los dos ermitaños traen delante del rey al niño del milagro, seguidos por la corte y del pueblo. Todos se arrodillan y lo adoran. El héroe es hijo del dolor, el amor se sacrifica sobre el altar de la vida renovada y sólo en la inspiración a lo eterno, él baila su trágica razón esencial.

El estreno—

La leyenda de Sakuntala fué representada por primera vez en el teatro comunal de Bologna, bajo la dirección del maestro Serafín, en la noche del 10 de diciembre de 1921.

Fueron principales intérpretes, las señoritas Concato, Pedrini y el señor Pualagua.

Los intérpretes de mañana—

Tendrá el maestro Marinuzzi nuevamente bajo su dirección el estreno de otro de los compositores modernos de su patria.

Sabido es el empeño que el ilustre maestro pone en la corrección de la presentación de estos espectáculos y esperamos que mañana obtenga un nuevo triunfo.

Serán principales intérpretes Elsa D. Lamen, Luisa Bertana, Aurelliano Pertile, Julio Cirino y Claudio Marinetti.

El programa a ejecutarse, en el que figuran trozos de Mozart, Pergolesi, Cimorrosa, Gluck, etc., lo daremos a conocer mañana.

EN LA VISITA "MUSIC-BOX"



La señorita Etelinda Terry, que tiene el rol principal en la revista "Music-box" de Inving Berlin, es una belleza morena que en esta revista luce trajes soberbios.
Entre sus papeles, los de la "Señora del abanico" y la "Perla brillante" son de los más lucidos. Aparece también en "Fair Exchange" una sátira sobre el divorcio americano y canta "Bésame" con el señor José Santley, uno de los números más agradables de la revista "Music Box".

Se aplaudió en el Politeama una comedia de Savoir

En cada nueva representación que ofrece la celebrada actriz María Melato pone de relieve una diferente gama de su amplio talento de artista completa que posee.

Anteanoche no ha sido menos aplaudida calurosamente por su admirable labor en "la sagrada" [illegible] Pirandello "Así es (si os parece)", ayer en cambio, haciendo la principal figura femenina de la comedia de Savoir "La octava esposa de Barba Azul", figura de una persona completamente diversa a la de aquella otra, la señorita Melato volvió a ser ella, personalísima en su trabajo que resultó como lo superfinos, lo que da una novedad aun olvidado, era conocido por [illegible] a través de otras interpretaciones que dando demostrado una vez más [illegible] es el actor que [illegible] personaje y no [illegible].

La abundante [illegible] anoche destiná [illegible] a batir palmas por [illegible] por la labor, de [illegible] aunque sin dejar [illegible] [illegible] que la acompañaban [illegible].

Todo un titulito

Ivo Pelay, el [illegible] aplaudido revistero, ha entregado a la dirección del Porteño una revista que lleva por título el muy sugestivo de "Pasen a ver el fenómeno".

No deja de tener su arrastre el titulito en cuestión. Es de los que se pueden llamar "entradores". Pero también existe el peligro de que la frase del título la tomara el público con segunda intención y creyera entonces peligroso entrar a ver fenómenos en un teatro central, cuando en el cosmopolita Paseo Alem puede hacerlo con el mínimum de sacrificios para el presupuesto individual.

Lo que se dice

[illegible] la compañía Vittorio-Fomar [illegible] salir a [illegible] cuando [illegible] quedarse [illegible] del asfalto más de una murga que no debía [illegible] repertorio.

—Que a vista del éxito obtenido por el sainete de A. F. Berruti, "La [illegible]", algunos sainetistas se han decidido a dejar de lado sus hasta ahora [illegible] recursos del [illegible] y los [illegible] sentimentales [illegible] [illegible] alegría.

Que [illegible] funciones en [illegible].

Recital Salvatore Salvati

Auspiciado por la Asociación Wagneriana de Buenos Aires se ofrecerá el lunes a las 21.15 en el salón La Argentina, un recital de canto que correrá a cargo del tenor Salvatore Salvati, joven y distinguido artista italiano de correcta escuela y vasta cultura musical y que en sus jiras por varias naciones de Europa conquistara un justo renombre.

Pirandello, es ser testigo de las mil discusiones que se originan entre los espectadores, en los entreactos, sobre los valores literarios y el sentido de la filosofía que hay en cada obra del celebrado autor de "Seis personajes en busca de autor".

Que apenas transcurra setiembre se le acabará la racha favorable a más de un empresario de los que en estos momentos se sienten eufóricos.

Que es esperado con verdadero interés el debut del pianista italiano Marcelo Boarso, a realizarse el viernes de la próxima semana en el Politeama.

Que [illegible] de la tradición [illegible] han encontrado un grato [illegible] en el Nacional, en [illegible] que se representa "El matrero".

Que se espera con agrado la reaparición que esta noche debe realizar ante nuestro público, desde el escenario del Sarmiento, la compañía [illegible] Oliver.

Actividades en el Porteño

[illegible] artístico con [illegible] que eran [illegible].

Hoy [illegible] disciplina en el [illegible] empresa [illegible] del negocio [illegible].

Por lo pronto, se ha resuelto se[illegible] actor Podestá [illegible] el papel que le [illegible] artística.

Pero [illegible] energía se va [illegible] definitivo. O la temporada [illegible] afianza o habrá que cerrar las puertas. Por lo pronto [illegible] el primer estreno [illegible] Carol y los Russ han hecho de las comedias revistas "¿Qué haces de noche?" y "Plus Ultra".

Para el viernes de la semana entrante se anuncia el estreno de la pieza [illegible] "El ganador de la [illegible] oro".

"Donde canta la alondra"

Opereta de Lehar que se estrenará esta noche en el Coliseo

La compañía Bertini-Gioana deja descansar a "La Libélula" y esta noche [illegible] interesante novedad, [illegible] vertida al italiano por [illegible] Fienet, se debe a A. M. Willner [illegible] que arreglaron a Lehar [illegible] inspirado [illegible]. La interpretación que le brindará la compañía [illegible] hacen triunfar [illegible] por el sumo [illegible] la dirección de la compañía [illegible] la presentación de [illegible].

"Donde canta la alondra" se mantendrá en el cartel con toda seguridad [illegible] representará [illegible] funciones de mañana, tarde y noche.

Niccodemi debutó en Montevideo

Como lo habíamos anunciado, el jueves pasado la compañía que dirige el aplaudido comediógrafo, debutó en el teatro Urquiza de la vecina ciudad, obteniendo un clamoroso éxito ante una numerosa y entusiasta concurrencia, entre la que se notaba la presencia del presidente de la República.

La presentación se hizo con la comedia "L'Aigrette", de la que es autor Niccodemi, la que fué recibida con calurosos aplausos, que se hicieron extensivos a los principales intérpretes la señorita Vera Vergani, el señor Frigerio y los actores Cimara, Lupi y Donadoni.

Breve será la temporada que esta compañía realizará en Montevideo, pues tiene el propósito de hallarse para el 18 del corriente en Rosario, para dar un corto número de funciones en la Opera de dicha ciudad, para después trasladarse a esta capital. Su presentación se hará en el teatro Cervantes, en substitución de la compañía Guerrero-Díaz de Mendoza.

"El hombre sandwich"

Se mantiene airosamente en el cartel del Argentino, la divertida pieza cómica de Nancey "El hombre sandwich", en la que Parra, haciendo el "fresco" Tararira, está haciendo pasar a su público momentos de gran hilaridad.

Tanto esta noche, como mañana, en vespertina y nocturna, retornará "El hombre sandwich" a ocupar el cartel del viejo teatro de la calle Bartolomé Mitre.

En el Liceo anuncian un estreno

Se ha fijado para el próximo miércoles 7 del corriente, el estreno en el Liceo de la nueva producción de José J. Berruti "Como las mariposas", obra que ha de interesar vivamente al público por su argumento de vigorosa contextura dramática, así como por su realización escénica hábilmente realizada.

El autor de "Alma doliente" ha escrito — tenemos fe en ello — un nuevo éxito. Así también lo cree la compañía Gómez que sigue activando con dedicación los ensayos de "Como las mariposas".

"La samaritana" de Defilippis Novoa continúa en el cartel del Liceo cosechando aplausos de los que gustan del buen teatro.

En la Comedia

Como hasta el lunes de la próxima semana no hay estreno en este teatro, los elementos de Rey-Lozada gozan en estos días de un descanso relativo. Verdaderamente si "Las corsarias" no tenía ningún valor artístico lo tenía humanitario, ya que permitía a la "troupe" olvidarse de los ensayos matadores e interminables.

En cambio ahora hay un sainete de los Quintero en cartel y debe seguirse la serie de los estrenos y con ello los ensayos ininterrumpidos.

¡Como cambian los tiempos!

"Toque fierro le digo!"

La primera representación de una obra de Luigi Pirandello en castellano, va a corresponder ofrecerla a la compañía Morganti-Gutiérrez que el martes de la semana próxima dará a conocer en el Maipo la pieza en un acto "Toque fierro, le digo" de ese celebrado autor, traducida y adaptada a la escena nacional por Joaquín de Vedia.

Tres actos breves

Otra de las próximas novedades a ofrecer por la compañía Morganti-Gutiérrez en esta afortunada actuación en el Maipo será la de la pieza en tres actos breves titulada "Un hombre inmoral" de firma del reputado comediógrafo Ricardo Villarán que ya ha conquistado el aplauso de nuestro público con otras producciones anteriores.

Zacconi en "Rey Lehar"

En estas [illegible] representaciones el gran intérprete había venido ofreciendo a su público algunas [illegible] de su repertorio pero en las que su labor no producía por la índole de esas obras, la emoción profunda que [illegible] cuando el nombre del artista [illegible] "Espectros", y "Morte Civile".

En "El cardenal Lambertini" en "El diablo" y "[illegible]" [illegible] gustó [illegible], como no podía menos de suceder, pero no llegaba al gran público [illegible] forma en que éste lo quería experimentar siempre. Y eso porque el buen público se olvida de que este actor glorioso tiene una edad avanzada, por lo que, pese a su estupendo vigor físico, no podría sin amilanarse, hacer todas las noches su repertorio fuerte.

Y es así que anoche, en su interpretación del protagonista del drama de Shakespeare "Rey Lehar" pudo el actor celebrado, mostrarse una vez más a su público con toda la pujanza de su exuberante temperamento dramático y cautivar a sus admiradores.

Zacconi siente intensamente sus personajes y más aun cuando como en la obra de anoche, debe elevarse cada vez más para formar con el personaje creado por el genio del poeta inglés, un ente real, humano y vibrante en sus demostraciones de intenso dolor.

El respetable que ya estaba en antecedentes de que "Rey Lehar" era "otra" de las obras de Zacconi, llenó la amplia sala del Nuevo y una vez más tributó al gran artista sus más cálidos aplausos de admiración y simpatía.

Por los escenarios del teatro italiano

En el Politeama subirá a escena esta noche la aplaudida producción dramática de Niccodemi "La enemiga", que tendrá en la Melato y Marcucci sus dos intérpretes principales.

Por su parte, Zacconi repondrá "Espectros" en la escena del Nuevo, lo que descuenta para ese teatro otro lleno hasta la calle.

El sainete de Folco

[illegible] presentaciones a que lleva la divertida pieza de Mario Folco titulada "El casamiento de [illegible]", que da ocasión a que el popular Simari en su papel de Chicho haga una verdadera creación; representando un tipo de italiano bastante novedoso en nuestra escena, una vez más Simari, en una obra sin mayor argumento, ha puesto de relieve sus condiciones [illegible] acertada caracterización [illegible] [illegible] de público que [illegible] aplaudir los gestos [illegible] a este paso no [illegible] popular binomio [illegible].

Hoy debuta la compañía Cobeña-Oliver

Hoy reanuda [illegible] compañía [illegible] temporada [illegible] se hará con los [illegible] la tarde, se representará "[illegible]" [illegible] del teatro español [illegible] de Lope de Vega, a que seguirá [illegible] el apropósito de los hermanos Quintero titulado "La [illegible]" [illegible] Carlos Arniches [illegible] de la actual temporada.

El primer estreno que ofrecerá esta compañía es una comedia titulada "La loca aventura".

Los malos recursos

Entre los recursos más [illegible] de que echan mano algunos autores [illegible] para [illegible] de [illegible] figura el de introducir [illegible] en sus obras [illegible].

Recordamos que desde [illegible] se estrenara en la Comedia [illegible] temporadas [illegible] de los maestros Muñoz Seca y Vives [illegible] [illegible].

TEATRO CASINO

TODAS LAS NOCHES A LAS 23 EN PUNTO

Gran campeonato de

LUCHA GRECO-ROMANA

20 campeones internacionales 20

SABADO 4 DE AGOSTO, A LAS 22 y 30 HORAS

Continuación del formidable match

Jirsa

HUNGARO

Y

LESKINOWITSCH

RUSO

CHIARELLI



Luigi Chiarelli en su retiro veraniego

Uno de los autores que tuvo momentos de gran popularidad en Italia, es Luigi Chiarelli, el autor de "La máscara y el rostro", aquella bella producción "grotesca" que nos diera a conocer la compañía Pagano, hace algunos años, traducida por Julio Escobar.

Chiarelli sí bien [illegible] obteniendo después del que alcanzó con esa obra otro éxito parecido ha seguido produciendo y actuando intensamente en la vida teatral italiana.

En el grabado aparece el renombrado autor en su retiro de Mel[illegible], donde dividía el tiempo entre el fácil deporte de la pesca y las fatigas de la nueva comedia en preparación para el próximo [illegible] italiano. Además Chiarelli ha asumido el cargo de crítico dramático en un nuevo cotidiano romano, "Il Corriere Italiano".

ESPECTACULOS PUBLICOS

TEATROS

COLON — [illegible]

CERVANTES — [illegible]

NUEVO — [illegible]

ODEON — [illegible]

COLISEO — [illegible]

COLISEO — [illegible]

OPERA — [illegible]

ARGENTINO — [illegible]

SAN MARTIN — [illegible]

VICTORIA — [illegible]

POLITEAMA — [illegible]

LICEO — [illegible]

NACIONAL — [illegible] Compañía de sainetes, comedias y dramas. Director-empresario P. E. [illegible] Hoy a las 18.15, a las 21 y a las 23.15 [illegible]. El Matrero, bailes regionales.

BUENOS AIRES — [illegible] 1053. — Compañía argentina Muiño-Alippi. — Hoy a las 18 a las 21 y a las [illegible] La Quinta Brava. A las 22 Don [illegible].

APOLO — [illegible] 1350. — Compañía nacional de comedias, sainetes y revistas César Ratti. — Hoy, a las 18, a las 21 y a las 23: La Canción del Cabaret. A las 22: El sonambulista.

SMART — Corrientes 1283. — Compañía nacional de sainetes, comedias y revistas Simari-Franco. — Hoy a las 18, a las 21 y a las 23: El Casamiento de [illegible]. A las 22: [illegible]

MARCONI — [illegible]

MAIPO — [illegible]

PORTEÑO — [illegible]

AVENIDA — [illegible]

COMEDIA — [illegible]

MAYO — [illegible]

ROYAL THEATRE — [illegible]

BA-TA-CLAN — [illegible]

TEATRO PABLO PODESTA — Compañía [illegible]

CIRCOS Y VARIEDADES

CASINO — [illegible] Hoy, a las [illegible]. Continuación del gran match [illegible] Jirsa húngaro contra Leskinowitsch ruso.

CIRCO FRANK BROWN — Corrientes y [illegible] — Hoy, a las 21.15, gran matinée infantil. A las 21, [illegible] y Hombre [illegible].

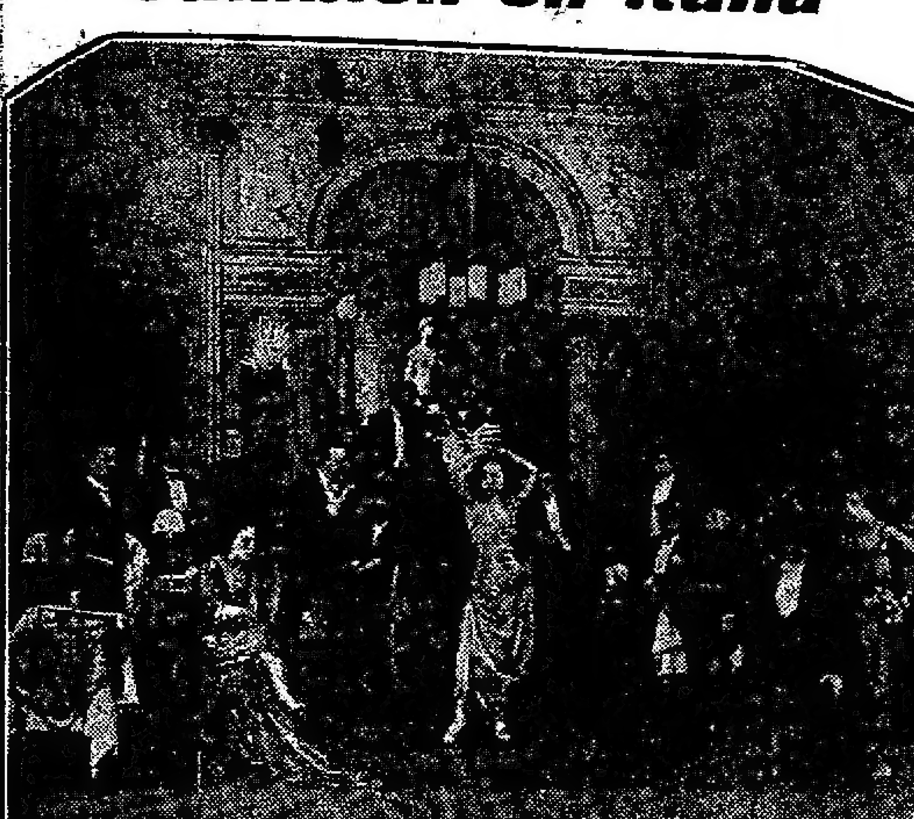
FLORIDA — [illegible] Hoy [illegible] Camino de [illegible] de Teresita [illegible].

SOLEIL — [illegible] de Villa [illegible].

PALAIS DE GLACE — Leandro Alem [illegible] T. 3350. [illegible] bailes [illegible] sábados [illegible] mañana [illegible].

TEATROS Y CINEMATOGRAFOS

Tambien en Italia



Escena del "Cabaret", de la comedia "Il Cammello", de Caracchiolli

Si mal no recordamos, nos hemos ocupado en estas mismas columnas, en diversas ocasiones, de la mala práctica de la mayoría de nuestros autores de hacer obras a base de cabarets.

Por eso ahora nos sentimos un poco, sino reconciliados con los que emplearon el fácil recurso, por lo menos no tan dispuestos a la severidad, al notar que en el Viejo Mundo también se echa mano del cabaret y con resultados bien halagüeños, por cierto.

Este cabaret del grabado adjunto aparece en uno de los actos de la comedia en tres actos "Il cammello", de Enrique Caracchioli, que ha sido representada en Florencia con gran éxito por la compañía de Virgilio Falli.

Se trata de una comedia audaz, que puede encontrar algunos reparos por parte de cierto público, pero a la que no se le puede desconocer sus valores artísticos y su no escasa originalidad.

Los principales intérpretes fueron Romano Coló, Mimi Aylmer, E. Olivieri y la Cavallari.

fantasma aristocrático de los prejuicios se interpone entre ambos. El no es de sangre azul. De cómo el amor, que está por encima de todo convencionalismo, logra triunfar, reuniendo a los enamorados, es la trama que el film resuelve en sus escenas finales.

Reaparece en este film Claire Windsor, quien tiene a su cargo el papel principal. La destacada actuación que esta actriz ha tenido en películas de tanto mérito como "Las esposas de los hombres ricos" y "El milagro de la fe", han dado especial relieve a su personalidad artística. Trátase, en verdad, de una de las más completas intérpretes de la escena muda americana, poseedora de incalculables recursos de expresión, y que puede considerarse como el descubrimiento cinematográfico de la actual temporada.

En la película que el Programa Ajuria estrenará el próximo viernes, su labor no desmerece de las citadas, y es una prueba más de su indiscutible talento.

Lo que es el "meteur en scene" de los films

"El director" es, ya sabéis encargado de poner film en escena.

El recibe un escenario que encuadra (tarea que consiste en dividir un argumento en todas las escenas y cuadro que luego aparecen en la pantalla) personalmente, después de conocer el desarrollo, la continuidad, escrita por el "continuity writer".

Ante todo, el "continuity writer" habiendo leído un argumento lo ha adaptado para ser filmado en un cierto orden. El envía al "meteur en scene" un escenario en el cual la trama está expuesta en un orden de ideas lógico.

El director lo "encuadra" a su gusto. Después, con el "art-technical-director" se ocupa de los decorados a construir. Cuando se han levantado varios escenarios de manera que pueda trabajarse sin interrupción alguna, comienza la tarea de hacer la película.

Su asistente se ha ocupado antes de elegir buenos lugares para filmar las escenas exteriores (o sea al aire libre).

Y comienza entonces la gran tarea del director.

Por la noche, "visiona" en compañía del "super-visor" de la compañía, las escenas tomadas en el día. La misma escena es filmada en alguacuerdo con el "super-visor" eligen el positivo que les parece mejor, y el film es así, montado, día por día. Cuando está cerca de sus últimas escenas, el film es armado y se le colocan los títulos.

Cuando Emmet J. Flynn tomaba la última escena de su película "Fox" "El Conde de Montecristo", en el mes de noviembre de 1921, anunció la "premiere" de ella para el día siguiente.

Veamos qué es lo que él llamaba una "premiere".

Cuando la película ha sido terminada, se le presenta uno o dos días después en un pequeño cine de Holywood. Los espectadores no están prevenidos. Todos los intérpretes y personal que ha tomado parte en la obra, asiste a la proyección. El director se basa en la impresión que el film produce a ese público para hacer cortes o agregados al mismo.

Tres días después de haber terminado la última escena de Montecristo, Emmet J. Flynn presentó su obra en un pequeño cinema de Hollywood: el público ignoraba la primicia que iba a ver; pero de ese público desprevenido es del que Flyn sacó la mejor impresión sobre el valor de su película.

El ir montando la película día a día evita una gran pérdida de tiempo y permite estrenar el film pocas semanas después de haberse filmado.

Con los films cómicos pasa lo mismo. Uno terminado el martes, por ejemplo, es anunciado en los cines de Los Angeles, el sábado inmediato.

Un buen director dramático puede ganar hasta 2.500 dólares semanales, pero este es un caso raro. Por lo común ganan de 1.000 a 2000 dólares por semana de trabajo. Los sueldos del "super-visor" son superiores, pues en él reside la confianza de las compañías.

Un director que trabaja en pequeños compañías de films cómicos gana entre 200 y 500 dólares semanales. En cambio los directores independientes, que se contratan sólo para hacer determinados films, ganan entre 2.500 y 3.000 dólares por semana y hasta un porcentaje sobre los beneficios realizados por sus producciones.

grandes emociones que obtendrá la aceptación que se merece.

En ella Ruth Roland no sólo hace una de sus mejores interpretaciones, sino que derrocha valentía y audacia, dignas de admirar.

Bruce Gordon es el actor que la secunda en su labor.

Estelle Taylor es la intérprete de una nueva producción Fox

"La Pérfida", la super-producción de la casa Fox, está basada en el famoso drama "A Fool There Was", obra del dramaturgo norteamericano Porter Emerson Browne, que al hacer su pieza se inspiró en la poesía de Rudyard Kipling.

En Norte América y en Europa el drama tuvo un enorme éxito, al punto de haberse representado 700 noches consecutivas en las tablas neoyorquinas y londinenses.

El tema, tan universal y verdaderamente trágico, atrajo la atención de los críticos del público en general por muchos meses fué objeto de polémicas apasionadas en la prensa.

El jiro del drama anglo-sajón de condenar o glorificar la mujer, presentándola siempre como la protanista de los problemas sociales, fué alterado en esta pieza, en que el hombre aparece como el medio de acción. Encierra el drama de Browne, y aún más la adaptación que la casa Fox ha hecho a la pantalla, problemas del hogar que tocan muy de cerca, tanto a los hombres como a las mujeres, y la lección que ofrece nos conmueve y satisface altamente por su brillante ejecución.

La Fox Film no ha omitido gastos para hacer de esta cinta una de las más grandiosas películas actuales. Una fortuna en sí se gastó en los suntuosos trajes que la vampira, desempeñado por la bella Estelle Taylor, viste en todos los actos de la cinta. —V. V.

El hijo del popular actor Douglas Fairbanks firma un contrato con la Paramount

En lo futuro habrá dos Douglas Fairbanks en la profesión cinematográfica. Douglas, padre, y Douglas, hijo. Este último será un "astro" de la Paramount y se encargará de la interpretación de papeles infantiles, el primero de los cuales será, probablemente, "Tom Sawyer", película basada en la novela de este mismo título, del humorista americano Mark Twain.

Douglas Fairbanks Jr., será uno de los actores más jóvenes que actúan ante el objetivo de la cámara, pues no tiene en la actualidad más que trece años de edad, pero el muchacho es de constitución atlética y posee muchas de las características de su padre.

El futuro actor acaba de regresar de Europa con su madre, y dentro de pocos días saldrá para California para comenzar a cumplir las cláusulas del contrato que acaba de firmar con la Paramount en el estudio cinematográfico de esta empresa.

Comentando el ingreso del hijo de Douglas Fairbanks en el cinema, Mr. Jesse L. Lasky, director general de la producción de la Paramount, se expresó así:

"Lo último que hice antes de salir de Nueva York, fué asedir a ese prodigioso muchacho en la lista de "estrellas" de la Paramount, y tengo la convicción de que el contratarlo ha sido una de las mejores cosas que llevo hechas desde que me dedico a la producción de películas. Douglas Fairbanks Jr., será la admiración de grandes y pequeños, particularmente de estos últimos, cuando lo vean en la pantalla cinema.

Es muy frecuente en el teatro hablado ver familias enteras dedicadas a la profesión, mas en el cinematógrafo, debido sin duda a su juventud, no han podido darse muchos casos de sucesión de padres a hijos en la escena muda. El hijo del actor Douglas Fairbanks viene, acaso, a sentar el precedente en el teatro cinemático. Douglas Fairbanks Jr, ha sentado ya el de ser el primer niño que ingresa en los "elencos" de la Paramount con el carácter y título de "estrella".

"Por la razón... o los puños"

Jaime Grey, va por los desiertos americanos, sin rumbo ni esperanza. Nadie lo conoce, no hay quien sepa de dónde viene, y si él mismo sospecha a dónde va. Por otra parte, en el desierto a nadie preocupa saber cuál es la procedencia o el destino del vagabundo que pasa o del viajero que se detiene.

Así, entre los peones de una estancia, es contratado Jaime por un capataz, impulsivo y violento, llamado "El Bizco Wills".

Obediente a las órdenes de aquel capataz, e ignorante de las costumbres del medio en que se desenvuelve, Jaime Grey lleva unos ganados de un campo de la estancia a un valle apartado del desierto.

Aparecen en la estancia los dueños del establecimiento, Joaquín Gardner y su joven esposa, recientemente casados.

El estanciero se entera, por denuncia de su capataz, de que los cuatreros que asolan la comarca, roban con frecuencia animales de sus campos. Y como primera medida, el hacendado autoriza a su capataz a proceder con toda energía en castigo de los culpables.

Entre tanto, Jaime Grey, hace franca amistad con otro vaquero, hombre simple y bondadoso, a quien Jaime revela la triste historia de su viaje al desierto.

El era, en una lejana ciudad del este, cajero en un banco. Un día, sin saber cómo, aparecieron en sus bolsillos, unos billetes perfumados. Por el perfume de esos billetes, se le acusó de robo al banco y se le obligó a renunciar y a huir de la infamante acusación.

En la estancia, por rivalidad con el capataz, pronto Jaime vuelve a ser sospechado de los robos de las vacas, y otra vez, como en la ciudad de su origen, se ve obligado a defenderse, sin armas y sin argumentos.

Afortunadamente, el destino quiere que tropiece con el estanciero, a quien Jaime reconoce de inmediato.



Una escena de "Cuidado con lo que haces", por Cullen Landis y Patsy Ruth Miller, del Programa Splendid, que se estrena mañana

Aquel hombre era compañero suyo en el banco, y su actual esposa, nada menos que la mujer amada por Jaime. Aquel hombre fué el que tramó la acusación que ocasionó su desgracia.

Entonces no queda otro recurso al acusado, que imponerse por sus puños. Es la ley del Oeste, en la que sólo triunfa el mejor hombre.

Primero con el capataz, descubriéndolo como el único autor de los robos de hacienda. Después con el estanciero, como único autor de su desventura.

Un complot tramado contra Jaime por los bandoleros, provoca la muerte del estanciero Gardner, y de este modo, otra vez el destino quiere que el perseguido se rehabilite, recupere el cariño de la mujer querida, y reconstruya la perdida felicidad.

Trama interesante por todos conceptos, ella se desarrolla en el siempre pintoresco ambiente de los campos americanos, con todo el color, y en toda la vida, con que los cinematografistas expertos saben reproducir aquel medio.

La productora Norca, ha sabido aprovechar toda la eficacia interpretativa de Leonard Chapman, Lillian Rossini y Tom Kenedy, los tres protagonistas de esta película. Como labor técnica y fotográfica "Por la razón o... los puños", resulta un film único en su género y un espectáculo insuperable para los aficionados a la cinematografía de aventuras.

Se estrenará en el Palace Theatre y Grand Splendid de Max Glücksman hoy sábado.

— V. V.

do para hacerlo, el buen gusto y el ingenio con la grosería y los frailes en escena...

Cinematografía

La Universal estrena hoy "Por salvar su honor", por Roy Stewart y Kathlyn Williams

Realmente no hay nada tan verídico en la vida como el amor que una madre siente por sus hijos. Muchas veces este cariño no es correspondido debidamente, pero en esta película vemos el caso de una niña que llegó hasta el crimen por defender el honor de su madre.

SINOPSIS

Cordelia Ebbing había sido separada de su hija Fe por el padre de ésta, cuando era una pequeña niña, y al volver a la ciudad que habita su hija la encuentra convertida en una hermosa mujer...

Durante todo el tiempo que habían estado separadas, el padre de Fe y sus relaciones habían tratado de convencer a Fe de que su madre no era merecedora de su afecto; pero ella, como su nombre lo indica (Fe), tenía esta bella virtud muy arraigada y no dudaba un solo momento de su madre.

En una circunstancia en que Cordelia se hallaba en una situación apuradísima y debía abonar la suma de 7.000 dólares o de lo contrario ir a la cárcel, Fe, que era secretaria de una importante casa comercial, roba el dinero para poder salvar a su madre de tal afrenta. Poco tiempo después Fe se ve obligada a declarar a su madre la forma en que había obtenido el dinero que le facilitara. Al saberlo ésta, le da parte del dinero y la otra parte trata de conseguirlo dejándose cortejar por el jefe de su hija que en varias oportunidades habíale hecho insinuaciones.

Hay que hacer presente que Rovers Wayne era un antiguo admirador de Cordelia, el que guardó un puro cariño por ella durante muchos años. Las circunstancias hacen que ella se vea precisada a aceptar el amor de él, que ella había correspondido siempre, pero que no había aceptado hasta entonces no queriendo que él tuviera por esposa a una mujer de quien todo el mundo murmuraba, aunque dichas murmuraciones feran completamente infundadas. Cordelia se casa, pues, con el hombre fueran completamente infundadas y su hija encuentra en el hogar de su padrasto y de su madre, el cariño que no había conocido hasta entonces.

City Program estrenará "Hamlet"

Esta alquiladora, cuya producción inicial, "El verdugo de Londres", no obstante su carácter de reprise, alcanzó un señalado éxito, realizará a mediados de este mes, su verdadera iniciación en la cinematografía, con el estreno de una de las más reputadas películas europeas: "Hamlet".

Conocida es la leyenda del infortunado príncipe de Jutlandia. Narrada por Saxo Gramático, la inmortalizó luego en las brillantes páginas de su drama trágico, el genial Shakespeare.

Homendil, padre de Hamlet, príncipe de Jutlandia, fué asesinado por su hermano Felegó, quien se casó con la viuda, Geruta, y se hizo dueño del principado. Hamlet se fingió loco para salvarse de correr igual suerte que su progenitor. Su vida, dedicada desde entonces a vengar al caído y a reconquistar su trono, da lugar al desarrollo de escenas de la más intensa y saludable emotividad.

La Art Film, editora de esta producción cinematográfica, la que, tal vez, mayores elogios haya merecido de la crítica y públicos europeos, ha reconstruido con encomiable justeza, lujosamente la leyenda de Hamlet. Leyenda o historia, no es caso actual de entrar a discutir. Cuidadosa la presentación, las modalidades y costumbres de aquella época, dos siglos antes de J. C., reviven en la pantalla, dejando en todo momento la impresión de lo real, de lo vivido.

Asta Nielsen, la reputada trágica, da realce a la película, con una interpretación impecable del protagonista. Su temperamento vigoroso se adapta con justeza al difícil rol a su cargo, no desmereciendo la labor, ni aun ante las comparaciones obligadas que provoca con los más geniales intérpretes.

"Hamlet" será, sin duda alguna, una de las películas de mayor éxito de la temporada.

El City Programa estrenará luego otra reputada producción: "Idolo y sangre", emocionante drama de la misteriosa India, película europea, también, en la que actúa de protagonista la reputada actriz Manja Tzatschewa.

"El manual del perfecto casado"

Próximamente la New York Film Exchange nos dará a conocer en su Programa Splendid una bella producción de la Goldwyn Pictures, cuyo título es el que nos sirve de epígrafe. En ella aparece un selecto conjunto de artistas de primera magnitud entre los que se destacan Norman Kerry, Claire Windsor, Pat O'Malley, Helene Chadwick y Mae Busch.

Demás está decir el éxito que alcanzará esta producción, pues se trata de un asunto novedoso, en el que se verán muchas cosas que deben aprender nuestras jóvenes casaderas antes de cruzar la peligrosa senda del matrimonio.

La Sociedad General estrenará el viernes, por su Programa Ajuria, esta interesante película interpretada principalmente por Claire Windsor, Mona Lissa y Louis Calhern. Gira la acción de este film alrededor de una familia de sangre azul, pagada de sus antecedentes, y para quien los seres no pertenecientes a su clase "sanguínea" son seres inferiores. Tales ideas son también las de la hija de la casa, mas circunstancias especiales la conducen al campo, donde conoce a un hombre joven y fuerte, que posee nobleza de espíritu. Enamórase la muchacha del galán, pero el

La Universal prepara ocho super-series

El departamento de producciones series de la Universal prepara para estrenar el próximo año ocho grandes películas, muy superiores a las estrenadas hasta la fecha. Al efecto, ha contratado a las mejores estrellas de series y a varios escritores especializados en la materia y de indiscutible fama universal.

El creciente entusiasmo del público por estas producciones de positivos resultados para los exhibidores hace esta información muy interesante para nuestro gremio, más aun, si se considera que los asuntos a tratar son novedosos y de gran atracción para los espectadores. Se desarrollan temas educacionales, aventuras en los agitados mares del sur, asuntos históricos y costumbres de la vida del Oeste norteamericano, tan adaptables a producciones de esta naturaleza.

"Sodoma y Gomorra" constituye un acontecimiento artístico y de taquilla

Tal como lo presumimos en la crónica de su estreno, esta notable producción de Lucy Doraine ha conquistado en sus repetidas exhibiciones un doble éxito, artístico y de boletería. Su solo anuncio en los carteles de los biógrafos caracteriza el lleno del local y da a la empresa la seguridad más absoluta de que el público se retirará satisfecho.

Lucy Doraine realiza en esta película una labor que la coloca entre las mejores estrellas del arte mundo, y Michael Kertess, su director, confirma su justiciera fama de ser uno de los más expertos en el difícil "metier".

La General estrenará la serie "La Reina del Bosque", con Ruth Roland

En estos días será estrenada por la Sociedad General Cinematográfica una nueva serie de la intrépida actriz Ruth Roland.

Como buena producción seria, "La Reina del Bosque" es un film de

"LA EPOCA"

CINEMATOGRAFOS

PALACE THEATRE — Corrientes 757.— Hoy, a las 15.20 y 21.20: Yerba buena; a las 17.20 y 22.10: La fábrica de besos; a las 18.30 y 23: Histerismo de conveniencia.

GRAND SPLENDID THEATRE — Santa Fe 1860. — Hoy, a las 16: Sección de risa; a las 16.30 y 21: La audaz substitución; a las 17.30 y 22: Pathe Journal y La fábrica de besos; a las 23.30 y 23: Histerismo de conveniencia.

CRISTAL PALACE — Corrientes 1550.— Hoy. El emigrado, El rey de los jockeys, Humildad y despotismo, El diamante negro, La niña de los 5 dólares.

REAL CINE — Esmeralda 425-429. — Hoy, a las 18.20 y 22.25: Por salvar su honor; a las 17.20 y 23.20: Ida y vuelta al Edén, cómica. El niño de la bola.

EMPIRE THEATRE — Corrientes y Maipú. —Ultimas funciones de los Liliputienses, actúan a las 18.30 y 23.20, ejecutando La muerte del cisne y El brigadier Negre. — A las 16: Veinte años después; a las 17.30 y 22.20: ¿Cual de los dos?; a las 18.30 y 23.10: ¡Cuidado con lo que haces!

SELECT — Suipacha No. 482. — Hoy: ¿Qué quieren las mujeres?. Al otro lado de la frontera; a las 17: La noche del sábado; a las 23: Fábrica de besos.

CAPITOL THEATRE — Santa Fe 1848.— Hoy, a las 16: Un galán decidido; a las 16.20: El Pibe; a las 17.20 y 21: La barrera de oro; a las 18.20 y 23: Déjame que te explique; a las 22: La cuna.

SELECT LAVALLE — Lavalle 921. — Hoy: Por salvar su honor, Un buen muchacho, y sección cómica.

GENERAL BELGRANO—Cabildo 2165.— Hoy, a las 16 y a las 20.45: Cómicas; a las 16.20 y 21.20: Víctima de la herencia; a las 17.20 y 23.20: La celebridad de Pichona; a las 18.20: Un millón de piedras preciosas; a las 22.20: Furia.

TEATRO PRINCESA — Suipacha 460.— Hoy, en cine continuado desde las 11, El niño de la bola, Por salvar su honor, Jocelyn, ¿Cual de los dos?

GAUMONT THEATRE — Rivadavia 1635. —Hoy, a las 16.20 y 21. Mirka; a las 17.20 y 23: La vuelta del forzado; a las 18.20 y 22: Film Revista 189 y ¿Cual de los dos?

PETIT SPLENDID — Libertad 976. — Hoy, a las 17.30 y 23: Por salvar su honor; a las 18.30 y 22: Un provinciano entre bastidores.

ELECTRIC PALACE — Lavalle 836. — Hoy: La venganza del mar, Ida y vuelta al Edén.

SELECT BUEN ORDEN — Bernardo de Irigoyen No. 1521. — Hoy, tarde y noche: Una noche de terror, El tercer toque de alarma, La representación nupcial, Cómo se hace un soldado.

CINE CATALUÑA — Corrientes 2046-52 —Hoy: Despotismo y humildad, Desposada de nadie, El héroe.

CINE [illegible] — Cabildo 3241. — Hoy: La representación nupcial, La Taberna, Dueños y criados.

THE AMERICAN PALACE — Córdoba y Callao. — Hoy, a las 18.20 y 22.30: Los espectros; a las 17.30 y 23.30: Un hombre de talla; a las 16.30 y 21.20: Amor rojo.

MIGNON PALACE — Guanadía 2433.— Hoy: ¿Quién fuera estrella?, 23 1/2 horas de permiso.

IMPERIAL CINE — Cangallo 221. — Hoy: El espejo del alma, [illegible] ensangrentado. Yo soy la culpable.

CINE BOLIVAR — Bolívar 1032. — Hoy: Los tres Mosqueteros, La Voragine, Daniel el Silencioso.

CINE COLON DE FLORES — Nazca 423. —Diariamente estrenos. Variado y selecto programa cinematográfico.

CINE MODERNO — Hoy, tarde y noche: Variado y notable programa con estrenos.

EXCURSIONES

REAL DE SAN CARLOS — Casino, Hotel y Balneario. — El lujoso vapor Helios sale todas las noches de la Dársena Sur a las 9 de la noche y regresa a las 7 de la mañana siguiente. — Pasaje, ida y vuelta $ 8.

Excursiones familiares — Todos los domingos y festivos se efectuarán dos excursiones al Real, con salidas a las 10 de la mañana y a las 9 de la noche.

La cédula de identidad, libreta de enrolamiento o de matrimonio o partida de nacimiento, esta dos con fotografía sellada por la Sección de Inmigración, son indispensables.

DEDIQUE ATENCION A LA PAGINA 16 DE ESTA MISMA EDICION

Son los espectáculos recomendados de los CINES Y TEATROS

AVENIDA
AVENIDA DE MAYO 1222 — U. T. 37 Rivadavia 1095

MAÑANA DOMINGO

Matinée a las 15
y
Noche a las 21.15

Grandes conciertos populares por los célebres

COROS UKRANIANOS

Platea con entrada $ 3.—

UNIVERSITARIAS

XVII CONGRESO MEDICO

A raíz de una invitación de la Asociación de Médicos de lengua francesa, la Facultad de Ciencias Médicas designó al profesor suplente doctor Jose Ma. Jorge, para que la represente en el XVII Congreso Médico que, patrocinado por la mencionada institución, se realizará en la ciudad de Burdeos, del 27 al 27 de septiembre próximo.

A fin de que con sus trabajos contribuyan al éxito del certamen, la referida institución ha hecho extensiva esta invitación a todos los médicos del país.

FACULTAD DE CIENCIAS EXACTAS, FISICAS Y NATURALES

Reunión del Consejo Directivo

Bajo la presidencia del decano ingeniero Emilio Rebuelti, y priponer consejo directivo de esta Facultad, habiendo adoptado, entre otras, las siguientes resoluciones:

Designar delegados al primer Congreso Universitario organizado por la Universidad de La Plata, que se celebrará el 25 de septiembre próximo, en esa ciudad, al doctor Narciso Laclau, don Martín Doello Jurado e ingeniero Emilio Rebuelto, y proponer los siguientes temas para ser sostenidos por ellos:

1o. Necesidad de que se intensifique en las Facultades de Ciencias de la República los estudios de geografía física.

2o. Necesidad de estudiar el problema de la enseñanza de la físicoquímica biológica en la Universidad.

También se resolvió dirigirse a los centros de estudiantes invitándolos a que designen un alumno delegado de acuerdo con lo que establece el reglamento del Congreso debiendo comunicar a la Universidad esa designación.

—Designar al ingeniero Arturo Prins, delegado de la Facultad al Congreso de Arquitectura que se celebrará en Santiago de Chile en el mes de septiembre próximo.

—Adquirir una turbina hidráulica para el gabinete de máquinas cuyo costo será de 8.000 francos suizos, de la casa Escher Wyss y Cía., de Zurich (Suiza).

—Hacer efectiva la adhesión de esta Facultal al Segundo Congreso de Química, suscribiéndose como miembro protector con la cuota de 250 $.

—Encomendar al decano la designación de un representante, por cada escuela, si fuera posible al Congreso del Trabajo, que se celebrará el 11 de agosto próximo en la ciudad de Rosario de Santa Fe, auspiciado por el P. E. de esa provincia.

—Designar jefe interino de trabajos prácticos de Química Orgánica al doctor Pablo Chamusot.

CONFERENCIA DEL PROF. AMERICO CASTRO

Hoy, a las 18 y 30, el doctor Américo Castro dará su conferencia semanal disertando sobre "La lengua y la literatura española al pasar de la Edad Media al Renacimiento".

CURSO DEL PROFESOR GRIZZIOTTI

El profesor de la Universidad de Pavía, doctor Benvenutto Grizziotti, ha inaugurado su curso de finanzas para los alumnos de la Facultad de Ciencias Económicas, tratando las cuestiones referentes, a impuesto único e impuestos múltiples; métodos de investigación, etcétera. En lo sucesivo dará sus clases los lunes, miércoles y viernes, a las 18.

Comunicaciones telegráficas

COMUNICACIONES TELEGRAFICAS

Persistiendo incomunicación al sud de C. Rivadavia, no se acepta tráfico adelante de este y P. Arenas.

Las demás líneas internas y conexiones internacionales funcionan normalmente.

Círculos y sociedades

En la tarde de hoy se realizará el baile mensual de [illegible] ma, en el salón de la calle Tacuarí número 253.

Para la noche anuncian reuniones de danza los siguientes centros sociales: Los Rosales en el salón Lago di Como, calle Cangallo 1756; Social Club, en el salón Les Enfants de Beranger, calle Victoria 1094; Paz y Alegría, en el salón Augusteo, calle Sarmiento 1374; Hijos de Vincios Unidos, en el salón Germania, calle Alsina 2313; Hijos del Ayuntamiento de Mos, en el salón Centro de Almaceneros, calle Sáenz Peña 242; Unione Alessandrina, en el salón del Primo Circolo Mandolinistico Italiano, calle Corrientes 2314; Jóvenes Amantes al Arte, en el salón Giuseppe Garibaldi, calle Sarmiento 2419; Fratellanza Artigiana, en su local de la calle Ruiz Díaz 375; Glorias a Pablo Podestá, en el salón de la calle Cangallo 1362; Los Defensores de Villa Crespo, en el salón Nuova XX Settembre, calle Bustamante 563; Centro Recreativo Jóvenes Amantes del Triunfo, en el salón de la Società Nazionale Italiana, calle Alsina 1465.

Juventud del Día. — Mañana a las 15 horas realizará la Juventud del Día una tertulia danzante en el salón Mariano Moreno, calle Santiago del Estero 1243.

Hogar Gallego.—

Los llamados "sábados de moda" del Hogar Gallego siguen atrayendo a mucha concurrencia a sus reuniones. La de esta noche organizada por la comisión de damas y señoritas y el C. A. de la sección recreativa comenzará a las 22 horas en su local de la calle Estados Unidos 1532.

Lago di Como. — La Sociedad Lago di Como, realizará mañana, a las 21 horas, un gran festival danzante en los salones sociales de la institución, Cangallo 1756.

MISCELANEA NOTICIOSA

Junta de Historia y Numismática Americana.—

Hoy, a las 16 y 30 horas, la Junta de Historia y Numismática sesionará en el local del Museo Mitre. El doctor Roberto Lehman, dará una conferencia sobre: "Toponimia patagónica". La entrada será libre.

Homenaje a un funcionario—

Hoy, a las 21 horas, se servirá en el restaurant "Ann's Keller", la comida en honor del señor Armando Aragón Neira, ofrecida por un núcleo de sus amistades, con motivo de su designación como subinspector general de esos territorios.

Demostración—

En el restaurant "La Sonámbula", será servido hoy, a las 20 y 30 horas, el banquete ofrecido al señor Juan Probst por un grupo de amigos, celebrando su actuación como presidente del Centro de Egresados de la Facultad de Filosofía y Letras.

"Camping Club de Buenos Aires"—

Esta institución realizará el 15 del corriente una fiesta de carácter social, en homenaje de sus asociados.

Consistirá en un te danzante, que se llevará a cabo en los salones del Savoy Hotel.

Los que deseen participar en la reunión, aun no siendo socios, pueden solicitar invitaciones en la Universidad Popular de la Boca, Aristóbulo del Valle, 171.

Círculo Médico Argentino y Centro Estudiantes de Medicina. — Inscripciones para el torneo de ajedrez—

En la administración del Círculo, ha quedado abierta la inscripción para los jugadores que quieran tomar parte en el próximo torneo universitario de Ajedrez, con objeto de seleccionar el grupo que representará a Medicina. La inscripción se cerrará el 6 del corriente.

Sociedad de Fomento "25 de Mayo"

Esta sociedad sesionará mañana, a las 9 y 30 horas, en el local de su secretaría, Orán, 1224. Será considerada la siguiente orden del día:

Lectura del acta anterior.

Proyecto de los señores Santiago y Torres, aplazado, creando la comisión de fiestas, conferencias y deportes.

Nombramiento del cuerpo de redacción del periódico, propuesto por el director, Raúl Torres.

Aprobación del presupuesto del periódico.

Carta del secretario privado del señor intendente municipal, sobre adoquinados de calles, solicitadas por la institución.

Presentación de nuevos socios.

Asuntos varios.

Homenaje póstumo—

Los amigos del señor Otto Masswelter, cumpliéndose el segundo aniversario de su fallecimiento, han resuelto tributarle un homenaje. Consistirá éste en la colocación de una placa en la tumba que guarda sus restos, en el cementerio del Oeste.

La ceremonia tendrá lugar mañana a las 10 horas y harán uso de la palabra durante ella, los señores Héctor Bergalli y Leopoldo Natta.

Liga israelita contra la tuberculosis

Con el fin de recolectar fondos para erigir un sanatorio, esta institución ha organizado para hoy una "kermesse" y baile en el salón Florida 146.

Audición musical del Diapasón—

Mañana por la tarde el círculo musical Diapasón, realizará una audición musical en sus salones de la calle Tucumán 543.

Se ha conseguido el concurso de los señores Jacobo Fisher y Arturo Luzzatti, y cumplirase el siguiente programa:

Primera parte. — Sonata en la mayor (para piano y violín), C. Franck: Allegretto ben moderato, Allegro, Recitativo-Allegretto poco mosso.

Segunda parte. — Sérénade mélancolique, Tschaikowsky; Siciliana y rigodón, Kreisler; Poema, Fibish; Aria, Bach; Danse hongroise, Brahms. A las 17.15.

CAJA NACIONAL DE AHORRO POSTAL

LEYES 9527 Y 11137

Conservar consigo mismo los pequeños ahorros, es mantenerlos inseguros o improductivos.

La Caja Nacional de Ahorro Postal destina las sumas en ella acumuladas, a las obras que reclama el bienestar del pueblo.

Los depósitos hechos en la CAJA NACIONAL DE AHORRO POSTAL se hallan garantizados por la Nación y gozan de un alto interés acumulativo. Además, por el artículo 18 de la ley 11.137, se conceden a los depositantes estos privilegios, de inestimable valor para el bienestar del individuo y de la familia.

Art. 18 de la ley 11.137: Las sumas depositadas hasta la cantidad de cinco mil pesos no podrán embargarse ni transferirse ni darse en prenda las libretas, sin que se admita reclamación alguna a este respecto. Será igualmente inembargable la propiedad urbana o rural que se adquiera por un valor no superior a pesos 10.000 con las cantidades depositadas en la Caja que gocen de ese privilegio, siempre que la cuenta tenga un mínimum de dos años de antigüedad y que dos tercios al menos del importe a aplicarse se encuentre depositado seis meses antes de la operación de compra. El privilegio de la inembargabilidad subsistirá mientras la propiedad permanezca en poder del adquirente, su esposa e hijos menores.

UN PESO BASTA PARA ABRIR UNA CUENTA

Administración: Callao esq. Bartolomé Mitre,

Buenos Aires.

Mundo Comercial

BOLSA DE COMERCIO

Unica rueda

Cédula Hipotecaria Argentina, agosto 6: 48.000 a 100.20.
Id. 6a. serie, agosto 6: 10.000 a 97.50; 6.500 a 97.60.
Id. 7a. serie, agosto 6: 10.000 a 97.50.
Id. 8a. serie, agosto 6: 20.000 a 97.30.
Id. 9a. serie, agosto 6: 12.000 a 94.90; 58.000 a 95; 404.000 a 95.10.
Id. 10a. serie, agosto 6: 4.000 a 95; 56.00 a 94.91.
Id. 13a. serie, al contado: 2.000 a 96.50.
Id. 14a. serie, al contado: 4.000 a 95.80.
Id. agosto 6: 4.000 a 96.60.
Id. agosto 7: 80.00 a 96.60.
Id. 15a. serie, al contado: 7.000 a 96.30.
Id. agosto 6: 10.000 a 96.40.
Id. 17a. serie, agosto 6: 183.000 a 97.10.
Id. fin de mes: 100.000 a 97.30.
B. A. 4 1/2, agosto 6: 5.000 a 64.80; id. sep. 30: 10.000 a 65.
Crédito Arg. 1922: agosto 6: 6.00 a 95.30; agosto 7: 80.000 a 95.30; id. 1911, al contado: 1.100 a 85; id. 1016, al contado: 2.000 a 83.50.
Puerto San Nicolás, al contado: 100 a 39.80.
Id. fin de mes: 500 a 40.

MERCADO DE CAMBIOS

Sin operaciones.

PRECIOS OFICIALES

Unica rueda

	$ oro	$ m/n.
Libras	40 1/16	13.6151
Francos	13.03	0.1744
Belgas	13.36	0.1389
Suizos	4.25	0.5348
Florines	1 93 1/2	1.1745
Liras	17.55	0.1295
Marcos	850.000	0.0002674
Pesetas	5 39 1/2	0.4213
Dólares	131.10	2.9795
Reis	37.800	0.3039
Montev	7 o/o	2.2658

TITULOS EN COMPRA-VENTA

Solicitados:
Deuda de Santa Fe (hoy 2004).
Ofrecidos:
Noel y Cía. (fábrica de dulces); Banco Popular Argentino.

MERCADO A TERMINO DE ROSARIO

Unica rueda

Trigo, entrega en noviembre, 100 toneladas a 10.62.
Maíz, entrega en agosto: 100 toneladas a 7.90.
Entrega en septiembre, 400 toneladas a 7.95.
Entrega en noviembre, 100 toneladas a 8.07.
Lino, entrega en septiembre, 100 toneladas a 20.40; 300 a 20.45.
Entrega en Octubre, 100 toneladas a 20.08; entrega en noviembre, 400 toneladas a 19.80.

Precios de ajuste

Trigo, 10.45, agosto, 10.45; septiembre, 10.50; Octubre, 10.55; noviembre 10.60.
Maíz, 7.85; agosto 7.90; septiembre 7.95.
Octubre 8: noviembre 8.05.
Lino, dip.: 20.40; agosto, 20.60; septiembre 20.45; octubre 20.15; noviembre 19.85.

MERCADO CENTRAL DE FRUTOS

VENTAS DE HOY

Segunda esquila, mediana y gruesa.— 2.000 kilos a $ 12.50; 1000 a 11.570; 4000 a 10.50; 2000 a 9.50; 7000 a 9; 2000 a 8; 1000.
De Santa Cruz, cruza fina y mediana.— 12.000 kilos a $ 16.00.
Pieles lanares, estación consumo. 300 kilos a $ 0.85; 400 a 0.82; 500 a 0.80; 700 a 0.75.
Desecho. — 200 kilos a $ 0.65; 400 a 0.62; 1000 a 0.60; 1300 a 0.55.
Cruza fino.— 1000 kilos a $ 100.
Corto y pelado.. consumo. —200 kilos a $ 0.60; 300 a 0.55; 200 a 0.50.
Borregos.— 100 kilos a 0.60.
Cueros vacunos.— 500 C a pesos 12.50; 150 a 12.20; 100 a 12; 50 a 11.50.
Becerros.— 300 C. a $ 9.50; 150 a 9.40; 50 a 9.30.
Nonatos.— 200 C. a $ 650; 100 a 640; 50 a 630.
Potros.— 100 cueros a 7.70; 50 a 750; 100 a 720; 50 a 700; 20 a 650.
Cerdas.— 200 kilos a $ 18.00; 300 a 17.50; 500 a 17; 300 16.50; 300 a 16: 100 a 15.
Nutria.— 75 kilos a 17; 20 a 15; Por docena.— 10 D a $ 74.00; 20 a 68.
Zorros.— 250 C a $ 6.50; 30 a 500; 30 a 400.
Liebres.— 300 cueros a $ 0.72; 100 a 0.71; 200 a 0.50; 100 a 0.35.
Zorrinos.— 500 C a $ 0.50.
Sebo derretido.— 100 Lat. a pesos 3.70.
Sebo pisado.— 14 B a 2.80.

BOLSA DE CEREALES

Entrada total:		Precios Mínimo	Precios Máximo
Trigo	16.712	10.—	10.30
Triguillo	540	7.—	8.—
Maíz	20.855	6.50	7.70
Lino	948	17.—	19.40
Nabo	408	14.—	15.50
Avena	3.256	7.20	8.20
Cebada	1.666	6.30	7.—
Centeno	217	5.—	6.50
Alpiste	263	18.—	22.—
Alfalfa	102	4.50	6.—
Harina	813	—	—
Cebadilla	409	6.50	7.40
Patatas	23.216	0.40	1.20
Maní	598	16.—	18.—
Girasol	55	10.—	12.—
Pasto—Alfalfa:			
Fardos grandes	16.75	29.—	70.—
" chicos	25.469	28.—	64.—

VENTAS DE HOY

Trigo tangaró: 100 bolsas en dársena a 10.20 $. Oscamou y Ca.
Trigo varias clases: 122 bolsas en Bs. Aires a 10.80 $, Estremé Hnos.; 258 en Palermo a 10.50, 140 a 10.50, 40 a 10.50, C. y Rodrgue; 316 en Bs. Aires a 10.30, A. Kuker; 169 en Once a 10.20, Avalos Salaar y Cía.; 580 en Once a 10, Aguirre Hnos.
Maíz amarillo y colorado: 330 bolsas en Once a 7.70 $. L. y Etchegaray.
Maíz morocho: 173 bolsas en Sola a pesos 7.70, N. Repetto y Cía.; 391 en Once a 7.20, E. L. Boggiano.
Maíz amarillo: 670 bolsas en Once a pesos 7.70, Coop. de Hacendados; 140 en Sola a 7.60, Dorignac y Cía.; 410 a 7.50, A. Rinaldi; 195 en Once a 7.50, Perlender y Cía.; 438 a 7.50, Benvenuto Hnos.; 278 a 7.20, García Ltda.; 250 en Dep. dársena a 7.10, A. Kuker; 156 en Sola a 7. S. y Bercetche; 137 a 7, N. Repetto y Ca.; 390 en Bs. Aires a 6.90, 390 a 6.90, J. F. Bado; 473 en Pte. Alsina a 6.90, 461 a 6.90, Seguí Hnos. y Cía.; 150 en Sola a 6.90, A. A. Ojea; 247 a 6.60, I. Bidon Chanal y Cía.
Avena: 551 bolsas en Sola a 8.20 $. Goñi Hnos.; 577 a 8, R. G. Lértora; 169 en Bs. Aires a 8, Estremé Hnos.; 160 en Sola a 7.80, Dorignac y Cía.; 285 a 7.60, A. Rinaldi; 330 en Once a 7.60, T. P. y H. Ojea.
Lino: 94 bolsas en Palermo a 19.40 $. S. Elissalt; 120 en Sola a 19.20, A. A. Ojea; 50 en Dep. a 19, Storm Bull y Cía.; 84 en Bs. Aires a 18.60, 430 a 17, Perlender y Cía.
Lino para semilla: 85 bolsas en Dep. a 26 $. J. A. Ferrari.
Nabo: 230 bolsas en Once a 16 $ con lino, De Lellis y Fages.
Maní: 214 bolsas en Once a 16.60 $. 217 a 16.60, 177 a 16.50.
Girasol: 55 bolsas en Sola a 11.20 $.

Venta de última hora

Trigo varias clases: 655 bolsas en Sola a 10 $, A. Rinaldi.

ENTRADAS GENERALES

Once: 826 bolsas trigo, 182 triguillo, 2506 maíz, 707 lino, 291 avena, 700 cebada, 263 alpiste, 559 maní, 313 harina, 425 cebadilla.
Sola: 1860 bolsas trigo, 500 harina, 5503 maíz, 2556 avena, 160 cebada, 55 girasol, 102 alfalfa.
Palermo: 393 bolsas trigo, 217 centeno, 180 lino, 224 maíz, 31 nabo.
Retiro (C. Argentino): 222 bolsas maní.
C. Córdoba: 581 bolsas lino, 80 nabo, 1015 maíz.
Puerto: 1869 bolsas trigo, 4630 maíz.
Brian: 11.071 bolsas trigo, 4100 maíz.
Lacroze: 261 bolsas maíz, 367 triguillo.
Buenos Aires: 689 bolsas trigo, 1104 id maíz, 470 maní.
Riachuelo: 1412 bolsas maíz.

MERCADO DE PASTO

(Est. Caballito)

Han entrado hoy en este mercado 624 fardos grandes de pasto y 16.702 id chicos; en Sola: 33 id grandes y 3580 id chicos; en Palermo: 2781 id chicos y 369 id grandes; en C. Córdoba: 825 id chicos; en Lacroze: 226 id grandes; en Bs. Aires: 296 id chicos y 423 id grandes.
Precios de venta: Pasto alfalfa en fardos grandes, de $ 29 a 70 $ los 1000 kilos id chicos, de 29 a 65; id mezcla, fardos grandes, de 30 a 50.

MERCADO DE PATATAS

(Est. Casa Amarilla)

Entraron hoy en este mercado 22.705 bolsas de patatas; en Retiro (C. Argentino): 511; total 23.216 bolsas.
Precios de venta: Patata según clase, de $ 0.40 a 1.20 los 10 kilos.

MERCADO DE ABASTO PROVEEDOR

Fueron descargados hoy en este mercado por chatas y carros 570.000 kilos de frutas y un total de 1.274.200 kilos de verduras en general.
Con las ventas de la mañana se pone término a las operaciones semanales que se realizan en este mercado.
La situación en que se vendieron los distintos productos fué más animada que la anterior semana, dado que los arribos fueron en general más reducidos, motivo por el cual y con particular para algunos productos que mejoraron de precio, cerraron firmes para todas las categorías.
Verduras: Los precios de las variedades de este renglón no acusaron cambios de importancia en sus cotizaciones; la colocación se efectuó con lpaza en iguales tonos a los anteriores, es deir, firmes.
Legumbres frescas y secas: También para estas variedades la plaza se presenta favorable y los precios que se obtienen sin firmes, debido a que los arribos no son abundantes.
Para frutas manifestamos en un todo los informes precedentes en lo que se refiere a venta y precios de las distintas variedades de este renglón.
Damos a continuación algunos precios a que se vendieron los lotes de verduras:
Borraja, la docena de atados, de $ 0.20 a 0.30, nabo común, de 0.20 a 0.30, id francés, de 0.25 a 0.40; salsifí, de 0.50 a 1.10; acelga, de 0.30 a 0.40; lechuga y escarola, el lienzo, de 3 a 3; zanahorias, docena de atados, de 0.30 a 0.50; repollos, la docena, de 0.60 a 1.50; apio de pie, docena de pies, de 1 a 1.30; id de hojas, de 0.20 a 0.40; hinojo, docena de atados, de 0.25 a 0.40; rabanitos, de 0.10 a 0.20; espinacas, de 0.30 a 0.50; cebolla de verdeo, de 0.20 a 0.30; perejil, de 0.30 a 0.60.

MERCADO DE HACIENDA VACUNA

(Liniers)

Terminó la semana de operaciones en este mercado con plaza animada para haciendas nuevas y finas de consumo, pero con preferencia para terneros y mamones especiales.
Las haciendas descarnadas y faltas de clase, lo mismo que las tropas de vacas viejas.
Los novillos de frigorífico también encontraron plaza floja, haciéndose por novillos especiales chilled beef, alrededor de pesos 0.16 la libra.
Las compras efectuadas por los frigoríficos durante la mañana fueron las siguientes: La Blanca 459, Sansinena 312, Swift 275, Wilson 137 y Armour 91.
La entrada de hoy en este mercado fué de 2902 cabezas, clasificadas en la siguiente forma: novillos 741, vacas 771, terneros 1389 y bueyes 1.
Los precios corrientes de la mañana fueron los siguientes:
Toros y torunos especiales para frigorífico, de 43 a 61.
Novillos especiales chilled beef, de frigorífico, de 110 a 135.
Id especiales (congelar), de 90 a 95.
Id gordos (continente), de 78 a 88.
Id generales, consumo, de 46 a 74.
Novillitos excepcionales, consumo, a 65.
Id gordos y especiales, id, de 40 a 60.
Id generales, id, de 24 a 34.
Vacas especiales, id, de 62 a 71.
Id gordas, id, de 45 a 57.
Id generales, id, de 24 a 40.
Vaquillonas gordas y especiales, consumo, de 39 a 60.
Id generales, id, de 18 a 33.
Terneros excepciales, consumo, a 47.
Id especiales, id, de 41 a 47.
Id gordos, id, de 27 a 38.
Id generales, id, de 8 a 24.
Mamones gordos y generales, id, de pesos 4 a 10.

VENTAS DE HOY

APHECA, CANDAU y Cía.—
19 novillitos de C. Pringles a 65, 11 vaquillonas a 53.
ARZENO y Hno. FORTUNATO B.—
6 vacas de Azul a 54, 8 novillitos a 48, 7 vaquillonas a 45, 7 id a 36, 2 terneros a pesos 21.
ACCAME, BELLINI y Cía.—
14 vaquillonas de Pergamino a 17, 67 vacas a 21, 15 toros a 53, 15 terneros de Salpuchia a 25, 8 id a 20, 46 vacas a 23, 12 terneros a 16.
ANDOHAIN e ITURRASPE—
25 terneros de Mar Chiquita a 18.
ALCHOURRON Hnos. Ltda.—
2 novillos de Tandil a 50, 10 vacas de Maipú a 60, 10 id a 59, 5 id a 50, 9 id de Tandil a 50, 9 id a 45, 4 id de Guaminí a 55, 4 id de Tandil a 36, 10 vaquillonas de Guaminí a 60, 18 terneros de Mar Chiquita a 35, 21 id a 35, 15 id de Gral. Belgrano a 35, 20 id de Maipú a 35, 20 id de G. Belgrano a 25, 12 id a 48, 12 id de Tandil a 26, 12 id a 25, 8 id de Mar Chiquita a 25, 3 id de Maipú a 25, 7 mamones de Gral. Belgrano a 10.
BUNGE y BORN Ltda.—
44 novillos de San Luis a 110, 44 vacas a 55, 30 novillos de Lincoln a 95, 42 id de San Luis a 95.
BASCARAN FELIPE—
27 novillitos de C. Suárez a 48, 29 vaquillonas a 48, 26 novillos a 76, 24 vaquillonas a 45, 23 terneros a 24, 7 vaquillonas de A. Alsina a 62, 25 terneros a 5.
CUESTA Y Cía.—
45 terneros de C. Casares a 25, 21 vaquillonas de 9 de Julio a 45, 3 novillitos a 45, 12 novillos a 62, 11 id a 52, 2 id a 56, 4 vacas a 40, 10 vaquillonas a 44, 12 vacas a 36, 10 aquillonas a 20, 5 novillitos a 20, 10 vaquillonas a 33, 10 id a 35, 10 id a 40, 12 id a 37, 26 id a 20, 27 terneros a 10, 6 novillos a 35, 15 vacas de C. Casares a 30, 8 novillitos a 20, 4 mamones a 5, 5 vaquillonas a 15.
DE LOS SANTOS y Cía. JOSE C.—
2 novillos de C. Pringles, 18 id a 68, 5 novillitos a 52, 2 novillos de Azul a 60, 11 novillitos a 61, 6 id a 50, 2 vaquillonas a 37, 12 terneros a 31.
DEVOTO y Cía. Ltda. TOMAS—
23 vacas de T. Lauquen a 38, 2 id a 4, 8 novillos de Pergamino a 54, 9 terneros a 16, 6 vaquillonas a 16, 10 terneros a 15, vaquillonas a 41, 8 terneros a 22, 11 vaquillonas a 23.
ESTREME Hnos.—
17 vaquillonas de Lamadrid a 60, 5 id a 50, 12 novillos a 78, 12 vacas a 58.
FERRARI Hnos. y Cía.—
87 novillos de Córdoba a 60, 7 id de 9 de Julio a 20, 13 terneros a 8, 20 vaquillonas a 17, 5 novillitos a 15.
GOÑI IGNACIO (hijo) y Hnos.—
12 terneros de Azul a 20, 38 id a 15, 2 mamones a 4.
IRAIZOZ Hnos.—
13 terneros de Belgrano a 42, 10 id a 48, 10 id a 45, 11 id a 45.50, 14 a 44, 8 id a 25.50, 14 id a 40.50.
IRIARTE ZALBA ANTONIO—
25 terneros de Lincoln a 25.
LANUS y ARANCEDO—
25 terneros de Armas a 40, 25 id a 38, 30 novillitos de Pampa a 43, 7 id a 26, 19 vaquillonas a 22, 17 id a 21.
LASCURAIN y ETCHEGARAY—
22 vacas de B. Mitre a 48, 5 novillos de Azul a 111, 9 id a 95, 8 vacas a 47, 28 terneros de Santa Fe a 28, 20 id a 25, 12 vacas de Guaminí a 45, 13 id a 40, 20 novillos de Córdoba a 77, 21 id a 88.
LANUSSE PEDRO y ANTONIO—
10 terneros de Brandsen a 33, 15 id a 14, 2 id de G. Belgrano a 29, 2 novillitos a 20, 16 terneros a 19, 10 id a 30, 20 id a 19, 17 id a 25, 11 id a 20, 7 id de C. Pringles a 25, 2 vacas a 48, 9 terneros a 34, 19 id a 28, 12 id a 36, 9 id de C. Casares a 25.50, 5 id a 15, 20 id de C. Pringles a 36, 15 id a 38, 20 id a 37, 20 id a 38, 15 id a 25, 10 vaquillonas de Monte a 50, 12 id a 28.50, 9 vacas a 54, 11 vaquillonas a 38, 10 vacas a 55, 10 novillos de P. Central a 135, 10 id a 135.
LALOR JUAN—
15 terneros de Luján a 5, 3 id de Chascomús a 27.50, 9 id a 33, 10 id a 39, 13 id a 23, 2 novillitos de Monte a 45, 3 novillos a 68, 10 terneros a 36.50, 11 id a 28, 2 vaquillonas a 40, 2 toros de General Pinto a 61, 14 terneros a 38, 12 id a 22.50, 7 id a 25.50, 3 vaquillonas a pesos 31.50.
MARTINEZ DE HOZ Hnos.—
22 novillitos de Belgrano a 65, 12 id a 52, 18 id a 42.
MENDEZ Hnos. y Cía.—
95 terneros de Pringles a 34.
OJEA ANTONIO A.—
12 novillos de R. Pérez a 85, 3 id a 70, 3 vacas a 40.
PRYOR e hijo—
30 vaquillonas de Chacabuco a 55.
PEGASANO, ROCCATAGLIATA y Cía.—
[illegible] terneros de C. Casares a 18, 28 vacas a 52, 9 id a 32, 14 id a 52, 2 novillitos a [illegible], 5 vaquillonas a 32, 14 vacas a 30.
PAREJA MUÑOZ CARLOS—
4 vaquillonas de Pehuajó a 58, 3 novillito a 60, 31 terneros a 35, 32 a 38, 21 id a 33, 11 id a 35.
PATRON FERNANDO L.—
21 novillos de Santa Fe a 89, 52 id a 79, 10 id de Colón a 65, 10 id de 9 de Julio a 26.6, 11 a 70, 1 vaca a 40, 6 vaquillonas a 30, 41 novillitos a 30, 6 id a 32, 6 vaquillonas de Matanza a 18, 2 novillitos de Pehuajó a 50.
PICCOLINI y Cía. EUGENIO—
[illegible] novillos de Bragado a 5[illegible].
RODRIGUEZ y CONI—
6 novillos de Maipú a 88, 6 vacas a 62, 8 novillos a 78, 9 terneros a 23.
RUBIN, LOMEZ, ZUBIAURRE y Cía.—
22 novillos de Tapalqué a 80, 8 vacas de Azul a 59, 10 id de M. Chiquita a 52, 7 id a 26, 7 terneros de Azul a 25, 5 id a 18, 5 id de Mar Chiquita a 16.
RODGER y Cía. GUILLERMO H.—
8 terneros de G. Paz a 25, 8 id a 25, 6 id a 27.55, 2 id a 25.50.
SALABERRY y BERECOCHE—
6 vaquillonas de Olavarría a 52, 7 vacas a 70, 13 id a 19, 16 novillitos a 55, 2 terneros de Magdalena a 24, 9 id a 24, 18 id a 26.50, 11 id a 22.50, 10 id a 20, 5 id a 29, 10 id de Merlo a 4.50, 10 vacas a 10, 3 id de Monte a 10, 16 terneros de Córdoba a 34, 15 id a 29, 11 id a 20, 7 id a 24, 9 novillos a 24.70, 16 id a 68, 4 vaquillonas de Marcos Paz a 31, 4 terneros a 18, 14 id a 23.50, 11 id a 19, 9 id a 20.50, 11 id de Olavarría a 23.50, 14 id a 20, 4 id a 18.50, 2 vaquillonas de General Paz a 18.50, 5 novillitos a 31.50, 8 id a 30, 6 id a 31.50, 8 terneros de Pergamino a 74, 12 id a 9.50, 9 vaquillonas a 5.50, 9 novillitos a 18, 14 toritos a 16, 24 terneros a 27, 78 id a 16.70, 10 id a 16.50, 16 id a 24.50, 18 id a 12, 2 vacas de Córdoba a 10.50, 10 id a 51.5, 14 id a 50.50, 10 id a 59.50, 18 terneros a 66, 18 id a 42, 8 id a 39, 11 id a 41.50, 8 vaquillonas a 29, 1 novillitos a 67, 3 id a 78, 9 terneros de Marcos Paz a 22, 10 id a 25, 6 id a 25.
SERANTES, CAIMI y Cía.—
22 novillos de Chascomús a 80.
TALBOT y ZAMBRANO—
25 vaquillonas de Córdoba a 54, 34 id a 49, 10 id a 48.
TERRAROSSA e hijos JUAN—
7 vacas de Puán a 71, 8 terneros a 25.
UNZUE, ALZAGA y Cía.—
20 vacas de Belgrano a 70.
VELAZ y Cía. ANGEL—
6 vacas de Puán a 63, 8 id a 54, 4 id a 52, 13 id de Laprida a 48, 10 id a 45, 4 de Pirán a 45, 10 de Laprida a 40, 13 id a 45, 10 vaquillonas a 35, 16 terneros de Navarro a 15.

MERCADO DE HACIENDAS LANARES

(Estación Tablada)

La entrada del día fué de 4.811 animales, habiéndose vendido durante la mañana 5176 cabezas adquiridas en la siguiente forma: Compañía Sansinena, 1212; La Blanca, 186; The Anglo, 576, Armour, 1531, Swift, 1201 y 470 par les abastecedores locales.
Los precios corrientes fueron los siguientes:
Capones especiales para mataderos de $ 18 a $ 19.10; capones especiales para frigorífico de 13 a 17 y 50; ovejas especiales para mataderos de 14 a 17.50; ovejas general para frigorífico de 10 a 12.50, borregos especiales para frigorífico de 10 a 19.20, borregos general para frigorífico de 13.00 a 15.50; boregos general para mataderos de 8.50 a 11.00; coredros especiales para frigorífico de 11.40 a 14.00; corderos general paar mataderos de 9.00 a pesos 9.70.

Ventas de hoy

ARZENO HNOS. F. B.—
11 capones mataderos de Iturregui a pesos 19; 33 capones mataderos de id a 17; 67 borregos frigorífico de id a 16.40.
CROTTO HNOS.—
30 corderos frigorífico de Oriente a pesos 11.40; 197 corderos mataderos de id a 9.70.
CRESPO Y RODRIGUEZ—
59 capones frigorífico de Iturregui a pesos 17.50; 41 borregos frigorífico de id a 13.00.
CHAPAR Y CIA.—
10 capones mataderos de Piedritas a pesos 18, 21 borregos mataderos de id a 16.00; 68 ovejas mataderos de id a 12.50; 55 corderos mataderos de id a 9.70.
DEVOTO Y CIA. LDA.—
97 corderos de frigorífico de General Roca a pesos 11.50; 18 corderos mataderos de id a 9, 10 corderos del id a 9; 60 horegos frigorífico de Madariaga a pesos 13.20; 10 borregos frigorífico de G. Roca a pesos 15, 132 capones mataderos de C. Lacelda a 6.50.
DRYSDALE Y CIA. J. A.—
364 borregos frigorífico de Juárez a pesos 10.50, 10 borregos mataderos de id a 8.25.
ETCHART PEDRO—
41 boregos frigorífico de Castilla a pesos 18, 49 ovejas mataderos de id a 17.
IRAIZOZ HNOS.—
57 capones frigorífico de Carhué a pesos 17.80; 28 boregos frigorífico de Carhué a pesos 12.50; 29 borregos mataderos de id a 10.60.
IZARRA Y VILLA—
125 borregos frigoríficos de Pringles a pesos 17; 84 borregos frigorífico de id a 16, 40 capones mataderos del id a 18; 13 capones mataderos de id a 18, 52 ovejas mataderos de id a 17.30, 12 carneros mataderos de id a 14; 47 borregos frigorífico de id a 14.80; 28 borregos mataderos de id a 10, 17 ovejas mataderos de id a 11, 102 borregos frigorífico de Krabbe a pesos 14.70.
LUCIANO LAURTEL Y CIA.—
80 capones mataderos de Juárez a pesos 18.70.
LALOR JUAN—
64 borregos frigorífico de Iturregui a pesos 1[illegible], 35 borregos mataderos de id a 9[illegible].
LANUSSE P. Y ANTONIO—
59 borregos frigorífico de Pringles a pesos 1[illegible], 24 borregos frigorífico de id a 16; 16 ovejas mataderos de Dacocuea a pesos 17, [illegible] borregos frigorífico de id a 1[illegible], 19 ovejas mataderos de id a 12.
MIHURA Y CIA.—
49 capones mataderos de Entre Ríos a pesos 19.10.
PEÑA CIA. J. L.—
1[illegible] capones frigorífico de Reserva a pesos 17.70, 1[illegible] borregos frigorífico de id a 14.10.
RUBIN D. ZUBIAURRE—
207 ovejas mataderos de Krabbe a pesos 17.00, 50 ovejas mataderos de id a 17, [illegible] capones mataderos de id a 18.[illegible]
SUC. J. CURUCHET—
197 ovejas mataderos de A. Dulce a pesos 17.[illegible], 389 ovejas mataderos de id a 12.60, 287 borregos mataderos de id a 11, 12 ovejas mataderos de id a 1[illegible].
SUC. BELTRAN SANSOT—
59 borregos frigorífico de Roberts a pesos 19; 96 borregos frigorífico de C. Suárez a pesos 16.
THOMPSON Y CIA. E. A.—
[illegible] borregos frigorífico C. Pringles a pesos 18.
TORRORASA E HIJOS—
50 ovejas mataderos de Pilar pesos 15.5[illegible], [illegible] corderos mataderos de id a 9.[illegible]
VELAZ Y CIA. ANGEL—
50 borregos frigorífico de Kralbe a pesos 19.20.
ZAVARBERRY Y PERCETCHE—
[illegible]

MERCADO DE HACIENDA PORCINA

Liniers

Cerró el mercado con una plaza animada para las tropas de cerdos de buena clase, gordura, [illegible] excepcional.
Entraron en este mercado, [illegible] cerdos.
Las compras hechas por los frigoríficos durante la mañana fueron las siguientes:
Armour, 172 y Anglo South American, 1[illegible].
[illegible] precios [illegible] cerdos de media gordura [illegible] capones especiales de frigorífico [illegible] 0.55; capones especiales de consumo [illegible]

Ventas de hoy

SUC. BELTRAN SANSOT—
[illegible]
COOP. DE HACENDADOS—
[illegible]
AMADEO Y CIA. MANUEL H.—
[illegible]
MAZZINO Y CIA. ARNOLDO—
[illegible]
VELAZ Y CIA. ANGEL—
[illegible]
[illegible]
LANUSSE PEDRO Y ANTONIO—
[illegible]
LASCURAIN Y ETCHEGARAY—
[illegible]
TORLASCHI ENRIQUE—
[illegible]
CUESTA Y CIA.—
[illegible]
LALOR JUAN—
[illegible]
PERRONE VICENTE—
[illegible]
CRESPO Y RODRIGUEZ—
19 cerdos de R. Pérez a pesos 0.50; 20 cerdos de Vlamonte a pesos 0.44; [illegible] cerdos de Saladillo a 0.46, [illegible] cerdos de Santa Fe a 0.40; 11 cerdos de id a 0.45; 42 cerdos de id a 0.47; 11 cerdos de Saladillo a 0.4[illegible], 27 cerdos de id a 0.46; 28 cerdos de Colón [illegible] 0.40, [illegible] cerdos de id a [illegible] cerdos de id a 0.41 [illegible] Santa Fe a 0.40; [illegible]
PARERA [illegible]
[illegible]

Información completa del Mercado de Cereales a Termino

MAÑANA del día de hoy

		Agosto	Sep'bre	Octubre	Nov'bre	Dic'bre
TRIGO	Apertura	10.62 v.	10.60 c.	10.65 h.	10.70 c.	—
	Rueda	—	10.60	10.65	—	—
	Clausura	10.63 60	10.65 62	10.70 67	10.73 70	—
LINO	Apertura	20.94 v.	20.66 c.	20.30 c.	—	—
	Rueda	20.92	20.65 75	20.30 40	—	—
	Clausura	21 20.95	20.77 75	20.40 38	—	—
MAIZ	Apertura	8.08 v.	8.07 c.	8.12 c.	—	—
	Rueda	—	8.07	8.14 13	—	—
	Clausura	8.07 05	8.08 05	8.15 13	8.21 19	—

TARDE del día de ayer

	Agosto	Sep'bre	Octubre	Nov'bre	Dic'bre
Reapertura	10.62 v.	10.58 h.	10.60 c.	—	—
2a. Rueda	—	—	10.60	10.60	—
Clausura	10.62 55	10.60 57	10.62 60	10.62 60	—
Reapertura	20.78 v.	20.64 c.	20.38 h.	20 [illegible] v.	—
2a. Rueda	20.77 75	20.75 63	20.[illegible]	—	—
Clausura	20.85 83	20.65 63	20.39 [illegible]	[illegible]	—
Reapertura	8.09 v.	8.07 c.	8.12 c.	—	—
2a. Rueda	—	8.08	8.15 12	[illegible] 17	—
Clausura	8.08 05	8.10 09	8.17 1[illegible]	8.22 [illegible]	—

AJUSTE

	Disponible	Agosto	Sep'bre.	Oct.	Nov'bre.
Trigo	10.60	10.60	10.65	10.65	10.65
Lino	20.95	20.95	20.80	20.40	19.95
Maíz	8.05	8.05	8.05	8.10	8.20
Avena	7.85	7.85	7.85	—	—

PIZARRA: Precios oficiales: trigo barleta Brasil 10.90; id pan 10.40; id id B. Blanca 10.30; avena (dársena) 7.55; lino (4 o/o) 20.50; maíz amarillo 7.95.

MERCADO ONCE: Precios extremos del día: trigo pan 10.80 y 10; maíz amarillo 7.70 y 6.60; id morocho 7.70 y 7.20; lino 19.40 y 17; avena amarilla 8.20 y 7.60.

EXTERIOR:
Trigo: Liverpool, feriado; Winnipeg 0.03 suba octubre; Chicago 0.03 baja septiembre.
Lino: Hull, feriado; Duluth 0.24 suba septiembre.
Maíz: Liverpool, feriado; Chicago 0.03 baja septiembre.

ENTRADAS: Llegaron hoy por las distintas estaciones: 16.698 bolsas trigo, 948 id lino; 20.855 id maíz; 3256 id avena.

NOTA: la inicial c. significa compradores; la v. vendedores; la h. negocio hecho.

IMPRESIONES DEL MERCADO A LAS 12.30 DE HOY

Trigo. — América no acusaba hoy en apertura, cambio alguno en sus cotizaciones, ya que la suba que venía del mercado de Winnipeg quedaba neutralizada con la baja anunciada desde Chicago. Las operaciones se iniciaron en el nuestro a base de los precios registrados durante la tarde anterior, si bien se observó un poco de más animación en las transacciones, con un [illegible] la posición entre vendedores y compradores a la hora de clausura de hoy.

Lino. — Los negocios sobre el oleaginoso estuvieron hoy más animados que ayer y la suba que anunciaba [illegible] americano de Duluth tuvo buen eco en el nuestro, traduciéndose en apreciable repunte de precios, especialmente [illegible] Ayer clausuraba el mercado con compradores a 20.83 para agosto y esta mañana se operó a 20.92 a igual fecha, [illegible] de los negocios para otras fechas. A las 12 clausuró el mercado algo más entonado que ayer y con mejor ambiente.

Maíz. — Aunque los precios de este grano no han mejorado, esta mañana se desenvolvió el mercado [illegible] mado, señalándose mayor liberalidad, tanto en la oferta como en la demanda. Sin embargo la posición del [illegible] tacionaria y las operaciones se practican con cierta pesadez. A último momento clausuró el mercado ligeramente sostenido.

BOLSAS VACIAS

Precios más bajos cotizados hoy por las principales fábricas y depósitos del ramo: Bolsa nueva trigo, 10 x 47, 0.26½; id lino, 10 x 50, 0.30; id id maíz 9 x 48, 0.26; id primer uso trgo, tipo molino, 0.16½; id primer uso tipo exportación, 0.15; id trigo, [illegible] 0.11 id usada, inferior, para carbón, 0.06 1/2.

INSTRUCCION PUBLICA

ASOCIACION DE MAESTROS DE ESCUELAS MILITARES

[illegible]

DEMOSTRACION A UN EDUCACIONISTA

[illegible]

CARNET DEL HACENDADO

Entradas en los distintos mercados y cotizaciones del día

MERCADO DE HACIENDA VACUNA

Entrada total: 2.902 animales: novillos, 741; vacas, 771; terneros, 1389; bueyes, 1.
Compra total de los frigoríficos: 1.274 cabezas.

COTIZACIONES DEL DIA

	La libra	Estado de la plaza
Novillos especiales (Baby beef)	[illegible]	[illegible]
" excepcionales (Chilled-beef)	[illegible]	[illegible]
" " de frigorífico (Chilled-beef)	[illegible]	[illegible]
" gordos y especiales de frigorífico, para congelar	[illegible]	[illegible]
" cuarterones, gordos, de frigorífico	[illegible]	[illegible]
Novillitos y vaquillonas mestizas, gordas, y especiales hasta 400 libras	[illegible]	[illegible]
" " de más de 400 libras	[illegible]	[illegible]
Vacas mestizas, nuevas y gordas	[illegible]	[illegible]
" generales, gordas	[illegible]	[illegible]
" viejas	[illegible]	[illegible]
Terneros especiales	[illegible]	[illegible]
" mamones	[illegible]	[illegible]
Toros y torunos para conserva	[illegible]	[illegible]

MERCADO DE HACIENDA LANAR

Entrada total: 4.811 animales.
Compra total de los frigoríficos: 4 706, consumo total: 470 cabezas.

COTIZACIONES DEL DIA

	La libra	Estado de la plaza
Capones pesados, especiales	[illegible]	[illegible]
" livianos, gordos, de frigorífico	[illegible]	[illegible]
Ovejas livianas, gordas y especiales	[illegible]	[illegible]
" pesadas, con lana	[illegible]	[illegible]
Corderos especiales de frigorífico	[illegible]	[illegible]
" " matadero	[illegible]	[illegible]
Borregos " frigorífico	[illegible]	[illegible]
" gordos, consumo	[illegible]	[illegible]

MERCADO DE HACIENDA PORCINA

Entrada total, 428 animales.
Compra total de los frigoríficos: [illegible] cabezas.

COTIZACIONES DEL DIA

	La libra	Estado de la plaza
Cerdos mestizos excepcionales	[illegible]	Animada
" " especiales de más de 140 kilos	[illegible]	[illegible]
" " " 120 a 130	[illegible]	[illegible]
" " " 100 a 110	[illegible]	[illegible]
" " " 80 a 95	[illegible]	[illegible]
Capones frigorífico	[illegible]	[illegible]
" de media gordura, según clase	[illegible]	[illegible]
" para invernada, según clase	[illegible]	Firme [illegible]

MERCADO CENTRAL DE FRUTOS

MOVIMIENTO DE LANAS	1923	1922
Entrada	[illegible]	[illegible]
Salida	[illegible]	[illegible]
Entrada desde el 1o. de julio	541.050	[illegible]
Existencia total	[illegible]	5.279.139

COTIZACIONES DEL DIA

	Los 10 kilos	Estado de la plaza
Cruza gruesa, buena a superior (nueva)	(Sin operaciones)	
" " regular a inferior		
" mediana, buena a superior		
" " regular a inferior		
" fina, buena a superior		
" " regular a inferior		
Mestiza fina (Rambouillet) buena a superior		
" " regular a inferior		

Banco Comercial del Azul

Institución Argentina de Crédito

FUNDADA EN 1889

Casa matriz: AZUL, F. C. S

Sucursales: Buenos Aires, Bmé. Mitre 499; Coronel Pringles (F. C. S.); Chacarí (F. C. S. y Coronel Dorrego (F. C. S.)

Capital autorizado: $ 10.000.000.— m/n
Capital suscripto: " 5.000.000.— "
Capital realizado y reservas " 4.570.679.71 "

DIRECTORIO

Presidente: Dr. Juan Francisco Arechavala
Vicepresidente: Sr. Roberto Lanusse
Secretario: Sr. Pedro Antonio Bioy
Vocales: Sr. Agustín Vidal, Sr. Juan Francisco Bouhée, Sr. Alfredo Fortabat, Sr. Alejandro Leloir, Casto Sáenz Valiente y Gregorio Aráoz Alfaro.
Síndico Titular: Sr. Pedro A. Pourtalé
" Suplente: Sr. Antonio N. Cladera

Recibe depósitos en Cuenta Corriente, Caja de Ahorros, Alcancías, Plazo Fijo con Letra y Libreta, Descuentos, Letras y Pagarés Comerciales.
Emite giros y cartas de Crédito sobre todas las plazas de la República y del extranjero.

Efectúa todo género de operaciones bancarias

Eduardo C. Gowland
Gerente

ULCERAS — ECZEMAS
LLAGAS — QUEMADURAS
TODA AFECCION DE LA PIEL
CURAN POR REBELDES QUE SEAN
TRATADAS CON LA
POMADA DE SUERO NORMAL "ISA"
CERTIFICADOS A SATISFACCION
EN TODAS LAS BUENAS FARMACIAS
PRODUCTOS "ISA"

FOOTBALL — PEDESTRISMO
AUTOMOVILISMO-CICLISMO

DEPORTES

BOX — ESGRIMA
PELOTA — REMO

Promete alcanzar un gran éxito el concurso por la Copa Wilbur Wright

A las 14.30 horas será dada mañana la señal de partida a los 27 pilotos que han formalizado su inscripción

Han sido terminados los preparativos para el concurso aéreo en que mañana se disputará la copa que el Aero Club Argentino bautizó con el nombre de Wilbur Wright, el primer hombre que voló con un aparato más pesado que el aire.

La expectativa reinante demuestra el profundo interés que existe por este concurso, que, se espera, ha de constituir la iniciación de una nueva y brillante etapa para la aviación nacional.

Como se ha anunciado, la señal de partida será dada en el aeródromo de San Fernando, a las 14.30 horas para el primer aparato. El recorrido, a cubrir cuatro veces, es el que limita los aeródromos de San Fernando, San Isidro y Palomar.

El gobernador de la provincia señor Cantilo, prometió a una comisión que lo visitó ayer, concurrir al aeródromo de San Fernando, siempre que las ocupaciones de su cargo se lo permitan. El señor Cantilo se interesó por la posible organización de un concurso similar entre la capital de la provincia y el aeródromo de Castelar y regreso, a realizarse el 19 de septiembre, aniversario de la fundación de La Plata.

Ayer fué un día de actividad entre los aviadores inscriptos, cuya gran mayoría realizó vuelos de ensayo sobre el recorrido.

Faltaban ayer los aviadores Elliff y Humberto Gatti, quienes residen en Junín y en Rosario, respectivamente, los cuales eran esperados en las primeras horas de hoy.

Macherett, piloteando el Sami Fiat 100 HP. con que participará en la carrera, cubrió ayer la distancia que media entre Baradero y el aeródromo de Castelar, donde inmediatamente inició una revisión y limpieza de la máquina para colocarla en las mejores condiciones.

Los aviadores residentes en la Capital o llegados en los días anteriores, terminada ya la preparación de sus aviones, los ensayaron repetidas veces, obteniendo todos ellos resultados satisfactorios, con lo que su participación en la carrera aparece asegurada. Sólo ofrece duda la participación de los aviadores Goggi y Rizotto.

Paillette y Holland, cuyos aeroplanos se hallaban desmontados, los han colocado en perfectas condiciones de vuelo, ensayándolos ayer con todo éxito en el aeródromo de San Isidro, donde también volaron los pilotos Kingsley y Hassett.

La C. D. del Aero Club Argentino ha designado las siguientes comisiones auxiliares:

La dirección general de la carrera estará a cargo del presidente del Aero Club Argentino, D. Jorge A. Mitre, asistido por los ingenieros Pedro Vidal Freire y Julio A. Noble.

La comisión de largada la componen el Dr. Gonzalo García y los capitanes Vicente Almandos Almonacid, Antonio Parodi y Vicente Andrada, quienes, conjuntamente con los señores Mitre, Vidal Freire y Noble, formarán el jurado que determinará la clasificación de los pilotos aviadores en el orden de largada.

Los señores Jorge A. Mitre, Carlos Alfredo Tornquist y Enrique Lavalle formarán la comisión oficial de recepción del presidente de la República y autoridades nacionales y provinciales.

Para el contralor de pasaje, sobre los tres aeródromos del circuito, han sido designados el ingeniero Desiderio Biró y el aficionado Sr. Bollini, en San Fernando; D. Federico L. Verdier y el capitán Martín Salinas Gómez, en San Isidro, y D. Ramón Herrán, el ingeniero Sánchez y un grupo de cuatro oficiales de la Dirección Aeronáutica del Ejército, en el Palomar.

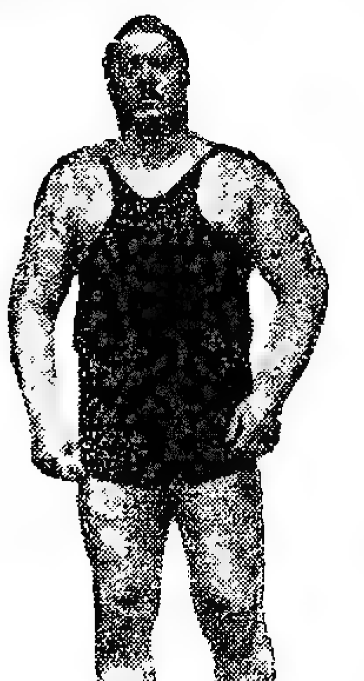
Como comisarios generales actuarán los señores Manuel Fontecha Morales y Rodolfo Luján.

Campeonato de lucha romana

Con éxito continuó disputándose anoche en el teatro Casino

En la amplia sala del teatro Casino continuó disputándose anoche ante numerosa concurrencia el campeonato internacional de lucha greco-romana.

La serie de asaltos de la noche se



Grunewald, que luchará esta noche con Grenna

inició con el pendiente de la noche anterior, entre Fournier, francés, y Renglin, alemán.

Desde los primeros momentos, en que se inició el encuentro, este pudo notarse que, dada la escuela de ambos luchadores, sería muy interesante. Tanto Fournier como Renglin, pasaron momentos de verdadero peligro, de los que supieron salir airosos.

Reglin hizo una toma de cintura a su rival, quien consiguió zafarse



Jirsa, el fuerte luchador húngaro que se medirá esta noche con Leskinowitsch.

con toda maestría, siendo muy aplaudido por la concurrencia.

Por su parte Fournier, atacó más que su rival, ejecutando varios golpes de los que Renglin supo salvarse.

En todo el tiempo que duró el encuentro, no se definió, por lo que continuará el lunes próximo a las 22.30 horas.

Esta noche a las 22.30 horas, continuará disputándose el asalto pendiente entre Jirsa, húngaro, y Leskinowitsch, ruso.

Después lucharán Costant Le Marin, belga, contra Rock Weel, canadiense y Grena, italiano, contra Grunewalt, alemán.

Pelota

CLUB ATLETICO F. C. OESTE

Campeonato de pelota a paleta

Correspondientes al campeonato interno de pelota a paleta, se jugarán mañana, en las canchas que el club atlético F. C. Oeste posee en el Caballito, los siguientes partidos:

A las 8.30, 3a. categoría: J. Cinqualbres y F. Legeren v. Beatrice y Nemorosky; 2a. categoría: V. Volpe y J. Peyrón v. J. J. Domínguez e I. Piccone. A las 10.15, 3a. categoría: J. G. Balbi y R. Echagüe v. J. Pernigoti y J. Fassio; 4a. categoría: G. Cronford y R. Bó v. R. Casco y A. Román. A las 10.45, 2a. categoría: J. T. Edesso y E. Ferreyra v. J. Muñoz y A. F. Torreta; J. M. Suárez y O. Flesca v. P. Ollateguerre y R. Languasco.

CLUB ATLETICO PLATENSE

Torneo de pelota a paleta

Correspondiente al torneo interno de pelota a paleta, se jugarán mañana en las canchas del Club Atlético Platense, los partidos siguientes:

A las 8.15: F. Espinosa y J. Cuevas v. F. Darré y J. Ponce; a las 8.45 J. Saccone y E. Rodríguez v. R. Soriano v V. Belgamo; a las 9.15, T. Alvarez y A. Sarachi v. A. Argañaraz y A. Capurro; a las 9.45, A. Punzi y J. Gorriarena v. O. Durruty y P. Diez v a las 10.15, J. Díaz y E. Bustingorry v. C. Crosetti y C. Bengochea.

CLUB OBRAS SANITARIAS DE LA NACION

Torneo interno

En las canchas del Club Obras Sanitarias de la Nación, se jugarán mañana por el torneo interno de pelota a paleta, los partidos siguientes:

A las 8.30, M. Seoane y E. Donadías v. R. De Sala y A. Leguizamón; A. Gutiérrez Posse y H. Villamayor v. J. R. v A. Tiscornia; G. Belvisi y R. García v. C. Gramajo y O. F. Cabanillas; A. Rivas y F. Azler v. H. B. y C. M. Tiscornia; M. y J. Olivero v. J. Renchi y J. Saccone. A las 13.30 S. Landa y N. Wuscovi v. R. De Sala y A. Leguizamón; A. Matarrodona y L. A. Treghiero v. C. Carbone y M. O. Cavaiani; V. Quirós y F. De Sala v. Alvarez y P. Lombardi; E. Larrinaga y A. Giani v. F. Pardo y B. Zabala; J. M. Zamudio y J. P. Raffetto v. F. Apalategui y B. Courtis; M. y J. Olivero v. R. J. Salcines y J. T. García.

CIRCULO DE OBREROS DE SAN JOSE DE FLORES

Campeonato interno

Mañana se disputarán en la cancha del Círculo de Obreros de San José de Flores, por el campeonato interno de pelota a paleta los encuentros siguientes.

Primera categoría: a las 10.30, P. Amestoy y A. Centeno v. W. Páez y F. Bernal; a las 11, J. J. Sallaberry y A. González v. H. Rotela y F. de la Fuente; a las 15, G. Olascoaga y A. Alzaga v. R. Pernin y C. Ferrán y a las 15.30, monseñor D. Figueroa y H. Etcheverry v. L. López de Opacua y L. Miguel.

Segunda categoría: a las 9, C. Garaventa y J. Ponce v. I. Orcasitas y B. Rovedatti; a las 9.30, P. Etcheverry y R. de la Fuente v. M. Aguirre v M. Kirenan; a las 10, M. de Robles y R. Moutous v. Buidrini y L. Zinola; a las 14. L. Etcheverry y A. del Cerro v. R. Pastoriza y S. Elzaguirre, y a las 14.30, J. Migone y J. Ramos v. L. Muñoz y J. J. Bernal

Firpo-Dempsey

Luis Firpo venció anoche por puntos a Homer Smith en el match a 10 rounds realizado en Omaha

Cambio de telegramas entre Firpo y Tex Rickard. — Jack Dempsey dice que no es deportivo ver pelear a su adversario.

Luis Firpo realizó anoche, en Omaha el match que tenía concertado con el peso pesado Homer Smith, que tiene gran popularidad en aquel estado.

Smith hizo un juego rápido, evitando toda oportunidad de que Firpo lo acorralase. En esa forma transcurrió el primer round.

En el segundo, no obstante la rapidez con que Smith recorría el ring y se escurrió, por así decirlo, Firpo logró tocarlo, provocando las caídas de Smith, que permaneció ocho segundos en el suelo.

El gong salvó a Smith en el tercer round, después de haber sufrido dos k. d. más. Toda la pelea continuó en esta forma. Firpo mostró gran serenidad, mientras Homer Smith, cada vez que caía, aprovechaba los segundos hasta el límite de los nueve. Se comprendía fácilmente que su propósito era quedar en pie hasta el final del combate, lo que obtuvo, por otra parte, dando el referee la pelea ganada a Firpo por puntos.

El público, que ascendía a unas 10.000 personas, en algunos momentos reprochó a Smith que no presentase combate.

Firpo recibió gran número de felicitaciones, habiéndose hecho muy popular en Omaha. Allí, Homer Smith, también es muy popular, y se le estima como un pesado de real valer, habiendo vencido a Vae Burke en el mismo número de rounds que lo hizo Firpo. Smith sólo ha sido puesto knock out dos veces en su carrera y es conceptuado uno de los mejores pesos pesados de la América Occidental. Es fuerte, veloz, tiene un buen punch y registra una foja envidiable entre los pugilistas de su categoría.

En Omaha se tenía la esperanza de que Jack Dempsey, de paso para Nueva York donde va a iniciar su entrenamiento, se detendría para presenciar el encuentro de Firpo con Smith.

Como no ocurriese así, los periódicos se interesaron obteniendo de Dempsey la siguiente declaración transmitida telegráficamente:

"Creo que eso no sería de buen sportsman. Nunca he visto actuar a Firpo, ni él me ha visto a mí; opino, en consecuencia, que nos veamos boxear mutuamente el 14 de septiembre, y no antes".

Se anuncia que Firpo no podrá pelear el lunes en San Luis. Su adversario debía ser Tom Cowler.

El gobernador de ese Estado, de acuerdo con las informaciones que se reciben, había ordenado al presidente de la Junta de Policía, a fin de que prohiba ese encuentro que, de realizarse, violaría, dice, las leyes del Estado.

Este encuentro había sido concertado a 10 rounds y sin decisión.

Antes del match entre Firpo y Smith se realizaron cinco preliminares, tres de los cuales terminaron por knock out y uno por foul. En el match restante hubo también una acusación por foul, pero no prosperó.

El público se manifestó muy excitado, necesitando algunos espectadores los servicios médicos. Dos señoras se desmayaron.

Entre Firpo y Rickard

Reproducimos los telegramas cambiados entre Luis Angel Firpo y Tex Rickard, promotor de su match con Jack Dempsey, respecto al entrenamiento y la gira que realiza el campeón sudamericano.

"En el transcurso de nuestras conversaciones usted manifestó que necesitaba por lo menos dos semanas de descanso antes de comenzar su entrenamiento. En un despacho que me dirige hoy, usted sostiene que desea boxear hasta tres semanas antes del combate con Dempsey. Yo no puedo permitirle que haga esto, pues ello sólo va en detrimento de sus probabilidades para el campeonato, al par que me hace incurrir en grandes riesgos a causa del peligro que existe de que usted se lastime las manos. Ud. convino conmigo mientras se hallaba aquí, que no boxearía con Weinert, he mantenido mi palabra con usted en todo momento y espero que usted haga lo mismo conmigo. Usted está siendo mal aconsejado y alguien de su comitiva está dando informaciones que no nos hacen ningún bien ni a usted ni a mí. — Firmado: Tex Rickard".

"Conceptúe esta jira como un entretenimiento y un descanso al propio tiempo que con ella adquiriré la ciencia del ring que más necesito. Desde que usted insiste en que yo me mida con Dempsey el 14 de septiembre, es esta la mejor forma de entrenamiento que puedo obtener. He firmado contrato para medirme con Weinert y lo haré positivamente el 13 de agosto. Mientras me estuviera entrenando, correría los mismos riesgos de lastimarme, tal como ocurrió cuando recibí dos tajos sobre el ojo mientras trabajaba con Mc Auliffe, una semana antes de mi encuentro con Willard. Nunca manifesté que no me mediría con Weinert; simplemente dije a usted que se me había ofrecido ese combate y lo acepté porque él conviene a mis planes de entrenamiento. No tengo consejeros en mi comitiva y no los toleraría ni los escucharía si los tuviera. Las afirmaciones publicadas en los periódicos fueron hechas por mí, de acuerdo a la declaración que hice a usted de que preferiría medirme con Dempsey el año próximo. Saludos. — Firmado. Firpo".

Basket - Ball

FEDERACION ARGENTINA DE BASKET-BALL

Partidos para mañana

Bajo el patrocinio de la Federación Argentina de Basket-Ball, se jugarán mañana por los distintos campeonatos los siguientes partidos oficiales

Primera división: Porteño v. C. E. Cía. Seguros en Golf, a las 10

Segunda división: Y. M. C. A. v. C. E. Cía. Seguros, en Paseo Colón, a las 9.30.

Tercera división: Racing B v. Olimpia, en Avellaneda, a las 9.30. A. J. de Flores A v. C. U. B. Aires, en Pedernera 680, a las 10, C. E. de Seguros v. Y. M. C. A. A, en San Telmo, a las 9; C. de Flores A v. A. J. de Flores B, en Rivadavia 7255, a las 9.30; Y. M. C. A. A v. C. del Niño, en Paseo Colón 161, a las 10.30; San Telmo, a las 10; Banco de Boston v. Florida A. B. C., en Avellaneda y Tagle, a las 10; C. de Flores B v. G. y Esgrima, en Rivadavia 7255, a las 10.30; Racing A y R. Avellaneda, en Avellaneda, a las 10.30; Independiente v. Sportivo Barracas, en Avellaneda, a las 10, y San Telmo A v. Hindú, en San Telmo, a las 11.

Rugby

PARTIDO DE COMBINADOS

En el campo de deportes que el Club de Gimnasia y Esgrima posee en Palermo, se jugará mañana, a las 14.45 horas, un partido combinado de rugby, entre los equipos Probables y Posibles, con objeto de seleccionar el cuadro de Argentinos, que el día [illegible] del corriente mes se medirá contra el equipo de Extranjeros.

Dada la constitución de ambos cuadros el partido de mañana promete ser muy reñido e interesante.

Los cuadros formarán de la siguiente manera

Probables (camisetas del San Isidro): A. Travaglini; L. Lucioni, C. Bincaz, C. Vázquez y H. Gilderdale; L. Galíndez y J. de la Barrera; D. Millar, L. Hughes, E. Chevalier Boutel, E. Acevedo, J. Fisher, B. Rodríguez Jurado, J. Sommer y R. Delle piane Rawson.

Posibles (camiseta de Universitario): N. Rotschild, R. Dutton, G. Knox, F. Torino y A. Cazenave, C. Roji y R. S. Semprun, L. Córdoba, N. Shepard, A. Milas, I. Zooca, L. Steiner, A. Bilbao la Vieja y A. Tesei.

La comisión seleccionadora formada por los señores O. St. J. Gebbie, C. Bincaz, L. Galíndez y C. Roji, resolvió que la inasistencia de los jugadores designados para el encuentro de mañana significará su eliminación del equipo definitivo

Atletismo

Organizado por la Asociación Cristiana de Jóvenes, se realizará mañana a las 11 horas, en la plaza Colón, un concurso de calistenia, en el que tomarán parte 200 socios cadetes de la institución.

El match entre el Genoa y Pro Vercelli



A fines de junio se jugó en Génova este match que decidía el campeonato italiano, entre el team del Génova, que se halla en viaje a Buenos Aires, y el Pro Vercelli. El encuentro resultó favorable al cuadro local por 1 goal a 0. El grabado reproduce algunas incidencias interesantes del encuentro que nos ocupa.

Mañana se disputará la Copa "La Epoca" en el concurso Bahía Blanca - Buenos Aires

Anoche fueron remitidas las palomas mensajeras que mañana cubrirá en vuelo los 579 kilómetros del recorrido.

La Sociedad Colombófila La Paloma Mensajera es la decana de las instituciones que se dedican a este deporte en el país. Puede decirse que la historia de esta entidad constituye la del deporte entre nosotros.

En el transcurso de los casi veinte años que lleva de vida este centro colombófilo, las entidades que se dedican a la colombofilia han aumentado en forma sorprendente en todo el país, y hasta existe una Federación Colombófila que se preocupa del movimiento general.

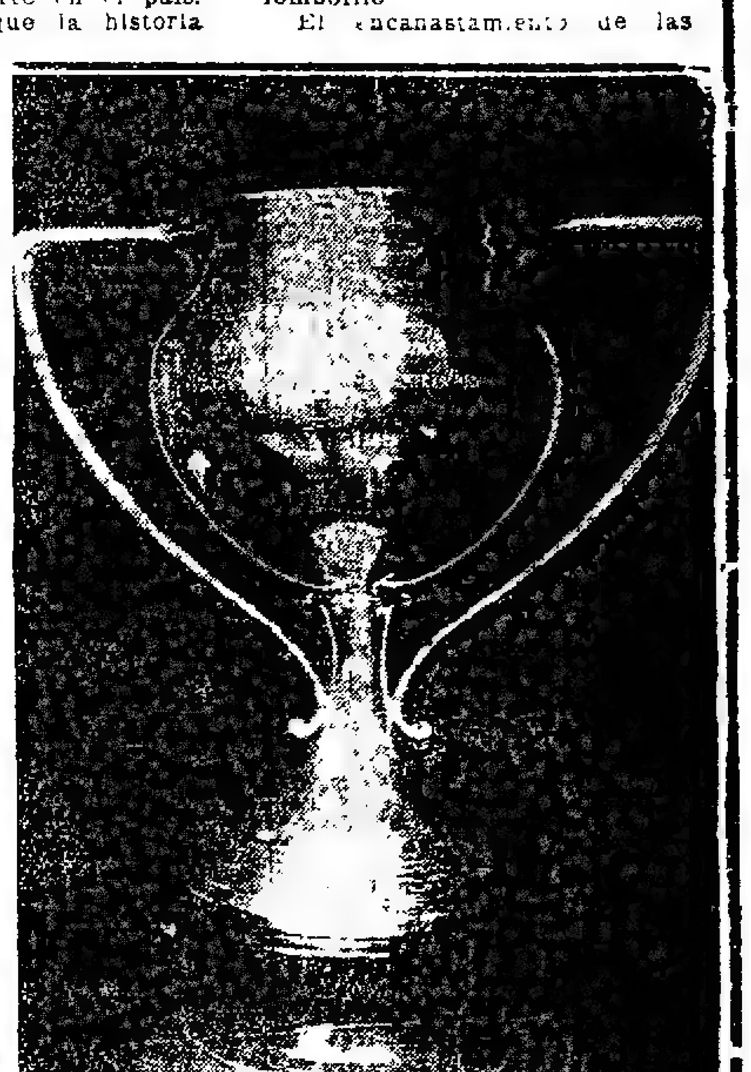
Los concursos se suman por decenas todos los domingos durante la buena estación, y algunos de ellos abarcan extensiones extraordinarias, como el de La Paz, por ejemplo.

LA EPOCA, comprendiendo el valor educativo y social que representa para la masa la práctica de un deporte sano e interesante, ha querido estimularlo, y tras brindar amplio espacio en sus columnas a la información colombófila, ha donado la copa cuyo facsímil reproducimos, la que será disputada mañana, en un concurso de aliento organizado por la Sociedad La Paloma Mensajera.

El recorrido establecido es el que separa Bahía Blanca de esta capital, o sean 579 kilómetros en línea de vuelo colombófilo.

El encanastamiento de las viajeras que intervendrán en el concurso por la Copa LA EPOCA tuvo lugar ayer tarde, en el local de la Sociedad organizadora, y enviadas, con el "convoyeur" oficial, en el tren nocturno.

La suelta tendrá lugar en Bahía Blanca, en el local de la agencia de LA EPOCA.



Copa donada por LA EPOCA

Ciclismo

FEDERACION CICLISTA ARGENTINA

Resoluciones del C. D.

En la última reunión celebrada por las personas que componen el nuevo consejo directivo de esta entidad, se procedió a la distribución de cargos para el período 1923-24, obteniéndose el siguiente resultado:

Presidente, Arnoldo Bernasconi; vice, Miguel E. Norry; secretario, Alberto Harsch, pro. Daniel A. Veroso, tesorero, Rómulo Atilio Bo[illegible]; vocales [illegible] Innocen[illegible], [illegible] Fresco, José Luis López, Carlos T. Perego, Angel Picasso, Antonio Chiametta, Claudio Agostto, Carlos Luis Gennarozzi, Antonio Succari y Enrique Poccero.



A. Bernasconi

En la misma fué aprobado en general el programa de carreras para la temporada 1923-1924, en la forma que se dará a conocer dentro de breves días. En el mes de septiembre tendrá lugar el Criterium de apertura del Club Ciclista Nacional, el día 9 en el recorrido Palermo Tigre y regreso, para las tres categorías; una carrera de persecución del Club Ciclista Universal el día 16 en la vuelta de los lagos de Palermo, para segunda y tercera categoría, y el domingo 30 el circuito norte del Ciclo Club Argentino, en el trayecto Palermo Vicente López Florida San Martín San Isidro Olivos y Palermo, para las tres categorías.

Desde ya pueden solicitarse las licencias reglamentarias. El C. D. resolvió dar por compurgada la pena aplicada al corredor de 2a. categoría Adolfo Pompel, rehabilitándolo a partir del 1.o de agosto.

Asociación Argentina de Football

Los referees oficiales para mañana

Para dirigir los encuentros oficiales que se disputarán mañana, bajo el patrocinio de la Asociación Argentina de Football, han sido designados los siguientes referees.

Primera división—

Platense v. Alvear, Moffatt; Nueva Chicago v. Arg. Juniors, Setrer[illegible]; Arg. Quilmes v. Arg. Banfield, Raposo; Porteño v. Boca Juniors, López E.; Boca Alumni v. Progresista, Moretti; Urquiza v. Del Plata, Muzzio; Huracán v. El Porvenir, Pérez; Sp. Dock Sud v. Sp. Barracas, Tenconi; Temperley v. Palermo, Celleri; San Fernando v. All Boys, Novarino; Est. La Plata v. Sp. del Norte, Rau.

Intermedia—

Platense v. Alvear, Novaro; Porteño v. Boca Juniors, Costa. Boca Alumni v. Progresista, Louzac; Huracán v. El Porvenir, Caraballo; Sp. Dock Sud v. Sp. Barracas, [illegible]no; Temperley v. Palermo, Gambino; San Fernando v. All Boys, García F.; Sp. Municipal v. Sp. Olivos, Rossi B.; San Martín v. Victoria, Franco[illegible]; Central Argentino v. Caseros, Mac Carthy; Retiro v. Unión, Pastore; Chacarita Juniors v. Germinal, Coa[illegible]; Adrogué v. Sportsman, Stefano; Chacabuco v. Sarmiento, Nasi; Alem v. Buenos Aires, López E., Moreno v. Sp. Monserrat, Serigna, Porteños v. Barracas Juniors, Yoldorf; Sp. Ramos Mejía v. Moreno, Vizcaíno; La Paternal v. Ituzaingó, Thom[illegible]; Argentinos Quilmes v. Arg. Banfield, Casatti.

Segunda división—

Sp. Ramos Mejía v. Moreno, Villurá; Central Argentino v. Caseros, Barbero; Sp. Municipal v. Sp. Olivos, Colly; Adrogué v. Sportsman, Colombo, Chacabuco v. Sarmiento, Rey; Huracán v. Exito Argentino, Solaro.; Morón v. Sp. Monserrat, Casiloni; Vuelta Rocha v. Porteño, Braccidio; Dep. Comercio v. Dep. Bella Vista, Frascara.

Tercera división—

Moreno v. Birstol, Papa; Germinal [illegible] Central Argentino, Barbera; Dep. Saavedra v. San Fernando, Ca[illegible]; Unión v. Sp. Palermo, Carnota, Exito Argentino v. Sp. Ramos Mejía, Ca[illegible]; Los Andes v. Deutscher Fussball, Bongiorno; Sp. Bella Vista v. Huracán, Asento; Boca Juniors v. Arg. Quilmes, Sosa; Buenos Aires v. Leandro N. Alem, Depascuale.

Cuarta división.—

Barracas Juniors v. Huracán, Madero; Palermo v. San Fernando, Merayo, El Porvenir v. Progresista, Pozo; San Martín v. Caseros, Scarone A.; Martín Arin v. Adrogué, Sirolli; Sp. Olivos v. Casero, Garigliano; Arg. J[illegible] v. Central Argentino. [illegible] Freytes, [illegible] La Plata, Frascara; [illegible] v. Platense, Frechou; [illegible] Est. La Plata, Garasci.

Quinta división—

[illegible] v. Huracán, Castioni, Adrogué [illegible], Lamnertí; Temperley [illegible] v. Banfield, Martínez R.; [illegible] v. Palermo, Rodríguez.

Los referees amateurs para mañana

El consejo directivo de la Asociación Amateurs de Football, ha designado para dirigir los encuentros de primera división [illegible] de mañana a los referees siguientes:

River Plate v. Rosario Central, Va[illegible]

[illegible] Porteño v. [illegible] y Esgrima [illegible]

[illegible] Almagro v. Platense, Castiñeira.

San Isidro v. Atlanta, Pyke.

Racing e Independiente, Grispan.

Vélez Sarsfield v. F. C. Oeste, Lomuto.

Sportivo Buenos Aires v. Lanús, Nápoli.

Banfield v. Del[illegible] de Belgrano, Domenichini.

Estudiantil v. San Lorenzo, Galli.

Quilmes v. Arg. del Sud, De León.

Motociclismo

MOTO CLUB ARGENTINO

Inauguración del motodromo del Rosario

Esta institución, en su última reunión de la Comisión Directiva, ha nombrado a los asociados señores Ernesto Blanco y Antonio Gaudino para que participen, en representación del Moto Club Argentino, en el festival que el próximo domingo realizará el Moto Club Rosario con motivo de la inauguración oficial de su motodromo social. El señor Blanco tomará parte en la carrera de 50 vueltas en motocicleta de fuerza libre, y el señor Gaudino en varias pruebas acrobáticas con su motocicleta.

Como delegados, han sido nombrados los asociados señores Fermín A. Blanco, Antonio J. Farina, Alberto Loustanau y Luis Heilmann, presididos por el primero.

Golf

PARTIDO DE PRIMERA DIVISION

En los links del Golf Club Argentino se jugará mañana este encuentro de primera división.

Los equipos estarán así constituídos: Ituzaingó Golf Club, A. Ahumada (hijo), W. G. Beeston, C. Donovan, A. Darañora, D. W. Glossop, P. Lacau, R. Mihanovich y C. C. Paterson.

Golf Club Argentino formará así: J. Mey, F. Elortondo, C. G. Dodds, L. Elortondo, E. O'Farrell, F. van Peborgh, M. Demaría Sala y A. del Solar Dorrego.

SAN ANDRES v. HURLINGHAM

Este encuentro de golf, correspondiente al campeonato de primera división, se jugará mañana en los links del Club Hurlingham.

(Continúa en la pág. 14)

CARRERAS DE CABALLOS

Hipódromo Argentino

LA REUNION DE MAÑANA

Comentarios, aprontes y pronósticos

Se efectuará mañana en el hipódromo Argentino una interesante reunión de carreras. El programa es lo suficientemente completo como para que los numerosos aficionados que concurran a este circo puedan hacer sus apuestas con entusiasmo.

La prueba destinada a las potrancas reune un lote bastante respetable entre las que harán su debut buena parte de ellas. En la carrera de potrillos, todos tienen su pedigree por igual, sin destacarse mayormente uno de otro.

En cuanto a las pruebas ordinarias el programa ofrece las condiciones necesarias al más exigente jugador.

PERFORMANCES Y APRONTES COMPLETOS DE LOS COMPETIDORES DE LA REUNION DE MAÑANA

PRIMERA CARRERA
Distancia 1700 metros

MAGNIFICO—Fué tercero de Poully, segundo Nandipá en 1'32" 2,5 los 1.500 metros y luego fué no placé de Peón en 2'7" 3|5 los 2.000 metros.
Anda bien.

PIAL DE VOLCAO—Debutó siendo no placé de En Marcha en 1'16" los 1.200 metros y luego con 49 kilos fué no placé de Sufra! 48 en 1'50" 2|5 los 1.800 metros.
Anda regular.

DRAGADOR—Con 48 kilos fué tercero de Nutriador 48, segundo Llanero 54 en 1'38" 1|5 los 1.600 metros y luego con 53 fué cuarto de Cartaginés 55, Matorral 55 y Préstamo 55 en 1'7" 2 5 los 1.100 metros.
Tiene muy buena carrera.

EL GLORIOSO—Fué no placé de Saperlotte! en 58" 1|2 los 1.000 metros y luego con 53 kilos fué no placé de Menard 56 en 2'7" 2 5 los 2.000 metros.
Anda regular.

BYNG BOY—Con 57 kilos fué no placé de Dragador 54 en 1'51" 1,5 los 1.800 metros y luego con 55 fué no placé de Cartaginés 55 en 1'7" 2|5 los 1.100 metros.
Tiene buena carrera.

EL MOLLE—Debutó siendo no placé de Brincador en 1'8" los 1.100 metros y luego fué no placé; de Llanero en 1'13" los 1.200 metros.
Anda regular.

SANGRE FUERTE — No placé con 54 kilos de Mil Más 51 en 1'43" 1|5 los 1.700 metros y luego con 52 fué tercero de Aguileño 54, segundo Chascarrillo 54 en 1'54" 1|5 los 1.800 metros.
Aprontó en 49" 1 2.

MATORRAL—No placé con 57 kilos de Dragador 54 en 1'51" 1 5 los 1.800 metros y luego con 55 fué segundo de Cartaginés 55 en 1'7" 2|5 los 1,100 metros.
No corre.

CHAÑARAL—No placé con 47 kilos de Nutriador 48 en 1'38" 1 5 los 1.600 metros y luego con 55 fué no placé de Cartaginés 55 en 1'7" 2|5 los 1.100 metros.
A la par de Trotero marcó 47 . Anda bien.

PEON—No placé con 50 kilos de Trotol 50 en 1'52" 4 5 los 1.800 metros y luego con 53 fué no placé de Menard 56 en 2'7"c 2|5 los 2.000 metros.
Marcó 42". Es el sport.

FREDY—Fué no placé con 47 kilos de Nutriador 48 en 1'38" 1|5 los 1.600 metros y luego con 43 kilos fué no placé de Pashá 53 en 1'39" la misma distancia.
Con Leguizamo aprontó en 34".

RADIOBO—Con 50 kilos fué no placé de Byng Boy 55 en 1'53" 1|5 los 1.800 metros y luego con 42 fué no placé de Trolero 45 en 3'12" 1|2 los 3.000 metros.
Marcó 41".

TALA—No placé con 55 kilos de Mulatona 53 en 1'51" 2 5 los 1.800 metros y luego con 55 fué no placé de Asmodeo en 2'23" los 2.200 metros.
Anda regular.

LUCIEN SIMON—Fué no placé de Suvoroff en 1'45" 3|5 los 1.700 metros y luego fué no placé de Aguileño en 1'52" 1|5 los 1.800 metros.
Vale poco.

LEUS—Con 47 kilos fué no placé de Arancedo 54 en 2'4" 4|5 los 2.4" 4|5 los 2.000 metros y luego con 47 fué cuarto de Sor Belén 53, Plesiosaurio 48 y Mandasaya 54 en 1'38" los 1.600 metros.
Vale poco.

CORONEL CALAZA—Es debutante.
A la par de The Victory marcó 42".

SEGUNDA CARRERA
Distancia 1.100 metros

MARQUISE—Es debutante.
No corre.

OCA XII—Corrió una vez siendo no placé de Mi Pegota en 1'40" 3|5 los 1.600 metros.
Anda bien.

CALABRIA—Debutó siendo tercera de Olla, segunda Autragense en 1' 3.5 los 1.000 metros.
No corre.

PAILLETTE—Corrió una vez siendo segunda de Grue en 1'13" 3|5 los 1.200 metros.
Puede ganar.

LA GITANILLA—Corrió una vez siendo no placé de Cinta Azul en 1' los 1.000 metros.
Anda regular.

BUDANVAL—Es debutante.
Es ligera.

BOMBITA—Es debutante.
No corre.

ÑA TORIBIA—Es debutante.
Anda bastante bien.

ORATORIA—Es debutante.
Anda regular.

DEMOCRATICA—Es debutante.
Puede correr bien.

MARIMACHO—Es debutante.
Anda regular.

VALDIMIA—Es debutante.
Anda regular.

SIERRA LEONA—Es debutante.
No corre.

REINA—Es debutante.
Puede correr bien.

ZUNA—Es debutante.
Es ligera.

LAGUNERA—Fué no placé de Arquile en 1'8" 3|5 los 1.100 metros y luego fué no placé de Mi Pegota en 1'40" 3|5 los 1.600 metros.
Es difícil.

DISTINTIVA—Es debutante.
Anda regular.

BRILLANTINA—Corrió una vez siendo no placé de Olla en 1' 3|5 los 1.000 metros.
Es difícil.

TERCERA CARRERA
Distancia 1.600 metros

REBENQUE—Es debutante.
Es difícil.

STRIKER—Debutó siendo no placé de Tarn en 1'32" 3|5 los 1.500 metros y luego fué cuarto de Prince Igor, Polibio y Pelandrún en 1'39" 4|5 los 1.600 metros.
Anda regular.

PELANDRUN—Fué cuarto de Tarn, Roi de Trefle y Prince Igor en 1'32" 3|5 los 1.500 metros y luego fué tercero de Prince Igor, segundo Polibio en 1'39" 4|5 los 1.600 metros.
Puede ganar.

POLIBIO—Corrió una vez, siendo segundo de Prince Igor en 1'39" los 1.600 metros.
Es el favorito.

SFORZA — Debutó siendo segundo de Murmullo en 1'33" 2 5 los 1.500 metros y luego fué no placé de Eclat en 1'31" 3|5 la misma distancia.
Puede correr bien.

SANDOKAN—Es debutante.
Les gusta mucho.

ROI DE TREFLE—Fué tercero de Barbijo, segundo Pretender en 1'40" 1 5 los 1.600 metros y luego fué segunda de Tarn en 1'32" 3|5 los 1.500 metros.
Puede ganar.

SAINT GOAR—Fué no placé de Copiapó en 1'14" 1|5 los 1.200 metros y luego fué no placé de Zeus en 59" los 1.000 metros.
Anda regular.

BARILOCHE Debutó siendo no placé de Cachetazo en 1'6" 3'5 los 1.100 metros y luego fué no placé de Vivaz en 55" 3,5 los 1.000 metros.
Tiene buenos ejercicios.

INDIAN CHIF—Corrió una vez siendo no placé de Barbijo en 1'10" 1,5 los 1.600 metros.
Es difícil.

FOGUITO—Es debutante.
Es ligero.

CUARTA CARRERA
Distancia 1.600 metros

MANEADOR—Fué tercero de Guante Blanco segunda Onerosa en 1'31" 4.5 los 1.500 metros y luego ganó, segunda Onerosa tercero Pibe en 1'32" 1 2 la misma distancia.
A la par de Sufra! marcó 47" 2 5.

BAJAZET—En el clásico Chevalier fué cuarto y ultimo de Juventas, Decamps y Solís en 1'31" los 1.500 metros y luego fué cuarto de Grue, Lazarillo y Ordenanza en 1'38" los 1.600 metros.
Con Grassi aprontó en 42" 2'5.

TARN—Debutó siendo no placé de Lazarillo en 1'5" 4 5 los 1.100 metros y luego ganó, segundo Roi de Trefle, tercero Prince Igor en 1'32" 3 5 los 1.500 metros.
Con Garrido marcó 41" 4 5. Les gusta mucho.

LAZARILLO — Debutó ganando, segundo El Obrero, tercero Cervantes en 1'5" 4 5 los 1.100 metros y luego fué segundo de Grue en 1'38" los 1.600 metros.
Con E. Ruiz aprontó en 41". Es el favorito.

MURMULLO—Debutó ganando, segundo Sforza, tercero Pelandrún en 1'33" 2 5 los 1.500 metros y luego en el clásico Saavedra fué cuarto de Juventas, Solís y Novia en 1'38" 2 5 los 1.600 metros.
No corre.

MATURRANGO—Con 49 kilos fué no placé de Biguismo 53 en 1'32" 1'5 los 1.500 metros y luego fué cuarto de Pibe, Cachetazo y Vivaz en 1'14" 1|5 los 1.200 metros.
No corre.

QUINTA CARRERA
Distancia 1.600 metros

NOVIA—Ganó el clásico Biaus, segunda Grue, tercera Espiga en 1'38" 4|5 los 1.600 metros y luego en el clásico Saavedra fué tercera de Juventas, segundo Solís en 1'38" 4,5 la misma distancia.
Con Lema aprontó en 42". Puede correr bien.

JUVENTAS—Ganó el clásico Ramírez, segundo Solís, tercero y último Ori! en 1'3." 3/5 los 1.500 metros y luego ganó el Saavedra, segundo Solís, tercera Novia en 1'38" 4 5 los 1.600 metros.
Con S. Ruiz aprontó suave en 42". Es la favorita.

ARQUILE—Corrió una vez y ganó, segunda Meneguina, tercera Outragense en 1'8" 3 5 los 1.100 metros.
No corre.

CARULI—Ganó, segunda Carambola, tercera Cinta Azul en 58" 2|5 los 1.000 metros y luego con 55 kilos fué tercera y ultima de Mangazul 49, segunda Chimere 53 en 1'40" los 1.600 metros.
A la par de Matorral marcó 46" 1,5. Es difícil.

PANDORA—Corrió una vez siendo no placé de Opción en 1'33" 4 5 los 1.500 metros.
No corre.

MERCEDINA—Corrió una vez y ganó, segunda Meneguina, tercera Opción en 1'13" los 1.200 metros.
Ayer a la par de Gran Pillete aprontó en 47". Puede correr bien.

GRUE—En el clásico Biaus fué segunda de Novia en 1'38" 4,5 los 1.600 metros y luego ganó, segundo Lazarillo, tercero Ordenanza en 1'38" la misma distancia.
Aprontó a la par de Dinazarda en 47".

LITTLE WING—Con 55 kilos fué segunda de Grue en 1'31" 3 5 los 1.500 metros y luego en el clásico Biaus fué cuarta y ultima de Novia, Grue y Espiga en 1'38" 4,5 los 1.600 metros.
Anda regular.

MARISKA—Debutó ganando, segunda Dinazarda, tercera Giselle en 1'34" los 1.500 metros y luego ganó, segunda y Onerosa en 1'32" 4,5 la misma distancia.
Puede correr bien.

SEXTA CARRERA
Distancia 1.000 metros

CIERVO—Con 52 kilos fué no placé de Dantesca 44 en 1'38" los 1.600 metros y luego con 57 fué segundo de Misceltoe 50 en 1'39" la misma distancia.
Puede ganar.

CORDIALE—No placé con 54 kilos de Pitusa 50 en 1'39" 2,5 los 1.600 metros y luego con 56 fué no placé de Radamanto 44 en 58" 2 5 los 1.000 metros.
Con Leguizamo aprontó bien.

SYLVES—Con 55 kilos fué cuarto de Misceltoe 50, Ciervo 57 y Colastiné 56 en 1'39" los 1.600 metros y luego con 51 fué no placé de Pasná 53 en 1'39" la misma distancia.
No corre.

CONDENA—En el clásico Criadores, con 57 kilos fué no placé de Pitusa 52 en 1'30" 2,5 los 1.500 metros y luego en el Perú con 51 fué no placé de Brown 57 en 1'3[illegible] 4 5 los 1.000 metros.
Con E. Orduna aprontó en 34 3 5. Anda mucho.

LAYA—Con 47 kilos fué cuarta de Sylves 47, Radamanto 44 e Hipódrome 58 en 1'6" 4 5 los 1.100 metros y luego en el clásico Shaw fué no placé de Coronadora en 1'52" 2 5 los 1.800 metros.
Ayer con Arcuri marcó [illegible]. Puede ganar.

JAIPUR—Viene del hipódromo de La Plata.
No corre.

DON DOMINGO—Con 47 kilos fué no placé de Paddy 55 en 1'38" 4 5 los 1.600 metros y luego con 47 kilos fué no placé de Paddy 55 en 1'38" 4 5 los 1.600 metros.
Anda regular.

RADAMANTO—Ganó con 44 kilos, segunda Laya 54, tercero Langostín 53 en 58" 2 5 los 1.000 metros y luego con 44 fué segundo de Sylves 47 en 1'6" 4 5 los 1.100 metros.
Puede correr bien.

BEMBO—No placé con 47 kilos de Pa[illegible] 40 en 1'[illegible] 4 5 los 1.600 metros y luego con 47 fué no placé de Solitaria 47 en 1'37" 1 5 la misma distancia.
Con di Biassi marcó [illegible] 1 2. Puede ganar.

APOLIYAO—Con 48 kilos fué no placé de Baffetto 51 en 2'17" 4 5 los 2.200 metros y luego con 51 fué no placé de Trotero 53 en 1'51" 4 5 los 1.800 metros.
Con J. Fernández aprontó en 35".

PRESTAMO—Debutó ganando, segundo Magnífico, tercero Nunca Más en 1'7" 1'5 los 1.100 metros y luego fué tercero de Cartaginés, segundo Matorral en 1'7" 2|5 la misma distancia.
Con Leguizamo aprontó en 35" 1 5. Anda bien.

CARTAGINES—Con 51 kilos fué cuarto de Jane 57, Ontal 54 y Solitaria en 1'38" los 1.600 metros y luego ganó, segundo Matorral, tercero Préstamo en 1'7" 2 5 los 1.100 metros.
[illegible]

MATORRAL—Ver la primera carrera.
[illegible]

NOPALITO—Viene del hipódromo de La Plata.
No corre.

AÑAPA—Con 50 kilos fué no placé de Aguileño 54 en 1'54" 1 5 los 1.800 metros y luego con 43 fué no placé de Sor Belén 47 en 1'38" 2 5 los 1.600 metros.
Anda regular.

SEPTIMA CARRERA
Distancia 1.600 metros

EL CUBANO—Viene de Montevideo.
[illegible]

TANGAGE—En el clásico Maipú fué tercero y último de Diógenes, segundo Tia [illegible] los 1.500 metros y luego [illegible] en [illegible] fué tercero de Pasná 53, segundo Poully [illegible] los 1.600 metros.
[illegible]

PADDY—No puede correr.
No corre.

POULLY—Con 58 kilos fué segundo de Pasná [illegible] los 1.600 metros y luego [illegible] segundo de Pasná [illegible] la misma distancia.
[illegible] favorito.

GRAN PILLETE—Con 55 kilos fué tercero de Nombre [illegible] y Ontal [illegible] en 1'1[illegible] los 1.500 metros y luego ganó en 14, segundo Mehemet Ali 50, tercera Rosy Queen 45 en 1'37" los 1.600 metros.
[illegible]

BRINCADOR—No placé con 53 kilos de Salinera 41 en 2'17" 1 2 los 2.200 metros y luego en [illegible] fué cuarto de Trotero 45, Pedol [illegible] y Mil Más 57 en 1'12" 1 5 los 2.000 metros.
[illegible]

DANTESCA—Ganó con 49 kilos, segunda [illegible] 47, tercero Brown 58 en 1'38" los 1.600 metros y luego en el clásico Shaw fué no placé de Coronadora en 1'52" 2 5 los 1.800 metros.
[illegible]

PITUSA—Ganó con 50 kilos, segundo Sylves [illegible] tercer Chamlao [illegible] los 1.500 metros y luego en el clásico [illegible] fué no placé de Black Beauty [illegible] los 2.000 metros.
[illegible]

ROSY QUEEN—No placé con 50 kilos de Suprema 49 en [illegible] 1 5 los 2.000 metros y luego [illegible] fué cuarta de Sontata [illegible] Charles [illegible] 16 [illegible] 1 5 los 1.600 metros.
Con el [illegible] aprontó en 37" 1 5.

PANDOUR—Con 41 kilos fué tercero de Camiche 53, segundo Chasca 1[illegible] en 1'38" 3 5 los 1.600 metros y luego con [illegible] no placé de Mil Más 52 en 2'37" [illegible] los 2.500 metros.
[illegible]

MISE TOE—Con 48 kilos fué cuarto de Dantesca 45, Tangage [illegible] y Ciervo 54 en 1'37" 2 5 los 1.600 metros y luego ganó con [illegible] segundo Ciervo 57, tercera Colastiné 56 en 1'39" la misma distancia.
[illegible]

CHARLADOR—Debutó siendo con 55 kilos segundo de Trotero 53 en 1'51" 4|5 los 1.800 metros y luego con [illegible] fué no placé de Misceltoe 50 en 1'39" los 1.600 metros.
Con Lema [illegible] 4 5.

OCTAVA CARRERA
Distancia 2.200 metros

DESAHUCIADO—Viene de [illegible]—No corre desde [illegible].
[illegible] marcó [illegible]. Puede correr bien.

ARANCEDO—Con 54 kilos fué cuarto de Isla 47, Salina [illegible] y Nut [illegible] 47 en 2'38" 4 5 los 2.400 metros y luego con 52 en la carrera [illegible] fué [illegible] en [illegible] Mil Más 57 en [illegible] la misma distancia.
[illegible]

ESTAMPILLA—No placé con 42 kilos de Aten [illegible] 47 [illegible] los 2.200 metros y luego [illegible] fué [illegible] en 2'[illegible] los [illegible] metros.
[illegible]

ISLA—Ganó con 47 kilos, segunda Su[illegible], tercera Nut Craker 47 en 2'38" 4 5 los [illegible] metros y luego [illegible] segunda de Estampilla [illegible] los 2.200 metros.
[illegible] aprontó en 47" [illegible].

SALINERA—No placé con 47 kilos de [illegible] 45 en [illegible] 1,5 los 3.000 metros y luego en el clásico [illegible] fué cuarta de Coronadora, Pedresa y Black Beauty [illegible] los 3.000 metros.
[illegible]

TARTARIN—Con 53 kilos fué tercero y último de Side al 47, segundo Ontal 47 en [illegible] los [illegible] metros y luego [illegible] de Estampilla [illegible]
[illegible]

LLANERO—No placé con [illegible] kilos de [illegible] los 1.600 metros y luego [illegible] fué no placé de Nutriador [illegible] la misma distancia.
[illegible]

JAIPUR — Viene del hipódromo de La Plata.
[illegible]

SUFRA!—No placé con 51 kilos de Nipal [illegible] los [illegible] metros y luego [illegible] tercera de Estampilla [illegible] segunda Isla [illegible] los 2.200 metros.
[illegible] Marcador marcó [illegible].
Anda bien.

FELINO—Después de su excelente campaña en Rosario reaparece en Palermo [illegible] la [illegible] de Estampilla [illegible] gran candidato.

LA GRAN POLLA DE POTRILLOS VA A RESULTAR INTERESANTE

Ultimas informaciones de los apronte de los probables competidores

Esta tarde debe efectuarse la ratificación de esta importantísima prueba, en la cual, a pesar de no destacarse el presunto ganador, se anuncia una carrera llena de alternativas, con muchos competidores y muy interesante, cuya lista puede decirse que ha de ser la siguiente: **Lobezno, Decamps, Bajazet, Solís, Pibe, Lazarillo, Tarn, Murmullo, Mobarak, Charro, Zeus y Roi de Trefle.**

Loberzno. — El probable favorito. Como hemos anunciado, se le dió corrida el miércoles último, empleando 1'40" 2|5.

Esta mañana, con Leguisamo, marcó 48" 4 5 en 800 metros, a voluntad.

Decamps. — Como hemos informado, el mismo día que el anterior, cubrió la milla, dirigido por Fenucci, en 1'42", ejercicio que causó mala impresión.

Mobarak. — Debido a los entusiasmos de su propietario, que desea ver representados sus colores en esta gran carrera, este propio hermano de Moloch ha sido preparado especialmente, y la noticia que tenemos es de que puede desempeñarse honorablemente.

Se le dió corrida el jueves, a la par de Sapajou, empleando en la distancia 1'39" 4|5.

Como algunos de los que serán ratificados deben correr mañana, hoy se les ha dado corrida a los potrillos que se expresan a continuación:

Charro. — Sano completamente de sus dolencias, hará su "rentrée" en este premio.

Dirigido por E. Ruiz, el hijo de Packoy fué corrido hoy en la cancha chica, marcando 1'41" 2 5.

Pibe. — Que ha realizado algunos adelantos, empleó 1'40" en cubrir la milla, dirigido por R. V. Lanatti y apareado a Pasná, con Altamiranda. Este último dominó.

Solís. — Que produjo una gran carrera en el clásico Saavedra, será uno de los más jugados.

Dirigido por D. Torterolo, y apareado a Clamarzo, con Peña, hizo 1 600 metros en 1'40" 2 5.

Murmullo. — El hijo de San Jorge mejorará notablemente su última carrera.

Con la monta de R. Pelletier, y a la par de Zegala empleó 1'40" en recorrer los 1.600 metros.

Zeus. — Que correrá sin mayores notabilidades, fué ensayado por F. Arcuri en 1 600 metros, marcando 1'40" 3 5.

Competidores y montas

PREMIO DIAKOVA
Distancia 1700 metros

Primera carrera — A las 13

1	Magnífico	4 53	P. Cuchinelli
2	P. de Volcao	4 55	M. Altamir'da
3	Dragador	4 52	A. Falcetti
4	El Glorioso	4 52	P. Alvarez
5	Byng Boy	4 51	J. Garrido
6	El Molle	4 51	X. X
7	S'gre Fuerte	4 51	J. Canal
8	Matorral	4 50	no corre
9	Chañaral	4 50	R. Rodríguez
10	Peón	4 50	M. Lema
11	Fredy	4 49	I. Leguisamo
12	Radiobo	4 49	V. Cassaigne
13	Tala	5 48	E. Orduna
14	Lucien Simon	4 48	M. di Biassi
15	Lens	5 48	E. Lema
16	Cnel. Calaza	4 45	M. Acosta

PREMIO DALMACIA
Distancia 1100 metros

Segunda carrera — A las 13.30

1	Marquise	3'55	no corre
2	Oca XII	3 55	S. Ruiz
3	Calabria	3 55	no corre
4	Paillette	3 55	R. Pelletier
5	La Gitanilla	3 55	J. Garrido
6	Budanval	3 55	no corre
7	Bombita	3 55	no corre
8	Ña Toribia	3 55	I. Leguisamo
9	Oratoria	3 55	R. Peña
10	Democrática	3 55	R. A. Carab'j
11	Marimacho	3 55	R. Rodríguez
12	Valdimia	3 55	X. X.
13	Sierra Leona	3 55	no corre
14	Reina	3 55	M. Coronel
15	Zuna	3 55	J. Vecino
16	Lagunera	3 55	P. Martín
17	Distintiva	3 55	J. Canal
18	Brillantina	3 55	A. Grassi

PREMIO PAULONIA
Distancia 1600 metros

Tercera carrera — A las 14

1	Rebenque	3 55	A. Grassi
2	Striker	3 55	A. Quinteros
3	Pelandrún	3 55	D. Torterolo
4	Polibio	3 55	R. A. Carab.
5	Sforza	3 55	J. Garrido
6	Sandokan	3 55	J. Canal
7	Roi de Tréfle	3 55	I. Leguisamo
8	Saint Goar	3 55	X. X.
9	Bariloche	3 55	M. Lema
10	Indian Chief	3 55	R. V. Lanatti
11	Foguito	3 55	G. Ardouin

PREMIO PAPUSA
Distancia 1600 metros

Cuarta carrera — A las 14.30

1	Maneador	3 55	I. Leguisamo
2	Bajazet	3 55	A. Grassi
3	Tarn	3 52	J. Garrido
4	Lazarillo	3 52	E. Ruiz
5	Murmullo	3 52	no corre
6	Maturrango	3 52	no corre

GRAN POLLA DE POTRANCAS
Distancia 1600 metros

Quinta carrera — A las 15

1	Noria	3 55	M. Lema
2	Juventas	3 55	S. Ruiz
3	Arquilé	3 55	no corre
4	Caruli	3 55	M. Acosta
5	Pandora	3 55	no corre
6	Mercedina	3 55	D. Torterolo
7	Grue	3 55	I. Leguisamo
8	Little Wing	3 55	E. Ruiz
9	Mariska	3 55	J. di Tomassi

PREMIO CARTAGENA
Distancia 1000 metros

Sexta carrera — A las 15.30

1	Ciervo	5 60	P. Ferrari
2	Cordiale	6 57	R. Pelletier
3	Sylves	4 56	no corre
4	Condena	5 55	E. Orduna
5	Laya	4 54	F. Arcuri
6	Jaipur	4 52	no corre
7	Don Domingo	5 51	R. Rodríguez
8	Radamanto	5 [illegible]	J. Garrido
9	Bembo	4 [illegible]	M. di Biassi
10	Apoliyao	6 50	J. Fernández
11	Préstamo	4 49	I. Leguisamo
12	Cartaginés	4 [illegible]	M. Acosta
13	Matorral	4 46	E. Tadei
14	Nopalito	4 45	no corre
15	Añapa	4 44	V. Cassaigne

PREMIO CERAMICA
Distancia 1600 metros

Séptima carrera — A las 16

1	El Cubano	4 59	no corre
2	Tangage	[illegible]	J. Canal
3	Paddy	5 57	no corre
4	Poully	[illegible]	D. Torterolo
5	Gran Pillete	4 48	no corre
6	Brincador	4 54	no corre
7	Dantesca	4 53	no corre
8	Pitusa	4 52	no corre
9	Rosy Queen	5 52	I. Leguisamo
10	Pandour	4 51	no corre
11	Miseltoe	5 50	R. Rodríguez
12	Charlador	5 49	J. Garrido

PREMIO BLACK BEAUTY
Distancia 2200 metros

Octava carrera — A las 16.30

1	Desahuciado	5 54	R. Pelletier
2	Arancedo	4 54	dudoso
3	Estampilla	5 53	E. Lema
4	Isla	4 53	J. Gattico
5	Salinera	4 53	P. Martín
6	Tartarín	5 [illegible]	R. Lema
7	Llanero	4 51	D. Torterolo
8	Jaipur	4 50	J. Canal
9	Sufra!	4 49	I. Leguisamo
10	Felino	4 4[illegible]	M. Altamiranda

Las carreras de productos

La reunión de pasado mañana tiene en las carreras de productos dos pruebas interesantes por la cantidad y calidad de anotados

POTRANCAS

Oca XII—

Ha disputado una carrera sin tener mayor figuración, pero, como en privado se desempeña muy bien y es muy veloz resulta en la oportunidad una de las mejores candidatas.

Con S. Ruiz aprontó en 36".

Paillete—

En su única carrera disputada fué segunda de Grue.

La hija de Perrier que ha tenido después un buen reposo, se desempeña actualmente como para poder estar en los puestos de preferencia.

Dirigido por F. Arcuri hizo 500 metros en 29".

La Gitanilla—

Ha corrido con poco éxito; en privado anda sin embargo bastante bien.

Con Garrido hizo 700 metros en 42" 2 5.

Budanval—

Debutante por Val d'Or y Sun Bud, del stud Indecis, al cuidado de Domingo Torterolo. Es muy veloz.

A la par de Vader marcó 29".

Ña Toribia—

Debutante por Mehari y Marbrée, del stud Saavedra J. C., al cuidado de R. E. Rodríguez. El miércoles le dió corrida el jockey Leguisamo, empleando 1'2". Anda regular.

Hoy hizo 400 metros en 24" 3 5.

Oratoria—

Debutante, por Folleto e Ivette, del stud Castellanos R., al cuidado de Segunda Peña. Anda bien.

Con R. Peña marcó 29".

Democrática—

Debutante, por Saint Wolf y Diane de France, del stud Los Paraísos al cuidado de Marino Loggio. Anda bien.

Aprontó en 36".

Marimacho—

Debutante, por Mehari y Manija, del stud 6 de Agosto al cuidado de R. Argañarás. Anda regular.

Marcó 35" 3|5.

Valdimia—

Debutante por Val d'Or y Eximia, del stud Este, al cuidado de Juan Vila. Tiene una corrida de 1'7".

Marcó 36".

Reina—

Debutante, por Saint Wolf y Runiceia del stud Gandulfo de la Serna al cuidado de Pedro Sánchez. El martes le dió corrida el aprendiz Garrido en 1 100 metros, empleando 1'7" 1 5.

Hoy marcó 34" 2 5.

Zuna—

Debutante, por Fripón y Zarigleya, del stud Los Tres al cuidado de Cirilo Almeyra. Anda regular.

Marcó 36" 1 2.

Lagunera—

Posee escasas condiciones. No la creemos.

Distintiva—

Debutante por Fripón y Diosa, del stud Blanco y Negro, al cuidado de Pedro P. Ferro. Es ligera.

Marcó 36".

Brillantina—

Ha disputado una carrera sin tener mayor figuración. Vale poco.

Hizo 600 metros en [illegible].

POTRILLOS

Rebenque—

Debutante, por Craganour o Amsterdam y Fusta del stud Martínez Hoz, al cuidado de Mario Acosta. Tiene una corrida de 1'4[illegible]".

Striker—

Su actuación es poco recomendable, pero puede estar en los puestos de preferencia.

Hizo 700 metros en 4[illegible]".

Pelandrún—

Las carreras de este hijo de Pippermint son bastantes regulares. Puede estar cerca.

A la par de Tarra marcó 43" 4 5.

Polibio—

Al hacer su debut dejó la impresión de que con una monta mejor hubiera sido el ganador.

El hijo de Fisherman ha de ser seguramente el favorito de la opinión.

Con G. Ardouin y a la par de Arancedo marcó 48" 4 5.

Sforza—

Al debutar fué segundo de Murmullo para después fracasar. Es conveniente no descuidarlo porque en privado anda muy bien.

Aprontó en 42".

Sandokan—

Debutante, por Fl[illegible] y Luz Mala, del stud [illegible] al cuidado de Bartolo [illegible]. [illegible] Es [illegible].

Con [illegible] Dantesca marcó 37" 1 5.

Roi de Tréfle—

Tiene varios puestos de placé.

De acuerdo con sus performances es candidato a estar cerca en el marcador.

[illegible]

Saint Goar—

Reapareció el [illegible] sin tener mayor figuración.

Con Bastia marcó 43" 1 5.

Bariloche—

Hace tiempo que corre. El hijo de Dr[illegible] M[illegible] [illegible] muy recomendables [illegible] conveniente [illegible].

Trabajó con [illegible] 12.

Indian Chief—

Ha disputado [illegible] figura [illegible] ganar.

Con R. V[illegible] 25.

Foguito—

Debutante por C[illegible] y Fogal, del stud [illegible] al cuidado de A. [illegible].

[illegible] marcó 42.

En la primera del programa Dragador, Chañaral, Peón y Byng Boy

Algo numeroso será el lote de competidores en esta carrera lo que llega a complicar su probable resultado.

Dragador con una actuación reciente muy recomendable, Byng Boy que reaparece con una corrida bastante buena, Chañaral que en la última prueba que disputó no figuró, pudo desempeñarse mejor y Peón que cuenta con apronte de primer orden.

Nuestras preferencias van a estar por Dragador que inspira a su caballeriza ilimitada confianza.

Entre Lazarillo y Tarn se espera un encuentro interesante

Reducido a cuatro competidores el Premio Papusa de los cuales tres de ellos pretenden ser concurrentes a la Polla de Potrillos.

Lazarillo que ha disputado únicamente dos carreras ganando la primera y siendo derrotado después en 1'38" la milla ha de ser el preferido de la opinión.

El hijo de Baratiere con E. Ruiz, hoy aprontó en 41".

Los Tarn se tienen grandes esperanzas y la creencia de que será un producto muy regular.

Bajazet y Maneador, que también han de intervenir en este encuentro en condiciones de poder conducirse bien.

Juventas será la favorita de LA EPOCA; Grue y Noria han realizado buenos progresos

Llegamos a esta gran carrera con las mejores perspectivas de poder presenciar una lucha interesante entre las potrancas que mejor actuación han tenido en la temporada.

Apartándonos de todas las potrancas que se anuncian para la favorita le daremos una vez mas nuestras preferencias sin temer mayormente en los efectos que pueda tener su inapetencia y la forma moderada en que ha sido ejercitada.

El jockey Sebastián Ruiz nos ha manifestado esta mañana que está muy satisfecho con el estado de Juventas y que después del apronte en que a voluntad empleó 42" los 700 metros, sacó en consecuencia que la pupila del stud El Potrillo confirmaría todos sus anteriores éxitos.

Entre los profesionales hemos notado, sin embargo, mucho entusiasmo por Grue, asegurando te como consecuencia de su última victoria en que logró imponerse empleando 1'38" la milla. La hija de Larrea hoy dominó fácilmente a Dinazarda, en 46" 4 los 800 metros.

Noria en un estado admirable puede ser una buena tercera en discordia. A voluntad trabajó hoy en 42".

Mercedina, Little Wing, Mariska y Caruli que también cumplirán su compromiso no las creemos en condiciones de poder alternar con éxito en contra de las preferidas.

En el handicap de velocidad Ciervo, Condena, Laya y Bembo parecen ser los más indicados

Estas pruebas son siempre las más complicadas porque el éxito de los más indicados depende por lo general de la largada.

Entre los muchos candidatos que aparecen en condiciones para mañana, [illegible] una tendencia especial en primer término Ciervo, que en la recta puede ser un formidable candidato a pesar de los kilos que [illegible].

Con Bassi [illegible] también bien preparada Condena, [illegible] reducido peso que [illegible] es otra candidata de no descuidar porque aunque algo cargada de carnes, esta mañana dirigida por Orduna, se desempeñó admirablemente. Laya, Bembo, Préstamo y Cartaginés pueden [illegible] desempeñarse [illegible].

En el handicap de la milla Poully tiene un compromiso favorable

[illegible] reducido será el grupo de [illegible] Ce[illegible] la Polla [illegible] Poully tiene las mejores [illegible] posibilidades para poder finalmente obtener la victoria.

[illegible] Your Majesty dirigido por [illegible] esta mañana [illegible] recorrió [illegible] 45 3 5 y [illegible] de [illegible] en [illegible] difícil [illegible] alcance.

[illegible]

En la carrera del desquite entre Isla y Felino van a estar muy divididas las opiniones

A simple vista [illegible] Black Beauty [illegible] pro[illegible] [illegible] en [illegible] formar [illegible] la gran carrera [illegible] especialmente [illegible] la forma [illegible] los [illegible] metros.

[illegible] ataque [illegible] en [illegible] Sufra!, pueden [illegible] la [illegible].

Hemos oído decir

Que Juventas [illegible] los [illegible] en su tra[illegible] de Cerdaña.

[illegible] Casino [illegible] de [illegible]

[illegible] es [illegible].

[illegible] mañana [illegible] a [illegible] provecho

Casino Pigall
MAIPU 340 — U. T. 7149 Avda.

EL CABARET MAS DIVERTIDO
Expléndida música. Insuperables artistas en sus divertidos números de varietés y numerosas bailarinas profesionales
Diariamente secciones:
APERITIF TANGO — SOIRES Y SELECT TANGO
Orquestas típica criolla y americana
SERVICIO ESPECIAL
SALONES RESERVADOS

Tecnicismo de la Ruleta



Jugando con los de abajo

Real de San Carlos

Excursiones al REAL

Domingo 22

Dos excursiones diarias
A las 10 de la mañana
A las 9 de la noche
Saldrá el vapor
HELIOS
de Dársena Sud

Pasaje ida y vuelta pesos 5.—

La cédula de identidad, libreta de enrolamiento o de matrimonio o partida de nacimiento, éstas dos con fotografía sellada por la Dirección de Inmigración, son indispensables para viajar.

Pronósticos de la prensa pará la reunón de mañana en Palermo

	1a. carrera	2a. carrera	3a. carrera	4a. carrera	5a. carrera	6a. carrera	7a. carrera	8a. carrera	Gan.	Plac.	N. c.	Gan	Plac	N c.
LA EPOCA	Dragador	Paillette	Polibio	Lazarillo	Juventas	Ciervo	St. D. Alfonso	Felino	[illegible]	[illegible]	[illegible]	9	7	3
La Unión	Dragador	Calabria	Polibio	Lazarillo	[illegible]	Radamanto	Poully	Isla	[illegible]	[illegible]	[illegible]	10	[illegible]	4
El Tiempo (Córdoba)	Dragador	Calabria	Polibio	Lazarillo	Juventas	Radamanto	Poully	Isla	[illegible]	[illegible]	[illegible]	10	6	4
Sport La Plata	Dragador	Calabria	Polibio	Lazarillo	Juventas	Radamanto	Poully	Isla	[illegible]	[illegible]	[illegible]	10	5	4
Tit Bits	Dragador	Paillette	Sandokan	Lazarillo	Juventas	Ciervo	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	7	8	5
El Diario	Dragador	Paillette	Polibio	Lazarillo	Juventas	Cartaginés	Poully	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	7	4	4
Guarino	Byng Boy	St. La Loba	Polibio	Tarn	Juventas	Préstamo	St. D. Alfonso	Salinera	81	[illegible]	[illegible]	[illegible]	7	4
Revista Sportiva	Dragador	Paillette	Sandokan	Lazarillo	Juventas	Condena	Tangage	St. Condal	81	[illegible]	[illegible]	9	12	4
Le Journal Français	C. Calaza	St. La Loba	Polibio	Lazarillo	Juventas	Préstamo	Tangage	Isla	[illegible]	[illegible]	9	8	5	4
País Libre	Dragador	Calabria	Sandokan	Tarn	Juventas	Cartaginés	St. D. Alfonso	Deshauciado	[illegible]	54	[illegible]	5	11	5
Le Courrier de la Plata	Byng Boy	Paillette	Polibio	Lazarillo	Juventas	Cordiale	Poully	Isla	79	34	46	10	6	4
La Voz Argentina	C. Calaza	Calabria	Striker	Tarn	Juventas	Condena	Poully	Felino	79	37	46	6	3	5
Il Roma	Peón	St. La Loba	Polibio	Lazarillo	[illegible]	Préstamo	Misceltoe	Salinera	78	34	37	8	9	6
O'Balilla	C. Calaza	Calabria	Striker	Tarn	[illegible]	Condena	Poully	Felino	78	38	46	6	4	6
La Patria degli Italiani	Radiobo	Oratoria	Striker	Lazarillo	[illegible]	Cartaginés	Poully	St. Condal	76	45	38	7	5	7
La Tarde de La Plata	Fredy	Lagunera	Sandokan	Maneador	Juventas	Condena	St. D. Alfonso	St. Condal	74	45	41	3	7	[illegible]
El Argentino de La Pla	Dragador	Brillantina	Sandokan	Maneador	Juventas	Laya	Tangage	Isla	74	47	35	11	4	[illegible]
Azzamann	Dragador	Reina	Sandokan	Lazarillo	Juventas	Laya	Tangage	Isla	73	56	38	9	9	[illegible]
Giornale d'Italia	Dragador	St. La Loba	Striker	Lazarillo	Juventas	Bembo	Charlador	Sufra!	73	61	45	4	7	[illegible]
El Diario Español	Chañaral	Paillette	Sandokan	Lazarillo	Juventas	Bembo	Tangage	Felino	71	56	41	5	10	[illegible]
El Heraldo de Belgrano	Dragador	Reina	Polibio	Tarn	Juventas	Radamanto	Misceltoe	Sufra!	69	51	29	5	9	[illegible]
La Palabra de San Mart	Peón	Paillette	Pelandrún	Lazarillo	Juventas	Ciervo	Poully	Felino	69	[illegible]	42	6	6	[illegible]
L'Italia del Popolo	Sangre Fuerte	Budanval	Sandokan	Lazarillo	Lazarillo	Juventas	Ciervo	Felino	69	49	42	5	2	[illegible]
El Tribuno	Byng Boy	Budanval	Sandokan	Lazarillo	Juventas	Laya	Poully	Felino	69	48	39	7	6	[illegible]
Fray Mocho	Dragador	Budanval	Sandokan	Lazarillo	Juventas	Cordiale	Poully	Felino	67	[illegible]	[illegible]	5	8	[illegible]
La Gaceta de España	El Glorioso	Paillette	Sandokan	Bajazet	Juventas	Condena	Poully	Felino	[illegible]	52	[illegible]	5	5	[illegible]
Caras y Caretas	Magnífico	Paillette	Sandokan	Maneador	Juventas	Ciervo	Poully	Felino	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	8	[illegible]
Buenos Aires Herald	Dragador	Paillette	Pelandrún	Lazarillo	Juventas	Ciervo	Tangage	St. Condal	54	[illegible]	[illegible]	[illegible]	5	[illegible]
Palermo	Dragador	St. La Loba	Polibio	Lazarillo	Juventas	Ciervo	Tangage	Isla	[illegible]	15	1	4	5	9

CARRERAS DE CABALLOS

...alquier lucha prematura que tu... las dos anteriores.
—Que Mercedina no puede res... a su gran origen, debido a ...licado training.
—Que en la prueba inicial Dragador será el favorito, encontrará resistencia en Chañaral.
—Que Byng Boy reaparece con buena corrida en la distancia.
—Que en caso que se produzca sorpresa, ésta puede estar a cargo Peón, que anda muy bien.
—Que entre las potrancas, Oca XII es una candidata de primer orden.
—Que Paillette, que al debutar segunda de Grue lleva excelentes probabilidades.
—Que la debutante Berdanval viene preparada especialmente y que puede ser la ganadora.
—Que esta mañana llamó mucho la atención el apronte de Ña Toribia que corría muy ligero.
—Que en la de potrillos, Polibio tiene una excelente oportunidad de obtener su primera victoria.
—Que Sandokar hace su debut con una corrida de 1'41" y que debe estar en los puestos de preferencia.
—Que con Roi de Trefle creen no por perder.
—Que Pelandrún y Bariloche son dos buenos candidatos a estar... cen.
—Que entre Lazarillo y Taru la cosa va a estar muy peleada.
—Que los dos son candidatos a intervenir después de esta carrera en la Polla de Potrillos.
—Que Ciervo, a pesar de los kilos que dispensa, es un gran candidato.
—Que Condena reaparece en grandes condiciones.
—Que Bembo, Radamanto y Cartanés, con candidatos a correr bien.
—Que en el handicap de la milla, todas las probabilidades están de parte de Poully.
—Que su principal enemigo será Tangage que termina de finalizar muy cerca de él.
—Que Rosy Queen reaparece con una corrida de 1'39" la milla.
—Que en la carrera del desquite entre Isla y Felino, es muy difícil saber a quien corresponderá el triunfo.
—Que el apronte de Felino ha sido soberbio.
—Que Desahuciado viene de La Plata, donde ha ganado fácilmente.

Caballos recomendados

1a carrera: Dragador-Chañaral
2a " Paillette-Oca XII
3a " Polibio-Sandokan
4a " Lazarillo-Taru
5a " Juventas-Grue
6a " Ciervo-Condena
7a " Poully-Tangage
8a " Filino-Isla

Aprontes de la tarde

Guinge con Leguisamo y a la par Reporter con Garrido, fué trabajado en 1600 metros marcando 1'41".
Polipe con E. Saavedra, hizo 1500 metros en 1'43" 1|5.
Binb Bay. Con la monta de G. Garrido, cubrió 800 metros en 47".
Ranquelero. Dirigido por Rosotti, hizo 1000 metros al freno en 1'3" 1|5.
Radamanto. Con J. Garrido hizo 600 metros en 34" 4|5.
Lucano. Empleó el recomendable tiempo de 1'39" 1|5 en cubrir los 1600 metros, dirigido por Di Toma-so.
Rare Jest. Hizo 1500 metros en ...7", dirigido por E. Orduna.

Inga, fué corrida en 1.500 metros

La pupila del entraineur N. Berazategui, que todavía pertenece a la categoría de perdedores, es ejercitada con regularidad y en breve su caballeriza le hará disputar alguna carrera, con probabilidades de éxito.
Inga, dirigida por A. Quinteros, fué ejercitada esta mañana en 1.500 metros, empleando 1'30" 1|5 en cubrir esa distancia.

Poderosa produjo una gran corrida

CUBRIO 2.500 METROS EN 2'39" y 1|2

La hija de Charming, que será inscripta esta noche en un handicap de fondo, seguramente que se adjudicará el triunfo, dado lo mucho que anda en privado y también en público, pues su última performance es sobresaliente.
Dirigida por el aprendiz Garrido, Poderosa, cubrió hoy 2.500 metros en 2'39" 1|2, con inmejorable acción final.

Supremacía fué corrida hoy en 1700 metros con gran resultado

La pupila del entraineur Valentín Fernández, anda mucho en privado, y cuando sea presentada nuevamente en público, podrá obtener una nueva victoria.
Dirigida por Leguisamo, Supremacía fué corrida esta mañana en 1700 metros, en 1'47" 1|5, sin ser mayormente exigida.

Souville se está alistando para reaparecer

El hijo de Verdún, que ha tenido un prolongado reposo, cumple sus ejercicios con regularidad, desempeñándose mejor en cada nuevo apronte, por lo que no es difícil que en breve esté en condiciones de hacer su "rentrée".
Souville, dirigido por P. Ferrari, cubrió esta mañana 800 metros al freno, en 50".

Mi Pegota, es muy ligera

Esta pupila del entraineur Cardinalli, que abandonó la categoría de perdedores en su última presentación, ha continuado en buenas condiciones de training.
Con la monta del aprendiz Garrido, Mi Pegota cubrió esta mañana 1200 metros con buen resultado.

Pesterer fué trabajado a la par de Idolo

Estos dos pupilos del entraineur Alberto Camilión, están siendo ejercitados con toda regularidad. Idolo reaparecerá en breve en condiciones de ganar.
Este último con G. Arduín y Pesterer con E. Ruiz, cubrieron hoy de mañana 1000 metros en 1'1" 1|5.

Epílogo debutará en breve

El hijo de Your Majesty, que viene alistándose para hacer su debut, progresa día a día en forma sorprendente.
Dirigido por el jockey F. Arcuri, Epílogo cubrió esta mañana a voluntad 700 metros en 43" 1|5.

Outrageuse obtendrá en breve su primera victoria

La pupila del entraineur Rosendo Aquino, que en sus últimos compromisos se ha desempeñado satisfactoriamente, no tardará en abandonar la categoría de perdedora a que pertenece.
Esta mañana dirigida por el peón, Outrageuse cubrió esta mañana 700 metros en 43" 2|5 al freno.

Famoso, que días pasados produjo una gran corrida, fué aprontado hoy en 800 metros

El hijo de Saint Wolf, que como hemos informado, cuenta con una corrida de 2'39" 3|5, encontrándose por consiguiente en condiciones de adjudicarse cualquier carrera, corre una enormidad.
Dirigido por Leguisamo, Famoso cubrió esta mañana 800 metros en 49" al freno.

Un nuevo premio para ser disputado en Rosario

Ayer celebró sesión la Comisión Directiva del Jockey Club. Después de tributar a la memoria de D. Diego de Alvear el homenaje de que damos cuenta en otro lugar, votó la siguiente resolución:
Acordar un premio de 10.000 $ al ganador del premio extraordinario instituído por el Jockey Club de Rosario y que se denominará Presidente Dr. Marcelo T. de Alvear, para ser disputado en las condiciones siguientes:
Handicap limitado entre 57 y 47 kilos, para productos de tres años ganadores, sobre la distancia de 1600 metros.
Los 10.000 pesos serán asignados al ganador, el segundo percibirá 1000, y el tercero 500.

Polvorín cubrió 1500 metros en 1'33" 4|5

El pupilo del entraineur Gabriel Torterolo, que fracasó en su última presentación, está en condiciones de ganar en cuanto vuelva a correr.
Esta mañana, dirigido por D. Torterolo y a la par de Guilbert, cubrió 1500 metros en el buen tiempo de 1'33" 4|5.

Le Rappel recupera rápidamente su buen estado

El representante del stud El Turf viene recuperando rápidamente su buena forma, y en breve se le dará corrida para que pueda hacer su "rentrée" en condiciones de ganar.
Le Rappel, dirigido por el peón, cubrió esta mañana 1000 metros en 1'1" 2|5.

Cíclope fué floreado en 2000 metros

Este hijo de Sandal, que a raíz de la última mala carrera fué puesto en reposo, ya cumple sus ejercicios con regularidad.
Dirigido por R. Rodríguez, y apareado a Belfhegor, cubrió hoy 2000 metros en 2'10" a voluntad.

Tiépolo aprontó en 1' 2|5

Luce un buen estado de preparación este hijo de Yrigoyen, que cayó derrotado por Diógenes en su último compromiso.
Dirigido por M. Acosta, Tiépolo cubrió esta mañana 1000 metros en 1' 2|5.

La Patria produjo esta mañana un buen ejercicio. Cubrió 1000 metros en 59" 3|5

La hija de Dusty Miller, que tiene que definir posiciones con Juventas para saber cuál de las dos es la mejor representante del sexo de su generación, viene completando su buen estado rápidamente.
Dirigida por M. Lema, La Patria cubrió esta mañana, 1000 metros en el recomendable tiempo de 59" 3|5.

Kim fué floreado en 1800 metros

Ya se encuentra en condiciones de hacer su "rentrée" este hijo de Pipiolo, que se ha beneficiado mucho con el reposo que se le ha dado.
Dirigido por J. Garrido, y a la par de Barbijo, con Grassi, cubrió esta mañana, en floreo, 1800 metros en 1'56".

Chrysalis y Overall cubrieron 1500 metros en 1'35"

Estos dos pupilos del entraineur Casella están en muy buenas condiciones de training.
Chrysalis, con J. Fernández, y Overall, con J. Bastías, cubrieron esta mañana 1.500 metros en 1'35".

Evil Eye viene poniéndose en buenas condiciones

El hijo de Amsterdam, que se ha puesto hermosísimo con el prolongado reposo que se le ha dado, viene recobrando sus antiguos bríos rápidamente.
Esta mañana, dirigido por el jockey Grassi, cubrió 1.000 metros, a voluntad, en 1'3" 3|5.

Rosa Roja y Mormón cubrieron apareados 800 metros en 47"

Estos dos hijos de Perrier lucen un alto grado de preparación y en breve serán presentados nuevamente en público.
Rosa Roja, con P. Alvarez, y Mormón, con Garrido, cubrieron hoy 800 metros en 47".

Aldeano no realiza progresos dignos de mención

El representante del stud Don Alfonso, a pesar de que es ejercitado con regularidad y que se tiene toda clase de miramientos con él, no realiza progresos dignos de mención, por lo que sería bueno darle una tregua, para ver si con ello consigue mejorar.
Dirigido por D. Torterolo, y apareado a Pecarí, el hijo de Yago II fué corrido esta mañana, en 2.500 metros, marcando 2'41" 2|5, y eso que fué exigido a fondo por su piloto.

Waal disputará una prueba de ganadores

El pupilo del entraineur Moschio, si se desempeñase en público como lo hace en privado, seguramente que podría obtener en breve su segundo triunfo.
Dirigido por el jockey Leguisamo, Waal cubrió esta mañana 1.600 metros en 1'42", finalizando con buena acción.

Trotol y Aguileño, los dos buenos hijos de Verdún, cubrieron 800 metros en 47" 2|5

Estos dos representantes del stud Abrojo, trabajaron esta mañana, respectivamente dirigidos por Sebastián y Emilio Ruiz, marcando 47" 2|5.
Trotol, que termina de imponerse con facilidad, está listo para repetir la hazaña; en cuanto a Aguileño, no tardará en reaparecer, dado el alto grado de preparación que luce actualmente.

Teladí cubrió 1.000 metros en 59"

En su próxima presentación, esta hija de Flores debe rehabilitarse, dado lo mucho que corre en privado, además, en su último compromiso, tuvo un contratiempo al entrar en la recta.
Hoy de mañana, Teladí recorrió 1.000 metros en el recomendable tiempo de 59", dirigida por M. Coronel.

Peligro fué floreado en 1.500 metros

El pupilo del entraineur N. Moreno se conduce satisfactoriamente en privado.
Dirigido por el peón, fué floreado hoy en 1.500 metros, con buen resultado.

Callecita, la propia hermana de Callejero

Aunque esta hija de Tullibardine no ha figurado en las dos únicas carreras que disputó, no habrá que desanimarla en cuanto vuelva a ser de la partida.
Dirigida por J. Garrido, Callecita cubrió hoy de mañana 1.500 metros en 1'35".

Almirante fué corrido en la milla

Este potrillo, que pertenece a la categoría de perdedor, ha realizado algunos progresos en estos últimos tiempos.
Almirante, con E. Ruiz, cubrió hoy 1.600 metros en 1'41" 3|5.

Alhambra no realiza mayores progresos

Esta pupila del entraineur Pedro Sánchez, que al hacer su debut no tuvo mayor figuración, no realiza mayores adelantos.
Dirigida por el peón, y a la par de Pirpo, con R. V. Lanatti, Alhambra cubrió hoy 1.600 metros en 1'42" 2|5.

Mil Más fué corrido en 2.500 metros

El hijo de San Jorge no tardará en adjudicarse un handicap de fondo, pues sus ejercicios son muy recomendables.
Dirigido por el peón, Mil Más cubrió esta mañana 2.500 metros, sin ser mayormente exigido, en 2'43".

Don Padilla ha seguido bien

El representante del stud El Apronte se alista para tomarse una amplia revancha, en cuanto vuelva a encontrarse con Stayer II.
Dirigido por M. Lema, Don Padilla cubrió esta mañana 800 metros en 48" 2|5, demostrando que conserva el buen estado que se le conoce.

Coronadora fué floreada en 2500 metros

La representante del stud La Bolada que triunfó con facilidad en el clásico Juan Shaw, ha continuado en el buen estado que se le conoce.
Dirigida por J. Garrido, Coronadora cubrió esta mañana 2500 metros a voluntad en 2'44" 2|5.

Falaris no tardará en reaparecer

La pupila del entraineur Genaro Larrosa viene colocándose rápidamente en condiciones de reaparecer.
Falaris, dirigida por R. Pelletier, cubrió esta mañana 800 metros en 51" al freno.

Stayer II conserva el buen estado que se le conoce

El flamante representante del stud 19 de abril se encuentra listo para adjudicarse una nueva victoria, pues su estado continúa siendo sobresaliente.
Hoy fué aprontado a la par de Integral, marcando 47" en los 800 metros.

Calendario hípico

MES DE AGOSTO

4 Ratificación de los clásicos Polla de Potrillos y Belgrano.
Apertura de cartas para las reuniones del domingo 12 y miércoles 15 de agosto.
5 Polla de Potrancas.
7 Declaración de forfait en las carreras ordinarias de las reuniones del domingo 12 y miércoles 15 de agosto.
11 Ratificación del clásico Olavarría.
Apertura de cartas para la reunión del domingo 19 de agosto.

Hipódromo de Temperley

LA REUNION DE MAÑANA

Promete resultar interesante la reunión de carreras que se efectuará mañana en el hipódromo de Temperley.
El programa que ha confeccionado esa institución, es de primer orden, como para que puedan presenciar los aficionados finales reñidos.

COMPETIDORES Y MONTAS

Primera carrera, 1.200 metros.—
1 Chorra 50 F. Villafañe.
2 Méderi 50 J. Andrade.
3 [illegible] II 56 X. X.
4 Rurek[illegible] 54 F. Oubiña.
5 [illegible] 52 M. Mesa.
6 Ronneri 52 J. Raggio.
7 Fodetenens 50 J. Ledesma.
8 Luiu [illegible] 50 X. X.
9 Mistletoe 48 J. Arias.
10 Jorge Ferro 48 M. Arambell
11 Constantino 48 L. Aguilar.
12 Tino II 48 P. Nieves.
13 Añaña 48 F. M. Alarcón.

Segunda carrera, 1.300 metros.—
1 Epsing 56 X. X.
2 The Sagamore 56 X. X.
3 Negocio 55 J. Garrido.
4 Culebrón 55 L. Banella.
5 Bailén 55 A. Luiller.
6 Cruzera 54 F. Villafañe.
7 India Rubia 54 X. X.
8 Factor 53 X. Vivez.
9 Bocanegra 53 J. Raggio.
10 Perfecta 51 M. Arambell.
11 Febrero 51 A. Villanueva.
12 Dear Me 51 O Solari.
13 La Tercera 51 J. Brindo.
14 El Mismo 51 G. Quinteros.
15 Valena 50 X. X.
16 Fanático II 48 J. Sevega.
17 Maxwell 48 R. Martínez.
18 Eso 48 J. Martínez.

Tercera carrera, 1.000 metros.—
1 Carablanca 56 X. X.
2 El Radical 55 J. Ibarra.
3 Nelson II 55 X. X.
4 Aguerrida 54 X. X.
5 Dulcinea 54 F. Villafañe.
6 Netherland 53 F. Oubiña.
7 Villarejas 51 M. Mesa.
8 Mediopeso 50 M. Arambell.
9 Entreriano 48 J. Astorga.
10 Cayó Nieve 54 F. M. Alarcón.
11 Lady Niger 48 S. Pintado.

Cuarta carrera, 1.400 metros.—
1 Abuelita 59 J. Garrido.
2 Farman 58 F. M. Alarcón.
3 Festivo 54 F. Villafañe.
4 Don Emilio 53 M. Vazques.
5 Zeppelin 52 L. Luiller.
6 Litle Girl 48 J. Raggio.
7 Titta Ruffo 54 F. Oubiña.
8 Marzo 52 J. Arias.
9 Pigmar 49 X. X.
10 El Malacate 48, D. Solari.
11 Cuzquito 48 X. X.
12 Tesenero 48 L. Bárcena.
13 Maya 48 X. X.
14 Silbatillo 48 X. X.
15 Alfereta 48 D. Pescader.
16 Epsom 48 R. Aguilar.
17 Tigris 48 L. Lkúnca.
18 Carapinche 48 J. Ibarra.
19 Trumpeter 48 J. Ledesma.
20 Betebé 48 G. Quinteros.
21 Ardash 48 S. Pintado.
22 Parejero 48 X. X.
23 Antuco 48 C. Filld.

Quinta carrera, 1.000 metros.—
1 Cuña 56 J. San Martín.
2 India Blanca 56 R. Argino.
3 Batelera 56 M. Vazques.
4 Sikeman 53 X. X.
5 Spécula 53 F. M. Alarcón.
6 Cerdeña 53 M. Arambell.
7 Nicolasa 53 J. Geril.
8 Desposada 53 J. Raggio.
9 Pipiolita 53 X. X.
10 Tarantella 53 L. Aguilar.
11 Litle Doly 53 N. Vivaz.
12 Lengua Larga L. Bárcena.
13 India Blanca 50 X. X.

Sexta carrera, 1200 metros.—
1 Day By Day 56 J. Ibarra.
2 Colmo 58 J. Garrido.
3 Furgiro 56 S. Gómez.
4 Tres Lugones 53 D. Solari
5 Nasón 56 L. Bárcena.
6 Relgue 56 M. Arambell.
7 El Corral 56 A. Luiller.
8 Pocatela 54 A. Villafañe.
9 Pampero 58 F. M. Alarcón.
10 Didimo 53 X. X.
11 Granadero II D. Solari.
12 Sol de Mayo 53 V. Neira.
13 Toba II 53 F. Andreoni.
14 Opio 53 S. Pintado.
15 Pradier 53 F. Villafañe.
16 Lengua Larga 51 L. Bárcena
17 Bailén 50 X. X.
18 Soberano 50 R. Argiro.
19 Perfecta 48 X. X.

Séptima carrera, 1.800 metros.—
1 Yurapuí 55 J. Sevega.
2 Maori 55 S. Pintado.
3 Poully 55 A. Aguilar.
4 Pericles 55 G. Quinteros.
5 Oberdán 55 J. Ledesma.
6 Adelión 55 X. X.
7 Tableau 55 J. Farías.
8 Górgola 53 J. Raggio.
9 Parejero 55 L. Bárcena.
10 Lord Cecil 55 D. Solari.
11 Florista 53 X. X.
12 Gravity 53 A. A. Luiller.

Hipódromo de La Plata

LA REUNION DE MAÑANA

Como de costumbre, se efectuará mañana, en el hipódromo de La Plata, una reunión de carreras.
El programa, que es excelente desde todo punto de vista, dará motivo a que los aficionados tengan nuevamente la ocasión de presenciar finales sumamente interesantes.
Nuestros favoritos serán los siguientes:

1a.—WAVERER - Chiarmant
2a.—BULNES - Best Flyer
3a.—CELOSIA - Cartuja
4a.—NOESPIO - Almagro
5a.—SODABAR - Cantador
6a.—CONTRAMANO - Favorecido
7a.—WONDERER - Atención

Programa completo, depurado de forfaits, para la reunión del domingo próximo:
Premio Admirable, distancia 1300 metros: Upa Guapo, 56 kilos, Tormento 56, Alfiler II 56, Pehuajó 56, Charmant 56, Scapa 56, Piafador 56, Estío 56, Salerno 56, Guetaria 54, Embustera 54, Waverer 54, Cuchilla 54.
Premio Adormecido, distancia 1400 metros: Floripe 56, Bulnes 56, Bienllegada 54, Crucera 54, Chaca 54, Best Flyer 54.
Premio Afrenta, distancia 1600 metros: Torreón 56, El Rústico 55, Gobierno 55, Venenoso 55, Dulce 55, Abá 55, Ali Fairy 53, Montera 53, Polaina 53, Esmirna 53, Cartuja 53, Post Chase 53, Obimba 53, Celosía 53, Trianera ex Pearl Drop 53.
Premio Agamenón, distancia 1700 metros: Proel 58, Islote 58, Almagro 56, Pichueta 56, Pretty Red 54, Matalobos 54, Furlatel 54, Noespio 54, Desahuciado 54, Mapamundi 52.
Premio Agasajo, distancia 1400 metros: My Fly 55 kilos, Cantador 55, Chirimbicha 53, Sodabar 53, Gran Sujeta 49, Nombre 49, Armel 47, Lechuguita 46.
Premio Aguerrida, distancia 1300 metros: Contramano 58, Favorecido 58, Armadillo 55, Muchojo 55, Jarretiere 53, Ordago 52, Ecuador 52, Portugal 52, Filosofía 50.
Premio Aimone, distancia 2100 metros: Atención 61, Entrevero XII 54, Tandilero 54, Nut Cracker 56, Cantador 51, Clarinete 50, Galindo 50, Quijote 50, Jacobín 45, Fedora 48, Wonderer 48.

Hipódromo de San Martín

La reunión de carreras anunciada para mañana, en el hipódromo del Norte, promete resultar por demás interesante.
En las distintas pruebas que componen el programa, han retirado su inscripción los mejores caballos que allí actúan.

Programa para la reunión del domingo próximo:
Premio Double Faced, distancia 2000 metros: Montgomery 54 kilos, Jodio 51, Nitrique 51, Juglar 53, Fulgente 53, Porvenir 53, Es Menona 48, El Barón 50, Basilisco 50, Fil d'Acier 50, Pallito 50, Puso 50, Mala Sombra 48, Florista 48.
Premio India Rubia, distancia 1000 metros: Pita III 58 kilos, La Trilla 57, Maubege 56, Bagatelle 56, Cuscuta 53, Siderita 53, Osa Mayor 51, Firmeza XII 50, Bailarina 50, Nará 50, Sabayona 49, Naviña 43, Gentle Annie 49, Odesa II 49, Heroíne 48, Jill 47, La Martina 47, Fleur du Mal 47, Garana 46, Sinvergüenza 45.
Premio Frenética, distancia 1000 metros: Palazo 56 kilos, Paulman 56, Narambé 56, Sárefond 56, Malgra Tout 56, Hoche 56, Mito 56, Saperlipopette 54, La Trenouille 54, La Note 54, Pobre Cosa 51, Nosaltra 54, Tiburón 51, Un Momento 51, Pie Pie 51, Jalapa 49, Chispita 49.
Premio Indian Lance, distancia 1300 metros: Girasol 62 kilos, Toledano 61, Morfeo 57, Jocoli 53, Travieso II 53, Heligoland 52, Double Faced 52, Solamero 48, Chanllao 45, Fragancia 44, Veguero 43, Brasero 42, Glicenia 42, Fogueo 42.
Premio Savoia, distancia 1400 metros: Bay Rum 56 kilos, Glicenia 54, Rigoboiche 53, Glisseur 53, Mascotón 53, Agressor 53, Toto 53, Ferry Boat 53, Barricada 48, Susie 51, Graceless 51, Porvenir 50, Irónico 50, Pescador 50, El Indio 50, Litógrafo 50, Medoc 50, Panuli 50, Gral. Haig 50, Saraca 48, Half a Chance 48.
Premio Agosto, distancia 2300 metros: Mac Adam II 60 kilos, Caretudo 59, Tours 59, Fellival 58, Tifón 56, Norabuena 56, Ambassador 55, Quintnay 55, Pollo 55, Chimborazo 54, Bag Piper 54, Cayó Piedra 54, Flor y Truco 54, Microbio II 54, Globo 48, La Manona 45.
Premio Agressor, distancia 1500 metros: Abuelita 55 kilos, Jornalero 54, Mr. Dick 54, Montgomery 51, Porvenir 51, Galán 51, Zíem 51, Medoc 51, Leonfuco 51, Red Wolf 51, Don Pablo II 51, Firmeza XII 49, Colibrí 49.

Estadística de carreras y sumas ganadas por los siguientes caballos, desde el 1o. de enero de 1923 hasta la fecha

Nombres	Carreras	Sumas
Flor y Truco	5	11.100
Toledano	5	10.100
Caretudo	4	[illegible]
Bagatelle	5	9.200
Norabuena	5	9.2[illegible]
Girasol	4	8.700
Mac Adam II	3	8.[illegible]
Chocho	3	8.500
Morfeo	4	8.500
Poolvis	3	6.[illegible]
Plumista	2	6.[illegible]
Caracoles	[illegible]	5.[illegible]
La Trilla	4	5.[illegible]
Salamero	[illegible]	5.700
Quintnay	2	5.[illegible]
Alferia	3	4.[illegible]
Jocoli	3	4.700
Zarzuela	3	4.700
Yupanquí	2	4.[illegible]
Cayó Piedra	2	4.[illegible]
Fogueo	2	4.200
Glicenia	2	4.200
Dabiniocca	3	4.1[illegible]
Matchlight	3	4.0[illegible]
Saperlotte	3	3.800
La Tercera	3	3.800
Negocio	2	3.7[illegible]
Bay Bun	2	3.500
Abbesse	2	3.500
Heligoland	2	3.500
Sello	2	3.500
Saboyana	2	3.500
Tell-El-Kebir	2	3.400
Diamond Red	2	3.400
Bailén	2	3.400
Toscanini	2	3.2[illegible]
Brasero	2	3.000
Siderita	1	3.000
Beligerante	2	3.[illegible]
Globo	2	3.[illegible]
Gral. Capdevila	1	2.800
Alarcón	1	2.800
Resero	1	2.7[illegible]
Narbak	1	2.700
Heroíne	1	2.700
India Rubia	1	2.[illegible]
Marzo	1	2.500
Lady Valle	1	2.500
Zafa Real	1	2.500
Nano	1	2.[illegible]
Desposada	1	2.[illegible]
Glisseur	1	2.5[illegible]
Don Roberto	1	2.500
La Coquete	1	2.500
Princelet	1	2.500
Juez de Alzada	1	2.500
Dimancheusse	1	2.500
Pichincha	1	2.500
Carmital	1	2.500
Filisteo	1	2.500
Ferry Boat	1	2.500
Double Faced	2	2.[illegible]
Didimo	1	2.150
Microbio II	1	2.100
Nel Disco	1	2.10[illegible]
Abuelita	2	2.[illegible]
Juego Limpio	1	2.0[illegible]
Abeja III	1	2.000
Nitrique	1	2.000
The Sagamore	1	2.000
Valiente	1	2.000
Míster Dick	1	1.800
Pocatela	1	1.700
Judas	1	1.7[illegible]
Totó	1	1.6[illegible]
Lord Primrose	1	1.600
Profano	1	1.600
La Raza	1	1.600
Malberry	1	1.6[illegible]
Tichola	1	1.600
Lind	1	1.[illegible]
Epsom	1	1.500
La Petite Reine	1	1.500
Indiscreta	1	1.5[illegible]
Pipper Bud	1	1.500
Fortíssimo	1	1.500
Bag Piper	1	1.500
Jornalero	1	1.300
Aria	1	1.200
Nado	1	1.15[illegible]
Linda Tipa	1	1.1[illegible]
Fino	1	1.100
Agarrador	1	1.100
Travieso II	1	1.1[illegible]
Cuarenta	1	1.1[illegible]
My Victory	1	1.100
Clarisa	1	1.050
Osa Mayor	1	1.050
Mascotón	1	1.050
Baboso	1	1.050
Vuhuzit	1	1.000
Monseñor II	1	1.000
Matador	1	1.000
Gravity	1	1.000
Matador	1	1.000
Susie	1	1.000
Garona	1	1.000
Maubeuge	1	1.000
Cuore	1	850

Hipódromo de Maroñas

LA REUNION DEL DOMINGO

COMPETIDORES Y MONTAS

Primera carrera. — Premio 11 de abril. — 1.400 metros
1 Me Pelaron 56, B. Gómez
2 Notario 56, A. Pérez
3 Vermaca 56, F. A. Gómez
4 William Hart 56|54, S. Batista
5 Mazarino 56|54, S. Sosa
6 Ronlis 56|52, V. de Bernochi
7 Sorrento 56, X. X.
8 Farsella 54, A. G. Borean
9 Tabla Rasa 54, P. Batista
10 Jacobita 51|47, O. Ruiz

Segunda carrera. — Premio Benz. — 1.600 metros
1 Marshal 57, (no corre).
2 Carpetero 57, X. X.
3 Sans Tache 54|52, S. Sosa
4 (Perfumado 54, A. G. Borean
5 (Gotico 51, P. C. Moreno
6 Oso Polar 54, G. Ponciolo
7 Pampero 54, (no corre)
8 Base 51, (no corre)
9 Lascano 51, A. Batista
10 Valmaca 51 (no corre)
11 Marti 51|47, V. de Bernochi
12 Andresy 48, (no corre)

Tercera carrera. — Premio Zorro Azul. — 1.500 metros
1 M. Bluette 56|52, O. Ruiz
2 La Niña 56, B. Gómez
3 Cileta 56|54, S. Sosa
4 (Mariater 56|52, A. Díaz
5 (Sincera 59, P. C. Moreno
6 Engañosa 56, X. X.
7 Hurí 53, J. R. Montero
8 Brava Fuerte 59|48, I. Rijo
9 Usura 47|46, J. Rossi
10 Chusca 47|45, S. Batista
11 América 47|43, V. de Bernochi

Cuarta carrera. — Premio Liniers. — 1.200 metros
(Sin descargo para los aprendices)
1 Giro 54, A. G. Borean
2 Veto 54, C. Ferragut
3 Don César 50, J. Rossi
4 Mate Amargo 54, P. C. Moreno
5 Inocentón 54, B. Gómez
6 Ramasse Tout 54, S. Sosa
7 Tactful Lad 54, M. Tapia
8 Miss Grey 52, P. Batista
9 Croquette 52, J. Batista
10 Claridad 52, J. Montero
11 Capicúa 52, A. Batista

Quinta carrera. — Polla de Potrillos. — 1.600 metros
(Sin descargo para aprendices)
1 Sisley 57, B. Gómez
2 Souvenir 57, G. Ponciolo
3 (Taylor 57, A. Pérez
4 (Limestone 57, C. Ferragut
5 Nácar 57, P. C. Moreno
6 Envite 57, A. G. Borean
7 Fantoche 57, M. Tapia
8 Onemaren 57, P. Batista
9 M. Alhaja 57, A. Batista
10 Dodge 57, X. X.
11 Marcos Paz 57, no corre

Sexta carrera. — Premio Aldeano. — 2.200 metros
1 Monroe 55, P. C. Moreno
2 Zárate 55, P. Batista
3 Camoatí 53, F. A. Gómez
4 Maxixa 53, no corre
5 Luchador 51|49, S. Batista
6 Consigna 47|45, I. Rijo
7 Tiamaro 47, X. X.
8 El Muñeco 47|46, J. Rossi
9 Pampero 47, N. González
10 Base 47, H. P. Cia
11 Ravelin 45, no corre
12 Mir. Rei. 47, M. R. Lenzina
13 Andresy 43, J. Batista

Séptima carrera. — Premio Pripool. — 1.400 metros
1 Gunpool 58, A. Batista
2 (Zair 51, P. C. Moreno
3 (Miguel Angel 47|49, I. Rijo
4 (Lucas Towers 50|46, J. Rossi
5 (Stopper 50|47, P. Martínez
6 Rústico 50|48, N. González
7 Sobra Ya 49, H. P. Cia
8 Caipira 44, M. Lenzina
9 (Anhelo 42|40, O. Ruiz
10 (Harshall 40, no corre
11 España 40|43, J. Batista

Octava carrera. — Premio El Cubano. — 2.500 metros
1 Baba 57, X. X.
2 Pattucas 57, no corre
3 Metrópoli 52, B. Gómez
4 La [illegible] 52, M. Tapia
5 (Monroe 49, no corre
6 (Destino 47|47, P. C. Moreno
7 Revellion 49|47, S. Batista
8 Gonzalero 45|43, I. Rijo
9 Vigilant 49, X. X.

Pida en chopp
QUILMES DE INVIERNO
exquisita cerveza
de la estación



ANTIQUARY WHISKY ESPECIAL EL GRAN FAVORITO
E. M. DE SANTA COLOMA CHACABUCO 319
Cognac Bisquit Dubouché

COLUMNAS
MANNESMANN
DE ACERO SIN COSTURA
PARA
CONSTRUCCIONES
SOLICITEN DETALLES Y PRECIOS
SOCIEDAD
TUBOS MANNESMANN Lda.
BELGRANO 327 Buenos Aires
SUCURSALES
Rosario - Tucumán - Mendoza - Montevideo

(Continuación de la pág. 11)

Asociación Argentina de Football

PARTIDOS OFICIALES PARA MAÑANA

PRIMERA DIVISION

Porteño v. Boca Juniors
Huracán v. El Porvenir
Temperley v. Palermo
Platense v. Alvear
Est. de La Plata v. Sp. del Norte
Nueva Chicago v. Arg. Juniors
Arg. de Quilmes v. Arg. Bánfield
Boca Alumni v. Progresista
Urquiza v. Del Plata
Sp. Dock Sud v. Sp. Barracas
San Fernando v. All Boys

Asociación Amateurs de Football

ENCUENTROS OFICIALES PARA MAÑANA

PRIMERA DIVISION

River Plate v. Barracas Central
Racing v. Independiente
Bánfield v. Def. de Belgrano
San Isidro v. Atlanta
Sportivo Almagro v. Platense
Estudiantes v. San Lorenzo de Almagro
Estudiantil Porteño v. G. y Esgrima de La Plata
Quilmes v. Argentinos del Sud
Vélez Sársfield v. F. C. Oeste
Sportivo Buenos Aires v. Lanús

Boxeo

CLUB ATLETICO SOCIAL ARGENTINO

Festival para mañana

Organizado por la Comisión Directiva del Club Atlético Social Argentino, se realizará mañana, a las 14 horas, en el local calle Terrero 561, un festival de boxeo, de acuerdo con el programa que damos a continuación:

Match a 5 rounds de 2 minutos, José Shettino (51 kilos) contra Pedro Barbero (57 kilos).

Match a 5 rounds de 2 minutos, con guantes de 4 onzas, Luis Morteo contra Rodolfo Teglia.

Match a 5 rounds de 2 minutos, con guantes de 4 onzas, Claudio Aguilar contra Alfredo Barreiro Novoa.

Match a 6 rounds de 2 minutos, con guantes de 4 onzas, Sócrates Mitre contra Norman Tomasullo.

Match a 6 rounds de 2 minutos, con guantes de 6 onzas, Alfredo Porzio contra Alfredo Reggi.

Exhibición académica de diez rounds de 3 minutos, entre Gatillo Scaramella (campeón mendocino) y Hid Verner (campeón suizo).

Balón

FEDERACION ARGENTINA DE BALON

Partidos para mañana

Correspondientes a los diferentes campeonatos organizados por la Federación Argentina de Balón, se jugarán mañana los partidos siguientes:

Primera división—

Olimpia v. Dep. Argentino, en Acha y Mendoza, a las 15 horas. Juez, Agilda.

Jacobo Peuser v. Atenas, en Vélez Sársfield y Australia, a las 8 horas. Juez, Martínez.

Juvencia v. Sud Americano, en la Sportiva, a las 8 horas. Juez, Kaiser.

Atenea v. Sportivo de Almagro, en Gaona 102, a las 10.15 horas. Juez, Alebatto.

Segunda división—

Sud Americano v. Villa Malcolm, en la Crucesita, a las 7.30 horas. Juez, Somoza.

Tercera división—

P. Española v. Victoria, en la Sportiva, a las 10 horas. Juez, Descalzo.

J. Peuser v. Villa Malcolm, en la Sportiva, a las 9.30 horas. Juez, Blancart.

Deportivo Argentino v. Amberes, en la Sportiva, a las 13.30 horas. Juez, Rivera. (Local: Amberes)

Colombófila

SOCIEDAD SAN LORENZO DE ALMAGRO

Concurso para mañana

Mañana se realizará, organizado por la sociedad San Lorenzo de Almagro, un concurso para palomas mensajeras, desde la estación Sucre a esta capital, o sea, una distancia de 68 kilómetros.

Las palomas que tomen parte en esta prueba deberán ser presentadas hoy, de las 20 a las 22 horas, en el local Independencia 4372, para su control y encanastamiento.

Football

CLUB ATLETICO BARRACAS CENTRAL

Designación de capitanes

La comisión directiva de este club resolvió en su última reunión designar capitanes de su distintos teams, a los siguientes aficionados:

Primera división. — Señor Jacinto Sormani, capitán; señor Alberto Passi, subcapitán.

Intermedia reserva. — señor Juan Caimi, capitán; señor Juan Sormani, subcapitán.

Segunda división. — señor Albino Bianchi, capitán; señor Salvador Mejías, subcapitán.

División cuarta A. — señor José Caraccio, capitán; señor José Balboa, subcapitán.

División cuarta B. — señor Alberto Parini, capitán; señor Máximo Miguez, subcapitán.

ASOCIACION AMATEURS DE FOOTBALL

Jugadores habilitados

En la última reunión del Consejo Directivo de esta Asociación, fueron habilitados los jugadores siguientes: A. Maritato, A. Aguirre, C. Colombo, L. Caelli, P. Echegaray, C. Encina, M. Fernández, A. Fernández, A. Aguirre, M. Aguirre, P. Gandini, A. García, S. Lembo, R. Lembo, L. Marsilia, R. Maritato, J. Natale, E. Pena, A. Petorrosi, J. Ronda, D. Selliez, J. Sabá, J. Sánchez, A. Toledo y J. Tur, para Centenario Argentino; L. Bahía, J. Bima, E. Dies, A. de los Santos, F. Festino, C. Haffnes, J. Iarieta, P. Inverraldi, A. O'Neill, R. Pampín, R. Rivara, L. Santizo, P. Toselli, C. Visnas y R. Wilkinson, para Villa Ballester; A. Bercardini, a L. Argentino; R. Batistesa, de G. Mitre a Sportivo Boedo; E. Fori, a Sportivo Boedo; L. Goglia a Sportivo Alsina; P. Cilio, a Sportivo Boedo; E. Marzaroia, a Platense; E. Mauricio, a Sportivo Almagro; M. Proceli, a River Plate; L. Repetta, a Estudiantes; R. Roca, a Sportivo Boedo; L. Santillán, a Nacional; R. Mussio, a Sportivo Almagro; D. Gibezzi, a Villa Crespo.

Lawn tennis

TENNIS CLUB ARGENTINO

Torneo abierto

En las canchas que el Tennis Club Argentino posee en Palermo, se jugarán mañana por el torneo abierto de tennis, los siguientes partidos:

A las 10 horas: N. Alvarez v. J. Arteche; F. Burke v. E. Mom; ganador de L. Mihura v. Cattaneo v. J. Balli; L. Lavalle Cobo v. J. M. Barros; E. Wilde v. H. Rohde; C. Cerrutti v. P. Massini; L. Provota v. R. Mihura; C. Berro Madero v. F. Zorraquin. A las 11: R. Chute y A. Portela v. E. Maurette y H. Paz; J. Agustino v. R. Kuhlenschmidt; G. Caimi Garmendia v. R. Morant; ganador de Bryans v. Caimi Garmendia v. J. Abella del Cerro; L. B. Joselevich v. L. J. Rojas; E. M. Daza v. E. Pereda; J. C. Lastra y R. Malone v. E. Ibur y F. Berger. A las 13.30: I. Molina y M. Paz v. J. Balli y J. Pacheco; C. Arias y C. Espina v. A. Deyheralde y P. Calatayud; señorita P. Mc Clew y E. Arata v. señora y señor Cattáneo; ganador de J. Lavalle Cobo v. Barros v. R. Pastoriza; ganador de Cerrutti v. Massini v. A. Bourdieu; F. Burke y R. Lafitte v. F. Pita y A. Sandri; ganador de Urquiza Frías y Mihura v. Secosse y Costa v. O. Diéguez y A. Zabaleta; señorita A. de Urquiza v. señorita B. Costa Sisto. A las 15: señora de Contreras Ortiz y E. Rosés v. señoritas M. Rosa Arias y H. Campos Urquiza; E. Chetti e I. González Saavedra v. J. y V. Mussini; señorita O. Echeverría y F. Madrid v. señora de Amadeo Artayeta y R. Morant; señorita Ada y Víctor Giusti v. señorita A. Gandulfo y S. Balparda; señorita S. Benedit y G. Paz v. señorita M. Cabrera Williams y van Straaten; señorita Lea Giusti y J. Lastra v. señorita M. Rita Arias y H. M. Paz; señora y señor Sol v. ganadores de señorita Ponzini y Rojas v. señorita Echeverría y Malone; ganadora de señorita Balli y señorita Lozano v. señora de Poeschel; H. Bustos Morón y J. J. Seré v. J. C. Dal y M. J. Arias; señorita S. Blaquier v. señorita A. M. Mihura; señorita A. Flores Pirán v. C. Pasqualetti.

CLUB ATLETICO PORTEÑO

Torneo interno

En las canchas del Club Atlético Porteño, se jugarán mañana por el torneo interno de tennis los siguientes partidos:

A las 14: J. J. Kumeyl y J. Blousson v. D. Bacigaluppi y S. Destuet, semifinal dobles de caballeros y B. L. Debenedetti v. R. R. Vicent.

ADROGUE TENNIS CLUB

Torneo interno

Hoy y mañana se disputará en las canchas del Adrogué Tennis Club, un torneo interno de tennis, a la americana, para dobles mixtos, organizado por la comisión directiva del mismo.

CLUB DE FLORES

Torneo a la americana

Durante los días 15, 18 y 19 del corriente mes se disputará en las canchas del Club de Flores un torneo de tennis, abierto a la americana, para dobles mixtos.

Las inscripciones para este torneo se recibirán hasta el 13 del mes en curso en la secretaría del club organizador.

—La comisión directiva de esta institución resolvió que el campeonato de 1923 para singles, dobles de caballeros y dobles mixtos será organizado conjuntamente con un torneo individual y para dobles de damas, con ventaja.

Las inscripciones para ambas pruebas, se recibirán reservadas para socios, se recibirán hasta el día 27 del corriente mes.

CLUB DISCOBOLO

Organizado por la comisión directiva del Club Discóbolo se disputará en las canchas del mismo, durante los días 11 y 12 del corriente mes, un torneo a la americana, abierto a todo aficionado, para dobles de caballeros.

Las inscripciones se recibirán hasta el viernes próximo en el local San Martín 1640, Haedo.

MARITIMAS

TRANSPORTE DE CORRESPONDENCIA

Se distribuirá:

Mañana, de Europa y Brasil, en el Orteca, con fechas hasta el 18 de julio.

—Mañana, de Europa y Brasil, en el Antonio Delfino, con fechas hasta el 18 de julio.

—El 7, de Europa y Brasil, en el Deseado, con fechas hasta el 19 de julio.

—El 7, de Europa y Brasil, en el Highland Laddie, con fechas hasta el 16 de julio.

—El 8, de Norte América y Brasil, en el Vasari, con fechas hasta el 14 de julio.

—El 8, de Norte América y Brasil, en el Pan America, con fechas hasta el 21 de julio.

—El 10, de Europa y Brasil, en el Valdivia, con fechas hasta el 20 de julio.

—El 11, de Europa y Brasil en el Sofia, con fechas hasta el 16 de julio.

—El 11, de Europa y Brasil, en el Desirade, con fechas hasta el 23 de julio.

—El 15, de Europa y Brasil, en el Lutetia, con fechas hasta el 31 de julio.

—El 17, de Europa y Brasil, en el Principessa Mafalda, con fechas hasta el 28 de julio.

—El 17, de Europa y Brasil, en el Avon, con fechas hasta el 20 de julio.

—El 19, de Norte América y Brasil, en el Vauban, con fechas hasta el 28 de julio.

—El 20, de Europa y Brasil, en el Regina d'Italia, con fechas hasta el 29 de julio.

—El 21, de Europa y Brasil, en el Desna, con fechas hasta el 2 de agosto.

Se despachará:

Mañana, a las 19, en el Formose, para Brasil y Europa, sin alcance.

—El 7, a las 8, en el Duca d'Aosta, para Brasil y Europa, con alcance en el puerto hasta las 10.45.

—El 7, a las 8, en el Comodoro Rivadavia, para Punta Arenas, sin alcance.

—El 8, a las 13, en el Belvedere, para Brasil, Canarias y Europa, sin alcance.

—El 9, a las 8, en el Cap Polonio, para Brasil y Europa, con alcance en el puerto hasta las 9.45.

—El 9, a las 13, en el Arlanza, para Brasil, Madeira, Australia, Nueva Zelandia, Sud Africa y Europa, con alcance hasta las 19.

—El 10, a las 13, en el Plata, para Brasil y Europa, con alcance hasta las 19.

—El 10, a las 13, en el Catalina, para Brasil y Europa, con alcance hasta las 19.

—El 14, a las 8, en el Vasari, para Brasil, Japón, Centro y Norte América, con alcance en el puerto hasta las 14.45.

—El 16, a las 8, en el Galicia, para Europa, sin alcance.

—El 16, a las 13, en el Mosella, para Brasil y Europa, con alcance hasta las 19.

—El 16, a las 13, en el Pan América, para Brasil, Japón, Centro y Norte América, con alcance hasta las 19.

—El 17, a las 7, en el Deseado, para Brasil y Europa, con alcance hasta las 10.

—El 17, a las 8, en el Highland Laddie, para Gran Bretaña, con alcance hasta las 19 horas.

MAREA Y VIENTO

El semáforo del Riachuelo señaló hoy en el canal sud del puerto, las siguientes variaciones en la altura de la marea.

A las	6	18 pies	0	pulgadas
A „	7	17 „	8	„
A „	8	17 „	8	„
A „	9	17 „	8	„
A „	10	18 „	6	„

Canal Norte: 1 pies y 4 pulgadas más.
Viento: N.E.

MOVIMIENTO DEL PUERTO DE LA CAPITAL

Registróse hoy en nuestro puerto, el siguiente movimiento de ultramar:

Entradas:

Vapor inglés Salfe, de la rada, con carga general, en el dique 2.

Vapor alemán Cap Polonio, de Río de Janeiro, con pasajeros y [illegible], en la Dársena Norte.

Salidas:

Vapor inglés Italian Transport, del dique 4, para Rosario, a completar carga.

VAPORES ESPERADOS

Hoy:

Inglés Tudorstar, de Zárate, en el Dock Sur, a completar su carga.

Noruego Landaas, de Rosario, en el dique 3, a completar su carga.

Vapor francés Amiral Sallandrouze, de Lamornaix, de Amberes, con carga general, en el dique 1.

Griego Michael L. Embiricos, de la rada, en la Dársena Sur, a descargar.

Inglés Hallside, de Rosario, en el Dock Sur, a completar su carga.

Italiano Sestri, de Rosario, en el dique A, a completar su carga.

Mañana:

Vapor alemán Antonio Delfino, de Hamburgo, con 520 pasajeros y carga general, por la mañana, en la dársena Norte.

VAPORES A SALIR

Hoy:

Vapor español Agire Mendi, del dique 3, para Rotterdam, con carga.

Inglés Grenaldy, del Dock Sur, para Rosario, a cargar.

PUERTO DE LA PLATA

Salidas:

Vapor [illegible] para Liverpool y escalas, con pasajeros y carga. V. [illegible] dillera, para Glasgow, con productos.

NAVEGACION FLUVIAL

Entradas:

General Artigas, del Salto y escalas.
[illegible], del Real de San Carlos.
Ciudad de Buenos Aires, de Montevideo.

Vapor [illegible] hoy.
[illegible] para [illegible], a las 21.
Ciudad de Buenos Aires, para Montevideo, a las 22.

[illegible] mañana
[illegible] mañana [illegible]
[illegible] para la capital [illegible]

LINEAS DE LA COSTA SUD

[illegible]

AGENTES VIAJEROS

— DE —

"LA EPOCA"

actualmente en jira por sus respectivas provincias:

PEDRO ALVAREZ
ALBERTO D. COHEN
HORACIO CADELAGO
FRANCISCO PEÑA
JUAN C. LARRANDART
SERGIO GONZALEZ CALDERON
RODOLFO SAINT ANDRE
ABELARDO SANABRIA VARGAS
MIGUEL ANGEL SOSA

Convocatorias

COMPAÑIA AZUCARERA TUCUMANA (Sociedad Anónima) [illegible]

A asamblea general Ordinaria [illegible]

ORDEN DEL DIA

1o. [illegible] de la Memoria y balance correspondiente al ejercicio terminado el [illegible] de marzo de 1923.
2o. Elección de un director titular y tres directores suplentes.
3o. Elección de [illegible] síndico y síndico suplente.
4o. Designación de dos accionistas para firmar el acta de la Asamblea.

[illegible]

QUEBRACHALES TINTINA (SOCIEDAD ANONIMA) [illegible] accionistas a asamblea general [illegible] para el día [illegible] de agosto de 1923, [illegible] en el local Bartolomé Mitre número [illegible], para tratar la siguiente

ORDEN DEL DIA

1o. Consideración de la Memoria, Balance General y cuenta de ganancias y pérdidas, correspondientes al [illegible] ejercicio terminado el 31 de marzo de 1923.
2o. Elección de dos directores titulares y un suplente.
3o. Elección de síndico y síndico suplente.
4o. Designación de dos accionistas para aprobar y firmar el acta de la asamblea.

Nota. — Hasta un día antes de la fecha fijada para la reunión de la asamblea, los señores accionistas podrán presentar sus acciones en la secretaría de la Sociedad, calle Bartolomé Mitre número [illegible], para obtener el boleto necesario de entrada, en el cual se determinará el número de votos que les corresponda. — Buenos Aires, 24 de julio de 1923. — El Directorio.

18.553 v. ag. [illegible]

"GALICIA Y RIO DE LA PLATA" — Compañía de Seguros generales. Cangallo 401, Buenos Aires. — Convocatoria. — [illegible] se convoca a los señores accionistas a Asamblea General Ordinaria que se celebrará el día 11 de agosto de 1923 a las 15 horas, en el local Cangallo 391.

ORDEN DEL DIA

1o. Consideración de la Memoria, balance General y Cuenta de Ganancias y Pérdidas, correspondiente al 13o. ejercicio, distribución de utilidades e informe del síndico.
2o. Nombramiento de dos escrutadores, de acuerdo con el art. 19 de los estatutos.
3o. [illegible] de [illegible] directores por el término de tres años en reemplazo de los señores [illegible] Carré, Adriano E. Martín, José M. Alvarez y Angel Caride, que terminan sus mandatos, y de síndico y suplente por un año.

Los accionistas que deseen tomar parte en las deliberaciones de la asamblea, depositarán en las cajas de la compañía [illegible] acciones [illegible] certificados [illegible] hasta tres días antes del señalado para la asamblea, [illegible] — Buenos Aires, [illegible] de 1923.

18.547 v. ag. [illegible]

ENRICO DELL'ACQUA LIMITADA. — Sociedad Anónima Industrial y Comercial [illegible]

ORDEN DEL DIA

[illegible]

EL COMERCIO, COMPAÑIA DE SEGUROS [illegible] se convoca a los señores accionistas [illegible] a asamblea general ordinaria que se [illegible] de la compañía, Maipú [illegible] de agosto de 1923, a las 14 1/2 horas.

ORDEN DEL DIA

1o. [illegible] la Memoria, inventario, balance general correspondiente [illegible]
2o. [illegible] de la distribución de [illegible]
3o. Aumento del capital. Autorización al directorio para [illegible] la oportunidad y forma de hacerlo.
4o. Nombramiento de [illegible] accionistas [illegible] el acta de la asamblea [illegible]
5o. Elección de [illegible] directores titulares [illegible]

[illegible]

[illegible] v. agosto 12

BANCO DE AVELLANEDA [illegible] Convocatoria [illegible]

ORDEN DEL DIA

Asamblea General Ordinaria

[illegible]

Asamblea Extraordinaria — Orden del día

[illegible]

REMATES

A. C. Taquini & Cía.

JUDICIAL.—TERRENO SAN JUAN entre Paseo Colón y Balcarce. De 22 m. 19 frente al N.; 12 m. 25 de fondo al O.; 12 m. 20 al E., y 20 m. 66 contrafrente. Superficie, 263.60 metros cds., Base, $ 60 m. c.

El Domingo 5 de Agosto, a las 15 (3 p. m.), sobre el mismo. Se hace presente que el título es informativo, fundado en la posesión treintenaria. Orden del señor juez doctor Arriola, secretaría doctor Conde, en el expediente N.o 5169, Folio 456, Año 1922. 8 o|o a cuenta de precio, 2 o|o comisión. Más datos e informes, a n. casa, Bartolomé Mitre, 475. U. T. 3998 (Avenida).

18|529 v. Agosto 5

JUDICIAL — EN FLORES — Avellaneda y Seguí. 7 lotes de terreno y 1 casa, con facilidades.

En la más destacada ubicación de esa parroquia y en barrio donde han llegado todos los adelantos deseables, y con vías rápidas de comunicación, para todas direcciones. Lotes con superficies que varían de 263.47 a 485.85 vs. cs. y la casa en 2359.83 vs. cs. y bases de $ 13.50 a $ 23.25 m n., los 75 dec. cuadrados.

El **domingo 12 de agosto** a las 15.30 (3 y 30 p. m.) sobre los mismos. Orden del señor juez doctor Figueroa, secretaría del Dr. Alberto C. Oderigo, en el juicio sucesorio de don Manuel D'Huicque. 8 o|o a cuenta de precio. 2 o|o comisión. Informes y planos a Bmé. Mitre 475. U. T. 3998 Avenida.

18|570 v. agosto 12

JUDICIAL. — EN BARRACAS — Casa Lamadrid 1154, entre Hernandarias y Patricios. (Ad-corpus) de 7m66 frente al N.; 8m65 contrafrente al S.; 43m715 fondo costado E. y 43m33 al O.; previniéndose que este rumbo y a los 24m32 de la línea de la calle hacia el fondo tiene un martillo a su favor de un metro de E. a O. por 19m01 de N. a S. o sea hasta la línea que termina el fondo. Superficie 352.38 metros cuadrados. 3 habitaciones de material y 4 piezas más de madera, baño, cocina, cloacas, adoquinado y comodidades. Base $ 17.000 m n.

El **domingo 12 de agosto** a las 14.30 (2 y 30 p. m.) sobre la misma. Orden señor juez doctor Figueroa, secretaría Dr. Rodríguez Larreta, en el juicio sucesorio de Andrés Capurro y otro. 8 o|o a cuenta de precio. 2 o|o comisión.

18,571 v. agosto 12

vía al frente y en barrio de casas [illegible] de familia. Sólido edificio, que puede dar $ 150 mensuales. Juez, Dr. Marcos A. Figueroa; secretario, Dr. Juan C. Delheye. Testamentaría de doña Rafaela Madasco. Base, $ 10.293.83.

El domingo 12 de agosto, a las 15 (3 p. m.), en la misma propiedad. 7m07 (8v16) por 22m13 25v55 en el Norte y 24m25 (28v.) en el Sud. Comedor, tres habitaciones, una pieza de madera, tres cocinas (2 de madera), pileta y dependencias. Cielorrasos de yeso, techos de azotea y cinc, pisos pino de tea y mosaico, instalación de luz eléctrica, cloacas y agua corriente. 8 o|o a cuenta de precio. Comisión, 2 o.o. Informes, 351, San Martín, 361. — Bravo Barros y Cía.

18|565 v. agosto 11

Adolfo Bullrich y Cía.

JUDICIAL. — EN MERLO, 6 LOTES incluyendo dos esquinas, Calles 25 de Mayo, Pellegrini y No. 2. A unas 3 cuadras de la avenida pavimentada, a 3 cuadras también de la iglesia y a 12 de la estación del F. C. Oeste. Entre buena edificación. **Tasación, $ 0.50 m n. el metro. Base: las 2|3 partes, $ 0.33 el metro cuadrado.**

El domingo 19 de agosto a las 15, en los mismos terrenos. Orden del señor juez doctor Marcos A. Figueroa, interinamente a cargo del juzgado del ex juez doctor Arturo Seeber, secretaría Juan Bernabé Mollina en el juicio sucesorio de doña Edelmira Llosa de la Serna. Son seis lotes de 20 y 28.70 metros de frente por 60 y 60.50 metros de fondo. Las escrituras se otorgarán ante la escribanía del señor Néstor B. Lagos. Exigiremos el 8 o|o como seña y a cuenta de precio, y el 2 o|o de comisión. — Adolfo Bullrich y Cía.

18|599 v. agosto 8.

Solari y Rossi

JUDICIAL IBERA 6128, ENTRE ACHEGA Y [illegible]

El domingo 12 de agosto, [illegible]

18.4[illegible] v. 11 agosto

Mariano A. Bujallo Acosta

JUDICIAL. — 2 CASAS CABRERA 3594 [illegible] **domingo 12 de agosto.**

[illegible]

domingo 12 de agosto, [illegible]

Pedro J. Galindez

JUDICIAL. — EN GENERAL URQUIZA, — Congreso 4436, compuesta de local de negocio, dos dormitorios y dependencias y de un terreno de 10m. por 43, siendo su construcción de material y en un barrio de comodidades generales.

El domingo 5 de agosto, a las 15, en la misma. Base, $ 5.000 m.n. Orden del doctor Figueroa. Juicio sucesorio Modesto Santiago y otra. Informes en la secretaría del doctor Oderigo o Victoria 439.

18.564 v. agosto 4.

A. Fiorito Hnos. & Sambrizzi

CASA EN LANUS, Prov. DE BUENOS Aires, partido de Avellaneda, calle Sitio de Montevideo No. 650, a 6 cuadras de la estación del ferrocarril. Compuesta de gran sala, dos dormitorios, comedor, 4 habitaciones chicas y local, un techado, baño, etc. Galería, corredor de mosaicos, etc. El terreno está formado por los lotes 5, 6 y parte del 14, los que forman parte de los lotes 20, 21 y 25 de la manzana "T" del plano especial del pueblo de Gran Paz. Mide 17m32 de frente al S.O. por 50m. de fondo al N.E., y linda, por su expresado frente calle Sitio de Montevideo, al NE., lote 22 y parte del 13; al N.O., lotes 4 y 13 y resto del 14, y al S.E., lote 1.

Remate el 12 de agosto, a las 15 horas, sobre la misma propiedad. Base, $ 7.290 m|argu., debiendo el comprador abonar en el acto el 8 o|o como seña y a cuenta de precio y el 2 o|o de nuestra comisión.

Venta ordenada por el señor juez doctor Marcos A. Figueroa, en el juicio que por cobro ejecutivo sigue don José María Pérez contra José García, por cobro ejecutivo de pesos, que se tramita por ante la secretaría del autorizante. Más datos en la secretaría o en n. oficinas, Perú 166, U. T. 2256, Avenida. — Juan Carlos Delheye, secretario.

18,563 v. agosto 11

A. N. Carcagno

JUDICIAL — EL DOMINGO 5 DE AGOSTO [illegible]

[illegible] Carcagno.

[illegible]

FACUNDO CANEVARO

JUDICIAL. EN LA CIUDAD DE COrrientes. Dos fracciones de terrenos urbanos. La 1a.: La esquina sudeste de las calles San Lorenzo y Carlos Pellegrini (antes Independencia), midiendo 17.32 metros de frente sobre la calle Carlos Pellegrini, por 32.042 metros de frente sobre la calle San Lorenzo, e iguales medidas en los contrafrentes. Tasación, pesos 6.738.17. Base, $ 4.452.10. La 2a.: Sobre la calle Carlos Pellegrini (antes Independencia), entre las de Catamarca y San Lorenzo, midiendo en su frente al sud 34.856 metros; en su costado este 28.794 m.; en su costado oeste mide 24.68 m. y su contrafrente al norte es una línea quebrada que, partiendo del extremo del costado este, con rumbo oeste, mide 28.794 metros, de allí rumbo al sud mide 4.114 metros, y de allí rumbo oeste mide 6.082 metros, encontrando el lado oeste del terreno. Tasación, $ 9.924.82. Base, $ 6.616.54.

Se rematarán en la ciudad de Corrientes, el día **13 de agosto**, en el escritorio del martillero señor Facundo Canevaro, de aquella ciudad. Venta ordenada en los autos de la insanía de don Luis Gigliani, que tramitan ante el juzgado del doctor Juan Carlos Lagos, secretaría del doctor José E. Cirio. Seña, 8 o.o. Comisión, 2 o.o. — Buenos Aires, julio 24 de 1923.

18|555 v. ag. 10

Bravo Barros y Cia.

CASA AL NORTE. — JUDICIAL. — Vidt 1870, entre Paraguay y Soler. A dos cuadras de la plaza Güemes, a tres de Coronel Díaz y a cuatro de Santa Fe. Moderna, bien construida. Puede dar fácilmente $ 180 mensuales. Juez Dr. Marcos A. Figueroa; secretario, Dr. Juan C. Delheye. Testamentaría de doña Rafaela Madasco. Base, $ 12.082.67.

El domingo 12 de agosto, a las 14 (2 p. m.), en la misma propiedad. 8m. (9v21) por 31m39 (36v14) en el N.E., 29m59 (35v.) en el S.O. y 8m. (9v21) en el contrafrente. Tres habitaciones, cocina, patio. Cielorrasos de yeso, piso pino de tea y mosaico, celosías, instalación de luz eléctrica, cloacas y agua corriente. Una pieza de madera pertenece al ocupante. 8 por ciento a cuenta de precio. Comisión 2 o.o. Informes, 351, San Martín, 361. — Bravo Barros y Cía.

18|558 v. agosto 11

CASA GAZCON 1418. — JUDICIAL. Para renta. Entre San Salvador y Honduras. A tres cuadras de la avenida [illegible] con adoquinado y tran[illegible]

J. GONZALEZ IRIBE

JUDICIAL

Tres casas en el centro de esta ciudad se rematarán el DOMINGO 5 de AGOSTO 1923

SARANDI 672. — Casa de planta baja [illegible] zaguán, [illegible] patio [illegible] Superficie 78.27 metros cuadrados. Tasación, $ 15.171 m|n. Base de venta, las dos terceras partes de la tasación, o sea, $ 10.114 m|n.

SARANDI 684. — Casa, también de planta baja, [illegible] a la anterior, consta de sala, [illegible] habitaciones, cocina, cuarto de baño instalado con revestimiento de azulejos, patio cubierto, construcción de mampostería revocada, cielorraso de yeso, pisos de madera, patio [illegible] y zaguán de mosaico. Mide 7.15 metros de frente al Oeste por 10.38 metros de fondo al Este. Superficie 74.22 metros cuadrados. Tasación: $ 14.790.10 m.n. Base de venta, las dos terceras partes, $ 9.860.06 m.n.

Estas dos casas se rematarán sobre la misma propiedad a las 11 de [illegible]

ESTADOS UNIDOS 2054|2058. — Casa de altos [illegible] Base de venta, $ 34.189,24 m.n., o sea, las dos terceras parte de la tasación, vendiéndose sobre la misma propiedad, a las 16 horas (4 p. m.). Venta por orden del señor juez de primera instancia en lo civil de la capital de la República, doctor don J. Isaac Arriola, secretaría Fox, en los autos caratulados "Sabatté, don Enrique [illegible] sucesorio". Seña, 8 o.o. Comisión 2 o.o. Informes en Florida [illegible] — J. González Iribe.

15,535 v. Ag. 4.

PROFESIONALES

Dr. Andrés Ferreyra (hijo)
ABOGADO
Atiende personalmente asuntos profesionales en la Capital Federal y Provincia de Buenos Aires
Estudio: LAVALLE 1312
U. Telefónica 2039 y 4231, Libertad

Dr. Luis C. García
ABOGADO
Avenida de Mayo 769
U. Tel. [illegible]

Dr Hipolito Leys
Estudio: TUCUMAN 1731. U. T. 1603 [illegible]

MEDICOS

Dr. Enrique FEINMANN
Electricidad médica: Enfermedades internas [illegible] Rivadavia 1424
U. Telefónica [illegible]

ANALISIS LABORATORIO Y FARMACIA
Suipacha 471
Doctores NELSON

Dr. Enrique T. Sesini
[illegible]

SECRETAS - URINARIAS - PIEL
Dr. Sarracen - Especialistas
[illegible]
606 - 914 CORRIENTES 1777

VIAS URINARIAS Y PIEL
ANALISIS
Dres. Dorrucci y Arnola
CONSULTAS DE 14 a 16
Suipacha 588, 1er. piso

Dr. N. PERCICH
DENTISTA
Especialidad en dentaduras artificiales
Bdo de IRIGOYEN [illegible]

¡AGRICULTORES!

La Empresa del **FERRO CARRIL DEL SUD** ha puesto a su servicio **personal competente** para evacuar toda consulta que le sea formulada sobre asuntos agro-pecuarios.

Esta Empresa suministra también **gratuitamente** cualquier informe que se le solicite sobre la calidad, naturaleza, etc. de las tierras de la zona que cruza con su red como asímismo sobre los cultivos que mejor se adaptan a las distintas regiones de su línea.

Dirigirse al Jefe del Departamento Comercial del F. C. Sud, Plaza Constitución, B. Aires.

La Administración

Banco Hipotecario Nacional

AL PUBLICO

El Banco no tiene corredores

La tramitación de las solicitudes de préstamos en el Banco, como la de cualquier otro asunto relacionado con sus operaciones no necesita la intervención de corredores.

El Banco ha instalado una oficina destinada especialmente para atender el trámite de los diversos asuntos y suministrar al público los informes que éste requiera, tanto para iniciar sus pedidos como para subsanar los inconvenientes que se le presentaran, sin necesidad de recurrir a intermediarios.

JULIO 1923.

Banco Hipotecario Nacional

25 DE MAYO 245, 263
PASEO LEANDRO N. ALEM 232, 246, 260
BUENOS AIRES
SUCURSALES EN TODA LA REPUBLICA

LAS CEDULAS HIPOTECARIAS ARGENTINAS

ESTAN GARANTIDAS:

1a. Por las propiedades gravadas en PRIMERA HIPOTECA, a favor del Banco.

2o. Por las enormes reservas del Banco, en efectivo.

3a. POR LA NACION (artículo 6o. de la Ley Orgánica)

ESTA TRIPLE GARANTIA le asegura un INTERES: 6 o|o ANUAL.

EL BANCO RECIBE LAS CEDULAS HIPOTECARIAS EN DEPOSITO GRATUITO, RESPONSABILIZANDOSE DE TODO RIESGO Y PROCEDE CON EL CAPITAL Y LA RENTA EN LA FORMA QUE INDIQUE EL DEPOSITANTE, SIN COBRAR COMISION ALGUNA.

LA RENTA DE LAS CEDULAS HIPOTECARIAS ARGENTINA NO SERA GRAVADA POR IMPUESTO ALGUNO, EN VIRTUD DE HALLARSE COMPRENDIDA ENTRE LAS EXCEPCIONES DE LA PROYECTADA LEY DE IMPUESTO A LA RENTA DE LOS VALORES MOBILIARIOS (Artículo 46 inciso 18, apartado h.)

LA MEJOR INVERSION DE CAPITALES ES:

ADQUIRIR CEDULAS HIPOTECARIAS ARGENTINAS

el mejor intermediario para estas operaciones es:

BANCO HIPOTECARIO NACIONAL

BANCO HIPOTECARIO NACIONAL

25 DE MAYO 245 y 263 — BUENOS AIRES

CONDICIONES GENERALES DE LOS REMATES

1o.—Los remates están sujetos a la aprobación del Directorio, y se hacen por cuenta del deudor con sujeción a la ley N. 10676.

2o.—El comprador podrá continuar con la hipoteca que reconoce la propiedad, abonando la diferencia entre la deuda actual y el precio de compra.

3o.—Todo comprador abonará en efectivo, al firmar el boleto, el 5 o|o de seña y el 1 o|o de comisión.

4o.—Los títulos de propiedad pueden ser revisados en el archivo del Banco antes del remate.

5o.—Por mayores informes, ocúrrase a las oficinas del Banco.

LA PLATA

TRES LOTES DE TERRENO UBICADOS EN Mar del Plata; en su sucursal La Plata, el día 22 de agosto, a horas 14; los que forman parte de la chacra 158 y están señalados en un plano especial con los Nros. 1, 2 y 3 de la manzana 16, compuesto cada uno de 8 m. 66 de frente por 34 m. 64 de fondo, o sea una superficie total de 900 m. c., lindando en conjunto por estar unidos: al N. E., calle en medio con la chacra 157; al S. O., con parte del lote 28; al S. E., con el lote 4, ambos de su manzana y al N. O., calle en medio con la manzana 12 de su chacra. Distan 50 cuadras más o menos al N. O. de la Estación del F. C. S. No. Ho. 225|7166. Serie E. Base de venta, $ 72.— m|n., al contado.
LA EPOCA, Inic. 3|8|923.

LINCOLN

DOS FRACCIONES DE CAMPO QUE SON parte de la "Colonia Blaquier", ubicadas en el cuartel 14 del partido de General Pinto; en su sucursal Lincoln, el día **8 DE AGOSTO**, a horas 14; con superficie total de 198 hectáreas, 72 áreas, distante 2 leguas al oeste de la estación Blaquier (F. C. P.), señaladas en un plano de subdivisión como chacras Nos. 52 y 53, compuesta la primera de 98 hectáreas, 72 áreas y la segunda de 100 hects., lindando en conjunto por estar unidas: al SO., con las chacras 50 y 51; al NE., con las 66 y 67; al NO., la 52 linda con Santiago Kenny, y al SE., la 53 linda con la chacra 54. —No. Ho. 778|30721, serie 5a. Base, pesos 14.350. Hipoteca, $ 12.000. Deuda actual $ 11.312:167.
LA EPOCA, Inic. 21|7|923.

FRACCION DE CAMPO UBICADA EN EL cuartel segundo del partido de Carlos Tejedor, provincia de Buenos Aires; en su sucursal Lincoln, el día **21 DE AGOSTO**, a horas 14; distante 15 kmts. al N. E. de la estación Timote y 18 kmts. de la estación Pasteur, ambas del F. C. O.; dicha fracción forma parte de las chacras señaladas en un plano especial con los Nos. 8 y 10, con superficie de 156 hects., 32 áreas, lindando: al N. O., con la chacra 7, de E. Quiroga; al N. E., Plácido, Raúl y Héctor Villanueva; al S. O., chacras 15 y 14, de Marcelo L. Joy y Sierra, y al S. E., más terreno de la chacra 9, de Justo Sierra. No. Ho. 9|33358, serie 6a. Base, $ 19.000. Hipoteca, $ 16.000. Deuda actual, pesos 15.288:613.
LA EPOCA, Inic. 2|8|923.

TANDIL

FRACCION DE CAMPO EN CORONEL VIDAL, Partido de Mar Chiquita; en la Estación Coronel Vidal F. C. S., el día 19 de agosto, a horas 14; distante unos 4 kilómetros de dicha estación, señalada en el plano oficial con el No. 28, con superficie de 30 hectáreas, 87 áreas y 50 centiáreas, lindando: al Norte, con las chacras 57 y 58; al S. O., con Rosa A. de Ibañes, ambos rumbos calles en medio; al S., con parte de la chacra 27 y al E., chacra 29. No. Ho. 453|750, serie 6 o|o. Base, $ 6.800. Hipoteca, $ 6.000. deuda actual, pesos 4.712:072.
LA EPOCA, Inic., 1|8|923.

CORRIENTES

CASA UBICADA EN LA MANZANA No. 97, negro y 118 rojo, del pueblo de Bella Vista, provincia de Corrientes; en su sucursal Goya, el día **8 DE AGOSTO**, a horas 14; edificada en terreno que mide: 27m062 de frente por 51m12 de fondo, lindando: al NE., con la calle Federación; al SE., calle Constitución; al NO., propiedad de Maximiliano Molina, y al SO., propiedad de la señora Leguizamón de Castillo. — No. Ho. 30|17027, serie 6 o|o. Base, $ 7.600. Hipoteca, $ 8.000. Deuda actual, $ 6.778:529.
LA EPOCA, Inic. 21|7|923.

SAN JUAN

SEIS FRACCIONES DE CAMPO UBICADAS en el Departamento de Pocito, Distrito 5o. Cuartel, en su sucursal San Juan, el día 21 de agosto, a horas 14; distantes como 18 kilómetros de la plaza 25 de Mayo de la ciudad de San Juan, conteniendo viña, potreros alfalfados, etc., designados como lotes 1 al 6 en el plano de división existente en la sucursal, a saber:

Lote No. 1: Sup. 8 hectáreas, 8.418 m. c., linda: al N. y al E., calles públicas; al S., lote No. 2 y al O., lote 3, calle proyectada de por medio. No. Ho. 41|8295. Base, $ 4.700. Hipoteca, $ 3.900. Deuda actual, $ 3.189:015.

Lote No. 2: Sup. 12 hects., 4.991 m. c., linda: al N., con el lote No. 1; al S., callejón de Maunas; al E., calle pública y al O., lotes 4, 5 y 6 calle proyectada de por medio. No. Ho. 306|26345. Base, $ 19.200. Hipoteca, $ 14.800. Deuda actual: pesos 12.102:015.

Lote No. 3: Sup. 11 hectáreas, 4.198 m. c., linda: al N., calle pública; al S., lote 4; al E., lote 1; calle proyectada de por medio y al O., Salinas Hnos. y parte del lote 4. No. Ho. 307|26346. Base, $ 8.000. Hipoteca, $ 6.600. Deuda actual: pesos 5.396:844.

Lote No. 4: Sup.: 11 hectáreas, 1.054.50 m. c., linda: al N., en parte con Salinas Hnos., y en otra con el lote No. 3; al E., en parte con el lote 2 y en otra con el lote 3; al S., con el lote 5 y al O., Salinas Hnos. Este lote forma un martillo saliente hacia el Norte. No. Ho. 308|26347. Base, $ 8.800. Hipoteca, $ 6.300. Deuda actual, $ 5.151:533.

Lote No. 5: Sup. 12 hectáreas, 5.880 m. c.; linda: al N., con el lote 4; al S., lote 6; al E., lote 2, calle proyectada de por medio y al O., Salinas Hnos. No. Ho. 309|26348. Base, $ 8.800. Hipoteca, pesos 6 300. Deuda actual, $ 5.151:533.

Lote No. 6: Sup. 13 hectáreas, 1.073 m. c., linda: al N., con el lote 5; al S., callejón de Maunas; al E., lote 2, calle proyectada de por medio y al O., Salinas Hnos. No. Ho. 310|26349. Base, $ 9.700. Hipo-

teca, $ 7.000. No. Ho. 44|3295 y otros Serie 6 o|o.
LA EPOCA, Inic. 3|8|923.

SANTA ROSA

FRACCION DE CAMPO UBICADA EN EL T. N. de La Pampa, en su sucursal Santa Rosa, el día **21 DE AGOSTO**, a horas 14; es parte S. E., del lote 25, fracción D., sección XX, con superficie de 1.000 hects., lindando: al N. y al O., parte del mismo lote 25; al S., lote 5, fracción A., sección XXI, y al E., lote 31, fracción C., sección XX. No. Ho. 127|30616, serie L. Base, pesos 2.900. Hipoteca, $ 2.700. Deuda actual, $ 2.057:732.
LA EPOCA, Inic. 2|8|923.

PARANA—

CASA EN LA CIUDAD DE PARANA, UBIcada en la calle 25 de Mayo No. 78 (antes Concordia), en su sucursal Paraná, el día **23 DE AGOSTO**, a horas 14; edificada en terreno de 657.66 m. c. — No. Ho. 53|2488, serie 6 o|o. Base, $ 12.500. Hipoteca, $ 10.000. Deuda actual, pesos 7.964:518.
LA EPOCA, Inic. 4|8|923.

MENDOZA

PROPIEDAD RURAL UBICADA EN EL DEpartamento Maipú, distrito Chachingo; en su sucursal Mendoza, el día **23 DE AGOSTO**, a horas 14; distante 1 km. de las estaciones Pedregal y Chachingo (F.C.P.), con superficie de 20 hects., 3615 m. c., con viña. Tiene derecho definitivo de agua para toda su extensión por el canal Chachingo, derivado del río Mendoza. Límites: al N., carril nacional; al S., L. Segretti; al E., R. Ortega, y al O., J. Molina. — No. Ho. 206.8288, serie 6 o|o. Base, $ 38.800. Hipoteca, $ 36.000. Deuda actual, $ 29.437:333.
LA EPOCA, Inic. 4|8|923.

BANCOS

BANCO EL HOGAR ARGENTINO. — Crédito real mutual. — Sociedad Anónima. — Fundado en septiembre de 1899. — Capital realizado, $ 49.364.000. Reservas, pesos 10.704.569.05 Acuerda préstamos hipotecarios y para construcción, vende propiedades con facilidades de pago, recibe depósitos a plazo fijo y en caja de ahorros. Casa matriz: Avenida de Mayo 886, Buenos Aires. Sucursales en: Rosario de Santa Fe, Córdoba, Bahía Blanca y La Plata.
Enero de 1923. — A. Bekes, director-gerente.

BANCO ESPAÑOL DEL RIO DE LA PLATA — Casa Matriz: Reconquista 200. — Buenos Aires.

Capital subscripto	100.000.000.—
Capital realizado	98.991.320.—
Fondo de reserva	50.000.000.—
Depósitos	542.840.894.09

AGENCIAS EN LA CAPITAL

N.o 1, Pueyrredón 185; N.o 2, Almirante Brown 1201; N.o 4, Cabildo 2097; N.o 5, Santa Fe 2201; N.o 6, Corrientes y Anchorena; N.o 7, Entre Ríos 1145; N.o 8, Rivadavia 6902; N.o 9, Bernardo de Irigoyen 364; N.o 10, Bernardo de Irigoyen 1809.

SUCURSALES EN EL INTERIOR

Adolfo Alsina, Avellaneda, Azul, Bahía Blanca, Balcarce, Córdoba, Dolores, La Plata, Lincoln, Mar del Plata, Mendoza, Mercedes (Buenos Aires), Nueve de Julio, Pehuajó, Pergamino, Rafaela, Rosario de Santa Fe, Salta, San Juan, San Nicolás, San Pedro (Buenos Aires), Santa Fe, Santiago del Estero.

SUCURSALES EN EL EXTERIOR

Amberes, Barcelona, Bilbao, Coruña, Génova, Guadalajara, Hamburgo, Londres, Madrid, Montevideo, París, Río de Janeiro, San Sebastián, Santiago, Sevilla, Valencia y Vigo.

CORRESPONSALES DIRECTOS EN TODOS LOS PAISES

ABONA:

	m|legal
Por depósitos en cuenta corriente	1 1/2 o|o
Id a plazo fijo de 30 días	1 1/2 o|o
Id id id a 60 días	2 o|o
Id id id a 90 días	3 o|o
Id id id a 6 meses	4 o|o
Id id id a mayor plazo	Convenc.
Por depósitos en Caja de ahorros desde 10 $ m|n hasta $ 20.000 m|n después de 60 días	4 o|o

El Banco Español del Río de la Plata con su extensa red de sucursales en la República Argentina y en el extranjero, está en excelentes condiciones para atender a su clientela en toda clase de iniciativas que favorezcan el intercambio con el exterior y contribuyan al desarrollo de sus operaciones.

BANCO DE LONDRES Y RIO DE LA PLATA Fundado en 1862 — Buenos Aires — Bartolomé Mitre 399.

Londres, París, Amberes, Lisboa, Argentina, Brasil, Chile, Uruguay, Paraguay y Colombia.

Agencias en Nueva York, Manchester y Bradford.

Agentes en todas partes del mundo.

AFILIADO AL LLOYDS BANK LTD. CON MAS de 1800 SUCURSALES EN LA GRAN BRETAÑA Y CUYO CAPITAL PAGADO Y FONDO DE RESERVA PASA DE £ 24 000 000

ABONA	Anual Papel	Oro
Por depósitos a plazo fijo de 3 meses	2 ½ %	Sin interés
Por depósitos a plazo fijo de 6 meses	3	" "
Depósitos en Caja de Ahorros hasta pesos 10.000 curso legal, después de 60 días	3	" "

Buenos Aires, febrero 10 de 1923. — El Gerente.

BANCO FRANCES DEL RIO DE LA PLATA Rosario de Santa Fe, Bahía Blanca, Chivilcoy. — Reconquista 157. — Sucursales. Rivadavia 2677, U. T. 6410 (Avenida). C. T. 3599 (Central).

Capital autorizado	$ 20.000.000.— o|s
" realizado	" 14.000.000.— "
Reservas	" 1.628.155.25 "

Se abona: Por depósitos en curso legal:
En cuenta corriente . . . 1 o|o
En Caja de ahorros, después de 60 días . . . 4 o|o
A plazo fijo . . . Conv.
Se cobra:
Por adelantos en cuenta corriente y descuentos de pagarés de comercio y letras . . . Conv.
El Banco se ocupa de toda clase de operaciones bancarias. — R. Tolier, gerente.

LICITACIONES

MINISTERIO DE OBRAS PUBLICAS

Llámase a licitación pública hasta el día 13 de agosto de 1923, a las 16 horas, para adjudicar la construcción y colocación en obra de las puertas principales de hierro en el edificio para Correos y Telégrafos de Bahía Blanca. Pliego de condiciones y demás antecedentes, en la Dirección General de Arquitectura, Lima 287, Capital Federal y en el Juzgado Federal de Bahía Blanca, en donde podrán ser presentadas las propuestas indistintamente. — Julio 14 de 1923.
18|485 v. agosto 13

MINISTERIO DE OBRAS PUBLICAS

DIRECCION GENERAL DE NAVEGACION Y PUERTOS

Llámase a licitación pública, hasta el 19 de noviembre próximo, a las 15 horas, para la provisión de 300 metros de cañería flotante, con destino al refoulado del material succionado por las dragas, de conformidad con los pliegos de condiciones y especificaciones que se entregarán en la Inspección General de Máquinas y Materiales, Casa de Gobierno, segundo piso.

Las propuestas serán abiertas el día y hora indicados en la Dirección General de Navegación y Puertos, en presencia de los intrseados que concurran al acto. — Buenos Aires, julio 28 de 1923. 18|557-v. Agosto 11.

Ministerio de Relaciones Exteriores y Culto

HOSPITAL COMUN REGIONAL DEL CENTRO — BELL VILLE (CORDOBA)

Llámase por segunda vez a licitación pública para la provisión de comestibles, ropería, artículos para el lavado de ropa, combustibles, bazar, menaje y ferretería, artículos de electricidad, de farmacia, laboratorio e instrumental de cirugía, con destino al mencionado hospital, durante el segundo semestre de 1923.

Tendrá lugar en la Dirección del Hospital, el día 10 de agosto de 1923 a las 10 horas.

Los pliegos de condiciones y nómina de artículos se hallan en la Dirección del Hospital a la disposición de los interesados que los soliciten. — Bell Ville, julio 23 de 1923. — El Director.
18|544 v. agosto 7

Hospicio de las Mercedes

Llámase a licitación pública, para la provisión de artículos de comestibles y otros de consumo, destinados al abastecimiento del Hospicio de las Mercedes, durante el tercer cuatrimestre del corriente año.

La licitación tendrá lugar en este establecimiento, el día 25 de agosto de 1923, a las 9 horas, de acuerdo con el pliego de condiciones existente en el mismo, el que está a disposición de los interesados en la secretaría de dicho establecimiento.

Buenos Aires, julio 24 de 1923.— El Director.
18,560 v. agosto 4.

Hospicio de las Mercedes

Llámase a licitación pública, para la provisión de 100.000 kilos de carbón "cardiff", por 200.000 kilos de carbón "glasgow", y por 50.000 kilos de quebracho colorado "campana", en trozos común para hornos de panadería.

La licitación tendrá lugar en este establecimiento, el día 27 de agosto de 1923, a las 14 horas, de acuerdo con los pliegos de condiciones existentes en el mismo, que están a disposición de los interesados, en la secretaría de dicho establecimiento.

Buenos Aires, julio 25 de 1923. — El Director.
18 5-9 v. agosto 4.

Consejo Nacional de Educación

Llámase a licitación pública hasta las 15 horas del 22 de agosto próximo, para la ejecución de obras de adaptación y reparación del edificio sito Pringles número 416. Datos, en la Dirección General de Arquitectura (Rodríguez Peña 935).— El Secretario General. 18 5-0 v. 29 ag.

Consejo Nacional de Educación

Llámase a licitación pública hasta las 15 horas del 14 de agosto próximo, para la adquisición de comestibles y artículos de limpieza y comestibles necesarios en las escuelas para niños débiles. Datos en la Dirección Administrativa (Rodríguez Peña Núm. 935.—El secretario General.
18,5579 v. 14 ag.

Consejo Nacional de Educación

Llámase a licitación pública hasta el 31 de agosto de 1923, a las 15 horas, para el arrendamiento por tres años de 10.000 hectáreas de campo, alambrado, que posee ésta repartición en el territorio de Río Negro, sección 1a. fracción C. lote No. 24. Datos en la oficina judicial del H. Consejo, calle Tucumán núm. 1152, capital federal, todos los días hábiles, de horas 12 a 18, con excepción de los sábados, que deberán solicitarse de 9 a 12.

Esta licitación podrá también tener lugar en Viedma [illegible] en los respectivos [illegible] día y hora que en esta capital federal. — El secretario general. 18 [illegible] v. ag. 31

Consejo Nacional de Educación

Llámase a licitación pública hasta las 15 horas del 28 de agosto próximo, para la adquisición de [illegible] de [illegible] para los [illegible] de las escuelas de la capital. El H. Consejo [illegible] los trámites de [illegible] importe de los artículos [illegible] [illegible]
El secretario general.
[illegible]

MINISTERIO DE GOBIERNO DE LA PROVINCIA DE BUENOS AIRES

Llámase a concurso público de modelos de urna electoral, que deberán presentarse antes del día 1o. de octubre de 1923. Se instituye a tal efecto un primer premio de $ 500; un segundo de $ 200 y un tercero de $ 100 para los tres modelos que en orden de méritos reunan las mejores condiciones de seguridad.

Los modelos de referencia deberán entregarse antes del 1o. de octubre del corriente año, en la Inspección General de Prisiones, calles 6 entre 49 y 50.— La Plata, mayo 1o. de 1923.— Faustino J. Legon, oficial mayor del Ministerio de Gobierno.
18|288 v. agosto 4.

MINISTERIO DE GOBIERNO

Aviso de Licitación

Llámase a licitación pública por el término de quince días a contar desde el 27 del corriente, la provisión de materiales con destino a la confección de 500 uniformes de invierno para los asilados del Patronato Provincial de Menores y que se detallan en el pliego de bases y condiciones que está a disposición d los interesados en el Ministerio de Gobierno e Intendencia General de Suministros.

Las propuestas deberán presentarse en el despacho del subscripto el día 13 de agosto próximo y serán abiertas en esa oportunidad con la presencia del Escribano Mayor de Gobierno y demás concurrentes al acto, no dándose curso a ninguna propuesta que no esté en un todo de acuerdo con el referido pliego de bases y condiciones.—La Plata, julio 25 de 1923.—Faustino J. Legon,—Oficial Mayor.
18|567 v. ag. 11

HOSPITAL "MELCHOR ROMERO"

Llámase a licitación pública por el término de quince días, para la provisión de artículos de farmacia, cirugía, fotografía, librería, talabartería, carpintería, ferretería, pinturería, electricidad y materiales de construcción, de acuerdo con el pliego de bases y condiciones y planillas demostrativas de las cantidades, a disposición de los proponentes en la secretaría del hospital.

La apertura de las propuestas tendrá lugar en acto público el día 16 de agosto de 1923, a la hora 14. — El director.
18|583 v. agosto 16

MINISTERIO DE OBRAS PUBLICAS DE LA PROVINCIA DE BUENOS AIRES

Dirección de Puentes y Caminos

LICITACION

Llámase a licitación pública por el término de 15 días para la construcción de 3 puentes sobre la Cañada del Saladillo, caminos generales de Bragado a Lincoln, Bragado a Chacabuco y Junín y Bragado a Chivilcoy, en los lugares denominados respectivamente "La María", "La Carlota" y "Mechita" y de varias alcantarillas de caños de cemento armado auxiliares de dichos puentes.

Los planos y pliegos de bases y condiciones están a disposición de los interesados en esta Dirección: calle 7 No. 1175. La Plata, todos los días hábiles durante las horas de oficina.

Las propuestas se abrirán el día 17 de agosto próximo a las 15 horas en el despacho del suscripto y en presencia de los interesados que concurran al acto.— La Plata, julio 31 de 1923. — M. Rovere, director.
18 586 v. agosto 15.

MINISTERIO DE OBRAS PUBLICAS DE LA PROVINCIA

Dirección de Puentes y Caminos

LICITACION

Llámase a licitación pública por el término de quince días para la reparación del puente de madera sobre el río Arrecifes en el camino que une la estación Saavedra (hoy La Luisa, F. C. C. A.) con el camino general de Arrecifes a Baradero.

Los planos y pliegos de bases y condiciones están a disposición de los interesados en esta Dirección, calle 7 No. 1175, La Plata, todos los días hábiles durante las horas de oficina. Las propuestas se abrirán el día 14 de agosto próximo a las 14 horas, en el despacho del suscripto y en presencia de los interesados que concurran al acto. — La Plata, julio 27 de 1923. — M. Rovere, director.
18|575 v. agosto 12

MINISTERIO DE OBRAS PUBLICAS DE LA PROVINCIA

Dirección de Puentes y Caminos

LICITACION

Llámase a licitación pública, por el término de quince días, para la provisión de siete electro motores, dos palas a vapor, una locomotora y veinticuatro vagonetas.

Los planos y pliegos de bases y condiciones están a disposición de los interesados en esta Dirección, calle 7, número 1175, La Plata, todos los días hábiles, durante las horas de oficina.

Las propuestas se abrirán el día 6 de septiembre próximo, a las 15 horas, y no el 13 de agosto como se había anunciado anteriormente en el despacho del suscripto y en presencia de los interesados que concurran al acto. — La Plata, julio 23 de 1923. —M. Rovere, director.
18|543 v. agosto 7.

MINISTERIO DE OBRAS PUBLICAS DE LA PROVINCIA

Dirección de Puentes y Caminos

LICITACION

Llámase a licitación pública por el término de quince días para la construcción de un puente sobre el Río Salado, camino parcial de Alberti a 25 de Mayo en el lugar denominado "Ladaca". Los planos y pliegos de bases y condiciones están a disposición de los interesados en esta Dirección, calle 7 No. 1175, La Plata, todos los días hábiles durante las horas de oficina.

Las propuestas se abrirán el día 8 de agosto próximo, a las 15 horas, en el despacho del suscripto y en presencia de los interesados que concurran al acto. — La Plata, julio 19 de 1923. — M. Rovere, director.
18|538 v. agosto 6

MINISTERIO DE OBRAS PUBLICAS DE LA PROVINCIA DE BUENOS AIRES

Dirección de Puentes y Caminos

LICITACION

Llámase a licitación pública por el término de 15 días para la construcción de un puente sobre el arroyo Guaminí en el camino parcial de Guaminí a Carhué. Los planos y pliegos de bases y condiciones están a disposición de los interesados en esta dirección calle 7 No. 1175, La Plata, todos los días hábiles durante las horas de oficina.

Las propuestas se abrirán el día 14 de agosto próximo a las 15 horas en el despacho del suscripto y en presencia de los interesados que concurran al acto. — La Plata, julio 25 de 1923. — M. Roveré, Director.
18|563 v. agosto 9

DIRECCION GENERAL DE ESCUELAS DE LA PROVINCIA DE BUENOS AIRES

Concurso de textos escolares

En conformidad con la resolución adoptada por el Honorable Consejo General con **fecha 18 de** abril último, se hace saber, por el término de 15 días, que queda abierto el concurso de textos y cuadernos para el uso de las escuelas de la provincia. Las bases del concurso pueden consultarse en la secretaría del Honorable Consejo General todos los días hábiles de 12 a 17 horas, menos los sábados que será de 9 a 12.—La Plata, agosto 1 de 1923.—Julio D. Urdaniz, secretario de la Dirección General.
18|586 v. agosto 15.

Intendencia Municipal de González Chaves

LICITACION

Llámase a licitación pública por el término de 45 días contados desde la fecha, para la construcción del empedrado de 35 cuadras en este pueblo. Tendrá lugar la apertura de las propuestas el día 25 de agosto a las 10 horas. El pliego de condiciones puede consultarse en la secretaría de la intendencia. — González Chaves, julio 10 de 1923. — El secretario.
18|470 v. agosto 19

Intendencia Municipal de la Capital

Licitación para la provisión de rejillas

Llámase a licitación pública para el día 14 del mes entrante a las 14 horas horas para la provisión de rejillas para los hornos incineradores de basuras, de acuerdo con el plano y pliego de condiciones que pueden los interesados consultar en la Oficina de Licitaciones, Av. de Mayo 525. 1er. piso.

Buenos Aires, julio 31 de 1923. — El Secretario.
18,577 v. ag. 14.

Licitación para la enagenación de 117.900 bolsas vacías

De acuerdo con lo resuelto en el expediente núm. 75.478-L-923, llámase a licitación para la enagenación de 117.900 bolsas vacías existentes en las administraciones de Limpieza y Suministros. Tendrá lugar el día 7 de agosto próximo, a las 14 horas. El pliego de condiciones puede consultarse en la Oficina de Licitaciones. Buenos Aires, julio 28 de 1923.
El Secretario.
18,566 v. ag 6

Licitación para la provisión de lámparas eléctricas

De acuerdo con lo resuelto en el expediente 99717 D. 923, llámase a licitación para la provisión de lámparas eléctricas, con destino a la Dirección de Alumbrado. Tendrá lugar el día 10 de agosto próximo, a las 14.30 horas. El pliego de condiciones puede consultarse en la Oficina de Licitaciones.

Buenos Aires, julio 30 de 1923 — El Secretario.
18|578 v. ag. 9.

Licitación para el arrendamiento y edificación del terreno Rivadavia.

Llámase a licitación pública, que tendrá lugar el día 8 de agosto próximo, a las 15 horas, para el arrendamiento y edificación del terreno Rivadavia entre los números 1049 y 1055, de acuerdo con el pliego de condiciones agregado al Exp. número 53488 D 923, que se encuentra en la Oficina de Licitaciones donde puede consultarse. — El Secretario. — Buenos Aires, julio 28 de 1923
18|569v.6ag.

Licitación para la provisión de artículos de ferretería

Llámase a licitación pública para el día 13 del corriente a las 15 horas para la provisión de artículos de ferretería, de acuerdo con el pliego de condiciones que pueden los interesados consultar en la Oficina de Licitaciones, Av. de Mayo 525, 1er. piso. — Buenos Aires, agosto 4 de 1923. — El secretario.
18 600 v. agosto 13.

FERROCARRIL CENTRAL DE CORDOBA

Los constructores de obras deben usar la cal de Córdoba

La cal procedente de las canteras ubicadas sobre esta línea es reconocida como de la mejor calidad y rendimiento que se produce en el país.

Pidan lista de los productores y tarifas al Departamento Comercial, Retiro C. C. y oficinas de Informes Galería Guemes, San Martín 154, Buenos Aires.

H. G. CABRETT.
Administrador General.

EDICTOS JUDICIALES

Por disposición del señor juez de 1a. instancia en lo civil de la Capital de la República, doctor don J. Isaac Arriola, se cita y emplaza por el término de treinta días, a contar desde la primera publicación del presente, a todos los que se consideren con derecho a los bienes dejados por fallecimiento de don ELEODORO CURUBETO, ya sean como herederos o acreedores, para que dentro de dicho término, comparezcan por ante su juzgado y secretaría del que suscribe, a deducir sus acciones en forma, bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar por derecho. — Buenos Aires, noviembre 18 de 1922. — Doctor Juan Carlos Fox, secretario.
18|455 v. 4 agosto

Por disposición del señor juez de primera instancia en lo civil de la Capital de la República, doctor Marcos A. Figueroa, interinamente a cargo del juzgado que fué del doctor don Arturo Seeber, se cita y emplaza por el término de treinta días a contar desde la primera publicación del presente a todos los que se consideren con derecho a los bienes dejados por fallecimiento de doña CRESCENCIA SANTANA DE HANSEN, ya sean como herederos o acreedores, para que dentro de dicho término comparezcan por ante su juzgado y secretaría a deducir sus acciones en forma, bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar por derecho. — Buenos Aires, julio 17 de 1923.—Caputo, secretario. 20|519 v. 17 ag.

Por disposición del señor juez de primera instancia en lo civil, de la Capital de la República, doctor don Arturo Seeber, se cita y emplaza por el término de treinta días a contar desde la primera publicación del presente a todos los que se consideren con derecho a los bienes dejados por fallecimiento de don EULOGIO EDUARDO GONZALEZ, ya sean como herederos o acreedores para que dentro de dicho término, comparezcan por ante su juzgado y secretaría del que suscribe a deducir sus acciones en forma, bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar por derecho.— Buenos Aires, julio 10 de 1923. — Doctor Juan Bernabé Molina (h.), secretario.
18|474 v. agosto 10.

Por disposición del señor juez de primera instancia en lo civil de la Capital de la República, doctor Marcos A. Figueroa, se cita, llama y emplaza por el término de quince días a don LUIS ZANOTTI para que tome la intervención que le corresponda en el juicio sucesorio de VIRGINIA MINGHETTI DE ZANOTTI, bajo apercibimiento de dársele intervención al Defensor de Ausentes. — Buenos Aires, julio 18 de 1923.—Dr. José F. Oderigo, secretario.
18 519 v. 5 ag.

Por disposición del señor juez de primera instancia en lo civil doctor Marcos A. Figueroa, se llaman y emplazan a todos los que se consideren con derecho a los bienes quedados por fallecimiento de doña JOSEFA BERTA BERTELEGUI y MOLCHABLAU, ya sean como herederos o acreedores, para que en el término de treinta días, deduzcan su acción en forma por ante S. S. y secretaría a cargo del que subscribe, bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar. — Buenos Aires, noviembre veinticuatro de 1922. — José Cúneo, secretario.
18|460 v. 5 agosto

Por disposición del señor juez de 1a. instancia en lo civil de la Capital de la República, doctor don J. Isaac Arriola, se cita y emplaza por el término de treinta días, a contar desde la primera publicación del presente, a todos los que se consideren con derecho a los bienes dejados por fallecimiento de doña MARIA BOUGEAU o BOUGAUD o BOGEAUD o BOUGEAU o BOUGEAUD DE IMAZIO y JULIA IMAZIO y ROMEO IMAZIO, ya sean como herederos o acreedores, para que dentro de dicho término, comparezcan por ante su juzgado y secretaría del que suscribe, a deducir sus acciones en forma, bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar por derecho. — Buenos Aires, junio 27 de 1923. — Dr. Dámaso E. Palacio, secretario.
18|475 v. Agosto 10

Por disposición del señor juez de primera instancia en lo civil de la Capital de la República, doctor don J. Isaac Arriola, se cita y emplaza por el término de treinta días, a contar desde la primera publicación del presente, a todos los que se consideren con derecho a los bienes dejados por fallecimiento de don JOSE ANTONIO GARCIA ya sean como herederos o acreedores, para que dentro de dicho término, comparezcan por ante su juzgado y secretaría del que suscribe, a deducir sus acciones en forma, bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar por derecho. — Buenos Aires, julio 11 1923. — Dr. Dámaso E. Palacio, secretario.
18|471 v. agosto 9.

El señor juez de primera instancia en lo civil de la Capital de la República, doctor don Martín Abeberry, ha dispuesto se cite, llame y emplace por el término de treinta días, contados desde la primera publicación del presente, a todos los que se consideren con derecho a los bienes dejados por doña MARIA O MARIA MERCEDES FORGUES DE CALVET, ya sean como herederos o acreedores, para que dentro de dicho término comparezcan a deducir sus acciones en forma, por ante su juzgado y secretaría del que subscribe, bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar por derecho. — Buenos Aires, julio 20 de 1923 —Dr. Eduardo Rojas, secretario.
18531 v. 20 ag.

El señor juez de primera instancia en lo civil de la Capital de la República, doctor don Roberto Bunge, ha dispuesto se cite, llame y emplace por el término de treinta días, contados desde la primera publicación del presente, a todos los que se consideren con derecho a los bienes dejados por don CESARIO GUARDO, ya sea como herederos o acreedores, para que dentro de dicho término comparezcan a deducir sus acciones en forma, por ante su juzgado y secretaría del que suscribe, bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar por derecho. — Buenos Aires, junio 25 de 1923.—Dr. Francisco B. Quesada, secretario.
18 183 v. 11 ag.

Por disposición del señor juez de 1a. instancia en lo civil de la capital de la República, doctor Marcos A. Figueroa, se cita y emplaza por el término de treinta días, a contar desde la primera publicación del presente a todos los que se consideren con derecho a los bienes dejados por fallecimiento de don TEOFILO DAVID TRINELLI, ya sean como herederos o acreedores para que dentro de dicho término, comparezcan por ante su juzgado y secretaría del que suscribe a deducir sus acciones en forma, bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar por derecho. — Buenos Aires, julio 16 de 1923. — Juan Bernabé M[illegible], secretario.
18 561 v. agosto 17.

El señor juez de primera instancia en lo civil de la Capital de la República, doctor don Adolfo Casabal, ha dispuesto se cite, llame y emplace por el término de treinta días, contados desde la primera publicación del presente, a todos los que se consideren con derecho a los bienes dejados por doña [illegible] DE MONCASSIN, ya sean como herederos o acreedores, para que dentro de dicho término comparezcan a deducir sus acciones en forma, por ante su juzgado y secretaría del que suscribe, bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar por derecho. — Buenos Aires, marzo 9 de 1923.—Héctor Olmedo Cortés, secretario.
18 545 v. 23 ag.

Por disposición del señor juez de 1a. instancia en lo civil de la Capital de la República, doctor don J. Isaac Arriola, se cita y emplaza por el término de treinta días, a contar desde la primera publicación del presente, a todos los que se consideren con derecho a los bienes dejados por fallecimiento de don FRANCISCO PESSANO ya sean como herederos o acreedores, para que dentro de dicho término, comparezcan por ante su juzgado y secretaría del que suscribe, a deducir sus acciones en forma, bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar por derecho. — Buenos Aires, julio [illegible] de 1923. — Dr. Dámaso E. Palacio, secretario.
18 520 v. agosto 24.

Por disposición del señor juez de 1a. instancia en lo civil de la Capital de la República, doctor don J. Isaac Arriola, se cita y emplaza por el término de treinta días, a contar desde la primera publicación del presente, a todos los que se consideren con derecho a los bienes dejados por fallecimiento de doña [illegible] MARIANO [illegible], ya sean como herederos o acreedores, para que dentro de dicho término, comparezcan por ante su juzgado y secretaría del que suscribe, a deducir sus acciones en forma, bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar por derecho. — Buenos Aires, julio [illegible] de 1923. — Dr. Juan Carlos Fox, secretario.
18 551 v. 24 agosto

Por disposición del señor juez de primera instancia en lo civil de la Capital Federal de la República Argentina, doctor Adolfo Casabal, se hace saber durante el término de treinta días, que por ante el juzgado a su cargo y secretaría del que subscribe, a solicitud de acreedor se ha declarado concursado civilmente al señor JOSE ROSENDO BAVIO y ha sido nombrado síndico el doctor Bernardo Velar de Irigoyen, domiciliado Bartolomé Mitre 427, 4o. piso, a quien los acreedores deben presentar los títulos justificativos de sus créditos, dentro de dicho término, bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar. — Buenos Aires, julio trece de mil novecientos veintitrés. — Carlos E. González del Solar, secretario. 18 502 v. 13 ag.

El señor juez de primera instancia en lo civil de la Capital de la República doctor don Adolfo Casabal ha dispuesto se cite, llame y emplace por el término de treinta días, contados desde la primera publicación del presente, a todos los que se consideren con derecho a los bienes dejados por don GREGORIO MERLINO, ya sean como herederos o acreedores, para que dentro de dicho término comparezcan a deducir sus acciones en forma, por ante su juzgado y secretaría del que subscribe, bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar por derecho. — Buenos Aires, julio 10 de 1923. — Dr. Enrique Aranda, secretario.
18|492 v. 13 ag.

Por disposición del señor juez de 1a. instancia en lo civil de la Capital de la República, doctor Marcos A. Figueroa, se cita, llama y emplaza a don BENITO PERDOMO o quienes se consideren con derecho a los bienes que puedan corresponder a doña ELENA TARANTOLA DE PERDOMO, por el término de treinta días, para que comparezcan a estar a derecho y tomar la intervención que les corresponda en los autos sucesorios de don ANGEL TARANTOLA, doña MARIA DELLAGIOVANNA de TARANTOLA, doña AGUSTINA TARANTOLA de LANIERI, doña ANGELA TARANTOLA de CALICCHIO y don PEDRO LUIS TARANTOLA, que tramitan por la secretaría del autorizante, bajo apercibimiento de nombrársele defensor que los represente en dichos autos. — Buenos Aires, julio 4 de 1923. — José Cúneo, secretario.
18|488 v. agosto 12.

Por disposición del señor juez de 1a. instancia en lo civil de la Capital de la República, doctor don Arturo Seeber, se cita y emplaza por el término de treinta días a contar desde la primera publicación del presente a todos los que se consideren con derecho a los bienes dejados por fallecimiento de don JUAN FERRERO, ya sean como herederos o acreedores para que dentro de dicho término, comparezcan por ante su juzgado y secretaría del que suscribe a deducir sus acciones en forma, bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar por derecho. — Buenos Aires, julio 12 de 1923. Alberto Steffens Soler, secretario.
18|486 v. agosto 12.

Por disposición del señor juez de primera instancia en lo civil de la Capital de la República, doctor don J. Isaac Arriola, se cita y emplaza por el término de treinta días, a contar desde la primera publicación del presente, a todos los que se consideren con derecho a los bienes dejados por fallecimiento de doña ELISA AGUSTINA GOULU de CASTRO y JUAN ALBERTO de CASTRO ya sean como herederos o acreedores, para que dentro de dicho término, comparezcan por ante su juzgado y secretaría del que suscribe, a deducir sus acciones en forma, bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar por derecho. — Buenos Aires, julio 25 de 1923.— Doctor B. del Castillo Quesada, secretario.
18,562 v. agosto 26.

Por disposición del señor juez de primera instancia en lo civil de la Capital a cargo del doctor Adolfo Casabal, se hace saber al señor JOAQUIN SANCHEZ durante quince días, que por ante este juzgado y secretaría a cargo del infrascripto, se ha presentado don BARTOLO CIGLIUTTI solicitando un segundo testimonio de la escritura de venta de dos lotes de terreno designados con los números 2 y 3 de la fracción F, ang Arenales y Beruti, pasada ante el escribano Carlos Varangot el 12 de mayo de 1886, a su favor por Sánchez. — Buenos Aires, julio veintiocho de 1923.—Armando F. Laspiur, secretario.
18,576 v. 13 ag.

Por disposición del señor juez de primera instancia en lo civil, doctor J. Isaac Arriola, se hace saber por el término de quince días a los acreedores del concurso civil de FRANCISCO LOSTALO, que el síndico doctor Jorge E. Castro, ha presentado el estado general de créditos, designándose la audiencia del día 20 de agosto a las 15, para que tenga lugar la junta de verificación de los mismos. — Buenos Aires, julio [illegible] de 1923. — Doctor Dámaso E. Palacio, secretario.
18 426 v. 13 ag.

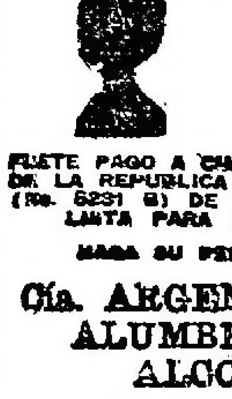
Por disposición del señor juez de 1a. instancia en lo civil de la capital de la República, doctor J. Isaac Arriola, se cita y emplaza por el término de treinta días, a contar desde la primera publicación de el presente, a todos los que se consideren con derecho a los bienes dejados por fallecimiento de Da. DAMIANA DILERNIA o DI LERNIA o DI LEROMIA o DI LERNIA DE DAMIANO o DE DAMIANO, ya sean como herederos o acreedores, para que dentro de dicho término comparezcan por ante su juzgado y secretaría del que suscribe, a deducir sus acciones en forma, bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar por derecho. [illegible] raspado, dl. Vale. — Buenos Aires, julio 13 1923. — Dr. Dámaso E. Palacio, secretario.
18,589 v. ag. 31

Por disposición del señor juez de 1a. instancia en lo civil de la capital de la República, doctor J. Isaac Arriola, se cita y emplaza por el término de treinta días, a contar desde la primera publicación del presente, a todos los que se consideren con derecho a los bienes dejados por fallecimiento de don VITTORIO o VITTORIO TREVIN, ya sean como herederos o acreedores, para que dentro de dicho término comparezcan por ante su juzgado y secretaría del que suscribe, a deducir sus acciones en forma, bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar por derecho. — Buenos Aires, julio 10 923. — Dr. Dámaso E. Palacio, secretario.
18,588 v. ag. 31

Por disposición del señor juez de 1a. instancia en lo civil de la capital de la República, doctor J. Isaac Arriola, se cita y emplaza por el término de treinta días, a contar desde la primera publicación del presente, a todos los que se consideren con derecho a los bienes dejados por fallecimiento de don NICOLAS o NICOLAS CARLOS BERRETTA o BERRETA o BERETTA o BERRETTA y MARIA BAVESTRELLO o BABISTRELLO o RAVESTELLO o BAVESTRELLO o BERRETTA o BERRETA DE BERRETTA o DE BERRETTA o DE BERRETA, ya sean como herederos o acreedores, para que dentro de dicho término, comparezcan por ante su juzgado y secretaría del que suscribe, a deducir sus acciones en forma, bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar por derecho. — Buenos Aires, julio [illegible] de 1923. — Dr. Dámaso E. Palacio, secretario.
18 587 v. ag. 31

Por disposición del señor juez de primera instancia en lo civil de la capital de la República, doctor J. Isaac Arriola, se cita y emplaza por el término de treinta días a contar desde la primera publicación del presente, a todos los que se consideren con derecho a los bienes dejados por fallecimiento de don JUSTIN o JUSTINO CHASSAING o CHASSAING, ya sean como herederos o acreedores, para que dentro de dicho término comparezcan por ante su juzgado y secretaría del que suscribe, a deducir sus acciones en forma, bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar por derecho. — Buenos Aires, diciembre 2 de 1922. — Doctor Bernardo Bollini, secretario.
18 595 v. septiembre 2.

Por disposición del señor juez de primera instancia en lo civil de la Capital doctor don Adolfo Casabal, se hace saber por el término de quince días, a los acreedores del concurso civil de don JULIO MONJEAN, que el síndico Dr. Pedro Olaechea y Alcorta, ha depositado en secretaría el estado de graduación de créditos para que puedan examinarlo dentro del término de quince días, de acuerdo con el Art. 748 del Código de Procedimientos. — Buenos Aires, julio veinticuatro de 1923.—Enrique Aranda, secretario.
18 508 v. 8 ag.



POR SOLO 14 m$.n REMITIMOS CON FLETE PAGO A CUALQUIER PUNTO DE LA REPUBLICA UNA LAMPARA (No. 5231 B) DE PIE, COMPLETA, LISTA PARA FUNCIONAR.

HAGA SU PEDIDO A LA

Cía. ARGENTINA DE ALUMBRADO A ALCOHOL

DEFENSA 429 — Bs. AIRES

PEREZ & BARTHE, AGENTES DE PATENTES y marcas, Corrientes 400, Buenos Aires, ofrecen licencias de explotación por la [illegible] "Medios para dividir la luz en aparatos ópticos", patentado bajo el No. [illegible], a nombre de Technicolor Motion Picture Corporation.

PEREZ & BARTHE, AGENTES DE PATENTES y marcas, Corrientes 400, Buenos Aires, ofrecen licencias de explotación por el invento denominado: "Perfeccionamientos en [illegible]", patentado bajo el número [illegible], a nombre de Benjamín Franklin Seymour.
18 597 v. 4 ag.

AVISO FUNEBRE

ASOCIACION ESPAÑOLA DE SOCORROS MUTUOS DE SAN JOSE DE FLORES

Se previene a las personas que tengan deudos en el panteón social, cuyos nombres se indican a continuación, que si dentro de ocho días, a contar desde la fecha de la publicación de este aviso no se presentaran a solicitar su retiro, serán trasladados al osario del mismo panteón:

María Benzan de Carballo, Benito Sonelro, Máximo Ferreiro, Eduardo Albrich, Manuel Fernández, Juana Corina, Corbacho, Camilo Presas, María E. de Padín, Manuel Giménez, Elena Giménez.— Buenos Aires, 30 de julio de 1923.— El Secretario.
18|584 v. agosto 8.

TEATROS y CINEMATÓGRAFOS

= ESPECTACULOS DEL DOMINGO =

CERVANTES
CORDOBA 1199 —

Temporada de 1923

COMPAÑIA DRAMATICA ESPAÑOLA
María Guerrero
Fernando Díaz de Mendoza

Matinée a las 15 y Noche a las 21

EL PAVO REAL

OPERA
CORRIENTES 860 —
U. T. 37 Rivad. 1170

Compañía Francesa de Revistas y Operetas del Teatro Casino de París
Dirección:
LEON VOLTERRA

Domingo a la 15 y a las 21.15
Sección Vermouth a las 17.45
NOUVELLE REVUE en 2 actes et 22 tableau de Mr. JACQUES CHARLES:

¡¡ BANCO !!
(FAITES VOS FEUX)

ODEON
COMPAÑIA DRAMATICA ARGENTINA
Camila Quiroga

Matinée a las 14 y 30 y
Noche a las 21 y 15
EXITO SIN PRECEDENTES

LA DIVISA PUNZÓ
Platea $ 4.90

Vermouth a las 17.45

LA CONQUISTA
Platea $ 3.—

POLITEAMA
CORRIENTES Y PARANA —
U. T. 6814 Libertad

COMPAÑIA DRAMATICA ITALIANA
MARIA MELATO
DIRECTOR:
Cav. Uff. ERNESTO SABBATINI

Matinée a las 15.30 horas.
MARIA STUART

Noche a las 21 horas (9 p|m.)
FEDORA

ARGENTINO
B. MITRE 1448 —
U. T. 35 Libertad, 1788

COMPAÑIA NACIONAL
FLORENCIO PARRAVICINI

Matinée a las 15 - Noche a las 21.15
GRAN EXITO de la pieza cómica en 3 actos "il est le chef de gare", original de Nicolás Nancey adaptada por Florencio Parravicini:

EL HOMBRE SANDWICH

PALACE THEATRE
CORRIENTES 757—
U. T. 38 Avenida 5232
El cinematógrafo de moda
Platea por la matinée hasta las 18.30 $ 2
De 14 a 15.20, Sección de estrenos cómicos para los niños
A las 15.20:
YERBA BUENA
Por Vivian Martin y Theodore Roberts
A las 16.20 y a las 21:
LA FABRICA DE BESOS
Por Alice Lake y Harry Myers.
A las 17.20 y a las 22: Gran estreno Arte Especial
HISTERISMO DE CONVENIENCIA
Por Constance Talmadge y Kennett Harlan
A las 18.30 Sección Especial y a las 23.10, la notable superproducción del gran director William de Mille
COMPRADA PERO NO VENDIDA
por Jack Holt, Agnes Ayres y Walter Hiers.

El VVIERNES 10: gran matinée de moda con el soberbio estreno Metro Classic
LA DAMA DE LAS CAMELIAS
Por Rodolfo Valentino y Alla Nazimowa

GRAND SPLENDID
SANTE FE 1860 —
U. T. 44 Juncal 0808

De 14 a 16 30: Tres secciones dedicadas a los Niños. Carlitos el Atorrante, Las Penurias de Trompifay, Perrerías de Chupitegui y otras de risa
A las 16.30, estreno
LA FABRICA DE BESOS
por Viola Lake
A las 17.20 y a las 22 estreno Arte Especial
HISTERISMO DE CONVENIENCIA
por Constance Talmadge
A las 18.30 sección selecta y a las 23 notable estreno Paramount
COMPRADA PERO NO VENDIDA
Por la bella actriz Agnes Ayres, Jack Holt y Walter Hiers
A las 21 estreno
SU MARIDO CASUAL
Por la Noche, brillante Reunión Social, con Clásicos Entreactos de Concierto por la Orquesta

El VIERNES 10: Un estreno estupendo
LA DAMA DE LAS CAMELIAS
Por Ala Nazimova y el ídolo del público Rodolfo Valentino, en el papel de Armando. Adaptación de la obra de Dumas

En cualquiera de estos cinco teatros: **COLON, OPERA, ODEON, CERVANTES y SARMIENTO,** debe haber esta noche **18 grados de calor,** habiendo cero grados en la calle debido a la maquinaria instalada por la
Compañía Nacional de Calefaccion Tucumán 766 U. T. 3152 Avenida

VICTORIA
VICTORIA 1398 —
U. T. 37 Rivadavia 5510

TEMPORADA DE 1923

Compañía Argentina de Comedias
ROBERTO CASAUX

Director artístico:
D. Joaquín de Vedia

Matinée a las 15
ROSAS EN LA NIEVE
Comedia en tres actos original de MIGUEL H. ESCUDER
Noche a las 21
EL ORIGEN DEL HOMBRE
Comedia en tres actos, original de ARTURO CANCELA
Profesor Katzenmayer: CASAUX

APOLO
CORRIENTES 1386 —
U. T. Lib. 0938

(EL TEATRO DE LAS FAMILIAS)
COMPAÑIA NACIONAL DE COMEDIAS SAINETES Y REVISTAS
CESAR RATTI
Primer actor: PEPE RATTI

Matinée a las 15
QUE TENDRE YO EN LA MIRADA?
LA CANCION DEL CABARET
EL SEMINARISTA

Vermouth a las 18
EL SEMINARISTA

Noche a las 21 en punto
LA CANCION DEL CABARET
EL SEMINARISTA
LA CANCION DEL CABARET

ROSEDAL

La marca de Cigarrillos que fuma la gente Chic

Probarlo es adoptarlo



de 0.20,
0,30 y
0,40 centavos

POR 1.000 ETIQUETAS VACIAS UN DECIMO DE LA LOTERIA DE NAVIDAD DEL CORRIENTE AÑO

Escrupulosidad en su elaboración

OBSEQUIAREMOS CON UN QUINTO DE LA LOTERIA NACIONAL: POR 75 ETIQUETAS VACIAS CON SU ESTAMPILLA FISCAL, 1 QUINTO DE $ 20.000. POR 200 id. id. id. id. 1 DE $ 80.000 POR 250 id. id. id. id, 1 DE $ 100.000.

El nombre del fabricante es una garantía

JOSE BELLIZZI

CHACABUCO 131

U. T. 4834 Av. Coop. T. 2332 Central

LICEO
RIVADAVIA Y PARANA
U. T. 35 Libertad 1611

COMPAÑIA ARGENTINA DE DRAMAS Y COMEDIAS
JOSE GOMEZ
Dirección: Federico Mertens

Matinée a las 15 y noche a las 21.30

LA SAMARITANA
Platea $ 2.50 Platea $ 3.—

Vermouth a las 17.30
EL MUNDO ESTA PERDIDO
PLATEA $ 1.50

BUENOS AIRES
CANGALLO 1053 —
U. T. 37 Rivad. 3077
Empresa: F. DELGADO

COMPAÑIA ARGENTINA DE COMEDIAS, SAINETES Y REVISTAS
Muiño - Alippi

Matinée a las 15
EL REO DE LA FAMILIA
DON JUAN MALEVO
LA YUNTA BRAVA

Vermouth a las 18:
LA YUNTA BRAVA

A las 21.15:
LA YUNTA BRAVA
DON JUAN MALEVO
LA YUNTA BRAVA

SMART
CORRIENTES 1283 —
U. T. 35 Lib. 4192.

COMPAÑIA NACIONAL DE SAINETES, COMEDIAS Y REVISTAS
SIMARI — FRANCO

MATINEE POPULAR, a las 14.45 (2.45):
El casamiento de Chichilo
¡Cuando un padre va de farra!
PLATEA CON ENTRADA (función entera) $ 2.00

SECCION ESPECIAL, a las 17 (5)
¡Cuando un padre va de farra!

SECCION VERMOUTH, a las 18 (6)
El casamiento de Chichilo

PRIMERA SECCION, a las 21 (9)
El casamiento de Chichilo

SEGUNDA SECCION, a las 22 (10)
¡Cuando un padre va de farra!

TERCERA SECCION, a las 23 (11)
El casamiento de Chichilo

COMEDIA
C. PELLEGRINI 248 —
U. T. 37, Rivad. 3727

GRAN COMPAÑIA ESPAÑOLA DE FEERIES, REVISTAS, ZARZUELAS OPERETAS
Empresa; REY y Cía.

Matinée a las 14.45
¡GRANADA MIA!
QUE TE CREES TU ESO!
Platea $ 2.50
Sección especial a las 17

Sección Vermouth a las 18
QUE TE CREES TU ESO!!
Noche a las 20.45
QUE TE CREES TU ESO!!
LA DEL DOS DE MAYO
QUE TE CREES TU ESO!!
Platea por sección $ 1.50

PORTEÑO
CORRIENTES 846 —
U. T. 37 Rivadivia 2920
COMPAÑIA NACIONAL DE SAINETES, COMEDIAS Y REVISTAS
Actores cómicos:
MARCELO RUGGERO - M. GOMEZ BAO
Maestro director: ANTONIO DE BASSI
ESPECTACULOS ALTAMENTE MORALES POR SECCIONES

Matinée a las 15
EL ASALTO A LAS GLORIETAS
LAS DOS REVISTAS
¡QUE QUIERE LA RASIMI!

Vermouth a las 18
:: LAS DOS REVISTAS ::

Noche a las 21
LAS DOS REVISTAS
¡QUE QUIERE LA RASIMI!
LAS DOS REVISTAS

SAN MARTIN
ESMERALDA 265 —
U. T. 33 Avenida 1520

Compañía española de dramas y comedias
MARGARITA XIRGU

A las 14.20:
MARIA ROSA

A las 17.15:
PRIMOROSA

A las 21:
AMOR QUE PASA
ELEKTRA

MARCONI
RIVADAVIA 2330 —
U. T. 62 Mitre 2056

Compañía Argentina
Blanca Podestá

Matinée a las 15 y
Noche a las 21

LA MADRE DEL CARDENAL
Platea $ 2.50

Sección familiar a las 17.30
Manuelita Rozas
Platea $ 2.—

MAIPO
ESMERALDA 443 —
U. T. 33 Avenida 1932
Empresa: H. CAIRO

GRAN COMPAÑIA ARGENTINA
MORGANTI — GUTIERREZ
Primera actriz joven: MANUELITA POLI

Matinée a las 15
EL GRITO LEJANO
UN LUNAR EN LA RODILLA
TAILLEUR POUR DAMES
Platea por sec. $ 1.- Completa $ 2.50
Sección Vermouth a las 18
¡ASEGURE A SU MUJER!
Noche a las 21 1a. sección
EL GRITO LEJANO
A las 22.15 2a. sección
TAILLEUR POUR DAMES
A las 23.15 3a. sección
UN LUNAR EN LA RODILLA

CIRCO FRANK BROWN
CARLOS PELLEGRINI y CORRIENTES
Unión Telefónica 6833 (Libertad)
HOY SABADO y MAÑANA DOMINGO
PROXIMAMENTE NUEVOS DEBUTS
2 grandiosas matinées a las 15
[illegible] de chocolatines por Frank Brown a sus amiguitos los niños
Noche a las 21, 2 colosales funciones
4 SENSACIONALES DEBUTS 4
LES FALHERST
[illegible] y 1 caballero, célebres [illegible] y musicales (atracción)
TROUPE CHUPRINA
Cantos y bailes nacionales UKRANIOS
Mr. ANDREC
Veloz malabarista y equilibrista
¿EL HOMBRE ARREVEZ?
Una multitud de payasos, tonnis, excéntricos, cómicos y musicales
EXITO DEL CARNERO BOXEADOR
Colección de perros, caballos, mulas, burros amaestrados
Función completa todas las noches, a las 21. Matinés: jueves, sábados, domingos y festivos, a las 15, con calefacción.

CASINO
MAIPU 326 —
U. T. 33 Avenida 3500
Gran matinée familiar a las 15

WALLY MARELLY
La mujer que se di-loca
LOS 3 FELLERS
Novedosos alambristas
SHINE HUGUES
Excéntricos saltarines
ANA HERMANOVA Y NORBERT DAREWSKY
Extraordinarios bailarines clásicos y fantasías
VILLY WILL
FANNY NOMANO
colección de papagayos amaestrados
PAUL PAETZOLD Y Compañía
Notables ciclistas cómicos

NOCHE, a las 21: EL MISMO PROGRAMA.
Todas las noches GRAN CAMPEONATO DE LUCHA GRECO ROMANA

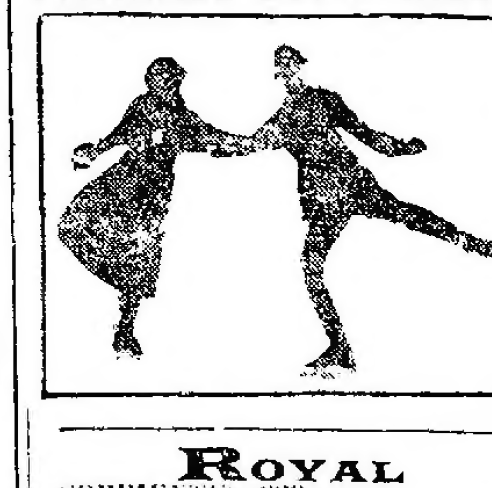
MAYO
AVENIDA DE MAYO 1099 —
U. T. 37, Rivadavia 2680

Empresa: F. DELGADO
Compañía Española de Comedias
Julio Sanjuan
ELVIRA ANGLADA 1a. actriz
Matinée a las 15
A LA LUZ DE LA LUNA
LA CASA DE SALUD
Platea $ 2.
Vermouth a las 17.15
LA CASA DE SALUD
Platea $ 1.50
Primera sección sencilla a las 21
TRIQUIS MIQUIS
Platea $ 1
Segunda sección doble a las 22.15
LA CASA DE SALUD
Platea $ 2.

ALMA DE MUJIK
(Polikuchka)
según la obra del celebre escritor ruso
Conde León Tolstoy

Primera película de los estudios cinematográficos de la sección de Instrucción Pública adscripta al
Soviet de Moscú
será presentada
PROXIMAMENTE
por
MUNDIAL FILM

PALAIS DE GLACE
PASEO DE LA RECOLETA
U. T. 3350, Juncal
TODOS LOS DIAS
PATINAJE SOBRE HIELO



CRYSTAL PALACE
CORRIENTES 1530 - U. T. 6533 Libertad
A las 14, [illegible]
BENDITA SEA LA SUEGRA
A las 14 [illegible] sección selecta, [illegible] niños
A las 15 y a las 2[illegible] Programa [illegible]
:: :: SOMBRAS :: ::
A las 16.20 y 21.30 estreno Programa [illegible] en
DANIEL, EL DICHOSO
A las 17 [illegible] presenta a
UN PROVINCIANO ENTRE BASTIDORES
A las 18.10 y [illegible] estreno, Ajuria presenta a [illegible] y Susana [illegible] en
:: :: JOCELYN :: ::
Estreno: FILM REVISTA No. 189.

REAL CINE
ESMERALDA 425 —
U. T. 33 Avenida 3700.
Ida y vuelta a Eden
Comedia Rex, por Darys May.
Por salvar su honor
Comedia dramática Universal, por Roy Stewart.
En sección selecta: Estreno de la deliciosa comedia
EL HOTENTOTE
por el famoso actor Douglas Mac Lean.
De noche solamente: El mayor éxito del año
La noche del sábado
por Leatrice Joyce, Edith Roberts y Teodore Roberts.

BA-TA-CLAN
25 DE MAYO 464 —
U. T. 5777 Avenida

Empresa: CARECIO y Cía. - Compañía nacional de comedias, revistas, sainetes y pochades PEDRO GIALDRONI.

Matinée a las 14.45
NUMEROS DE VARIETES
EL MAS BRUTO SIEMPRE PIERDE
LA MAJA DESNUDA
Vermouth a las 18
EL HOTEL DE CUPIDO
Noche a las 20.30
NUMEROS DE VARIETES
EL HOTEL DE CUPIDO
LA MAJA DESNUDA
Función completa $ 1.—

ROYAL PIGALL DANCING
Corrientes 825 U. T. 0863 Rivad.
EL TRADICIONAL LUGAR DE DIVERSION PARA LA JUVENTUD
EL CABARET QUE OFRECE MAYORES ATRACTIVOS DENTRO DEL MAS PERFECTO ORDEN, CULTURA Y CONFORTABILIDAD
ACTUACION DE LAS MEJORES ARTISTAS EN SUS NUMEROS DE CANTO Y BAILE.
MARTES Y JUVES
NOCHES DE GALA
ORQUESTA TIPICA CRIOLLA
(Roberto Firpo) y
AMERICAN JAZZ BAND
SERVICIO ESPECIAL
SALONES RESERVADOS

PARQUE JAPONES
Alem y Callao U. T. 44 Juncal 2170
Temporada de invierno
MAÑANA DOMINGO
Función de tarde solamente
ROMERIAS ESPAÑOLAS
BANDAS DE MUSICA Y GAITAS
TEATRO ROMANO — CONCIERTOS SINFONICOS POR LA BANDA D'ALO
ENTRADA
ADULTOS .... $ 1.—
NIÑOS .... $ 0.50

ROYAL
CORRIENTES 829 —
U. T. 37 Rivadavia 0863
Gran Compañía Cómico-Lírica-Internacional
Tarde matinée por secciones
A las 15
COUGTES UNIDAS DEL CENTRO
A las 16
LA CAMA ENCANTADA
A las 17, sección especial;
ZIG — ZAG
A las 18.15, sección vermouth
LAS COSTUMBRES DE NERON
NOCHE, a las 21;
LAS COSTUMBRES DE NERON
A las 22;
ZIG — ZAG
A las 23.
LAS COSTUMBRES DE NERON

MAIPU PIGALL'S
MAIPU 318 322 —
U. T. 2389 Rivadavia
El cabaret más divertido de la capital. — 60 bailarinas profesionales. — 2 selectas orquestas de 20 profesores. — Selectos números de variedades. — Todos los jueves, gran noche de gala. — Gran salón reservado para fiestas y banquetes. — Entrada independiente.

ABDULLA CLUB
ROTISSERIE FRANÇAISE
Galería Güemes [illegible]
U. T. 6900 Avenida (196 y 197 interno)
El cabaret más divertido de la capital. — Martes y viernes, días de moda. — Todos los días, de 18 a 20, Aperitif Dansant. — Dos orquestas: Típica criolla y American Jazz-Band.
Director
OCTAVIO M. BORGIOLI

VEA Vd. EL EXITO DEL AÑO **"SODOMA Y GOMORRA"** EN LOS PRINCIPALES SALONES